

SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK – BANQUE NATIONALE SUISSE

Volkswirtschaftliche und Statistische Abteilung – Service d'études et de statistique

Monatsbericht

Bulletin mensuel

46. Jahrgang – 46^e année

No. **12**

Dezember 1971 Décembre

Die Monatsberichte der Schweiz. Nationalbank können bei der Art. Institut Orell Füssli AG, 8022 Zürich 3, für Fr. 20.- im Jahr abonniert werden. Postcheck 80-640. - On peut s'abonner au Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse auprès d'Orell Füssli Arts Graphiques S.A., 8022 Zurich 3. Le prix de l'abonnement annuel est fixé à fr. 20.-. Compte de chèques postaux 80-640.

Zur Lage am Geld- und Kapitalmarkt

Da die im August zugeflossenen Gelder in der von Mitte November bis Mitte Dezember dauernden Berichtszeit in der Schweiz blieben, dauerte die große Flüssigkeit der schweizerischen Finanzmärkte an. Dennoch kam der Rückgang der Zinssätze teilweise zum Stillstand, und auf dem Obligationenmarkt sind die Renditen sogar leicht gestiegen. Diese Umkehr dürfte mit den Erwartungen auf eine bevorstehende Neufestsetzung der Wechselkurse zusammenhängen. Nach der Rückkehr zu festen Wechselkursen wird mit dem Rückfluß eines Teils der im August in die Schweiz geströmten Gelder und mit einer Verknappung der schweizerischen Finanzmärkte gerechnet.

Der schweizerische *Geldmarkt* war weiterhin sehr reichlich versorgt. Die Giro Guthaben von Banken, Handel und Industrie nahmen allerdings von Mitte November bis Mitte Dezember um fast 1 Milliarde auf 10,7 Mrd Franken ab, obwohl sich im Laufe der Berichtsperiode die Mindestguthabepflicht reduzierte, so daß rund 300 Mio Franken von Mindestguthabekonten auf Girokonten umgebucht wurden. Der Rückgang der Giro Gelder war auf die starke Zunahme des Notenumlaufs zurückzuführen, die 1,4 Mrd Franken erreichte gegenüber 1,1 Mrd in der entsprechenden Vorjahresperiode. Der Anstieg des Notenumlaufs gegenüber dem Vorjahr beschleunigte sich im Durchschnitt der Berichtsperiode auf 8,9%. Ein Jahr zuvor hatte dieser Anstieg erst 5,1% betragen. Am 15. Dezember 1971 liefen Noten im Betrag von 14,1 Mrd Franken um, gegenüber 12,9 Mrd am gleichen Tag des Vorjahres.

Die Beschleunigung des Notenumlaufs dürfte in erster Linie auf den infolge der kräftigen Lohn- und Preissteigerungen erhöhten Bedarf an Noten zurückzuführen sein. Möglicherweise hat aber auch die Währungskrise Anlaß zur Hortung von Schweizerfranken-Noten gegeben. Noch stärker als der Notenumlauf erhöhten sich die Postcheckguthaben. Diese waren am 15. Dezember 1971 mit 5705 Mio Franken um 17% höher als ein Jahr zuvor.

Die erwähnte Befestigung des Zinsniveaus am Obligationenmarkt war vorläufig nicht von einer Verminderung der Aufnahmefähigkeit des *Kapitalmarktes* begleitet. Die Neuemissionen ließen sich vielmehr mühelos absetzen und wurden weiterhin mehrfach überzeichnet. Auch im November wurde der Kapitalmarkt durch Obligationenemissionen beträchtlich beansprucht. Besonders hoch war der Emissionswert inländischer Obligationen mit 715 Mio Franken (Vorjahr 367 Mio). Allerdings diente mit 335 Mio annähernd die Hälfte der Emissionen der Konversion fällig werdender Anleihen (November 1970: 172 Mio). Zu diesen hohen Beträgen trug eine 5¼%-Bundesanleihe von 300 Mio Franken, wovon 200 Mio für Kon-

version, maßgeblich bei. Die Neubeanspruchung des Marktes durch ausländische Obligationen war mit 240 Mio Franken (148 Mio) ebenfalls beträchtlich. Nach Abzug der Rückzahlungen ergab sich eine Nettobeanspruchung des Kapitalmarktes durch Anleihssemissionen von 576 Mio Franken (293 Mio). Schweizerische Aktien wurden im November 1971 nicht ausgegeben (136 Mio).

Daß die Nachfrage nach langfristigen Finanzierungsmitteln in der Schweiz nach wie vor lebhaft ist, zeigt der von der für die freiwillige Emissionskontrolle zuständigen Kommission der Bankiervereinigung festgelegte Emissionskalender für das 1. Quartal 1972. Darin wurde der Betrag der öffentlich aufzulegenden schweizerischen Obligationenanleihen – nach Abzug der Konversionen – auf rund 1,1 Mrd Franken begrenzt. Im 1. Quartal 1971 sind inländische Anleihen im Betrag von 1023 Mio begeben worden (nach Abzug der Konversionen). In Anbetracht der unsicheren Währungslage und der Möglichkeit einer Verknappung auf dem Kapitalmarkt behält sich die Kommission vor, das Emissionsprogramm im Lauf des Quartals zu ändern.

Das *Zinsniveau* ist seit Ende November nicht mehr einheitlich gesunken. Zwar sind die im Zürcher Zinskonventionum geregelten Aktivzinssätze (Blankokredite, feste Vorschüsse und Kredite an Private im Ausland) um ¼% herabgesetzt worden, teils ab sofort, teils ab 1. Januar 1972. Außerdem hat der Verwaltungsrat der Schweizerischen Bankiervereinigung den Banken empfohlen, den Privatdiskontsatz ab 17. Dezember um ¼% zu senken. Eine Reihe von Kantonal- und Lokalbanken hat ferner für das neue Jahr eine Reduktion der Zinssätze auf Spareinlagen angekündigt. Uneinheitlich war hingegen das Vorgehen bei den Hypothekensätzen. Zwei Kantonalbanken stellten eine Senkung, andere eine Erhöhung in Aussicht. Auf dem Obligationenmarkt wurde der Kursanstieg unterbrochen. Erstmals seit längerer Zeit stiegen daher die Renditen deutlich an. Die Rendite eidgenössischer Obligationen erreichte am 26. November einen Tiefpunkt von 4,86% und stieg dann bis zum 15. Dezember auf 4,99% an. Bei den übrigen Obligationen war eine ähnliche Entwicklung zu beobachten.

Nachdem der Dollarkurs in der Schweiz seit der Einstellung der Interventionen der Nationalbank am *Devisenmarkt* Mitte August bemerkenswert stabil geblieben war, ist auf die Befestigung von Mitte Oktober bis Mitte November ein ansehnlicher Rückgang erfolgt. Der Dollarkurs sank von 3,99 am 15. November auf 3,87 am 15. Dezember. Die Aufwertung des Schweizerfrankens gegenüber dem Dollar im Vergleich zum Kurs am 5. Mai 1971

(vor der offiziellen Aufwertung) erhöhte sich daher von 7,5% Mitte November auf 11,0% Mitte Dezember. Rechnet man die *durchschnittliche*, mit den schweizerischen Exporten im 1. Halbjahr 1971 gewogene Aufwertung des Frankens gegenüber den Währungen der 15 wichtigsten Abnehmerländer (für die übrigen Länder wurde der US-Dollar-Kurs berechnet), so ergibt sich eine wesentlich geringere Erhöhung des Wechselkurses und eine kleinere Veränderung im Laufe der Berichtsperiode. Die durchschnittliche Aufwertung nahm von 4,6% Mitte November auf 6,7% Mitte Dezember zu. Der Unterschied zwischen den beiden Berechnungsmethoden ist dadurch zu erklären, daß der Dollarkurs nicht nur in der Schweiz, sondern auch in den meisten anderen Industrieländern gesunken ist.

Der Rückgang des Dollarkurses vollzog sich in der Schweiz und anderen Ländern hauptsächlich in drei Etappen. Die erste war auf das Bekanntwerden eines Gesetzesvorschlages im amerikanischen Parlament am 19. November zurückzuführen, der eine Abwertung des Dollars um bis zu 10% vorsah. Die zweite Etappe folgte den Verhandlungen der Minister und Notenbankgouverneure der Zehner-Gruppe in Rom vom 30. November/1. Dezember. Der dritte stärkere Rückgang des Dollarkurses war eine Reaktion auf die Ankündigung einer Abwertung des Dollars durch Präsident Nixon nach seinem Gespräch vom 13./14. Dezember mit Präsident Pompidou auf den Azoren. Das Sinken des Dollarkurses war somit nicht auf einen neuen Kapitalzustrom zurückzuführen, sondern auf die Entwicklung der Erwartungen am Devisenmarkt in bezug auf die angestrebte Neufestsetzung der Paritäten. In Berücksichtigung der neuen Lage auf dem Devisenmarkt beschlossen die bedeutendsten im Devisenhandel tätigen Banken im Einvernehmen mit der Nationalbank, die Annahme von Dollars pro Kunde und Tag unabhängig vom Kurs auf 1 Mio Dollar zu begrenzen. Bis zum 3. Dezember hatten die Banken ihre Dollarkäufe auf 2 Mio pro Kunde und Tag bei einem Kurs von 3,96, auf 1 Mio bei einem Kurs von 3,95 oder weniger beschränkt. Die Annahmebeschränkung fiel nach der Festsetzung des neuen festen Wechselkurses am 20. Dezember weg.

Der Bundesrat legte nach der an der Washingtoner Währungskonferenz vom 17./18. Dezember erzielten Ver-

ständigung über ein Realignement der Wechselkurse im Einvernehmen mit der Nationalbank einen neuen *Mittelkurs für den US-Dollar* fest. Dieser Kurs von Fr. 3.84 entspricht einer Aufwertung des Frankens gegenüber dem Dollar um 13,9% verglichen mit dem vor dem 9. Mai geltenden Paritätskurs von 4,3728. Da der Dollar aber auf dem Devisenmarkt seit vielen Jahren den Paritätskurs nicht erreichte, sondern in der Nähe des unteren Interventionskurses der Nationalbank von 4,295 lag, ist der effektive Aufwertungssatz etwas geringer. Im Vergleich zum früheren unteren Interventionskurs von 4,295, der auch am oben zu Vergleichszwecken genannten 5. Mai 1971 am Markt registriert wurde, ist der neue Mittelkurs um 11,8% aufgewertet.

Im Einklang mit dem in Washington getroffenen Entscheid, die Bandbreite für Schwankungen des Dollarkurses auf 2 ¼% nach oben und nach unten auszuweiten, hat die Nationalbank im Einvernehmen mit dem Bundesrat ihren obersten Verkaufskurs für den Dollar auf Fr. 3.9265 und ihren untersten Ankaufskurs auf Fr. 3.7535 festgesetzt. Sie behält sich vor, auch innerhalb dieser Grenzen am Markt zu intervenieren.

Will man sich ein Bild von der Wirkung des im Anschluß an die Washingtoner Währungskonferenz durchgeführten Realignements der wichtigsten Währungen auf die schweizerische Wirtschaft machen, so müssen außer der Veränderung der Relation Franken/Dollar auch die neuen Frankenkurse der übrigen Währungen in die Rechnung einbezogen werden. Die *durchschnittliche*, mit den schweizerischen Exporten gewogene Aufwertung des Frankens gegenüber den Währungen der 15 wichtigsten Abnehmerländer (für die übrigen Länder wurde der US-Dollar-Kurs berechnet) betrug am 22. Dezember 5,5%. Sie hat also durch das Realignement abgenommen. Mit den Importen gewogen, ist der durchschnittliche Aufwertungssatz niedriger. Wenn die Neufestsetzung der Wechselkurse auch für einzelne Wirtschaftszweige mit Härten verbunden ist, so dürfte sie doch insgesamt einen vorteilhaften Einfluß auf die schweizerische Wirtschaft ausüben. Ferner ist zu beachten, daß gleichzeitig der amerikanische Importzollzuschlag von 10% wie auch die Diskriminierung beim Steuerrabatt für Investitionen in den USA aufgehoben wurden.

Situation des marchés monétaire et financier

Au cours de la période faisant l'objet du présent rapport, qui s'étend de la mi-novembre à la mi-décembre, les fonds qui avaient afflué en Suisse pendant le mois d'août n'ont pas quitté notre pays, et les marchés suisses de l'argent et des capitaux sont ainsi restés très liquides. Toutefois, la baisse des taux d'intérêt s'est en partie interrompue, et les taux de rendement ont même quelque peu progressé sur le marché des obligations. Ce changement pourrait résulter de l'attente d'une nouvelle fixation des cours de change. On peut en effet prévoir que, après un retour à des parités fixes, une partie des fonds qui avaient afflué en Suisse au mois d'août en repartiront, et que les marchés monétaire et financier suisses deviendront de ce fait moins liquides.

Le *marché suisse de l'argent* a encore fait preuve d'une très grande aisance. Entre la mi-novembre et la mi-décembre, les avoirs en comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie ont cependant diminué de près de 1 milliard pour s'inscrire à 10,7 milliards de francs, bien que les avoirs minimaux extraordinaires se soient réduits de quelque 300 millions de francs dans le même intervalle, et que ce montant ait été transféré sur des comptes de virements. La baisse de ces avoirs en comptes de virements a été provoquée par la forte hausse du volume des billets en circulation, qui s'est chiffrée à 1,4 milliard de francs, contre 1,1 milliard durant la période correspondante de l'an passé. Au cours du mois considéré, la circulation des billets a été en moyenne supérieure de 8,9% à ce qu'elle était l'an dernier à pareille époque. Ce taux d'accroissement n'atteignait que 5,1% il y a un an. Le 15 décembre 1971, le total des billets en circulation s'élevait à 14,1 milliards de francs, contre 12,9 milliards à la même date de l'an passé.

L'augmentation accélérée de la circulation des billets résulte probablement avant tout des besoins accrus d'argent liquide qu'entraîne la forte hausse des salaires et des prix. Mais il est également possible que la crise monétaire ait donné lieu à une thésaurisation de billets de banque suisses. Quant aux avoirs en comptes de chèques postaux, ils ont progressé encore plus vigoureusement que la circulation des billets. Ils se montaient à 5705 millions de francs au 15 décembre, ce qui correspond à un taux d'accroissement annuel de 17%.

Le raffermissement des intérêts sur le marché des obligations, dont il a déjà été fait mention, n'a jusqu'à présent pas été accompagné d'une diminution de la capacité d'absorption du *marché des capitaux*. Les nouvelles émissions ont au contraire été placées sans aucune difficulté, et les souscriptions ont encore largement dépassé les

montants offerts. Durant le mois de novembre, le marché des capitaux a été à nouveau mis fortement à contribution. La valeur d'émission des emprunts obligataires suisses a été particulièrement élevée, puisqu'elle a atteint 715 millions de francs (novembre 1970: 367 millions). Toutefois, près de la moitié des émissions – soit 335 millions, contre 172 millions en novembre 1970 – ont servi à la conversion d'emprunts venant à échéance. Le lancement par la Confédération d'un emprunt 5¼% de 300 millions de francs, dont 200 millions destinés à des conversions, a joué un rôle prépondérant dans cette évolution. Les émissions d'obligations étrangères ont également été importantes: elles ont en effet exigé du marché 240 millions de francs d'argent frais (148 millions). Après déduction des remboursements, le prélèvement net opéré sur le marché des capitaux par des émissions d'emprunts se chiffre à 576 millions de francs (293 millions). Aucune émission d'actions suisses n'a eu lieu au cours du mois de novembre 1971 (novembre 1970: 136 millions).

La demande de moyens de financement à long terme demeure très vive en Suisse. Preuve en est que la commission de l'Association suisse des banquiers chargée d'établir le calendrier des émissions a fixé à 1,1 milliard de francs – après déduction des conversions – le montant des emprunts obligataires suisses pouvant être offerts au public durant le premier trimestre de 1972. Le total des emprunts suisses lancés pendant les trois premiers mois de cette année a atteint 1023 millions de francs (après déduction des conversions). Comme la situation monétaire est encore incertaine et qu'un resserrement du marché financier ne saurait être exclu, la commission se réserve de modifier le programme d'émission en cours de trimestre.

Depuis la fin de novembre, le *niveau de l'intérêt* ne varie plus uniformément à la baisse. Pourtant, les banquiers zurichois se sont mis d'accord pour réduire de ¼%, avec effet immédiat ou à dater du 1er janvier 1972, certains taux d'intérêt actifs tels que ceux des crédits en blanc, des avances à termes fixes et des crédits à des personnes domiciliées à l'étranger. Le conseil d'administration de l'Association suisse des banquiers a en outre recommandé aux banques d'abaisser de ¼%, dès le 17 décembre, le taux d'escompte privé. En outre, un certain nombre de banques cantonales et locales ont annoncé une réduction des intérêts servis sur les dépôts d'épargne dès le début de l'an prochain. Par contre, les intérêts hypothécaires ont varié diversement. Deux banques cantonales ont décidé de les diminuer alors que d'autres vont les augmenter. Sur le marché des obligations, la hausse des cours s'est interrompue. Les taux

de rendement se sont par conséquent nettement accrus, ce qui ne s'était pas produit depuis un certain temps. Le rendement des obligations de la Confédération a atteint son point le plus bas le 26 novembre, s'inscrivant à 4,86%, puis est remonté à 4,99% le 15 décembre. Les autres obligations ont connu une évolution analogue.

Après que la Banque nationale eut cessé, dès la mi-août, d'intervenir sur le *marché des devises*, le cours du dollar en Suisse était tout d'abord resté remarquablement stable. Mais au raffermissement intervenu entre la mi-octobre et la mi-novembre a succédé un mouvement de baisse très sensible. Le dollar, qui était coté à 3,99 le 15 novembre, est tombé à 3,87 le 15 décembre. Par rapport au cours du dollar du 5 mai 1971 (donc avant la réévaluation officielle), le taux de réévaluation du franc suisse a ainsi passé, dans cet intervalle, de 7,5 à 11,0%. Si l'on calcule la réévaluation *moyenne* du franc par rapport aux monnaies des 15 principaux pays acheteurs de produits suisses – moyenne pondérée en fonction du montant des exportations suisses au premier semestre de cette année – on obtient cependant une hausse nettement moindre du cours de change, ainsi qu'une variation moins importante durant la période considérée. Le taux de réévaluation moyen se chiffrait en effet à 4,6% à la mi-novembre et à 6,7% à la mi-décembre. L'écart entre les résultats obtenus selon ces deux méthodes de calcul s'explique par le fait que le cours du dollar n'a pas baissé en Suisse seulement, mais également dans la plupart des autres pays industrialisés.

En Suisse comme dans d'autres pays, la chute du dollar s'est effectuée en trois étapes. Le premier mouvement de baisse fut déclenché le 19 novembre par l'annonce d'une proposition de loi au parlement américain autorisant une dévaluation du dollar de 10% au maximum. Le second fit suite aux discussions que les ministres et les gouverneurs des banques centrales des pays membres du Groupe des Dix eurent à Rome les 30 novembre et 1er décembre. Le troisième enfin, plus marqué que les deux précédents, était la conséquence directe de l'annonce d'une dévaluation du dollar, faite par le président Nixon au terme de ses entretiens des 13 et 14 décembre avec le président Pompidou aux Açores. Le recul du dollar ne résultait donc pas d'un nouvel afflux de capitaux, mais des estimations et des prévisions qui, sur le marché des changes, traduisaient les tentatives de fixation de nouvelles parités. Etant donnée la situation nouvelle régnant sur le marché des devises, les principales banques opérant sur ce marché décidèrent de ne plus accepter plus d'un million de dollars par jour et par

client, quel qu'en soit le cours. Jusqu'au 3 décembre, ces banques avaient limité leurs achats de dollars à 2 millions par client et par jour lorsque le cours était de 3,96, et à 1 million lorsqu'il était égal ou inférieur à 3,95. Ces restrictions ont été levées le 20 décembre, après que de nouveaux cours de change fixes ont été définis.

Suite à l'accord négocié au cours de la conférence monétaire de Washington des 17 et 18 décembre, lequel prévoit un réalignement des parités, le Conseil fédéral a fixé, en accord avec la Banque nationale, un nouveau *cours moyen du dollar américain*. Ce cours de Fr. 3,84 correspond, par rapport à la parité de 4,3728 en vigueur avant le 9 mai dernier, à une réévaluation de 13,9% du franc vis-à-vis du dollar. Toutefois, comme le dollar n'a plus atteint cette ancienne parité depuis de nombreuses années sur le marché des changes, mais a oscillé aux environs du point d'intervention inférieur de la Banque nationale alors situé à 4,295, le taux effectif de la réévaluation est légèrement inférieur. Par rapport à cet ancien cours d'intervention de 4,295, qui était également le cours pratiqué sur le marché à la date du 5 mai 1971, le nouveau cours moyen correspond à une réévaluation de 11,8%.

Conformément à la décision prise à Washington d'élargir à 2¼% de part et d'autre les marges de fluctuation du dollar, la Banque nationale, en accord avec le Conseil fédéral, a fixé à Fr. 3,9265 son point d'intervention supérieur et à Fr. 3,7535 son point d'intervention inférieur. Elle garde la possibilité d'intervenir également sur le marché à l'intérieur de ces limites.

Pour avoir une idée précise de l'influence sur l'économie suisse du réalignement des principales monnaies décidé à la conférence monétaire de Washington, il faut tenir compte non seulement de la modification de la relation franc/dollar, mais aussi du nouveau cours du franc par rapport aux autres devises. La réévaluation *moyenne* du franc par rapport aux monnaies des 15 pays vers lesquels la Suisse exporte le plus (pour tous les autres pays, le calcul a été fait sur la base de parités inchangées vis-à-vis du dollar) atteignait 5,5% le 22 décembre. Elle a donc fléchi à la suite du réalignement. Le taux moyen de réévaluation pondéré en fonction de nos importations est inférieur à ce chiffre. Si la fixation de nouveaux cours de change n'est pas sans poser des problèmes à certains secteurs de l'économie, son effet sur l'économie suisse en général devrait cependant s'avérer bénéfique. Il ne faut en outre pas oublier que les Etats-Unis ont simultanément abrogé la surtaxe de 10% à l'importation et les mesures fiscales discriminatoires touchant les investissements aux USA.

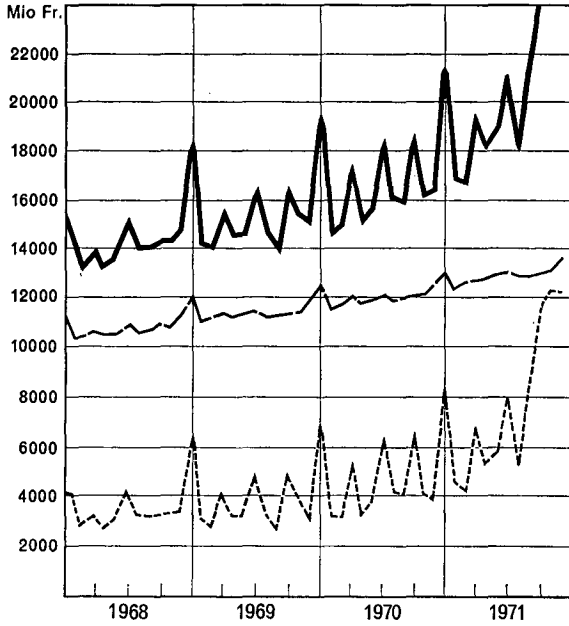
Systematische Übersicht – Table systématique des matières

Abschnitte	Tabellen Tableaux	Divisions
Schweizerische Nationalbank Ausweise, Währungsreserven, Kreditbeanspruchung, Notenumlauf, Täglich fällige Verbindlichkeiten, Ausländische Schatzanweisungen in sFr.	1-8	Banque nationale suisse Situations, réserves monétaires, crédits accordés, billets, engagements à vue, bons du Trésor étrangers en fr. s.
Devisen- und Goldmarkt Paritäten, Devisenkurse, Notenkurse, Goldpreise	9-16	Marché des devises et de l'or Parités, cours des devises, cours des billets, prix de l'or
Geldmarkt Geldmarktsätze, Diskont- und Lombardsätze	17-20	Marché monétaire Taux du marché monétaire, taux d'escompte et pour avances sur nantissement
Kapitalmarkt Zinssätze von Kassenobligationen, Spareinlagen und Hypotheken, Obligationen- und Aktienindizes, Renditen, Obligationenkurse, Emissionen und Rückzahlungen, Pfandbriefe, Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung	21-39	Marché des capitaux Taux d'intérêt de bons de caisse, de dépôts d'épargne et d'hypothèques, indices des obligations et des actions, rendements, cours d'obligations, émissions et remboursements, lettres de gage, placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants
Banken Zwischenbilanzen, Inländische Kreditfähigkeit, Quartalsbilanzen der Großbanken, Anlagefonds	40-43	Banques Bilans intermédiaires, crédits en Suisse, bilans trimestriels des grandes banques, Fonds de placements
Börse	44-46	Bourse
Zahlungsverkehr Bargeld und Sichteinlagen, Giroverkehr, Wertschriften-Clearing, Postcheckverkehr, Abrechnungsverkehr	47-52	Trafic des paiements Numéraire et dépôts à vue, virements, clearing des titres, trafic des chèques postaux, compensations
Öffentliche Finanzen Bund, Kantone, Städte, Betriebsergebnisse der SBB und PTT	53-61	Finances publiques Confédération, cantons, villes, résultats d'exploitation des CFF et PTT
Außenhandel Einfuhr, Ausfuhr, Handelsbilanz, Preis- und Mengenindizes	62-71	Commerce extérieur Importation, exportation, balance commerciale, indices des prix et des quantités
Ertragsbilanz, Gebundener Zahlungsverkehr ...	72-74	Balance des revenus, service réglementé des paiements
Preise Großhandel, Konsumentenpreise, Landwirtschaftliche Preise, Weltmarktpreise, Preisindizes	75-88	Prix Commerce de gros, prix à la consommation, prix agricoles, marché mondial, indices des prix
Löhne	89-91	Salaires
Brutto-Sozialprodukt	92-93	Produit national brut
Produktion Industrielle Produktion, Bauinvestitionen, Bautätigkeit, Landwirtschaftliche Produktion, Elektrizität	94-98	Production Production industrielle, investissements en constructions, industrie du bâtiment, production agricole, électricité
Beschäftigung, Arbeitsmarkt	99-102	Activité industrielle, marché du travail
Handel, Verkehr Kleinhandelsumsätze, Transportmengen SBB, Verkehrsleistungen PTT, Rheinhäfen, Fremdenverkehr	103-107	Commerce, transports Chiffre d'affaires, quantités transportées des CFF, trafic de l'entreprise des PTT, ports de Bâle, tourisme
Ausländische Notenbanken, Internationale Institutionen Notenbankausweise, BIZ, Internationale Bank für Wiederaufbau, Internationaler Währungsfonds	108-111	Banques d'émission étrangères, institutions internationales Situations des banques centrales, BRI, Banque Internationale pour la Reconstruction, Fonds monétaire international
Währungsreserven und Geldumlauf im Ausland Währungsreserven, Geldversorgung, Goldproduktion	112-117	Réserves monétaires et circulation monétaire à l'étranger Réserves monétaires, masse monétaire, production d'or
Stichwortverzeichnis	Selten-Pages 107-108	Index alphabétique

Schweizerische Nationalbank - Banque Nationale Suisse

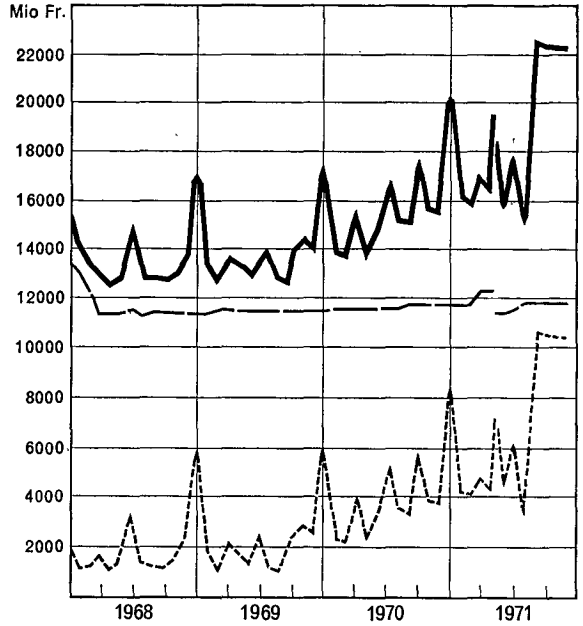
Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten
Billets en circulation et engagements à vue

— Total
— Notenumlauf - Billets en circulation
- - - - - Täglich fällige Verbindlichkeiten
Engagements à vue



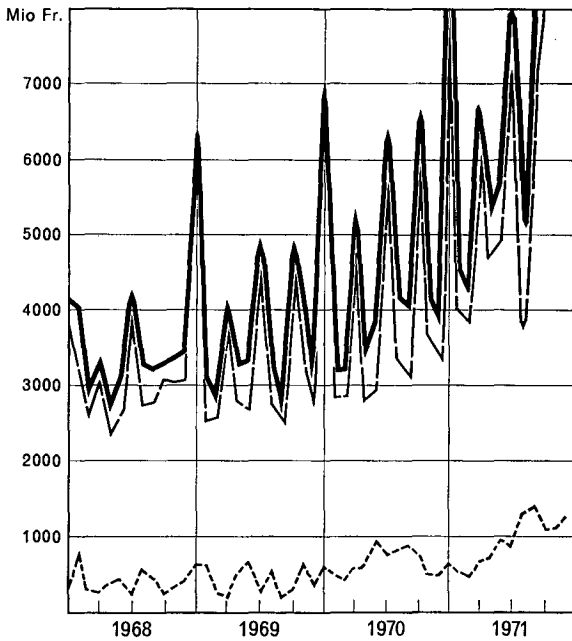
Währungsreserven - Réserves monétaires

— Total
— Goldbestand - Encaisse or
- - - - - Devisen - Devises



Täglich fällige Verbindlichkeiten - Engagements à vue

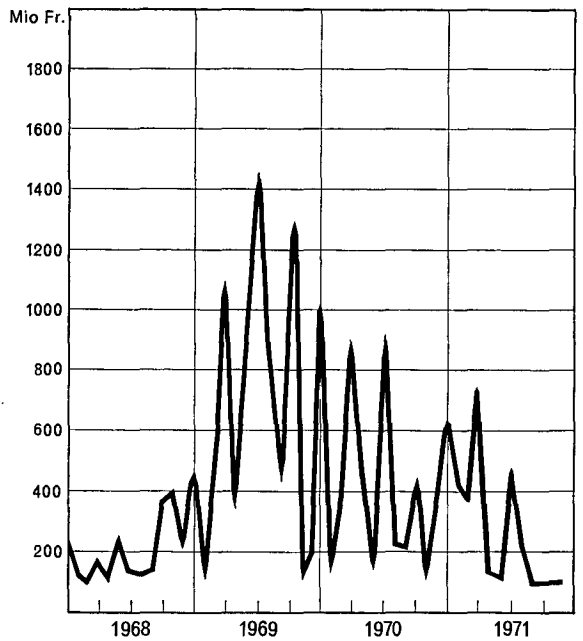
— Total
— Girorrechnungen - Comptes de virements¹⁾
- - - - - Uebrige - Autres



Kreditbeanspruchung - Crédits accordés

Schweizerwechsel Effets sur la Suisse Schatzanweisungen Rescriptions Lombardvorschüsse Avances sur nantissement

Total

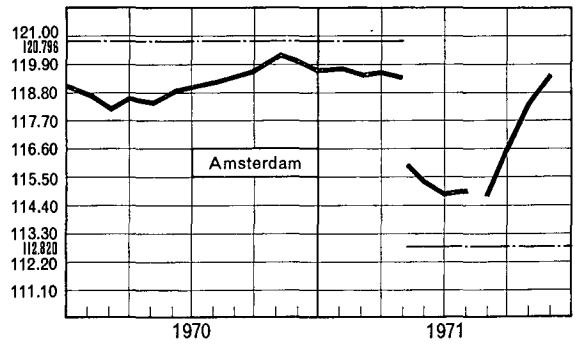
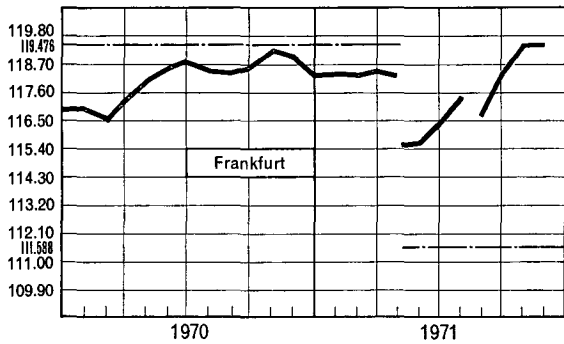
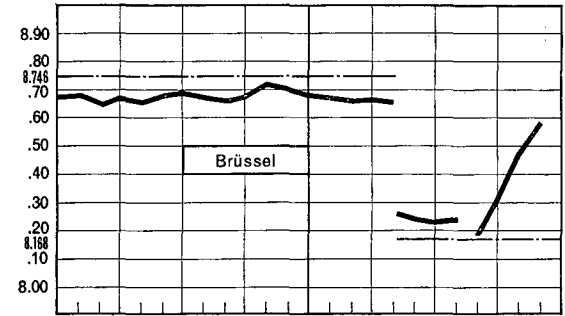
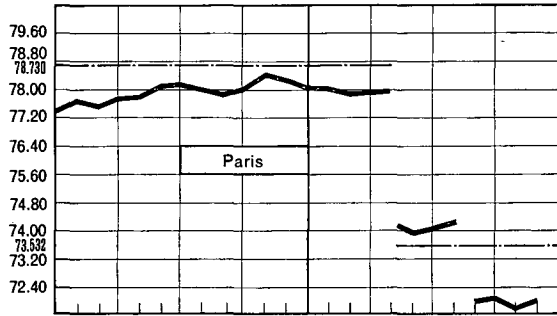
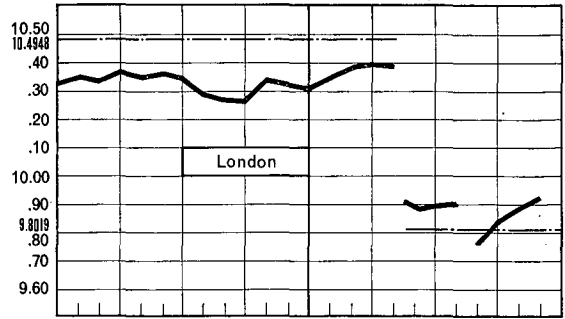
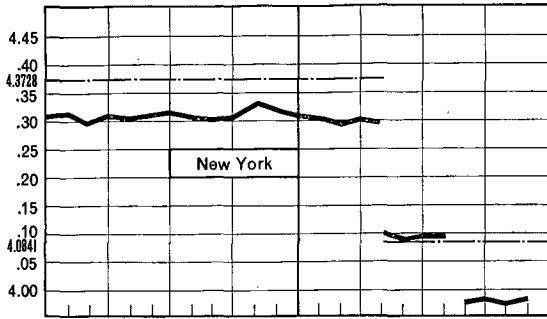


¹⁾ Banken, Handel und Industrie - Banques, commerce et industrie

GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES

Devisenkurse in der Schweiz – Cours des devises en Suisse

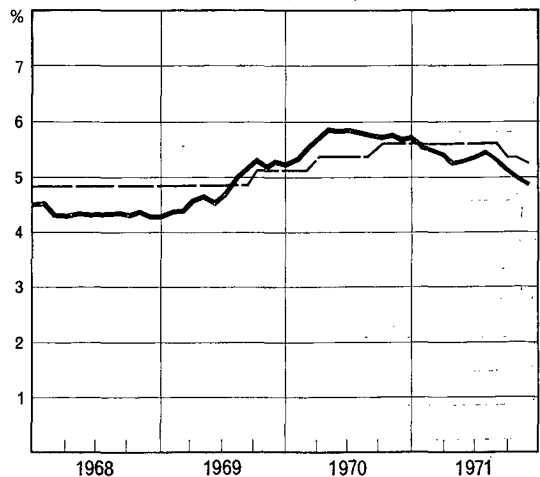
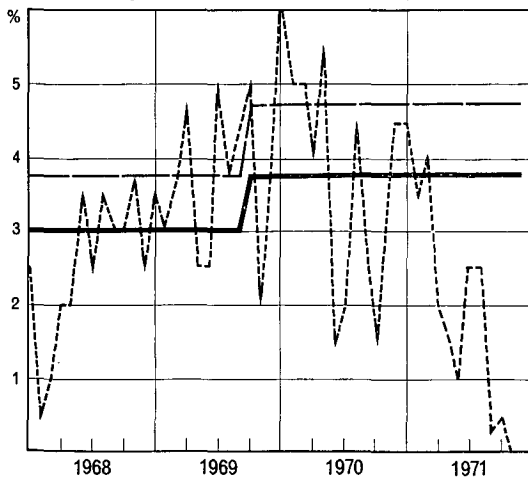
Monatsdurchschnitte – Moyennes mensuelles



Zinssätze – Taux d'intérêts

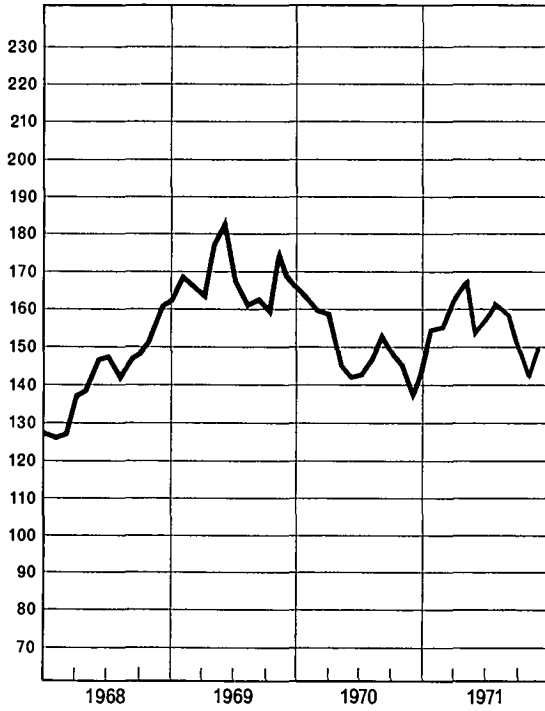
— Offizieller Diskontsatz – Taux officiel d'escompte
 — Offizieller Lombardzinsfuß – Taux officiel lombard
 - - - - Callgeld (Zürich) – Monnaie au jour le jour (Zürich)

— Rendite eidg. Obligationen
 Rendement d'obligations de la Confédération
 — Kassenobligationen, 12 Kantonalbanken
 Bons de caisse, 12 banques cantonales



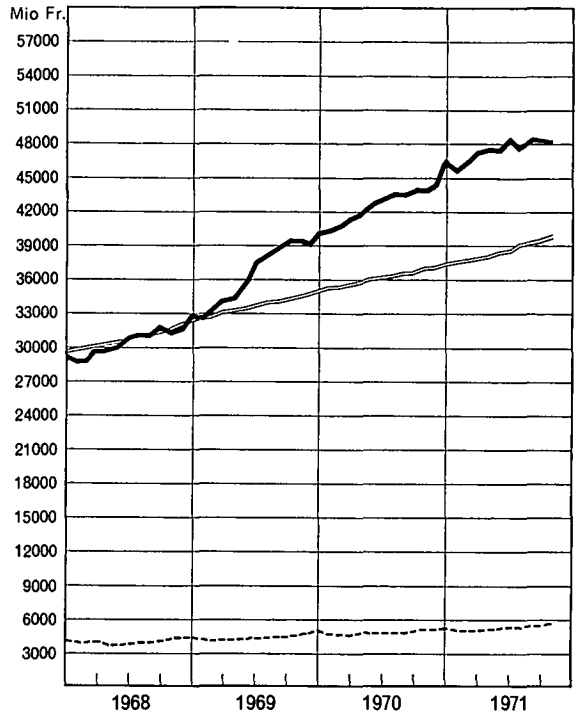
Schweizerischer Aktienindex - Indice suisse des actions

Gesamtindex - Indice général
Durchschnitt - Moyenne 1966 = 100



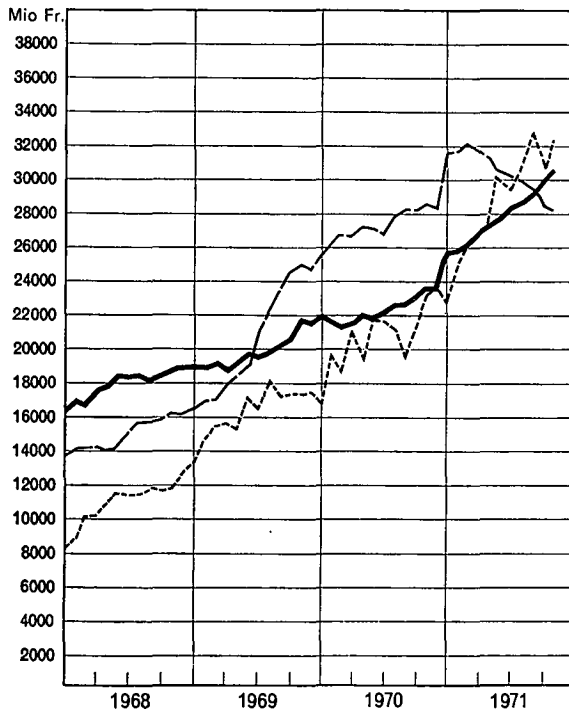
Kreditgewährung von 72 Banken - Crédits accordés par 72 banques

— Debitoren - Débiteurs
- - - Kredite an öffentl.-rechtl. Körperschaften
Crédits à des corporations de droit public
= Hypothekaranlagen - Placements hypothécaires



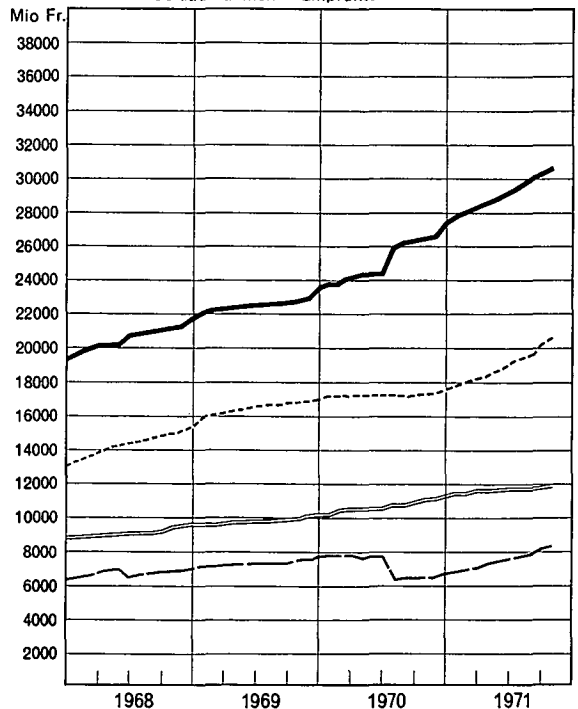
Fremde Gelder von 72 Banken - Fonds étrangers de 72 banques

— Checkrechnungen - Comptes de chèques¹⁾
— Zeitkreditoren - Créanciers à terme
- - - Bankengelder - Engagements en banque



¹⁾ Einschließlich Sicht-Kreditoren - Y compris créanciers à vue

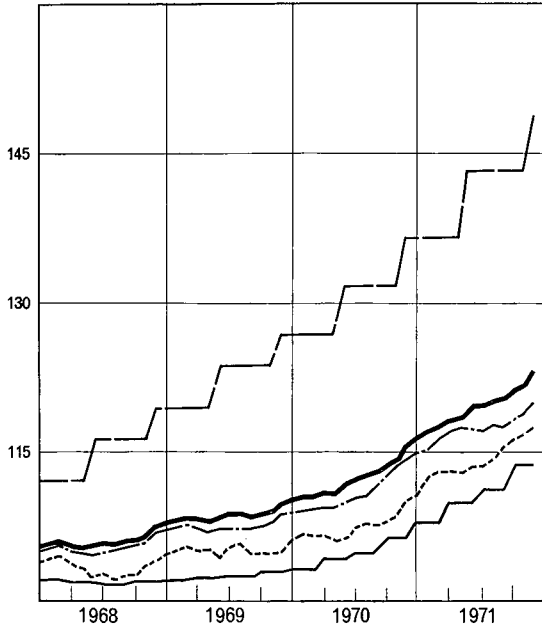
— Spareinlagen - Dépôts en caisse d'épargne
— Depositenhefte - Livrets de dépôts
- - - Kassenobligationen - Obligations de caisse
= Geldaufnahmen - Emprunts¹⁾



¹⁾ Obligationen-Anleihen und Pfandbriefdarlehen - Emprunts par obligations et auprès de centrales d'émission de lettres de gage

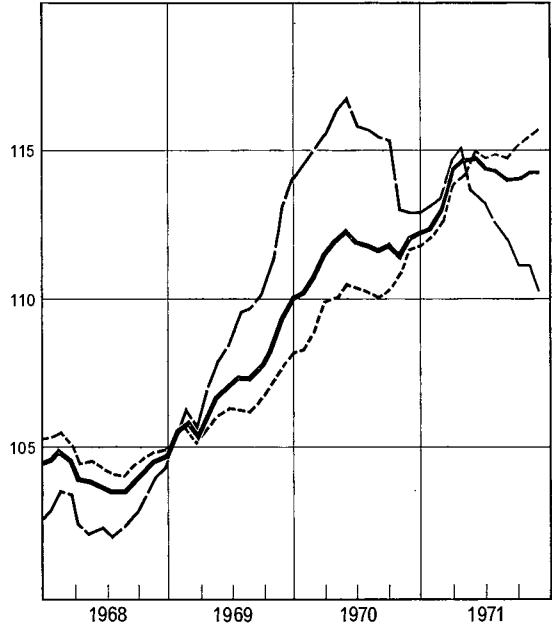
Index der Konsumentenpreise – Indice des prix à la consommation
 September – Septembre 1966 = 100

- Gesamtindex – Indice général
- - - Nahrungsmittel – Denrées alimentaires
- Bekleidung – Habillement
- - - Miete – Logement
- - - Uebrige – Autres



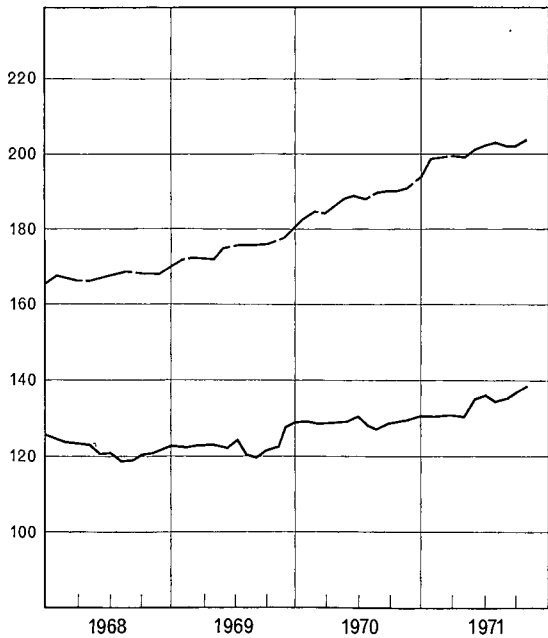
Großhandelsindex – Indice des prix de gros
 1963 = 100

- Gesamtindex – Indice général
- - - Inlandwaren – Marchandises suisses
- Importwaren – Marchandises importées



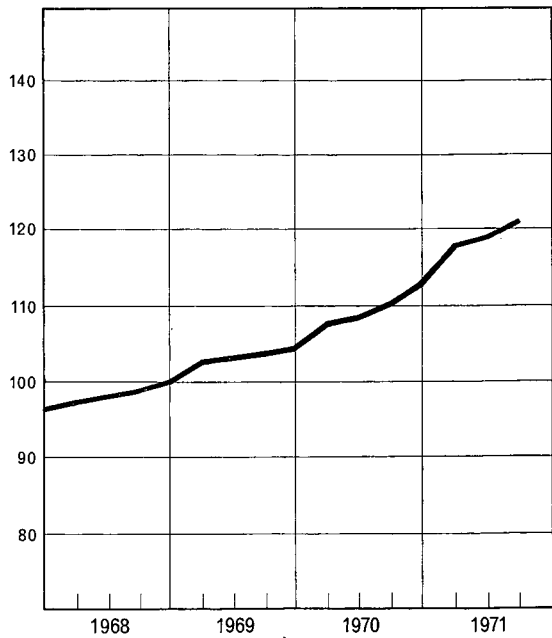
Preisbewegung in der Landwirtschaft
 Mouvement des prix de l'agriculture
 1948 = 100

- Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel
 Indice des prix des agents de la production agricole
- Index der Preise landwirtschaftlicher Produkte
 Indice des prix des produits agricoles

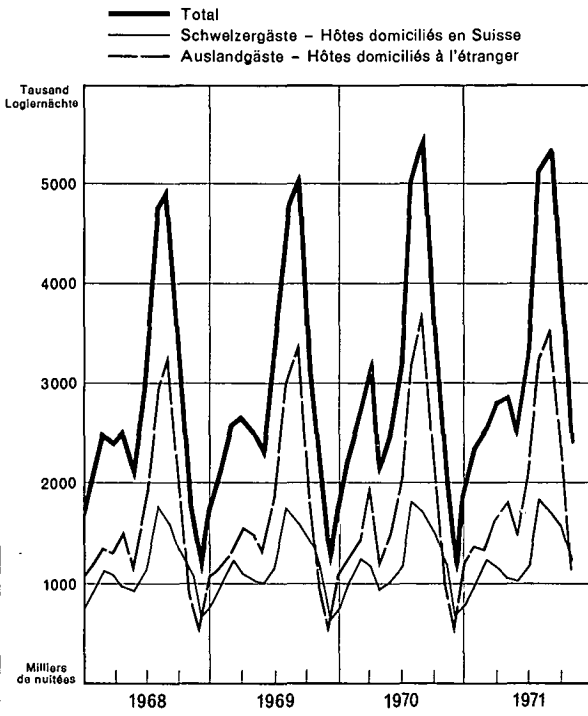


Lohnsätze in der Industrie und im Baugewerbe
 Taux des salaires dans l'industrie et dans le bâtiment

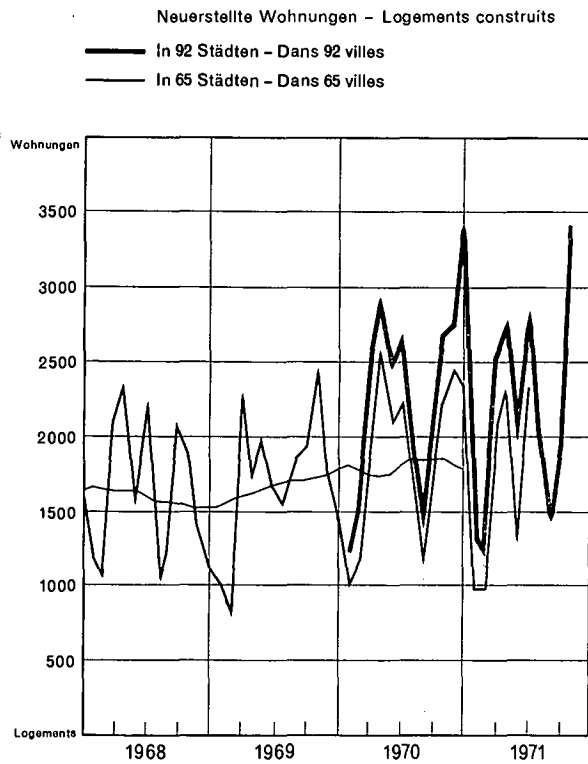
IV. Quartal – IV^e trimestre 1968 = 100



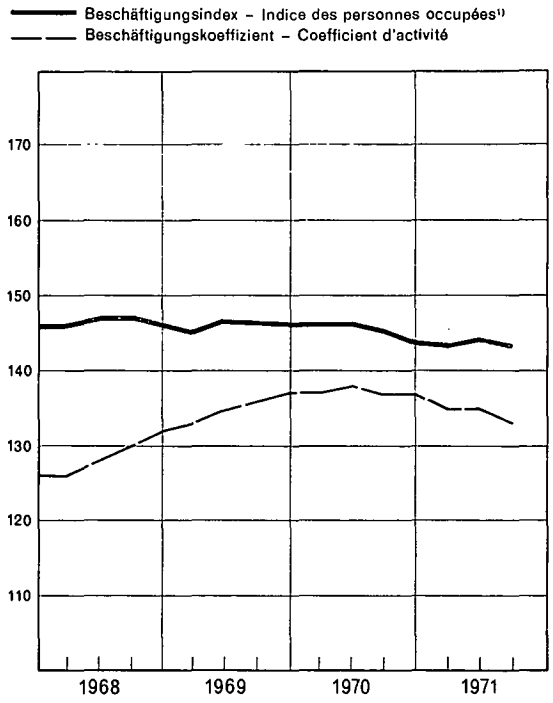
Fremdenverkehr - Mouvement touristique



Wohnbautätigkeit - Logements construits

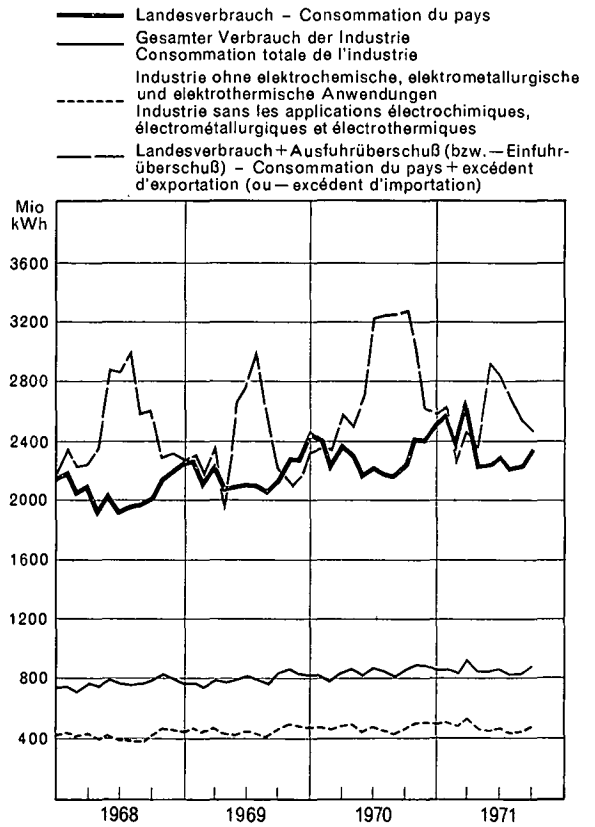


Beschäftigung in der Industrie - Activité industrielle



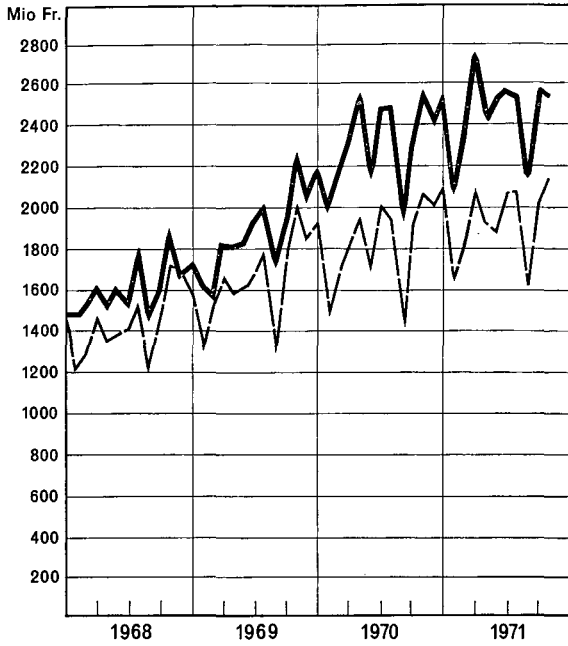
¹⁾ 3. Quartal 1949 = 100 - 3^e trimestre 1949 = 100

Elektrizitätsverbrauch - Consommation d'électricité



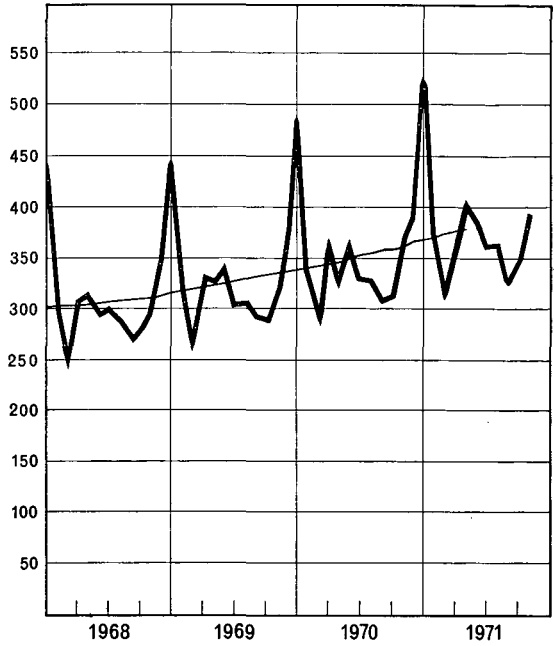
Außenhandel der Schweiz
Commerce extérieur de la Suisse

— Einfuhr - Importation
- - - Ausfuhr - Exportation



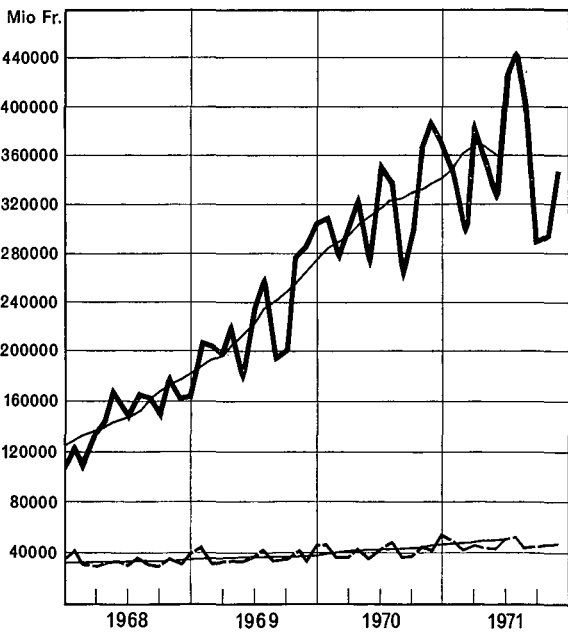
Wertumsätze im Kleinhandel
Chiffre d'affaires du commerce de détail
1949 = 100

— Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
Moyennes mobiles de 12 mois



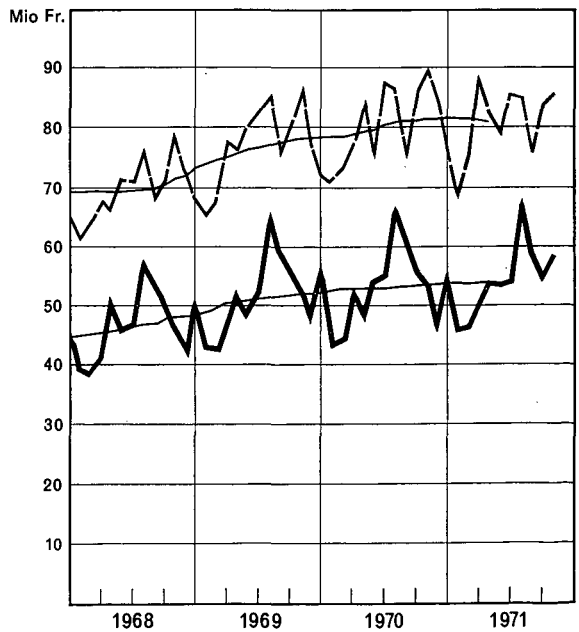
Gesamtumsätze im Giroverkehr
Mouvement total des comptes de virement

— Schweizerische Nationalbank
Banque Nationale Suisse
- - - Postcheckverkehr
Mouvement des comptes de chèques postaux
— Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
Moyennes mobiles de 12 mois



Reise- und Güterverkehr der SBB
Trafic voyageurs et marchandises des CFF

— Einnahmen aus dem Reiseverkehr
Recettes du trafic voyageurs
- - - Einnahmen aus dem Güterverkehr
Recettes du trafic marchandises
— Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
Moyennes mobiles de 12 mois



SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK

Ausweise der Schweizerischen Nationalbank

In Millionen Franken

Ausweistag Situation	Aktiven - Actif										
	Gold- bestand Encalèse or	Devisen Devisees	Auslän- dische Schatz- anwen- dungen In sFr. Bons du Trésor étrangers en fr.s.	Inlandportefeuille Portefeuille effets sur la Suisse			Lombard- vor- schüsse Avances sur nantisse- ment	Wert- schriften Titres	Korrespondenten Correspondants		Sonstige Aktiven Autres postes de l'actif
				Wechsel ¹⁾ Effets de change ²⁾	Schatz- anwen- dungen des Bundes Bons du Trésor de la Confédéra- tion suisse	Total			Im Inland en Suisse	Im Ausland à l'étranger	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
1970											
23. Nov. - Nov.	11 769,3	3 775,4	1 851,0	105,2	-	105,2	8,6	166,1	20,9	23,1	78,3
30.	11 769,3	3 734,3	1 851,0	218,2	30,0	248,2	123,3	166,1	66,9	30,4	82,1
7. Dez. - Déc.	11 822,0	3 664,3	1 851,0	121,0	-	121,0	25,1	166,1	42,8	25,2	78,6
15.	11 822,0	3 756,7	1 851,0	128,2	-	128,2	18,9	166,1	71,8	29,1	66,4
23.	11 822,0	5 976,3	1 851,0	138,0	-	138,0	29,1	166,1	75,2	32,3	69,1
31.	11 821,3	8 441,1	1 851,0	328,0	71,0	399,0	223,5	156,0	82,8	25,4	70,2
1971											
7. Jan. - Jan.	11 820,7	5 134,7	1 851,0	146,5	31,0	177,5	10,3	156,0	12,0	34,7	68,1
15.	11 820,9	4 248,2	1 851,0	132,8	-	132,8	6,7	156,0	7,5	31,2	69,0
22.	11 820,9	4 240,3	1 851,0	130,4	-	130,4	3,7	156,0	13,2	29,5	64,0
29.	11 820,9	4 202,5	1 851,0	323,5	-	323,5	99,6	156,0	28,6	22,7	74,6
5. Feb. - Fév.	11 820,2	3 556,3	1 851,0	123,7	-	123,7	8,3	156,0	20,2	25,6	73,5
15.	11 820,2	3 523,6	1 851,0	121,5	-	121,5	3,9	156,0	34,6	26,2	70,4
23.	11 820,2	3 507,1	1 851,0	122,0	-	122,0	13,8	156,0	30,8	27,7	83,0
26.	11 820,2	4 142,3	1 851,0	220,2	43,0	263,2	111,3	156,0	26,9	24,7	77,8
5. März - Mars	11 819,5	4 127,9	1 851,0	116,6	-	116,6	11,4	156,0	34,0	25,8	75,9
15.	12 144,1	2 720,3	2 926,0	113,4	-	113,4	4,0	156,0	25,3	23,7	73,9
23.	12 144,1	2 845,3	2 926,0	112,9	-	112,9	4,9	156,0	30,7	27,4	81,3
31.	12 144,1	4 858,6	2 926,0	531,9	51,0	582,9	184,9	156,0	75,8	23,8	85,2
7. Apr. - Avr.	12 144,1	4 815,6	2 926,0	115,7	-	115,7	8,9	156,0	28,9	36,6	87,5
15.	12 144,1	4 358,9	2 926,0	112,6	-	112,6	5,1	156,0	37,5	41,4	99,6
23.	12 144,1	4 337,9	2 926,0	110,0	-	110,0	4,0	156,0	16,0	27,0	102,8
30.	12 144,1	4 320,2	2 926,0	110,3	-	110,3	19,5	149,7	44,0	28,2	106,0
7. Mai - Mai	12 144,1	7 357,6	2 926,0	108,6	-	108,6	12,7	149,7	30,9	33,6	116,0
14.	11 454,3	6 855,0	2 926,0	108,4	-	108,4	7,4	149,7	24,6	20,6	68,0
21.	11 454,3	5 558,1	2 926,0	106,9	-	106,9	4,3	149,7	26,7	41,2	72,5
28.	11 454,3	4 534,1	2 926,0	97,3	-	97,3	6,7	149,7	55,0	24,3	79,1
7. Juni - Juin	11 454,3	4 150,8	2 926,0	92,2	-	92,2	10,8	149,7	37,8	24,6	74,5
15.	11 658,5	3 930,0	2 926,0	91,2	-	91,2	5,6	149,7	30,6	29,6	74,2
23.	11 658,5	3 921,1	2 926,0	80,8	-	80,8	4,4	149,7	34,0	34,1	69,0
30.	11 669,3	6 145,5	2 926,0	332,8	46,0	378,8	73,2	149,7	85,4	19,7	77,5
7. Juli - Juil.	11 675,0	3 654,3	2 926,0	83,2	-	83,2	10,3	149,7	32,3	28,2	81,4
15.	11 675,2	3 640,6	2 926,0	79,0	-	79,0	5,8	149,7	31,6	37,2	84,3
23.	11 879,4	3 409,7	2 926,0	76,7	-	76,7	4,5	149,7	26,1	21,6	87,6
30.	11 879,4	3 369,6	2 926,0	200,1	-	200,1	8,9	149,7	50,8	20,8	91,9
6. Aug. - Août	11 879,4	3 668,9	2 926,0	79,3	-	79,3	2,5	149,7	16,5	23,3	91,0
13.	11 879,4	12 058,4	2 926,0	79,9	-	79,9	2,3	149,7	21,0	21,7	88,0
23.	11 879,4	12 079,2	2 926,0	78,1	-	78,1	2,2	149,7	14,1	24,4	93,6
31.	11 879,4	10 695,9	4 278,0	80,0	-	80,0	3,7	149,7	61,8	22,5	94,5
7. Sep. - Sep.	11 879,4	10 673,0	4 278,0	81,0	-	81,0	4,1	149,7	2,4	24,8	98,0
15.	11 879,4	10 635,8	4 278,0	79,9	-	79,9	1,7	149,7	21,5	22,8	88,2
23.	11 879,4	10 612,0	4 278,0	77,9	-	77,9	1,7	149,7	34,8	37,8	85,0
30.	11 879,4	10 568,9	4 278,0	80,8	-	80,8	3,7	149,7	67,0	21,8	97,7
7. Okt. - Oct.	11 879,4	10 546,5	4 278,0	80,9	-	80,9	1,4	149,7	27,7	42,9	100,8
15.	11 879,4	10 527,6	4 278,0	80,8	-	80,8	0,7	122,0	16,0	24,7	101,1
22.	11 879,4	10 504,3	4 278,0	79,0	-	79,0	1,3	100,1	21,1	21,0	108,8
29.	11 879,4	10 479,6	4 278,0	79,9	-	79,9	7,6	78,4	46,7	22,2	100,7
5. Nov. - Nov.	11 879,4	10 480,4	4 278,0	80,8	-	80,8	5,7	65,8	39,9	25,7	105,0
15.	11 879,4	10 480,5	4 278,0	79,7	-	79,7	2,2	49,6	26,4	19,6	91,1
23.	11 879,4	10 478,3	4 278,0	77,4	-	77,4	4,7	35,7	33,9	21,0	108,0
30.	11 879,4	10 477,1	4 278,0	79,8	-	79,8	8,4	23,3	63,7	37,5	92,4
7. Dez. - Déc.	11 879,4	10 484,1	4 278,0	79,3	-	79,3	6,9	16,9	52,4	29,8	96,4
15.	11 879,4	10 432,5	4 278,0	79,8	-	79,8	6,7	12,7	64,6	22,6	57,4

¹⁾ Einschließlich diskontierte Obligationen. ²⁾ Glorerechnungen von Banken, Handel und Industrie.

³⁾ Gemäss Vereinbarung über die ausserordentlichen Mindestguthaben vom 16. August 1971.

⁴⁾ Eingeschlossen auf Sterilisierungskonto: 13. Aug. 5 620,5 Mio Fr., 23. Aug. 5 511,7 Mio Fr., 31. Aug. bis 23. Sep. 5 160,3 Mio Fr.

BANQUE NATIONALE SUISSE

Situations de la Banque nationale suisse

En millions de francs

			Passiven - Passif								
Total Aktiven	Auf- wertungs- verlust	Total	Eigene Gelder	Noten- umlauf- Billets en circulation	Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue		Verbindlichkeiten auf Zeit Engagements à terme			Sonstige Passiven	Total
					Girorech- nungen ¹⁾ Comptes de virements ²⁾	übrige	Mindest- guthaben v. Banken ³⁾ Avoirs mi- nimaux des banques ³⁾	Sterillsie- rungsres- kriptionen Rescrip- tions de stérilisation	Sonder- konto PTT Compte spécial PTT			Autres postes du passif
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
17 797,9			62,0	11 967,4	3 744,7	453,9		313,1	165,0	1 091,8	17 797,9
18 071,6			62,0	12 622,1	3 378,7	483,9		255,1	180,0	1 089,8	18 071,6
17 796,1			62,0	12 563,5	2 927,4	658,8		313,1	180,0	1 091,3	17 796,1
17 910,2			62,0	12 862,1	2 896,4	500,5		313,1	180,0	1 096,1	17 910,2
20 159,1			62,0	13 584,7	4 345,1	591,5		313,1	180,0	1 082,7	20 159,1
23 070,3			62,0	13 106,0	7 749,6	660,5		201,7	200,0	1 090,5	23 070,3
19 265,0			62,0	12 517,1	4 046,6	1 020,3		313,1	200,0	1 105,9	19 265,0
18 323,3			62,0	12 028,8	4 113,6	498,6		313,1	200,0	1 107,2	18 323,3
18 309,0			62,0	12 128,5	4 193,7	298,1		313,1	200,0	1 113,6	18 309,0
18 579,4			62,0	12 332,0	4 001,3	540,7		313,1	200,0	1 130,3	18 579,4
17 634,8			62,0	11 941,7	3 180,2	807,4		313,1	200,0	1 130,4	17 634,8
17 607,4			62,0	11 677,3	3 734,2	490,2		313,1	200,0	1 130,6	17 607,4
17 611,6			62,0	11 857,4	3 592,6	448,0		313,1	200,0	1 138,5	17 611,6
18 473,4			62,0	12 492,8	3 826,1	431,2		313,1	200,0	1 148,2	18 473,4
18 218,1			62,0	12 161,1	3 685,0	650,4		313,1	200,0	1 146,5	18 218,1
18 186,7			62,0	11 900,5	4 165,0	385,1		313,1	200,0	1 161,0	18 186,7
18 328,6			62,0	12 074,9	4 184,9	338,4		313,1	200,0	1 155,3	18 328,6
21 037,3			62,0	12 548,6	6 080,8	657,4		313,1	200,0	1 175,4	21 037,3
20 319,3			63,0	12 389,0	5 341,4	834,6		313,1	200,0	1 178,2	20 319,3
19 881,2			63,0	12 099,4	5 441,7	582,2		313,1	200,0	1 181,8	19 881,2
19 823,8			63,0	12 450,7	5 154,6	460,3		313,1	200,0	1 182,1	19 823,8
19 848,0			63,0	12 670,1	4 724,2	676,5		313,1	200,0	1 201,1	19 848,0
22 879,2			63,0	12 370,1	7 654,9	1 078,8		313,1	200,0	1 199,3	22 879,2
21 614,0	1 243,5	22 857,5	63,0	12 168,5	8 027,3	878,6		313,1	200,0	1 207,0	22 857,5
20 339,7	1 243,5	21 583,2	63,0	12 309,9	6 632,2	849,0		313,1	200,0	1 216,0	21 583,2
19 326,5	1 243,5	20 570,0	63,0	12 925,2	4 921,0	922,8		313,1	200,0	1 224,9	20 570,0
18 920,7	1 243,5	20 164,2	63,0	12 447,8	4 658,3	1 251,0		313,1	200,0	1 231,0	20 164,2
18 895,4	1 243,5	20 138,9	63,0	12 202,1	5 010,0	1 116,9		313,1	200,0	1 233,8	20 138,9
18 877,6	1 243,5	20 121,1	63,0	12 493,7	4 911,4	898,9		313,1	200,0	1 241,0	20 121,1
21 525,1	1 243,5	22 768,6	63,0	12 983,8	7 154,8	839,4		274,1	200,0	1 253,5	22 768,6
18 640,4	1 243,5	19 883,9	63,0	12 721,7	4 199,0	1 117,3		313,1	200,0	1 269,8	19 883,9
18 629,4	1 243,5	19 872,9	63,0	12 526,3	4 239,0	1 256,1		313,1	200,0	1 275,4	19 872,9
18 581,3	1 243,5	19 824,8	63,0	12 931,5	3 892,4	1 145,0		313,1	200,0	1 279,8	19 824,8
18 697,2	1 243,5	19 940,7	63,0	12 878,3	3 918,9	1 279,5		313,1	200,0	1 287,9	19 940,7
18 836,6	1 243,5	20 080,1	63,0	12 561,2	4 330,2	1 322,6		313,1	200,0	1 290,0	20 080,1
27 226,4	1 243,5	28 469,9	63,0	12 347,5	12 951,4 ⁴⁾	1 290,4		313,1	200,0	1 304,5	28 469,9
27 246,7	1 243,5	28 490,2	63,0	12 419,9	12 922,8 ⁴⁾	1 243,6		313,1	200,0	1 327,8	28 490,2
27 265,5	1 243,5	28 509,0	63,0	12 872,4	12 373,3 ⁴⁾	1 357,9		313,1	200,0	1 329,3	28 509,0
27 190,4	1 243,5	28 433,9	63,0	12 629,7	12 595,8 ⁴⁾	1 312,5		313,1	200,0	1 319,8	28 433,9
27 157,0	1 243,5	28 400,5	63,0	12 373,2	12 985,8 ⁴⁾	1 172,4		313,1	200,0	1 293,0	28 400,5
27 156,3	1 243,5	28 399,8	63,0	12 755,1	12 836,3 ⁴⁾	941,2		313,1	200,0	1 291,1	28 399,8
27 147,0	1 243,5	28 390,5	63,0	13 103,4	10 537,0	1 120,0	1 766,5	313,1	200,0	1 287,5	28 390,5
27 107,3	1 243,5	28 350,8	63,0	12 770,8	10 641,4	1 304,8	1 766,5	313,1	200,0	1 291,2	28 350,8
27 030,3	1 243,5	28 273,8	63,0	12 491,1	11 224,6	946,8	1 748,5	313,1	200,0	1 286,7	28 273,8
26 993,0	1 243,5	28 236,5	63,0	12 762,9	10 949,1	905,3	1 758,2	313,1	200,0	1 284,9	28 236,5
26 972,5	1 243,5	28 216,0	63,0	13 233,6	11 257,6	1 125,3	750,4	313,1	200,0	1 273,0	28 216,0
26 960,7	1 243,5	28 204,2	63,0	12 897,8	11 254,0	1 452,0	750,8	313,1	200,0	1 273,5	28 204,2
26 906,5	1 243,5	28 150,0	63,0	12 676,2	11 642,9	1 436,1	735,5	313,1	-	1 283,2	28 150,0
26 916,4	1 243,5	28 159,9	63,0	13 030,2	11 430,0	1 296,8	744,3	313,1	-	1 282,5	28 159,9
26 939,6	1 243,5	28 183,1	63,0	13 728,3	11 048,0	1 283,0	461,2	313,1	-	1 286,5	28 183,1
26 923,2	1 243,5	28 166,7	63,0	13 718,8	10 915,4	1 404,1	461,6	313,1	-	1 290,7	28 166,7
26 833,7	1 243,5	28 077,2	63,0	14 083,8	10 674,9	1 235,4	434,7	313,1	-	1 272,3	28 077,2

¹⁾ Y compris les obligations escomptées. ²⁾ Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie.

³⁾ Selon la Convention concernant les avoirs minimaux extraordinaires du 16 août 1971.

⁴⁾ Y compris en compte de stérilisation: le 13 août 5 620,5 millions, le 23 août 5 511,7 millions, du 31 août au 23 sep. 5 160,3 millions de francs.

**Währungsreserven
der Schweizerischen Nationalbank**
Réserves monétaires de la Banque nationale suisse

In Millionen Franken - En millions de francs

Monatsende Fin de mois	1967	1968	1969	1970	1971
Goldbestand - Encaisse or					
Januar	11 591,7	12 886,9	11 350,4	11 507,8	11 820,9
Februar	11 588,4	12 088,2	11 453,1	11 507,8	11 820,2
März	11 595,8	11 263,7	11 447,5	11 507,8	12 144,1
April	11 438,7	11 263,7	11 441,8	11 507,8	12 144,1
Mai	11 334,7	11 371,9	11 436,2	11 507,8	11 454,3
Juni	12 252,8	11 496,1	11 436,7	11 554,3	11 669,3
Juli	12 308,0	11 253,0	11 436,3	11 554,2	11 879,4
August	12 301,9	11 377,2	11 435,7	11 770,3	11 879,4
September ..	12 296,6	11 371,6	11 435,3	11 769,9	11 879,4
Oktober	12 292,0	11 366,0	11 434,5	11 769,7	11 879,4
November	11 916,2	11 360,5	11 434,5	11 769,3	11 879,4
Dezember	13 369,7	11 355,8	11 434,5	11 821,3	
Mittel')	11 982,3	11 586,5	11 431,6	11 615,5	
Devisen - Devises					
Janvier	959,6	1 223,6	1 935,8	2 270,6	4 202,5
Février	924,0	1 254,0	1 161,7	2 212,1	4 142,3
Mars	1 826,8	1 660,1	2 071,6	3 967,1	4 858,6
Avril	761,5	1 189,2	1 773,7	2 344,3	4 320,2
Mai	1 673,5	1 452,8	1 476,6	3 343,8	4 534,1
Juni	1 736,2	3 174,5	2 461,3	5 127,8	6 145,5
Juli	1 478,0	1 443,4	1 268,1	3 574,4	3 369,6
Août	1 440,2	1 332,4	1 130,5	3 321,8	10 695,9
Septembre ..	1 337,1	1 287,8	2 456,3	5 821,6	10 568,9
Oktober	1 257,4	1 567,2	2 862,5	3 831,9	10 479,6
November	1 544,0	2 375,3	2 523,5	3 734,3	10 477,1
Décembre	1 986,7	5 601,2	5 792,9	8 441,1	
Moyenne') ..	1 351,8	1 602,6	2 020,8	3 418,7	
Total					
Januar	12 551,3	14 110,5	13 286,2	13 778,4	16 023,4
Februar	12 512,4	13 342,2	12 614,8	13 719,9	15 962,5
März	13 422,6	12 923,8	13 519,1	15 474,9	17 002,7
April	12 200,2	12 452,9	13 215,5	13 852,1	16 464,3
Mai	13 008,2	12 824,7	12 912,8	14 851,6	15 988,4
Juni	13 989,0	14 670,6	13 898,0	16 682,1	17 814,8
Juli	13 786,0	12 696,4	12 704,4	15 128,6	15 249,0
August	13 742,1	12 709,6	12 566,2	15 092,1	22 575,3
September ..	13 633,7	12 659,4	13 891,6	17 591,5	22 448,3
Oktober	13 549,4	12 933,2	14 297,0	15 601,6	22 359,0
November	13 460,2	13 735,8	13 958,0	15 503,6	22 356,5
Dezember	15 356,4	16 957,0	17 227,4	20 262,4	
Mittel')	13 334,1	13 189,1	13 452,4	15 034,2	

1) Berechnet auf Grund der wöchentlichen Ausweise (Ausweis-tage vgl. Tab. 1). - Calculée en se fondant sur les situations hebdomadaires (pour les jours de situation voir tabl. 1).

Ausländische Schatzanweisungen in sFr.
Bons du Trésor étrangers en fr. s.

In Millionen Franken - En millions de francs

Quartalsende Fin de trimestre	1967	1968	1969	1970	1971
März - Mars	432,0	1 217,0	1 552,0	1 851,0	2 926,0
Juni - Juin	432,0	867,0	1 722,0	1 851,0	2 926,0
Sep. - Sep.	432,0	1 442,0	1 851,0	1 851,0	4 278,0
Dez. - Déc.	432,0	1 442,0	1 851,0	1 851,0	

**Kreditbeanspruchung
der Schweizerischen Nationalbank**
Crédits accordés par la Banque nationale suisse

In Millionen Franken - En millions de francs

Monatsende Fin de mois	1967	1968	1969	1970	1971
Schweizerwechsel²⁾ - Effets sur la Suisse²⁾					
Januar	134,1	108,2	112,0	116,3	323,5
Februar	99,9	97,5	455,0	254,6	220,2
März	111,0	95,3	813,8	594,9	531,9
April	172,8	96,4	202,1	218,3	110,3
Mai	97,5	172,4	685,6	105,2	97,3
Juni	96,4	88,6	1 137,0	530,8	332,8
Juli	95,7	95,0	630,5	110,0	200,1
August	90,6	91,4	318,3	110,5	80,0
September ..	95,2	265,8	929,3	309,9	80,8
Oktober	101,8	323,2	105,7	105,0	79,9
November	131,1	99,2	97,8	218,2	79,8
Dezember	142,5	281,7	612,9	328,0	
Mittel')	107,5	110,9	213,0	145,9	
Schatzanweisungen des Bundes Bons du Trésor de la Confédération suisse					
Janvier	6,0	-	-	-	-
Février	-	-	-	-	43,0
Mars	10,0	45,0	60,0	60,0	51,0
Avril	30,0	-	30,0	30,0	-
Mai	-	30,0	-	-	-
Juni	10,0	-	51,0	101,0	46,0
Juli	-	-	10,0	-	-
Août	-	30,0	-	-	-
Septembre ..	30,0	46,0	65,0	15,0	-
Oktober	20,0	30,0	-	-	-
November	-	-	-	30,0	-
Décembre	-	6,8	118,5	71,0	-
Moyenne') ..	4,7	3,3	9,3	9,5	
Lombardvorschüsse Avances sur nantissement					
Januar	20,5	10,0	12,7	16,1	99,6
Februar	22,4	8,1	133,9	131,1	111,3
März	36,5	27,1	216,9	250,3	184,9
April	45,1	14,9	109,2	198,7	19,5
Mai	38,7	26,4	135,7	33,0	6,7
Juni	49,6	44,6	255,3	302,3	73,2
Juli	34,5	28,8	201,5	109,9	8,9
August	13,4	20,2	133,7	98,4	3,7
September ..	27,5	45,1	305,5	113,6	3,7
Oktober	18,9	39,7	15,0	12,2	7,6
November	44,3	114,7	100,6	123,3	8,4
Dezember	86,6	160,1	277,1	223,5	
Mittel')	30,5	27,3	71,1	47,0	
Total					
Janvier	160,6	118,2	124,7	132,4	423,1
Février	122,3	105,6	588,9	385,7	374,5
Mars	157,5	167,4	1 090,7	905,2	767,8
Avril	247,9	111,3	341,3	447,0	129,8
Mai	136,2	228,8	821,3	138,2	104,0
Juni	156,0	133,2	1 443,3	934,1	452,0
Juli	130,2	123,8	842,0	219,9	209,0
Août	104,0	141,6	452,0	208,9	83,7
September ..	152,7	356,9	1 299,8	438,5	84,5
Oktober	140,7	392,9	120,7	117,2	87,5
November	175,4	213,9	198,4	371,5	88,2
Dezember	229,1	448,6	1 008,5	622,5	
Moyenne') ..	142,7	141,5	293,4	202,4	

1) Vgl. Tab. 2. - Voir tabl. 2.

2) Einschließlich diskontierte Obligationen.
Y compris les obligations escomptées.

**Notenumlauf
und täglich fällige Verbindlichkeiten**
Billets en circulation et engagements à vue

In Millionen Franken - En millions de francs

Monatsende Fin de mois	1967	1968	1969	1970	1971
Notenumlauf - Billets en circulation					
Januar	9 825,0	10 330,3	11 099,1	11 608,3	12 332,0
Februar	9 955,8	10 457,4	11 256,2	11 779,2	12 492,8
März	10 091,5	10 665,3	11 433,1	12 013,7	12 548,6
April	10 165,1	10 610,3	11 348,6	11 812,9	12 670,1
Mai	10 037,6	10 616,8	11 405,8	11 967,4	12 925,2
Juni	10 289,7	10 975,9	11 568,4	12 086,1	12 983,8
Juli	10 171,0	10 728,2	11 367,2	11 925,1	12 878,3
August	10 121,3	10 785,7	11 388,8	11 963,3	12 872,4
September	10 389,2	10 961,4	11 509,3	12 088,0	13 103,4
Oktober	10 359,9	10 918,2	11 533,0	12 161,2	13 233,6
November	10 669,4	11 382,8	12 029,1	12 622,1	13 728,3
Dezember	11 326,8	12 047,3	12 518,4	13 106,0	
Mittel ¹⁾	10 013,4	10 577,5	11 259,9	11 784,7	
Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue					
Janvier	2 213,5	4 044,6	3 120,9	3 293,1	4 542,0
Février	2 002,6	2 895,1	2 813,8	3 280,7	4 257,3
Mars	2 803,0	3 304,8	4 089,5	5 311,9	6 738,2
Avril	2 010,3	2 725,7	3 274,5	3 373,9	5 400,7
Mai	2 324,3	3 122,5	3 332,5	3 847,1	5 843,8
Juni	3 033,1	4 221,8	4 870,4	6 396,7	7 994,2
Juillet	2 924,8	3 279,8	3 301,0	4 145,5	5 198,4
Août	2 882,9	3 224,0	2 722,5	4 011,1	13 731,2 ²⁾
September	2 532,6	3 311,8	4 866,1	6 614,7	11 657,0
Oktober	2 667,3	3 362,6	3 923,5	4 116,7	12 382,9
November	2 303,3	3 450,9	3 146,7	3 862,6	12 331,0
Décembre	4 144,9	6 413,6	6 954,8	8 410,1	
Moyenne ¹⁾	2 695,5	3 350,5	3 458,6	4 188,8	
Total					
Januar	12 038,5	14 374,9	14 220,0	14 901,4	16 874,0
Februar	11 958,4	13 352,5	14 070,0	15 059,9	16 750,1
März	12 894,5	13 970,1	15 522,6	17 325,6	19 286,8
April	12 175,4	13 336,0	14 623,1	15 186,8	18 070,8
Mai	12 361,9	13 739,3	14 738,3	15 814,5	18 769,0
Juni	13 322,8	15 197,7	16 438,8	18 482,8	20 978,0
Juli	13 095,8	14 008,0	14 668,2	16 070,6	18 076,7
August	13 004,2	14 009,7	14 111,3	15 974,4	26 603,6
September	12 921,8	14 273,2	16 375,4	18 702,7	24 760,4
Oktober	13 322,8	14 280,8	15 456,5	16 277,9	25 616,5
November	12 972,7	14 833,7	15 175,8	16 484,7	26 059,3
Dezember	15 471,7	18 460,9	19 473,2	21 516,1	
Mittel ¹⁾	12 708,9	13 928,0	14 718,5	15 973,5	

¹⁾ Berechnet auf Grund der wöchentlichen Ausweise (Ausweis-
tage vgl. Tab. 1). - Calculée en se fondant sur les situations
hebdomadales (pour les jours de situations voir tabl. 1).
²⁾ Vgl. Anmerkung 4 zu Tab. 1. - Voir note 4 du tabl. 1.

Gliederung des Notenumlaufes
Répartition des billets en circulation

In Millionen Franken - En millions de francs

Abschnitte in Fr. Coupures en fr.	Jahresende - Fin d'année				1971 ¹⁾
	1967	1968	1969	1970	
1000	3 196,3	3 489,6	3 545,1	3 736,1	4 025,8
500	1 719,4	1 895,6	2 045,6	2 253,2	2 665,0
100	4 923,1	5 114,0	5 316,1	5 443,1	5 669,2
50	680,4	711,4	737,4	765,8	786,9
20	538,7	555,8	578,1	595,9	616,3
10	259,4	271,5	286,8	302,6	311,4
5	9,5	9,4	9,3	9,3	9,2
Total	11 326,8	12 047,3	12 518,4	13 106,0	14 083,8

¹⁾ 15. Dezember. - 15 Décembre.

**Zusammensetzung
der täglich fälligen Verbindlichkeiten**
Structure des engagements à vue

In Millionen Franken - En millions de francs

Monatsende Fin de mois	Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie Comptes de virements des banques du commerce et de l'industrie			Übrige täglich fällige Verbindlich- keiten Autres engagements à vue		
	1969	1970	1971	1969	1970	1971
Jan. - Jan.	2 513,0	2 831,8	4 001,3	607,9	461,3	540,7
Feb. - Fév.	2 567,0	2 867,6	3 826,1	246,8	413,1	431,2
März - Mars	3 886,6	4 748,9	6 080,8	202,9	563,0	657,4
Apr. - Avr.	2 762,7	2 797,9	4 724,2	511,8	576,0	676,5
Mai - Mai	2 672,5	2 927,3	4 921,0	660,0	919,8	922,8
Juni - Juin	4 616,2	5 657,2	7 154,8	254,2	739,5	839,4
Juli - Juil.	2 765,8	3 340,4	3 918,9	535,2	805,1	1 279,5
Aug. - Août	2 528,5	3 120,4	1 237,3 ³⁾	194,0	890,7	1 357,9
Sep. - Sep.	4 558,9	5 856,4	1 053,7,0	307,2	758,3	1 120,0
Okt. - Oct.	3 289,0	3 629,8	1 125,7,6	634,5	486,9	1 125,3
Nov. - Nov.	2 785,9	3 378,7	1 104,8,0	360,8	483,9	1 283,0
Dez. - Déc.	6 353,4	7 749,6		601,4	660,5	
Mittel Moyenne ¹⁾	3 061,8	3 562,5		396,8	626,3	

¹⁾ Vgl. Tab. 5. - Voir tabl. 5.
²⁾ Vgl. Anmerkung 4 zu Tab. 1. - Voir note 4 du tabl. 1.

**Deckung des Notenumlaufes und der
täglich fälligen Verbindlichkeiten durch Gold**
Couverture or
des billets en circulation et des engagements à vue

In Prozent - En pour-cent

Monatsende Fin de mois	1967	1968	1969	1970	1971
Notenumlauf - Billets en circulation					
Januar	117,98	124,75	102,26	99,13	95,86
Februar	116,40	115,59	101,75	97,70	94,62
März	114,91	105,61	100,13	95,79	96,78
April	112,53	106,16	100,82	97,42	95,85
Mai	112,92	107,11	100,27	96,16	88,62
Juni	119,08	104,74	98,86	95,60	89,88
Juli	121,01	104,89	100,61	96,89	92,24
August	121,54	105,48	100,41	98,39	92,29
September	118,36	103,74	99,36	97,37	90,66
Oktober	118,65	104,10	99,15	96,78	89,77
November	111,69	99,80	95,06	93,24	86,53
Dezember	118,04	94,26	91,34	90,20	
Mittel ¹⁾	119,66	109,54	101,53	98,56	
Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten Billets en circulation et engagements à vue					
Janvier	96,29	89,65	79,82	77,23	70,05
Février	96,91	90,53	81,40	76,41	70,57
Mars	89,93	80,63	73,75	66,42	62,97
Avril	93,95	84,46	78,24	75,77	67,20
Mai	91,69	82,77	77,59	72,77	61,03
Juin	91,97	75,64	69,57	62,51	55,63
Juillet	93,98	80,33	77,97	71,90	65,72
Août	94,60	81,21	81,04	73,68	55,40 ²⁾
September	95,16	79,67	69,83	62,93	47,98
Oktober	94,36	79,59	73,98	72,31	46,37
November	91,86	76,59	75,35	71,40	45,59
Décembre	86,41	61,51	58,72	54,94	
Moyenne ¹⁾	94,28	83,19	77,67	72,72	

¹⁾ Vgl. Tab. 5. - Voir tabl. 5.
²⁾ Ohne sterilisierte Gelder. - Sans les fonds stérilisés.

DEVISEN- UND GOLDMARKT - MARCHÉ DES DEVISES ET DE L'OR
Währungsparitäten der Mitglieder des Internationalen Währungsfonds
Parités monétaires des pays membres du Fonds monétaire international

Länder 1)	Währungseinheit Unité monétaire	Datum der Paritätsanmeldung Date de la déclaration de la parité	Paritätswert in - Parités calculées en				Pays 1)
			Gold - or	US-Dollars	Schweizerfranken francs suisses 1 Fr. = 0,217 592 6 g ²⁾ Feingold - d'or fin		
			Gramm Feingold je Währungseinheit Poids de l'unité monétaire en grammes d'or fin	Währungseinheiten für 1 US-Dollar Unités monétaires pour 1 US dollar	Währungseinheiten für 100 Schweizerfranken Unités monétaires pour 100 francs suisses	Schweizerfranken für 100 Währungseinheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	
Aethiopien	Dollar	31. 12. 1963	0,355 468	2,500 00	61,213	163,364	Ethiopie
Australien	Dollar	14. 2. 1966	0,995 310	0,892 857	21,862	457,419	Australie
Barbados	Dollar	9. 8. 1971	0,444 335	2,000 00	48,970	204,205	Barbados
Belgien	Franken - franc	22. 9. 1949	0,017 773 4	50,000 0	1 224,260	8,168	Belgique
Botswana	Rand	13. 8. 1969	1,244 14	0,714 286	17,489	571,775	Botswana
Burma	Kyat	7. 8. 1953	0,186 621	4,761 90	116,596	85,766	Birmanie
Burundi	Franken - franc	26. 1. 1965	0,010 156 2	87,500 0	2 142,461	4,668	Burundi
Ceylon	Rupie - roupie	21. 11. 1967	0,149 297	5,952 37	145,745	68,613	Ceylan
China	NT-Dollar	4. 9. 1970	0,022 216 8	40,000 0	979,406	10,210	Chine
Costa Rica	Colon	3. 9. 1961	0,134 139	6,625 00	162,214	61,647	Costa Rica
Dänemark	Krone - couronne	21. 11. 1967	0,118 489	7,500 00	183,639	54,455	Danemark
Deutschland-W	Deutsche Mark	26. 10. 1969	0,242 806 25	3,660 00	89,616	111,588	Allemagne occ.
Dominik. Rep. ...	Peso	23. 4. 1948	0,888 671	1,000 00	24,485	4,084 10 ³⁾	Rép. Dominic.
Ecuador	Sucré	17. 8. 1970	0,035 546 8	25,000 0	612,130	16,336	Equateur
Finnland	Mark	12. 10. 1967	0,211 590	4,199 97	102,837	97,241	Finlande
Frankreich	Franc	10. 8. 1969	0,160 000	5,554 19	135,995	73,532	France
Gambien	Dalasi	1. 7. 1971	0,426 562	2,083 33	51,011	196,037	Gambie
Ghana	Neuer - nouv. Cedi	8. 7. 1967	0,870 897	1,020 41	24,985	400,242	Ghana
Griechenland ..	Drachma	29. 3. 1961	0,029 622 4	30,000 0	734,554	13,614	Grèce
Großbritannien	Pfund - livre	18. 11. 1967	2,132 81	0,416 667	10,202	9,801 85 ³⁾	Grde-Bretagne
Guatemala	Quetzal	18. 12. 1946	0,888 671	1,000 00	24,485	4,084 10 ³⁾	Guatemala
Guyana	G Dollar	20. 11. 1967	0,444 335	2,000 00	48,970	204,205	Guyane
Haiti	Gourde	9. 4. 1954	0,177 734	5,000 00	122,426	81,682	Haiti
Honduras	Lempira	18. 12. 1946	0,444 335	2,000 00	48,970	204,205	Honduras
Indien	Rupie - roupie	6. 6. 1966	0,118 489	7,500 00	183,639	54,455	Inde
Irak	Dinar	20. 9. 1949	2,488 28	0,357 143	8,745	11,435 50 ³⁾	Irak
Iran	Rial	22. 5. 1957	0,011 731 6	75,750 0	1 854,756	5,392	Iran
Irland	Pfund - livre	18. 11. 1967	2,132 81	0,416 667	10,202	9,801 85 ³⁾	Irlande
Island	Krone - couronne	12. 11. 1968	0,100 098 5	88,000 0	2 154,702	4,641	Islande
Israel	Pfund - livre	21. 8. 1971	0,211 588	4,200 00	102,838	97,240	Israël
Italien	Lire	30. 3. 1960	0,001 421 87	625,000	15 303,270	0,653	Italien
Jamaika	Dollar	8. 9. 1969	1,066 41	0,833 333	20,404	4,900 95 ³⁾	Jamaïque
Japan	Yen	11. 5. 1953	0,002 468 53	360,000	8 814,663	1,134	Japon
Jordanien	Dinar	2. 10. 1953	2,488 28	0,357 143	8,745	11,435 50 ³⁾	Jordanie
Jugoslawien ...	Dinar	23. 1. 1971	0,059 244 7	15,000	367,278	27,227	Yougoslavie
Kanada	Dollar	2. 5. 1962	0,822 021	1,081 08	26,470	3,777 80 ³⁾	Canada
Kenia	Kenia Shilling	14. 9. 1966	0,124 414	7,142 86	174,894	57,177	Kenya
Kuwait	Dinar	26. 4. 1963	2,488 28	0,357 143	8,745	11,435 50 ³⁾	Koweït
Lesotho	Rand	20. 12. 1968	1,244 14	0,714 286	17,489	571,775	Lesotho
Liberia	Dollar	13. 3. 1963	0,888 671	1,000 00	24,485	4,084 10 ³⁾	Libéria
Libyen	Dinar	1. 9. 1971	2,488 28	0,357 143	8,745	11,435 50 ³⁾	Libye
Luxemburg	Franken - franc	22. 9. 1949	0,017 773 4	50,000 0	1 224,260	8,168	Luxembourg

¹⁾ Für die folgenden Mitglieder besteht zur Zeit keine vom Währungsfonds anerkannte Parität: Äquatorial-Guinea, Algerien, Dahome, Elfenbeinküste, Fijl, Gabon, Guinea, Indonesien, Kamerun, Rep. Khmer, Rep. Kongo, Korea, Laos, Malagasy, Mali, Mauretanien, Mauritius, Niger, Ober-Volta, Senegal, Togo, Tschad, Vietnam, Yemen (Dem. R.), Yemen (Arab. Rep.) und Zentralafrikanische Republik. Für Afghanistan, Argentinien, Bolivien, Brasilien, Chile, Kolumbien, Libanon, Paraguay, Peru, Syrien, Uruguay, Venezuela und die Vereinigte Arabische Republik bestehen besondere Regelungen.

Pour les pays membres suivants, il n'existe actuellement pas de parité reconnue par le Fonds monétaire: Guinée équatoriale, Algérie, Dahomey, Côte, d'Ivoire, Fijl, Gabon, Guinée, Indonésie, Caméroun, Rép. Khmer, Rép. du Congo, Corée, Laos, Malgache, Mali, Mauritanie, Maurice, Niger, Haute-Volta, Sénégal, Togo, Tschad, Viêt-Nam, Yemen (R. dém.), Yemen (Rép. Arabe), République centrafricaine.

L'Afghanistan, l'Argentine, la Bolivie, le Brésil, le Chili, la Colombie, le Liban, le Paraguay, le Pérou, la Syrie, l'Uruguay, le Venezuela et la République Arabe Unie sont soumis à des règles particulières.

²⁾ Goldparität des Francs seit 10. Mai 1971. — Parité or du franc depuis le 10 mai 1971.

³⁾ Für 1 Währungseinheit. — Pour 1 unité monétaire.

Währungsparitäten der Mitglieder des Internationalen Währungsfonds

Parités monétaires des pays membres du Fonds monétaire international

9

Fortsetzung
Suite

Länder 1)	Währungseinheit Unité monétaire	Datum der Paritätsanmeldung Date de la déclaration de la parité	Paritätswert in - Parités calculées en				Pays 1)
			Gold - or	US-Dollars	Schweizerfranken francs suisses 1 Fr. = 0,217 592 6 g ²⁾ Feingold - d'or fin		
			Gramm Feingold je Währungseinheit Poids de l'unité monétaire en grammes d'or fin	Währungseinheiten für 1 US-Dollar Unités monétaires pour 1 US dollar	Währungseinheiten für 100 Schweizerfranken Unités monétaires pour 100 francs suisses	Schweizerfranken für 100 Währungseinheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	
Malawi	Kwacha	15. 2. 1971	1,066 41	0,833 333	20,404	4,900 95 ³⁾	Malawi
Malaysia	Dollar	20. 7. 1962	0,290 299	3,061 22	74,955	133,414	Malaisie
Malta	Pfund - livre	27. 6. 1969	2,132 81	0,416 667	10,202	9,801 85 ³⁾	Malte
Marokko	Dirham	16. 10. 1959	0,175 610	5,060 49	123,907	80,706	Maroc
Mexiko	Peso	19. 4. 1954	0,071 093 7	12,500 0	306,065	32,673	Mexique
Nepal	Rupie - Roupie	11. 12. 1967	0,087 770	10,125 0	247,912	40,337	Népal
Neuseeland ...	Dollar	20. 11. 1967	0,995 310	0,892 857	21,862	457,419	Nouv.-Zélande
Nicaragua	Cordoba	1. 7. 1955	0,126 953	7,000 00	171 396	58,344	Nicaragua
Niederlande ...	Gulden - florin	7. 3. 1961	0,245 489	3,620 00	88,636	112,820	Pays-Bas
Nigeria	Pfund - livre	17. 4. 1963	2,488 28	0,357 143	8,745	11,435 50 ³⁾	Nigéria
Norwegen	Krone - couronne	18. 9. 1949	0,124 414	7,142 86	174,894	57,177	Norvège
Oesterreich ...	Schilling - schelling	10. 5. 1971	0,035 905 9	24,750 00	606,008	16,501	Autriche
Pakistan	Rupie - roupie	30. 7. 1955	0,186 621	4,761 90	116,596	85,766	Pakistan
Panama	Balboa	18. 12. 1946	0,888 671	1,000 00	24,485	4,084 10 ³⁾	Panama
Philippinen ...	Peso	8. 11. 1965	0,227 864	3,900 00	3,900 00	104,720	Philippines
Portugal	Escudo	1. 6. 1962	0,030 910 3	28,750 00	703,949	14,206	Portugal
Rwanda	Franken - franc	7. 4. 1966	0,008 886 71	100,000	2 448,517	4,084	Rwanda
Salvador	Colon	18. 12. 1946	0,355 468	2,500 00	61,213	163,364	Salvador
Sambia	Kwacha	16. 1. 1968	1,244 14	0,714 286	17,489	571,775	Zambie
Saudi Arabien .	Real	8. 1. 1960	0,197 482	4,500 00	110,184	90,758	Arabie séoudite
Schweden	Krone - couronne	5. 11. 1951	0,171 783	5,173 21	126,667	78,947	Suède
Sierra Leone ..	Leone	21. 11. 1967	1,066 41	0,833 333	20,404	4,900 95 ³⁾	Sierra Leone
Singapur	Dollar	12. 6. 1967	0,290 299	3,061 22	74,955	133,414	Singapour
Somalia	Somali Shilling	14. 6. 1963	0,124 414	7,142 86	174,894	57,177	Somalie
Spanien	Peseta	20. 11. 1967	0,012 695 3	70,000	1 713,962	5,834	Espagne
Sudan	Pfund - livre	23. 7. 1958	2,551 87	0,348 242	8,527	11,727 74 ³⁾	Soudan
Südafrika Rep..	Rand	14. 2. 1961	1,244 14	0,714 286	17,489	571,775	Afrique du Sud
Swaziland	Rand	22. 12. 1969	1,244 14	0,714 286	17,489	571,775	Swaziland
Tansania	Tansania Shilling	4. 8. 1966	0,124 414	7,142 86	174,894	57,177	Tanzanie
Thailand	Baht	20. 10. 1963	0,042 724 5	20,800 0	509,292	19,635	Thaïlande
Trinidad & Tobago	TT Dollar	22. 11. 1967	0,444 335	2,000 00	48,970	204,205	Trinité & Tobago
Tunesien	Dinar	28. 9. 1964	1,692 71	0,525 00	12,855	777,926	Tunisie
Türkei	Pfund - livre	9. 8. 1970	0,059 244 7	15,000 00	367,278	27,227	Turquie
Uganda	Uganda Shilling	15. 8. 1966	0,124 414	7,142 86	174,894	57,177	Ouganda
USA	Dollar	18. 12. 1946	0,888 671	1,000 00	24,485	4,084 10 ³⁾	USA
Zaire	Zaire	2. 9. 1970	1,777 34	0,500 000	12,243	8,168 20 ³⁾	Zaire
Zypern	Pfund - livre	20. 11. 1967	2,132 81	0,416 667	10,202	9,801 85 ³⁾	Chypre

¹⁾ Für die folgenden Mitglieder besteht zur Zeit keine vom Währungsfonds anerkannte Parität: Äquatorial-Guinea, Algerien, Dahomey, Eifenbelnküste, Fiji, Gabon, Guinea, Indonesien, Kamerun, Rep. Khmer, Rep. Kongo, Korea, Laos, Malagasy, Mali, Mauretanien, Mauritius, Niger, Ober-Volta, Senegal, Togo, Tschad, Vietnam, Yemen (Dem.R.), Yemen (Arab. Rep.) und Zentralafrikanische Republik. Für Afghanistan, Argentinien, Bolivien, Brasilien, Chile, Kolumbien, Libanon, Paraguay, Peru, Syrien, Uruguay, Venezuela und die Vereinigte Arabische Republik bestehen besondere Regelungen.

²⁾ Pour les pays membres suivants, il n'existe actuellement pas de parité reconnue par le Fonds monétaire: Guinée équatoriale, Algérie, Dahomey, Côte d'Ivoire, Fiji, Gabon, Guinée, Indonésie, Caméroun, Rép. Khmer, Rép. du Congo, Corée, Laos, Malgache, Mali, Mauritanie, Maurice, Niger, Haute-Volta, Sénégal, Togo, Tchad, Viêt-Nam, Yemen (R. dém.), Yemen (Rép. Arabe), République centrafricaine. L'Afghanistan, l'Argentine, la Bolivie, le Brésil, le Chili, la Colombie, le Liban, le Paraguay, le Pérou, la Syrie, l'Uruguay, le Venezuela et la République Arabe Unie sont soumis à des règles particulières.

³⁾ Goldparität des Frankens seit 10. Mai 1971. — Parité or du franc depuis le 10 mai 1971.

⁴⁾ Für 1 Währungseinheit. — Pour 1 unité monétaire.

Währungsparitäten anderer Länder - Parités monétaires d'autres pays

10

Länder	Währungseinheit Unité monétaire	Seit Depuis	Milligramm Feingold je Währungseinheit Poids de l'unité monétaire en milligrammes d'or fin	Parität - Parité			Pays
				Währungseinheiten für 1 US-Dollar Unités monétaires pour 1 US dollar	Währungseinheiten für 100 Schweizerfranken Unités monétaires pour 100 francs suisses	Schweizerfranken für 100 Währungseinheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	
Bulgarien	Lev	1. 1.1962	759,548	1,17	28,65	349,07	Bulgarie
Deutschland-Ost	Mark	29.10.1953	399,902	2,22	54,41	183,78	Allemagne orient.
Polen	Zloty	30.10.1950	222,168	4,00	97,94	102,10	Pologne
Rumänien	Leu	1. 2.1954	148,112	6,00	146,91	68,07	Roumanie
Sowjetunion	Rubel	1. 1.1961	987,412	0,90	22,04	453,79	Union soviétique
Tschechoslowakei	Krone-couronne	1. 6.1953	123,426	7,20	176,29	56,72	Tchécoslovaquie
Ungarn	Forint	1. 8.1946	75,700	11,74	287,44	34,79	Hongrie

Errechnete Paritäten und extreme Kurse für Länder des Europäischen Währungsabkommens Parités calculées et marges des cours pour des pays membres de l'Accord Monétaire Européen

11

Länder	Paritäten - Parités		Extreme Kurse Cours extrêmes		Pays
			Minimum Fr.	Maximum Fr.	
Belgien	100 Fr. = 1 224,260 b. Fr.	100 fr. b. = 8,168 fr.	-	-	Belgique
Dänemark	100 Fr. = 183,639 Kr.	100 cr. = 54,455 fr.	-	-	Danemark
Deutschland-West	100 Fr. = 89,616 DM	100 DM = 111,588 fr.	-	-	Allemagne occ.
Frankreich	100 Fr. = 135,995 FF	100 FF = 73,532 fr.	-	-	France
Griechenland	100 Fr. = 734,554 Dr.	100 dr. = 13,614 fr.	-	-	Grèce
Großbritannien	100 Fr. = 10,202 £	1 £ = 9,802 fr.	-	-	Grande-Bretagne
Island	100 Fr. = 2 154,702 Kr.	100 cr. = 4,641 fr.	-	-	Islande
Italien	100 Fr. = 15 303,270 Lit.	100 lit. = 0,653 fr.	-	-	Italie
Niederlande	100 Fr. = 88,636 Fl.	100 fl. = 112,820 fr.	-	-	Pays-Bas
Norwegen	100 Fr. = 174,894 Kr.	100 cr. = 57,177 fr.	-	-	Norvège
Oesterreich	100 Fr. = 606,008 Sch.	100 sch. = 16,501 fr.	-	-	Autriche
Portugal	100 Fr. = 703,949 Esc.	100 esc. = 14,206 fr.	-	-	Portugal
Schweden	100 Fr. = 126,667 Kr.	100 cr. = 78,947 fr.	-	-	Suède
Spanien	100 Fr. = 1 713,962 Ptas.	100 ptas = 5,834 fr.	-	-	Espagne
Türkei	100 Fr. = 367,278 L.tq.	100 L.tq. = 27,227 fr.	-	-	Turquie

Im schweizerischen Auslandclearing angewandte Kurse Cours appliqués au clearing suisse avec l'étranger

12

Länder	Währungseinheit Unité monétaire	Seit Depuis	Auszahlungen in der Schweiz Paiements en Suisse	Einzahlungen in der Schweiz Versements en Suisse	Pays
			für 100 Währungseinheiten pour 100 unités monétaires		
			Fr.	Fr.	
Bulgarien	Lev	7. 6.1971	349,040	349,040	Bulgarie
Spezialkurs ¹⁾	Lev	1.12.1971	204,206	204,206	cours spécial ¹⁾
Polen	Zloty	1.12.1971	98,52	99,01	Pologne
Spezialkurs ¹⁾	Zloty	1.12.1971	16,42	16,50	cours spécial ¹⁾
Rumänien	Leu	7. 6.1971	68,069	68,069	Roumanie
Spezialkurs ¹⁾	Leu	1.12.1971	22,69	22,69	cours spécial ¹⁾
Ungarn	Forint	6. 7.1971	13,600	13,627	Hongrie

¹⁾ Für Reisezahlungen und gewisse andere Nichtwarenzahlungen.
Pour paiements dans le trafic voyageurs et dans certains domaines du trafic non commercial.

Devisenkurse in der Schweiz (Geld) – Cours des devises en Suisse (demande)

13

Datum Date	New York \$ 1.—	London Londres £ 1.—	Paris F 100.— étranger ¹⁾	Brüssel Bruxelles Fr.100.—	Frankfurt Francfort DM 100.— 2)	Mailand Milan Lire 100.—	Amsterdam Fl. 100.—	Kopenhagen Copenhague Kr. 100.—	Stockholm Kr. 100.—	Oslo Kr. 100.—	Montreal Montréal \$ 1.—
Jahresmittel – Moyenne annuelle											
1968	4,316	10,331	87,145	8,641	108,089	0,692	119,216	57,658	83,504	60,411	4,004
1969	4,312	10,306	(83,126)	8,599	(110,001)	0,687	118,996	57,348	83,403	60,354	4,003
1970	4,310	10,324	77,957	8,679	118,204	0,687	119,198	57,472	83,107	60,323	4,132
Monatsmittel – Moyenne mensuelle											
1970											
Okt. – Oct.	4,330	10,336	78,388	8,722	119,194	0,695	120,285	57,705	83,491	60,586	4,237
Nov. – Nov.	4,319	10,322	78,241	8,700	118,939	0,694	120,039	57,599	83,455	60,447	4,232
Dez. – Déc.	4,312	10,308	78,077	8,684	118,318	0,692	119,718	57,589	83,383	60,460	4,236
1971											
Jan. – Jan.	4,304	10,353	78,004	8,672	118,354	0,691	119,762	57,521	83,374	60,289	4,252
Feb. – Fév.	4,297	10,387	77,874	8,658	118,323	0,689	119,515	57,410	83,066	60,167	4,263
März – Mars	4,300	10,399	77,912	8,661	118,390	0,691	119,600	57,483	83,287	60,242	4,271
Apr. – Avr.	4,299	10,392	77,927	8,658	118,264	0,691	119,393	57,401	83,260	60,308	4,264
Mai – Mai ³⁾	4,088	9,889	73,967	8,234	115,533	0,656	115,376	54,515	79,157	57,504	4,051
Juni – Juin	4,092	9,898	74,031	8,229	116,465	0,655	114,861	54,602	79,260	57,546	4,008
Juli – Juil.	4,094	9,902	74,253	8,241	117,567	0,657	115,024	54,602	79,315	57,619	4,008
1.–13. Aug.	4,066	9,828	73,699	8,186	118,553	0,653	115,653	54,186	78,752	57,223	3,997
23–31 Août ⁴⁾	3,970	9,759	71,926	8,189	116,693	0,646	114,843	53,859	78,184	57,626	3,922
Sep. – Sep.	3,981	9,828	72,121	8,319	118,389	0,649	116,543	54,435	78,552	57,692	3,927
Okt. – Oct.	3,973	9,886	71,838	8,484	119,442	0,649	118,266	54,712	79,141	58,014	3,953
Nov. – Nov.	3,981	9,925	72,038	8,588	119,467	0,650	119,463	54,829	79,572	58,045	3,964
Tageskurs⁴⁾ – Cours du jour⁴⁾											
1971											
Nov. – Nov.											
16	3,9930	9,9530	72,18	8,59	119,61	0,6515	119,67	54,83	79,67	58,12	3,97 1/8
17	3,9937	9,9600	72,19	8,59	119,65	0,6515	119,68	54,93	79,76	58,15	3,98 1/8
18	3,9954	9,9610	72,21	8,59 1/2	119,54	0,6517	119,54	54,96	79,76	58,16	3,97 1/8
19	3,9780	9,9205	72,00	8,58 1/2	119,54	0,6494	119,59	54,85	79,48	57,92	3,96 1/8
20											
21											
22	3,9762	9,9150	72,05	8,60 1/2	119,44	0,6489	119,44	54,83	79,43	57,90	3,96 1/8
23	3,9730	9,9085	72,03	8,61 1/2	119,46	0,6484	119,45	54,83	79,61	57,88	3,96 1/8
24	3,9555	9,8635	71,73	8,59	119,16	0,6459	119,27	54,74	79,44	57,83	3,94 1/8
25	3,9455	9,8390	71,56	8,59 1/2	119,36	0,6441	119,66	54,57	79,33	57,69	3,93 1/8
26	3,9540	9,8600	71,72	8,60	119,58	0,6459	120,00	54,85	79,82	57,87	3,94 1/8
27											
28											
29	3,9510	9,8530	71,66	8,56 1/4	119,43	0,6464	119,70	54,82	79,92	57,86	3,93 1/8
30	3,9522	9,8560	71,68	8,55 1/2	119,47	0,6470	119,45	54,75	79,64	57,86	3,94
Dez. – Déc.											
1	3,9535	9,8590	71,71	8,55 1/4	119,52	0,6475	119,44	54,76	79,88	57,87	3,93 1/8
2	3,9260	9,7930	71,23	8,53 1/2	119,25	0,6466	118,92	54,42	79,74	57,59	3,91 1/2
3	3,9225	9,7850	71,18	8,57 1/2	119,59	0,6464	118,83	54,40	79,71	57,62	3,91 1/8
4											
5											
6	3,9125	9,7780	70,75	8,55 1/4	119,72	0,6453	118,83	54,32	79,60	57,51	3,90 1/8
7	3,8820	9,7135	70,04	8,53 1/2	119,77	0,6405	118,71	54,11	79,58	57,18	3,87 1/8
8	3,9070	9,7810	70,77	8,55 1/4	119,15	–	118,50	54,28	79,97	57,77	3,90 1/2
9	3,8985	9,7965	70,61	8,51	119,36	0,6433	118,53	54,22	79,51	57,61	3,90
10	3,8985	9,8160	70,71	8,51 1/4	119,14	0,6443	118,40	54,29	79,61	57,65	3,91 1/8
11											
12											
13	3,9060	9,8385	70,86	8,53 1/4	118,95	0,6450	118,79	54,39	79,91	57,77	3,91 1/4
14	3,8985	9,8200	70,72	8,54	119,07	0,6438	118,92	54,24	79,64	57,74	3,90 1/4
15	3,8700	9,7520	70,21	8,51 1/2	119,04	0,6439	118,34	53,94	79,14	57,46	3,88 1/8

¹⁾ 11. August 1969: Abwertung des FF um 11,1%. — 11 août 1969: Dévaluation de 11,1% du FF.

²⁾ 27. Oktober 1969: Aufwertung der DM um 9,28961%. — 27 octobre 1969: Réévaluation de 9,28961% du DM.

³⁾ Monatsmittel: 11. Mai bis 31. Mai. — Moyenne mensuelle: du 11 mai au 31 mai.

⁴⁾ Ab 23. August 1971 Kurse am freien Markt. — Depuis le 23 août 1971 cours du marché libre.

Banknotenkurse in der Schweiz (Ankauf) - Cours des billets de banque en Suisse (achat)

14

Datum Date	USA \$ 1.-	Großbritannien Grande-Bretagne £ 1.-	Frankreich France F 100.-)	Belgien Belgique Fr. 100.-	Deutschland-West Allemagne occ. DM 100.- 2)	Italien Italie Lire 100.-	Niederlande Pays-Bas Fl. 100.-	Schweden Suède Kr. 100.-	Oesterreich Autriche Sch. 100.- 3)	Portugal Esc. 100.-
Jahresmittel - Moyenne annuelle										
1968	4,305	10,311	84,410	8,484	108,004	0,692	119,063	83,337	16,687	14,964
1969	4,303	10,290	(79,357)	8,163	(109,833)	0,686	118,843	83,254	16,663	14,987
1970	4,295	10,310	77,169	8,566	118,068	0,672	119,000	82,857	16,658	14,867
Monatsmittel - Moyenne mensuelle										
1970										
Okt. - Oct.	4,305	10,313	78,29	8,658	119,05	0,676	120,04	83,20	16,74	14,92
Nov. - Nov.	4,297	10,305	78,13	8,670	118,84	0,678	119,90	83,24	16,70	14,93
Dez. - Déc.	4,283	10,289	77,97	8,658	118,12	0,682	119,47	83,19	16,68	14,97
1971										
Jan. - Jan.	4,280	10,330	77,89	8,652	118,21	0,681	119,59	83,21	16,65	14,98
Feb. - Fév.	4,273	10,362	77,73	8,642	118,21	0,677	119,35	82,87	16,59	15,00
März - Mars	4,274	10,384	77,91	8,650	118,30	0,677	119,45	83,13	16,62	15,05
Apr. - Avr.	4,273	10,377	77,86	8,643	118,15	0,677	119,22	83,09	16,64	15,07
Mai - Mai ⁴⁾	4,049	9,858	73,90	8,245	115,13	0,644	114,96	78,60	16,35	14,20
Juni - Juin	4,067	9,887	74,03	8,233	116,08	0,642	114,68	79,02	16,38	14,33
Juli - Juil.	4,068	9,892	74,22	8,198	117,35	0,652	114,81	79,17	16,40	14,33
1.-13. Aug.	4,036	9,811	73,65	8,155	118,01	0,646	115,12	78,56	16,30	14,17
23-31 Août	3,924	9,664	73,29	8,110	116,17	0,641	114,14	77,51	16,16	13,79
Sep. - Sep.	3,946	9,793	73,99	8,265	117,99	0,643	115,93	78,21	16,28	13,97
Okt. - Oct.	3,941	9,862	73,41	8,446	119,17	0,644	117,90	78,78	16,38	14,09
Nov. - Nov.	3,956	9,914	73,37	8,566	119,33	0,643	119,27	79,37	16,43	14,37
Tageskurs - Cours du jour										
1971										
Nov. - Nov.										
16	3,96 3/4	9,95	73,50	8,57	119,45	0,6440	119,45	79,50	16,45	14,40
17	3,96 3/4	9,94 1/2	73,50	8,57	119,45	0,6440	119,45	79,55	16,45	14,40
18	3,96 3/4	9,94 1/2	73,50	8,58	119,50	0,6440	119,45	79,60	16,45	14,40
19	3,95	9,91	73,20	8,55	119,10	0,6425	119,25	79,40	16,43	14,30
20										
21										
22	3,95 1/4	9,92	73,10	8,57	119,25	0,6435	119,25	79,35	16,43	14,40
23	3,95	9,90	73,05	8,56	119,25	0,6425	119,25	79,35	16,40	14,40
24	3,94	9,85	73,00	8,56	119,05	0,6400	119,10	79,30	16,39	14,40
25	3,92	9,83	72,90	8,56	119,20	0,6390	119,30	79,20	16,38	14,30
26	3,92 1/2	9,84	72,95	8,58	119,35	0,6385	119,35	79,20	16,37	14,35
27										
28										
29	3,92 3/4	9,84	72,85	8,58	119,35	0,6395	119,50	79,40	16,40	14,35
30	3,92 3/4	9,84	73,00	8,55	119,25	0,6405	119,75	79,80	16,40	14,35
Dez. - Déc.										
1	3,93	9,84	73,00	8,53	119,25	0,6405	119,10	79,65	16,42	14,35
2	3,91	9,81	73,00	8,53	119,35	0,6400	119,00	79,70	16,40	14,20
3	3,90	9,78	72,90	8,53	119,25	0,6400	118,50	79,60	16,38	14,20
4										
5										
6	3,87	9,77	72,25	8,55	119,50	0,6400	118,75	79,30	16,35	14,30
7	3,85	9,71	73,00	8,51	119,50	0,6355	118,45	79,00	16,29	14,15
8	3,87	9,73	73,00	8,54	119,35	0,6375	118,65	79,30	16,42	14,25
9	3,87	9,76	73,40	8,50	119,00	0,6390	118,20	79,30	16,38	14,20
10	3,87	9,77	74,25	8,50	118,80	0,6390	118,10	79,30	16,35	14,20
11										
12										
13	3,87	9,80	73,90	8,50	118,95	0,6390	118,40	79,40	16,39	14,20
14	3,87	9,81	73,90	8,53	118,75	0,6400	118,65	79,45	16,38	14,20
15	3,86 3/4	9,80	73,90	8,53	118,70	0,6400	118,70	79,30	16,38	14,20

1) 11. August 1969: Abwertung des FF um 11,1%. - 11 août 1969: Dévaluation de 11,1% du FF.

2) 27. Oktober 1969: Aufwertung der DM um 9,28961%. - 27 octobre 1969: Réévaluation de 9,28961% du DM.

3) 10. Mai 1971: Aufwertung des Sch. um 5,05%. - 10 mai 1971: Réévaluation de 5,05% du sch.

4) Monatsmittel: 11. Mai bis 31. Mai. - Moyenne mensuelle: du 11 mai au 31 mai.

Devisenkurse in Prozent der Parität - Cours des devises en pour-cent de la parité

15

Monatsende Fin de mois	New York			London - Londres			Paris			Brüssel - Bruxelles		
	1969	1970	1971 ¹⁾	1969	1970	1971 ¹⁾	1969	1970	1971 ¹⁾	1969	1970	1971 ¹⁾
Januar	98,92	98,45	98,26	98,49	98,52	98,92	98,60	98,63	98,92	98,58	99,09	98,99
Februar	98,59	98,41	98,48	98,30	98,73	99,14	98,29	98,54	99,16	98,16	99,03	99,22
März	98,79	98,54	98,22	98,52	98,81	98,99	98,35	98,76	98,93	98,08	99,19	98,93
April	98,57	98,37	98,22	98,08	98,58	99,00	97,89	98,95	98,93	98,08	99,06	98,93
Mai	99,12	98,87	100,36	98,66	98,92	101,14	98,38	99,44	100,88	98,82	99,55	101,07
Juni	99,07	98,72	100,32	98,69	98,54	101,14	98,38	99,33	101,00	98,45	99,39	100,76
Juli	98,51	98,42	100,06	98,12	98,03	100,82	97,81	99,02	100,80	98,09	99,13	100,79
August	98,44	98,39	97,51	97,67	97,71	100,05	98,60	99,05	98,20	97,69	99,09	100,94
September ..	98,38	98,95	96,72	97,67	98,46	100,07	98,11	99,53	97,15	97,93	99,69	102,72
Oktober	99,02	99,12	97,67	98,83	98,72	101,47	98,60	99,71	98,04	99,62	99,86	104,68
November ...	98,82	98,60	96,77	98,66	98,14	100,55	98,49	99,24	97,48	99,38	99,32	104,74
Dezember ...	98,76	98,71		98,80	98,42		98,62	99,29		99,38	99,28	
Mittel	98,75	98,63		98,37	98,47		98,34	99,12		98,52	99,31	

	Frankfurt - Francfort			Amsterdam			Kopenhagen Copenhague			Stockholm		
	1969	1970	1971 ¹⁾	1969	1970	1971 ¹⁾	1969	1970	1971 ¹⁾	1969	1970	1971 ¹⁾
Janvier	98,69	97,68	99,06	98,86	98,02	98,90	98,65	98,48	98,45	98,95	98,54	98,38
Février	98,02	97,63	99,17	98,35	97,91	99,15	98,38	98,45	98,72	98,54	97,87	98,67
Mars	98,21	98,44	99,02	98,35	98,26	98,89	98,65	98,59	98,52	98,97	98,11	98,44
Avril	99,11	99,02	99,00	98,20	98,03	98,88	98,14	98,24	98,26	98,67	97,86	98,45
Mai	99,08	99,60	103,47	98,38	98,60	101,98	98,74	98,88	100,43	99,26	98,41	100,52
Juin	99,02	99,50	104,99	98,35	98,60	101,86	98,69	98,74	100,38	99,09	98,46	100,62
Juillet	98,41	99,21	105,80	98,22	98,94	101,99	98,11	98,36	100,06	98,67	98,24	100,32
Août	98,98	99,17	104,89	98,46	98,88	102,54	98,11	98,36	99,42	98,39	98,17	99,35
Septembre ..	101,42	99,72	106,95	98,66	99,55	104,20	98,02	98,98	99,68	98,50	98,35	99,48
Octobre	98,21	99,89	107,09	99,44	99,73	105,45	98,88	99,14	101,00	99,17	98,95	100,70
Novembre ...	98,00	99,36	107,06	99,16	99,13	105,88	98,89	98,74	100,54	98,87	98,61	100,88
Décembre ...	97,94	99,02		98,52	99,34		98,89	98,89		98,88	98,87	
Moyenne	98,76	99,02		98,58	98,75		98,51	98,65		98,83	98,37	

¹⁾ Ab 23. August 1971 Kurse am freien Markt. - Depuis le 23 août 1971 cours du marché libre.

Goldpreise - Prix de l'or

16

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Zürich ¹⁾			London für Unze fein par once de fin \$	Paris ²⁾ per kg fein par kg de fin F	Milano per g fein par g de fin lire	Bombay ³⁾ für Unze fein par once de fin Rs.
	Vreneli Pièce de 20 fr. Fr.	Barren - Barres					
		per kg fein par kg de fin Fr.	für Unze fein par once de fin \$				
1968	50,48	5 431	40,07	39,26	6 434	794	419,83
1969	57,44	5 659	40,84	40,84	7 217	821	469,43
1970	46,69	4 984	36,02	35,99	6 481	725	488,32
1970							
Okt. - Oct.	47,25	5 195	37,38	37,40	6 645	770	480,43
Nov. - Nov.	47,00	5 205	37,60	37,60	6 755	745	488,24
Dez. - Déc.	47,00	5 180	37,43	37,37½	6 710	740	490,05
1971							
Jan. - Jan.	47,30	5 250	37,95	38,00	6 835	760	495,07
Feb. - Fév.	47,00	5 370	38,80	38,79	6 955	770	519,55
März - Mars	47½	5 350	38,75	38,80	6 955	770	510,75
Apr. - Avr.	47,75	5 460	39,55	39,60	7 080	775	520,53
Mal - Mai	47,75	5 375	40,80	40,80	7 260	820	540,05
Juni - Juin	47,00	5 285	40,15	40,20	7 245	805	523,07
Juli - Juil.	47,50	5 580	42,50	42,47½	7 475	850	.
Aug. - Août	47,00	5 235	40,90	41,00	7 075	810	.
Sep. - Sep.	47,75	5 385	42,40	42,47½	7 435	835	.
Okt. - Oct.	47,75	5 430	42,35	42,40	7 460	830	.
Nov. - Nov.	48,00	5 550	43,70	43,55	7 595	860	.

¹⁾ Geldkurse. - Cours d'achat.
²⁾ Offizielle Kursnotierung der Devisenbörse. - Cours officiels inscrits à la Cote des Agents de Change.
³⁾ Monatsmittel. - Moyenne mensuelle.

GELDMARKT - MARCHÉ MONÉTAIRE
Offizielle Diskontsätze - Taux officiels d'escompte

17

Länder	Satz Mitte Dezember 1971 Taux à la mi-décembre 1971		Vorheriger Satz Taux précédent		Jahresmittel Moyenne annuelle				Pays
	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis	1967 %	1968 %	1969 %	1970 %	
SCHWEIZ ¹⁾	3¾	15. 9.1969	3	10. 7.1967	3,26	3,00	3,22	3,75	SUISSE ¹⁾
Belgien	5½ ³⁾	23. 9.1971	6	25. 3.1971	4,55	3,82	5,14	7,37	Belgique
Dänemark	7½	15. 4.1971	8	20. 1.1971	6,54	6,66	8,04	9,00	Danemark
Deutschland-W. Finnland Rediskonto ²⁾	4½	14.10.1971	5	1. 4.1971	3,39	3,00	4,55	6,89	Allemagne occ. Finlande Réescompte ²⁾
Frankreich	8½	1. 6.1971	7	28. 4.1962	7,00	7,00	7,00	7,00	France
	6½	28.10.1971	6¾	13. 5.1971	3,50	4,38	6,79	7,73	
Griechenland ..	6½	15. 9.1969	6	1. 7.1969	5,06	4,76	5,86	6,50	Grèce
Großbritannien.	5	2. 9.1971	6	1. 4.1971	6,16	7,47	7,84	7,23	Grande-Bretagne
Irland	4 ^{15/16}	5.11.1971	5⅝	1.10.1971	6,10	7,33	8,19	7,54	Irlande
Italien	4½	14.10.1971	5	5. 4.1971	3,50	3,50	3,69	5,22	Italie
Niederlande....	5	15. 9.1971	5½	5. 4.1971	4,60	4,52	5,57	6,00	Pays-Bas
Norwegen	4½	27. 9.1969	3½	14. 2.1955	3,50	3,50	3,76	4,50	Norvège
Oesterreich....	5	22. 1.1970	4¾	11. 9.1969	4,23	3,75	4,06	4,99	Autriche
Portugal	3¾	8. 2.1971	3½	25. 4.1970	3,00	3,00	3,00	3,34	Portugal
Schweden	5	12.11.1971	5½	10. 9.1971	5,18	5,44	6,32	7,00	Suède
Spanien	6½	22.10.1971	7½	5. 4.1971	5,06	5,63	6,18	7,85	Espagne
Rediskonto ²⁾	5	22.10.1971	6	5. 4.1971	4,05	4,50	4,95	6,28	Réescompte ²⁾
Türkei	7½ ⁴⁾	1. 9.1970	5¼ ⁴⁾	1. 7.1961	5,25	5,25	5,25	6,00	Turquie
Argentinien Rediskonto ²⁾	7	14. 6.1962	6	1.12.1957	7,00	7,00	7,00	7,00	Argentine Réescompte ²⁾
Chile Rediskonto ²⁾	20,00	1. 1.1970	19,59	1. 7.1969	15,84 ⁵⁾	16,61 ⁵⁾	19,59 ⁵⁾	20,00 ⁵⁾	Chili Réescompte ²⁾
Costa Rica.....	5	1. 9.1966	4	1. 7.1964	5,00	5,00	5,00	5,00	Costa Rica
Ecuador	8	1.1970	5	19.12.1951	5,00	5,00	5,00	7,88	Equateur
Kanada	4¾	25.10.1971	5¼	24. 2.1971	4,90	6,73	7,43	7,15	Canada
Kolumbien	8	30. 4.1963	7	11. 3.1963	8,00	8,00	8,00	8,00	Colombie
Mexiko	4½	4. 6.1942	4	2. 1.1941	4,50	4,50	4,50	4,50	Mexique
Peru	9½	5.11.1959	6	13.11.1947	9,50	9,50	9,50	9,50	Pérou
Salvador	4	24. 8.1964	6	24. 6.1961	4,00	4,00	4,00	4,00	Salvador
USA (New York)	4½	17.12.1971	4¾	19.11.1971	4,19	5,17	5,87	5,95	USA (New York)
Venezuela	4,8	2.1971	5	10.1970	4,50	4,50	5,05	5,39	Venezuela
Rep.Südafrika .	6½	31. 3.1971	5½	27. 8.1968	6,00	5,83	5,50	5,50	Rép.de l'Afrique du Sud
Indien	6	9. 1.1971	5	2. 3.1968	6,00	5,17	5,00	5,00	Inde
Iran	8	7. 8.1969	7	22.11.1968	5,00	5,20	7,40	8,00	Iran
Japan	5¼	28. 7.1971	5½	8. 5.1971	5,60	6,05	5,98	6,21	Japon
Pakistan	5	15. 6.1965	4	14. 1.1959	5,00	5,00	5,00	5,00	Pakistan
Neuseeland	7	28. 3.1961	6	19.10.1959	7,00	7,00	7,00	7,00	Nouv.Zélande

¹⁾ Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel:

Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln seit 11. November 1969 3¼%, vorheriger Satz seit 1. April 1968 3%.

Übrige Pflichtlager seit 11. November 1969 4%, vorheriger Satz seit 1. Oktober 1966 3½%.

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires:

Stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages dès le 11 novembre 1969 3¼%, taux précédent depuis le 1er avril 1968 3%.

Autres stocks obligatoires dès le 11 novembre 1969 4%, taux précédent depuis le 1er octobre 1966 3½%.

²⁾ Satz für Einreichungen von Banken. - Ce taux est appliqué aux remises des banques.

³⁾ Taux d'escompte pour traites acceptées domiciliées en banque, warrants et acceptations visées.

⁴⁾ Satz für industrielle und landwirtschaftliche Wechsel sowie Exportfinanzierungswechsel; übrige Wechsel: seit 1. September 1970 9%,

vorheriger Satz seit 1. Juli 1961 7½%.

Taux d'escompte pour effets industriels et agricoles ainsi que pour effets relatifs au financement des exportations; pour autres effets:

dès le 1er septembre 1970 9%, taux précédent depuis le 1er juillet 1961 7½%.

⁵⁾ Jahresende. - Fin d'année.

Lombardzinsfuß von Notenbanken - Taux pour avances sur nantissement de banques d'émission

Länder	Satz Mitte Dezember 1971 Taux à la mi-décembre 1971		Vorheriger Satz Taux précédent		Jahresmittel Moyenne annuelle				Pays
	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis	1967	1968	1969	1970	
					%	%	%	%	
SCHWEIZ	4¼	15. 9.1969	3¼	10. 7.1967	3,88	3,75	4,05	4,75	SUISSE
Belgien	6½ ¹⁾	23. 9.1971	7	25. 3.1971	5,54	4,82	7,57	8,87	Belgique
	7 ²⁾	23. 9.1971	7½	25. 3.1971	6,30	5,57	8,10	9,37	
Deutschland-West	5½	14.10.1971	6½	1. 4.1971	4,20	3,50	5,70	9,02	Allemagne occ.
Frankreich	8	28.10.1971	8¼	13. 5.1971	5,00	5,88	8,29	9,23	France
Italien	4	14.10.1971	5	11. 1.1971	3,50	3,50	3,69	5,22	Italie
Niederlande	5½	15. 9.1971	6½	5. 4.1971	5,10	5,02	6,28	7,00	Pays-Bas
Oesterreich	5¼	22. 1.1970	5¼	11. 9.1969	4,88	4,25	4,56	5,49	Autriche

¹⁾ Prêts et avances en compte courant sur certificats de trésorerie et certificats du Fonds des rentes émis à maximum 130 jours.

²⁾ Prêts et avances en compte courant sur autres effets publics.

Private Geldmarktsätze in der Schweiz Taux privés du marché monétaire en Suisse

In Prozent - En pour-cent

Monat Mois	Diskontosatz Taux hors banque					Callgeldausleihungen Argent au jour le jour Satz in Zürich - Taux à Zurich					Dreimonatsdepots bei Großbanken Dépôts à 3 mois auprès des grandes banques Satz in Zürich - Taux à Zurich				
	1970	1971				1970	1971				1970	1971			
	Monats- mittel	7.	15.	23.	Monats- ende	Moyenne men- suelle	7	15	23	Fin de mois	Monats- mittel	7.	15.	23.	Monats- ende
Jan. - Jan.	4,75	5¼	5¼	5¼	5¼	3,50	3½	1½	3	3½	5,00	5¼	5¼	4¾	4¾
Feb. - Fév.	4,75	5¼	5¼	5¼	5¼	4,63	3½	3	3	4	5,00	4¾	4¾	4¾	4¾
März - Mars	4,94	5¼	5¼	5¼	5¼	3,63	2	2	2	2	5,38	4¼	4¼	4¼	3¾
Apr. - Avr.	5,25	5¼	5¼	5¼	5¼	5,00	½	½	½	1½	5,50	3¾	3¾	3½	3½
Mai - Mai	5,25	5¼	5¼	5¼	5¼	2,75	½	½	½	1	5,50	3½	3½	3½	3½
Juni - Juin	5,25	5¼	5¼	5¼	5¼	2,38	½	2	2½	2½	5,50	3½	3½	3½	3½
Juli - Juil.	5,25	5¼	5¼	5¼	5¼	3,88	1	1	½	2½	5,50	3½	3½	3½	3½
Aug. - Août	5,25	5¼	5¼	5¼	5¼	2,70	1	¼	.	.	5,50	3½	3½	2½	2½
Sep. - Sep.	5,25	5¼	5¼	5¼	5¼	2,00	.	½	½	½	5,50	2½	2½	2½	2½
Okt. - Oct.	5,25	5¼	5¼	5¼	5¼	2,25	½	.	.	.	5,50	2	2	2	2
Nov. - Nov.	5,25	5¼	5¼	5¼	5¼	3,00	.	.	.	.	5,25	2	2	1½	1½
Dez. - Déc.	5,25	5¼	5¼ ¹⁾	.	.	4,25	.	¼	.	.	5,25	1½	1½	.	.
Mittel															
Moyenne	5,14					3,33					5,36				

¹⁾ Ab 17. Dezember 1971 5%. - Depuis le 17 décembre 1971 5%.

Geldmarktsätze im Ausland - Taux du marché monétaire à l'étranger

In Prozent - En pour-cent

Plätze Places	Geldmarktpapiere Documents de crédit	1969	1970	1971							
		Jahresmittel Moyenne annuelle	31. Juli Juil.	31. Aug. Août	30. Sep. Sep.	15. Okt. Oct.	31. Okt. Oct.	15. Nov. Nov.	30. Nov. Nov.	15. Dez. Déc.	
Amsterdam	3monatige Schatzscheine	5,50	5,97	3½	4%	4%	4½	4½	4%	3¾	.
Frankfurt ...	3monatige Schatzwechsel	4,30	6,55	4¼	4¼	4¼	3¾	3¾	3¾	3¾	.
London	3 months Treasury bills	7,62	6,99	5,5642	5,8052	4,7531	4,6103	4,5610	4,5480	4,2805	4,3150
	3 months Bank bills	8,49	8,26	6 ⁵ / ₁₆ -6 ⁷ / ₁₆	5 ⁷ / ₈ -6	4 ²³ / ₃₂ -4 ¹⁵ / ₁₆	4 ⁷ / ₈	4 ¹³ / ₁₆ -1 ¹⁵ / ₁₆	4 ¹¹ / ₁₆ -4 ³ / ₄	4 ⁷ / ₁₆	4 ⁵ / ₁₆ -4 ³ / ₈
New York ...	3 months Treasury bills	6,68	6,46	5,554	4,549	4,676	4,486	4,443	4,122	4,324	3,944

KAPITALMARKT - MARCHÉ DES CAPITAUX

Zinssätze von Kassenobligationen Taux d'intérêt de bons de caisse

Zinssätze von Spareinlagen und I. Hypotheken Taux d'intérêt de dépôts d'épargne et de lères hypothèques

In Prozent - En pour-cent

12 Kantonalbanken - 12 Banques cantonales
In Prozent - En pour-cent

21

Monatsende Fin de mois	1969	1970	1971	Ausgabe- bedingungen Conditions
Januar	4,85	5,13	5,63	Seit - Dès le 1. Dez. 1971 häufigste Sätze taux les plus fréquents 5% auf 3 u. 4 Jahre à 3 et 4 ans 5 1/2 % auf 5 und mehr Jahre à 5 ans et plus
Februar	4,85	5,13	5,63	
März	4,85	5,38	5,63	
April	4,85	5,38	5,63	
Mai	4,85	5,38	5,63	
Juni	4,85	5,38	5,63	
Juli	4,85	5,38	5,63	
August	4,85	5,38	5,63	
September	5,13	5,63	5,40	
Oktober	5,13	5,63	5,40	
November	5,13	5,63	5,31	
Dezember	5,13	5,63	5,18 ¹⁾	
Mittel	4,94	5,42		
5 Großbanken 5 Grandes banques				
Janvier	4,88	5,13	5,63	Seit - Dès le 16. Nov. 1971 5% auf 3 u. 4 Jahre à 3 et 4 ans 5 1/2 % auf 5 und mehr Jahre à 5 ans et plus
Février	4,88	5,13	5,63	
Mars	4,88	5,38	5,63	
Avril	4,88	5,38	5,63	
Mai	4,89	5,38	5,63	
Juin	4,89	5,38	5,63 ²⁾	
Juillet	4,89	5,38	5,63 ²⁾	
Août	4,89	5,38	5,63 ²⁾	
Septembre	5,13	5,63	5,38	
Octobre	5,13	5,63	5,38	
Novembre	5,13	5,63	5,13	
Décembre	5,13	5,63	5,13 ¹⁾	
Moyenne ...	4,97	5,42		

¹⁾ 15. Dez. - 15 Déc. ²⁾ Ohne - Sans Bank Leu AG.

22

Monatsende Fin de mois	Spareinlagen - Dépôts d'épargne					
	1966	1967	1968	1969	1970	1971
Januar	3,25	3,52	3,60	3,65	3,88	4,19
Februar	3,25	3,52	3,60	3,65	3,88	4,21
März	3,25	3,52	3,60	3,65	3,88	4,21
April	3,31	3,58	3,60	3,67	3,94	4,23
Mai	3,31	3,58	3,60	3,69	3,94	4,23
Juni	3,31	3,58	3,60	3,69	3,94	4,23
Juli	3,31	3,58	3,60	3,69	3,94	4,25
August	3,31	3,58	3,60	3,69	3,94	4,25
September	3,31	3,58	3,60	3,71	3,98	4,25
Oktober	3,33	3,58	3,60	3,71	3,98	4,25
November	3,33	3,58	3,60	3,71	4,00	4,25
Dezember	3,33	3,58	3,60	3,71	4,00	4,25 ¹⁾
Mittel	3,30	3,57	3,60	3,68	3,94	
I. Hypotheken - lères hypothèques						
	1970			1971		
	Alte Anciennes	Neue - Nouvelles		Alte Anciennes	Neue - Nouvelles	
		2)	3)		2)	3)
Janvier	4,78	5,08	5,04	5,16	5,51	5,47
Février	4,80	5,08	5,04	5,16	5,51	5,47
Mars	4,80	5,08	5,04	5,18	5,53	5,49
Avril	4,88	5,18	5,13	5,21	5,55	5,51
Mai	4,91	5,21	5,15	5,23	5,56	5,52
Juin	4,94	5,24	5,19	5,25	5,56	5,52
Juillet	4,98	5,26	5,21	5,29	5,56	5,52
Août	5,00	5,27	5,22	5,29	5,56	5,52
Septembre	5,00	5,33	5,28	5,29	5,56	5,52
Oktober	5,03	5,43	5,39	5,29	5,56	5,52
November	5,05	5,43	5,39	5,31	5,56	5,52
Décembre	5,05	5,43	5,39	5,31 ¹⁾	5,54 ¹⁾	5,50 ¹⁾
Moyenne ...	4,93	5,25	5,20			

¹⁾ 15. Dezember. - 15 Décembre.

²⁾ Allgemeiner Wohnungsbau und Gewerbe. - Logements et bâtiments Industriels.

³⁾ Landwirtschaft und sozialer Wohnungsbau. - Agriculture et logements à bon marché.

Rendite und Index von Obligationen - Rendement et indice d'obligations

In Prozent - En pour-cent

23

Monatsende ¹⁾ und Datum Fin de mois ¹⁾ et date	Eldg. Obligationen - Obligations de la Confédération				Kantonale Obligationen - Obligations des cantons			
	Durchschnittliche Rendite nach Fälligkeit ²⁾		Index, Kurswert In % des Nennwertes ³⁾		Durchschnittliche Rendite nach Fälligkeit ²⁾		Index, Kurswert In % des Nennwertes ³⁾	
	1970	1971	1970	1971	1970	1971	1970	1971
Jan. - Jan.	5,33	5,58	93,12	93,90	5,45	5,81	96,20	94,31
Feb. - Fév.	5,55	5,52	91,41	94,43	5,62	5,75	94,96	94,86
März - Mars	5,66	5,44	90,58	95,02	5,66	5,72	94,87	95,17
Apr. - Avr.	5,88	5,27	89,04	96,28	5,76	5,56	94,01	96,57
Mai - Mal	5,86	5,32	89,15	95,95	6,05	5,57	91,59	96,50
Juni - Juin	5,87	5,38	89,08	95,61	6,06	5,59	91,57	96,31
Juli - Juil.	5,81	5,45	89,58	95,05	6,04	5,58	91,97	96,42
Aug. - Août	5,76	5,31	90,03	96,08	6,01	5,56	92,33	96,66
Sep. - Sep.	5,74	5,10	90,24	97,70	5,98	5,46	92,81	97,48
Okt. - Oct.	5,75	4,97	90,22	98,73	5,99	5,34	92,78	98,54
Nov. - Nov.	5,68	4,86	90,79	99,52	5,93	5,08	93,26	100,79
Dez. - Déc.	5,70		90,71		5,94		93,19	
Mittel Moyenne	5,71		90,46		5,87		93,30	
19. Nov. - Nov. 26. ....	.	4,89 4,86	.	99,34 99,52	.	5,16 5,08	.	100,07 100,79
3. Dez. - Déc. 10. 17. ....	.	4,96 4,99 5,01	.	98,76 98,53 98,44	.	5,15 5,20 5,18	.	100,16 99,77 99,92

¹⁾ Letzter Freitag. - Dernier vendredi. ²⁾ Rendement moyen d'après l'échéance. ³⁾ Indice, valeur boursière en % de la valeur nominale.

Schweizerischer Aktienindex - Indice suisse des actions

Durchschnitt - Moyenne 1966 = 100

Jahresende ¹⁾ und Datum Fin d'année ¹⁾ et date	Banken Banques	Finanz- gesell- schaf- ten So- ciétés finan- cières	Ver- siche- run- gen Assu- rances	Ver- kehr Trans- ports	Diverse Unter- neh- mun- gen Entre- prises diver- ses	Industrieaktien - Actions Industrielles						Gesamt- index Indice total
						Kraft- werke Usines électri- ques	Chemie Chimie	Ma- schin- en und Metalle Ma- chines et métaux	Le- bens- mittel Den- rées alimen- taires	Übrige Autres	Total	
20	37	10	6	6	8	6	26	9	3	52	131	
1966	95,6	92,9	91,6	97,7	87,2	87,0	86,0	91,9	84,9	94,6	86,9	89,7
1967	137,0	116,0	115,9	138,0	99,2	102,4	136,6	141,6	117,5	113,9	128,9	127,4
1968	195,3	121,3	133,6	123,9	101,8	107,1	195,1	158,0	150,1	114,6	167,0	162,9
1969	188,7	130,4	143,6	135,2	96,6	103,3	217,6	150,7	138,8	132,6	170,3	165,2
1970												
30. Okt. - Oct.	167,6	120,6	128,4	111,4	87,4	97,8	179,3	132,3	129,5	130,8	147,8	145,2
27. Nov. - Nov.	161,0	115,8	120,8	109,3	84,5	97,1	169,6	120,3	122,9	123,4	139,1	137,7
30. Dez. - Déc.	169,8	118,8	121,8	107,1	86,3	99,2	177,5	121,1	133,9	123,1	146,1	143,9
1971												
29. Jan. - Jan.	182,4	128,0	129,7	120,0	99,3	103,6	192,3	129,0	143,9	131,8	157,2	155,0
26. Feb. - Fév.	183,6	130,8	129,2	120,8	99,7	108,6	192,6	130,7	142,4	131,3	157,4	155,7
26. März - Mars	188,7	133,2	131,4	122,0	103,1	108,3	206,4	133,2	148,5	131,1	165,4	161,7
30. Apr. - Avr.	197,4	136,9	131,4	127,3	119,1	110,9	208,3	135,4	157,4	157,3	169,8	167,0
7. Mai - Mai	196,9	135,2	130,1	126,3	115,8	109,2	198,3	130,4	152,0	153,4	162,9	162,6
14.	191,4	133,8	124,8	120,0	117,4	109,0	195,1	127,0	138,8	158,4	156,3	157,1
21.	190,3	132,1	123,5	121,7	116,8	109,3	188,9	124,2	141,2	161,4	154,2	155,4
28.	192,4	130,0	123,0	119,6	114,8	109,6	182,4	121,2	137,4	154,8	149,7	153,0
4. Juni - Juin	197,9	132,0	123,4	121,0	118,2	109,8	194,4	126,2	141,3	161,3	156,8	158,5
11.	196,6	131,7	122,4	117,0	116,9	109,9	201,4	122,3	140,9	153,9	158,4	159,0
18.	195,2	130,7	122,2	114,2	115,4	109,3	202,4	122,0	139,2	152,9	158,1	158,3
25.	194,6	130,4	122,0	112,6	114,9	108,2	199,2	118,8	138,8	146,7	155,9	156,8
2. Juli - Juil.	197,2	130,8	123,9	113,5	115,6	108,7	200,3	120,4	143,3	150,3	158,4	159,0
9.	201,1	133,2	130,9	110,5	115,2	109,7	202,8	122,2	144,1	152,1	160,0	161,4
16.	199,6	132,5	127,3	111,1	115,1	108,3	201,0	120,6	141,1	150,3	157,8	159,5
23.	200,1	132,9	127,0	111,6	116,7	108,0	205,7	120,9	141,2	148,9	159,7	160,8
30.	200,3	133,0	128,4	110,0	116,2	108,6	204,8	120,5	141,9	147,3	159,5	160,8
6. Aug. - Août	200,6	132,2	126,4	108,3	113,8	108,2	203,1	119,2	141,8	143,7	158,5	159,9
13.	201,8	132,4	127,2	108,4	113,4	108,1	203,2	118,7	141,8	140,9	158,4	160,2
20.	197,3	128,9	124,4	106,7	111,9	106,8	193,7	111,9	137,0	139,0	151,6	154,8
27.	201,4	129,8	124,7	106,2	112,7	108,0	202,2	114,8	140,0	139,7	156,5	158,5
3. Sep. - Sep.	202,1	129,9	125,1	101,8	114,0	107,8	200,1	114,2	139,3	138,8	155,3	158,0
10.	204,8	130,1	126,1	101,3	114,1	108,7	202,3	116,2	141,1	139,4	157,3	159,8
17.	202,5	128,4	123,8	98,4	110,4	107,2	194,4	110,9	138,0	135,4	152,0	155,7
24.	194,2	125,6	119,6	95,8	108,4	106,3	188,4	107,4	133,7	127,7	147,3	150,7
1. Okt. - Oct.	200,2	125,8	118,3	96,9	110,2	105,2	188,7	104,4	134,7	126,3	147,1	151,8
8.	197,5	125,5	119,4	97,0	110,5	107,2	187,4	104,4	133,6	124,1	146,3	150,8
15.	194,7	125,8	118,3	95,4	107,9	106,4	184,8	101,0	132,0	124,1	143,9	148,7
22.	194,2	124,0	117,7	95,2	106,1	104,3	181,4	98,8	128,9	122,7	141,0	146,7
29.	191,1	120,4	116,6	95,5	103,7	106,3	172,2	96,9	124,2	120,4	135,5	142,4
5. Nov. - Nov.	189,2	121,0	115,6	96,0	105,7	107,0	173,3	95,9	124,9	119,6	135,9	142,3
12.	191,6	120,3	116,2	97,8	103,7	105,9	176,0	96,6	129,9	118,7	138,8	144,4
19.	196,2	121,2	118,7	101,0	103,4	107,6	180,9	97,4	134,0	118,6	142,4	147,8
26.	197,9	120,4	116,7	100,6	103,0	107,4	185,2	100,3	138,3	118,1	146,2	150,0
3. Dez. - Déc.	205,1	124,4	121,6	104,7	107,0	107,7	197,3	104,4	141,1	120,2	152,6	156,2
10.	204,8	123,3	120,3	103,6	107,0	108,0	191,6	101,7	137,7	118,7	148,7	153,6
17.	206,3	124,2	121,0	103,9	110,1	110,0	191,1	101,9	138,5	117,3	148,9	154,3

¹⁾ Letzter Freitag. - Dernier vendredi.

²⁾ Ab 23. Oktober 1970 revidierter Index, vgl. Beilage zum Monatsbericht November 1970. - Depuis le 23 octobre 1970 indice révisé, voir annexe au Bulletin mensuel de novembre 1970.

Markt schweizerischer Staatsanleihen - Marché des fonds d'Etats fédéraux

25

Anleihe Emprunt	Fälligkeit Echéance	Künd- barkeit Date de démon- stration	Betrag in Mio Fr. Mont- tant en millions de fr. 1)	Emissi- ons- kurs Cours d'émissi- on %	1970 2)		Nov. - Nov. 1971 2)			Jan. bis Nov. Jan. à Nov. 1971 ²⁾		
					Maxi- mum %	Mini- mum %	Maxi- mum %	Mini- mum %	Letzter Kurs Dernier cours % ³⁾	Maxi- mum %	Mini- mum %	
3 % SBB	1938	1949-1973	jederzeit	29	100,00	96,75	94,50	100,00	99,75	99,75	100,00	96,00
3 % Eidg. Anleihe	1949	1974	»	100	101,00	93,00	88,75	98,85	98,35	98,50	98,85	92,50
3 % »	1950	1980	1972	150	105,40	83,00	78,75	-	89,25	89,25	90,00	82,75
2 1/2 % »	März 1954	1972	jederzeit	250	101,40	97,00	94,00	100,75	100,25	100,25	100,75	97,25
2 1/2 % »	Juni 1954	1974	»	220	102,40	92,50	88,50	98,50	97,35	97,75	98,50	92,00
3 % »	Juni 1955	1975	»	400	100,40	90,75	87,50	96,75	96,35	96,50	97,00	90,50
3 % »	1956	1973	»	338	99,70	95,00	91,50	99,75	99,25	99,50	99,75	94,65
4 1/2 % »	1965	1977	1975	150	98,40	93,25	90,00	99,75	98,00	99,25	99,75	93,00
4 1/2 % »	1966	1981	1978	360	99,65	93,00	88,00	97,00	96,25	97,00	97,00	90,00
4 1/2 % »	1966	1976	-	50	98,70	96,50	92,50	101,00	100,50	100,50	101,00	95,25
5 % »	1967	1982	1979	250	99,40	98,75	91,25	101,00	99,75	100,50	101,00	92,75
4 1/2 % »	1967	1982	1979	230	99,40	95,75	88,75	99,00	98,00	98,75	99,00	91,25
4 1/2 % »	1968	1983	1980	250	100,40	95,50	88,25	99,25	97,50	98,50	99,25	90,50
4 1/2 % »	1969	1984	1981	400	100,40	96,00	88,25	98,75	97,25	98,50	98,75	90,25
5 1/2 % »	1969	1979	1977	150	98,40	98,25	95,00	102,75	101,75	102,25	102,75	97,00
5 1/2 % »	1970	1980	-	320	98,00	98,00	97,00	103,50	102,60	103,25	103,50	97,50
5 1/2 % »	Juli 1970	1980	-	100	97,40	-	-	104,75	103,50	104,50	104,75	101,00
5 1/2 % »	Nov. 1970	1979	-	105	98,21	-	-	104,75	103,75	104,60	104,75	101,25
5 1/2 % »	Mai 1971	1986	1983	450	100,00	-	-	105,00	103,75	104,75	105,00	102,50

1) Stand am 31. Dezember 1970. - Montant au 31. décembre 1970.

2) Comptantkurs an der Zürcher Börse. - Cours au comptant à la bourse de Zurich.

3) Comptant- oder Geldkurs an der Zürcher Börse. - Cours au comptant ou demandé à la bourse de Zurich.

Index ausländischer in der Schweiz kotierter Anleihen - Indice d'emprunts étrangers cotés en Suisse

26

Stichtag Jour critère 1)	Europäische Anleihen - Emprunts européens									Außer- europä- ische Anleihen Emprunts non européens	Anleihen der Welt- bank Emprunts de la Ban- que de Recons- truction	Gesamt- index Indice total
	Bene- lux Béné- lux 2)	Deut- sche Alle- mands	Eng- lische Ang- lais	Fran- zösi- sche Fran- çais	Italie- nische Italiens	Oester- reichi- sche Autri- chiens	Skand- inavi- sche Scan- dina- ves	Euro- An- leihen Euro- em- prunts	Uebrig- e Autres			
	Anzahl Kotierungen ³⁾ - Nombre de cotations ³⁾											
	17	15	19	11	5	5	12	13	2	33	11	143
	Emissionswert in Millionen Franken - Valeur d'émission en millions de francs											
	874,9	829,4	979,0	498,8	176,2	185,0	538,8	1 259,8	41,8	1 637,1	793,9	7 814,7
	Kurswert in Prozent des Emissionswertes - Valeur boursière en pour-cent de la valeur d'émission											
Dez. - Déc.												
1969	94,55	97,60	89,88	90,49	92,51	94,32	93,47	93,80	.	94,24	89,82	93,04
1970												
Okt. - Oct.	96,69	96,63	94,71	94,12	93,66	96,25	95,01	93,31	.	95,01	92,73	94,56
Nov. - Nov.	96,57	96,90	93,32	93,88	94,19	96,44	94,98	93,66	.	94,98	93,42	94,51
Dez. - Déc.	95,86	96,15	92,52	93,33	94,43	96,32	94,23	94,20	.	95,28	93,67	94,34
1971												
Jan. - Jan.	97,43	98,02	95,69	96,14	95,47	97,52	96,31	98,07	.	97,07	95,60	96,65
Feb. - Fév.	98,07	97,71	94,46	96,44	95,78	98,52	96,49	97,52	.	97,83	96,12	96,74
März - Mars	98,20	98,76	95,30	96,73	95,14	99,00	97,14	96,98	.	98,54	97,23	97,23
Apr. - Avr.	99,61	99,38	97,47	97,73	95,40	100,17	97,99	97,08	.	99,47	97,77	98,18
Mai - Mai	99,42	98,81	97,18	97,51	94,78	99,72	97,92	97,05	.	99,86	98,24	98,10
Juni - Juin	99,22	98,55	97,05	97,39	96,11	99,92	97,29	96,26	.	99,15	98,04	97,72
Juli - Juil.	98,54	97,45	96,23	96,76	95,58	98,78	96,67	96,04	95,50	98,74	97,29	97,30
Aug. - Août	98,03	96,79	96,14	96,35	94,04	98,76	96,31	90,09	94,39	98,62	97,05	96,06
Sep. - Sep.	99,61	97,65	98,09	97,94	94,92	100,23	97,66	92,28	95,03	100,22	98,85	97,69
Okt. - Oct.	100,25	98,44	99,11	98,78	95,66	100,59	98,39	95,29	95,00	100,95	99,78	98,87
Nov. - Nov.	100,67	98,81	100,18	99,77	96,34	101,30	99,57	94,38	94,29	101,65	100,41	99,33

Es sind nur die in der Schweiz aufgelegten und kotierten wichtigen Anleihen (schweizerische Tranche) berücksichtigt. Seuls les principaux emprunts émis et cotés en Suisse (tranche suisse) sont pris en considération.

1) Gewöhnlich am 25. oder 24. des Monats. - Généralement le 25 ou le 24 du mois.

2) Einschließlich Kongo. - Y compris le Congo.

3) Ab Juli 1971 revidierter Index. - Depuis juillet 1971 Indice révisé.

Obligationenrendite im Ausland – Rendement des obligations à l'étranger

In Prozent – En pour-cent

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Belgien Belgique	Dänemark Danemark	Deutschland-West Allemagne occidentale	Frankreich France	Großbritannien Grande-Bretagne	Italien Italie	Niederlande Pays-Bas	Schweden Suède	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Kanada Canada
	Emprunts d'Etat émis après le 1er déc. 1962	3½% Staatsanleihe 1886	Anleihen der öffentlichen Hand	5% Etat Rente perpétuelle	2½% Consols	Moyenne des Fonds d'Etat	3¼% Staatsanleihe 1948	Staatsanleihen	Treasury Bonds ¹⁾	3¼% 1975-78
1968	6,54	8,43	6,5	5,86	7,40	5,63	6,23	6,31	5,26	6,94
1969	7,20	9,34	6,8	6,43	8,89	5,81	7,08	6,98	6,12	7,83
1970	7,81	10,58	8,3	7,56	9,17	7,72	7,84	7,39	6,58	7,77
1970										
Okt. – Oct.	8,05	10,37	8,7	7,77	9,29	8,11	7,95	7,52	6,59	7,69
Nov. – Nov.	7,83	11,57	8,6	7,73	9,78	8,11	7,74	7,47	6,24	7,08
Dez. – Déc.	7,72	11,29	8,2	7,64	9,69	7,94	7,28	7,32	5,97	6,38
1971										
Jan. – Jan.	7,79	10,69	7,7	7,57	9,58	7,38	7,21	7,29	5,91	6,31
Feb. – Fév.	7,72	10,94	7,7	7,64	9,45	7,01	7,21	7,29	5,84	6,26
März – Mars	7,42	10,79	7,9	7,64	9,10	6,95	7,06	7,30	5,71	5,90
Apr. – Avr.	7,37	10,61	7,9	7,69	9,13	6,96	7,02	7,30	5,75	6,24
Mai – Mai	7,41	10,61	8,0	7,66	9,22	7,06	7,05	7,29	5,96	6,58
Juni – Juin	7,35	10,69	8,2	7,59	9,37	7,11	6,82	7,28	5,94	6,51
Juli – Juil.	7,28	10,94	8,3	7,80	9,16	7,15	6,94	7,29	5,91	6,83
Aug. – Août	7,32	10,94	8,3	7,69	9,24	7,16	6,81	7,30	5,78	6,42
Sep. – Sep.	7,15	10,94	8,1	7,77	8,76	7,14	6,99	7,10	5,56	6,12
Okt. – Oct.	7,29	10,29	8,0	7,53	8,59	6,95	7,03	.	5,46	5,81
Nov. – Nov.	7,21	.	.	.	8,59	.	7,24	.	.	.

1) Steuerpflichtige Obligationen mit mindestens 10 Jahren Laufzeit. – Obligations imposables d'au moins 10 ans d'échéance.

Ausländische Industrieaktienindizes – Indices des cours des actions industrielles à l'étranger

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Belgien Belgique	Dänemark Danemark	Deutschland-West Allemagne occidentale	Frankreich France	Großbritannien Grande-Bretagne	Niederlande Pays-Bas	Schweden Suède	USA Standard and Poor's Corp.	Kanada Canada
	1958 = 100								
1968	103	140	241	127	276	251	200	218	206
1969	111	161	269	160	274	278	248	218	226
1970	105	144	247	166	242	283	194	185	208
1970									
Okt. – Oct.	106	134	231	163	252	290	171	189	204
Nov. – Nov.	104	133	223	159	235	269	182	188	200
Dez. – Déc.	108	133	219	161	237	258	182	200	210
1971									
Jan. – Jan.	116	133	230	162	242	269	193	208	217
Feb. – Fév.	121	130	246	166	238	278	201	217	217
März – Mars	118	129	251	163	235	288	206	222	221
Apr. – Avr.	119	132	247	163	256	295	196	231	225
Mai – Mai	122	130	254	168	287	285	206	228	217
Juni – Juin	121	132	251	167	288	290	208	224	220
Juli – Juil.	125	136	249	168	306	288	208	221	219
Aug. – Août	122	137	250	161	310	276	206	218	216
Sep. – Sep.	115	137	238	153	320	.	200	223	217
Okt. – Oct.	108	.	229	141	312	.	.	218	201
Nov. – Nov.	.	.	227	.	.	.	.	.	.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

29

Zelchnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux %	Emis- sions- kurs Cours d'émis- sion %	Brutto- Rendite Rende- ment brut %	Netto- Rendite Rende- ment net 1) %	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Démon- çable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neubean- spruchung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
1971											
5.1.-11.1.	Schweizerischer Bankverein	6	98,40	6,19	6,12	1983	1979	60 000	59 040	-	59 040
6.1.-12.1.	Ville de La Chau- de-Fonds	6½	99,40	6,57	6,50	984	1981	12 000	11 928	-	11 928
7.1.-13.1.	Energie Electrique du Simplon S.A., Simplon-Dorf	6½	99,40	6,56	6,50	1986	1981	15 000	14 910	9 000	5 910
8.1.-14.1.	Banque de l'Etat de Fribourg.	6	98,40	6,19	6,12	1983	1981	20 000	19 680	-	19 680
12.1.-18.1.	Canton de Vaud	6	98,40	6,19	6,12	1983	1981	40 000	39 360	18 700	20 660
15.1.-21.1.	Nordostschweizerische Kraftwerke AG, Baden...	6¼	99,40	6,31	6,25	1986	1981	30 000	29 820	-	29 820
19.1.-25.1.	Stadt Dietikon	6½	99,40	6,56	6,50	1986	1981	10 000	9 940	-	9 940
19.1.-25.1.	Hypothekar- und Handelsbank Winterthur, Wandelanleihe	6¼	100,40	6,19	6,09	1978	-	22 500	22 590	-	22 590
20.1.-26.1.	Kanton St. Gallen	6	99,00	6,10	6,04	1986	1981	30 000	29 700	-	29 700
26.1.- 1.2.	Grande Dixence S.A., Sion	6¼	98,00	6,46	6,40	1986	1981	40 000	39 200	40 000	- 800
26.1.- 1.2.	Kanton Basel-Stadt	6	99,40	6,06	6,00	1986	1981	30 000	29 820	-	29 820
28.1.- 3.2.	Stadt Luzern	6	99,00	6,10	6,04	1986	1981	20 000	19 800	-	19 800
29.1.- 4.2.	Kantonalbank Schwyz	6	99,40	6,07	6,00	1983	1981	12 000	11 928	-	11 928
2.2.- 8.2.	Schweizerische Boden- kredit-Anstalt, Zürich, Serie 57	6	98,40	6,19	6,12	1983	1979	20 000	19 680	-	19 680
3.2.- 9.2.	Bernische Kraftwerke AG, Bern	6¼	100,00	6,25	6,19	1986	1981	30 000	30 000	-	30 000
5.2.-11.2.	Ville de Genève	6	99,40	6,06	6,00	1986	1981	20 000	19 880	-	19 880
8.2.-12.2.	Kanton Graubünden	6	99,00	6,10	6,04	1986	1981	25 000	24 750	-	24 750
9.2.-15.2.	Société Romande d'Electricité, Montreux...	6¼	98,00	6,46	6,40	1986	1981	25 000	24 500	11 500	13 000

1) Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels.
Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen - Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

Zeichnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux %	Ems- sions- kurs Cours d'émis- sion %	Brutto- Rendite Rende- ment brut %	Netto- Rendite Rende- ment net %)	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Dénon- çable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Ems- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neube- anspru- chung des Marktes Argent frans de- mandé au marché
1971											
10.2.-16.2.	Crédit foncier vaudois, série 53	6	99,00	6,12	6,05	1983	1981	25 000	24 750	-	24 750
12.2.-18.2.	Electricité d'Emosson S.A., Martigny VS.....	6½	100,00	6,50	6,44	1986	1981	30 000	30 000	-	30 000
16.2.-22.2.	Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken, Zürich, Serie 125, 1971-86	6	100,40	5,96	5,90	1986	1981	60 000	60 240	50 000	10 240
17.2.-23.2.	Schweizerische Kreditanstalt	6	100,00	6,00	5,93	1983	1979	60 000	60 000	-	60 000
18.2.-24.2.	Kanton Bern	6	100,40	5,96	5,90	1986	1981	35 000	35 140	-	35 140
19.2.-25.2.	Farbwerke Hoechst Investment Aktien- gesellschaft, Zürich	6¾	99,40	6,81	6,75	1986	1981	30 000	29 820	-	29 820
23.2.- 1.3.	Einwohnergemeinde Lyss .	6¾	98,40	6,47	6,39	1981	-	8 000	7 872	-	7 872
23.2.- 2.3.	Electricité de la Lienne S.A., Sion	6¾	99,00	6,35	6,29	1986	1981	30 000	29 700	30 000	- 300
23.2.- 2.3.	Kanton Thurgau	6	100,40	5,96	5,90	1986	1981	25 000	25 100	-	25 100
26.2.- 4.3.	Service des eaux de Vevey-Montreux	6¾	99,00	6,35	6,29	1986	1981	5 000	4 950	-	4 950
26.2.- 4.3.	Kanton Tessin	6	100,40	5,96	5,90	1986	1981	35 000	35 140	20 000	15 140
26.2.- 4.3.	Kraftwerke Gouggra AG, Siders	6¾	99,40	6,31	6,25	1986	1981	30 000	29 820	30 000	- 180
3.3.- 9.3.	Gemeinde Kriens LU	6¾	99,40	6,31	6,25	1986	1981	10 000	9 940	-	9 940
3.3.- 9.3.	Caisse hypothécaire du canton de Genève, série 24	6	100,00	6,00	5,93	1984	1981	20 000	20 000	-	20 000
5.3.- 11.3.	Electricité Neuchâteloise S.A., Neuchâtel	6¾	99,00	6,35	6,29	1986	1981	10 000	9 900	2 000	7 900
8.3.- 12.3.	Kanton Nidwalden	6	100,40	5,95	5,88	1983	1981	12 000	12 048	-	12 048
9.3.- 15.3.	Pfandbriefbank schweize- rischer Hypothekar- institute, Zürich, Serie 148	6	100,40	5,96	5,90	1986	1981	50 000	50 200	-	50 200

¹⁾ Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels.

Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

29
Fortsetzung
Suite

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénouçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1971											
9.3. – 16.3.	Solothurner Handelsbank .	6¼	100,40	6,20	6,13	1983	1979	8 000	8 032	6 000	2 032
11.3. – 17.3.	Engadiner Kraftwerke AG, Zernez GR	6¼	99,00	6,35	6,29	1986	1981	35 000	34 650	–	34 650
12.3. – 18.3.	Migros-Genossenschafts- Bund (MGB), Zürich	6¼	100,00	6,25	6,18	1983	1981	30 000	30 000	–	30 000
15.3. – 19.3.	Dow Chemical AG, Zürich.	6¼	100,00	6,75	6,68	1983	1975	30 000	30 000	–	30 000
15.3. – 19.3.	Baseliandschaftliche Kantonalbank	6	100,40	5,95	5,88	1983	1981	25 000	25 100	–	25 100
15.3. – 26.3.	Landis & Gyr AG, Zug, Wandelanleihe	6	99,40	6,06	6,00	1986	1981	58 500	58 149	–	58 149
18.3. – 24.3.	Emissionszentrale schwei- zerischer Lokalbanken, Serie 8	6	100,12	5,98	5,90	1979	–	20 000	20 024	–	20 024
18.3. – 24.3.	Forces Motrices Hongrin-Léman S.A., (FMHL), Château-d'Ex...	6¼	99,00	6,35	6,29	1987	1981	30 000	29 700	–	29 700
19.3. – 25.3.	Kanton Zürich	6	100,60	5,93	5,86	1983	1981	50 000	50 300	–	50 300
22.3. – 26.3.	Einwohnergemeinde Interlaken	6¼	99,00	6,39	6,30	1981	–	8 000	7 920	–	7 920
22.3. – 26.3.	Ville de Sion	6¼	99,40	6,31	6,25	1986	1981	12 000	11 928	–	11 928
3.	Comune di Viganello	6½	99,40	6,58	6,50	1981	–	3 000	2 982	–	2 982
26.3. – 1.4.	Forces Motrices de Mauvoisin S.A., Sion	6¼	100,00	6,25	6,19	1986	1981	40 000	40 000	40 000	–
29.3. – 5.4.	Eidgenossenschaft, Mai ...	5¼	100,00	5,75	5,69	1986	1983	450 000	450 000	340 000	110 000
1.4. – 7.4.	Stadt Zürich	6	100,40	5,95	5,88	1983	1979	35 000	35 140	–	35 140
15.4. – 21.4.	Union Carbide Finance and Trading S.A., Genève	6¼	100,40	6,71	6,64	1986	1981	35 000	35 140	–	35 140
16.4. – 22.4.	Kanton Aargau	6	100,40	5,96	5,90	1986	1981	40 000	40 160	–	40 160
20.4. – 27.4.	Mövenpick Holding, Zürich	6½	100,00	6,50	6,44	1986	1981	8 000	8 000	–	8 000
23.4. – 29.4.	Kanton Basel-Stadt	6	100,40	5,95	5,88	1983	1979	45 000	45 180	10 000	35 180

¹⁾ Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels.
Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen - Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

Zelchnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net 1) %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénouçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1971											
26.4.-30.4.	EUROFIMA Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisenbahnmaterial, Basel	6½	99,40	6,57	6,50	1976-88	1983	40 000	39 760	-	39 760
26.4.-30.4.	Stadt Murten	6¼	99,00	6,37	6,30	1983	1979	8 000	7 920	-	7 920
4.	Comune di Arbedo-Castione	6½	99,40	6,58	6,50	1981	-	2 000	1 988	-	1 988
28.4.- 6.5.	Finanzierungsgesellschaft VIKING, Zürich	6¼	99,00	6,87	6,80	1983	1979	20 000	19 800	-	19 800
4.5.-10.5.	Luzerner Kantonalbank	6	100,40	5,96	5,89	1984	1981	20 000	20 080	-	20 080
4.5.-10.5.	Elektra Birseck, Münchenstein	6¼	99,40	6,32	6,25	1983	1981	12 000	11 928	10 000	1 928
7.5.-13.5.	Stadt Bern	5¼	98,00	5,95	5,89	1986	1981	45 000	44 100	-	44 100
14.5.-21.5.	Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken, Zürich, Serie 127, 1971-86	5¼	98,00	5,95	5,89	1986	1981	50 000	49 000	-	49 000
17.5.-24.5.	Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, Winterthur, Wandelanleihe	5¼	100,00	5,75	5,67	1981	1975	80 000	80 000	25 000	55 000
17.5.-24.5.	Ville de Lausanne	6	100,40	5,96	5,90	1986	1981	30 000	30 120	-	30 120
21.5.-27.5.	Zellweger AG, Apparate- und Maschinenfabriken, Uster	6¼	100,00	6,25	6,19	1986	1979	25 000	25 000	-	25 000
24.5.-28.5.	Canton de Fribourg	5¼	98,00	5,95	5,89	1986	1981	25 000	24 500	-	24 500
24.5.-28.5.	Einwohnergemeinde Baar .	6¼	100,40	6,21	6,15	1986	1981	12 000	12 048	-	12 048
24.5.- 2.6.	«Eidgenössische Bank» Beteiligungs- und Finanzgesellschaft, Zürich, Wandelanleihe ..	5¼	99,40	5,83	5,75	1981	-	27 500	27 335	-	27 335
27.5.- 3.6.	Kanton Basel-Landschaft	5¼	99,00	5,85	5,79	1986	1981	35 000	34 650	-	34 650
1.6.- 7.6.	Città di Bellinzona	6	99,40	6,06	6,00	1986	1981	15 000	14 910	-	14 910

1) Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels.
Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

29
Fort-
setzung
Seite

Zeichnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß	Emis- sions- kurs	Brutto- Rendite	Netto- Rendite	Fällig- keit	Künd- bar	Nomi- nalwert	Emis- sions- wert	Kon- version	Neubean- spruchung des Marktes
		Taux %	Cours d'émis- sion %	Rende- ment brut %	Rende- ment net) %	Eché- ance	Dénon- çable	Valeur nomi- nale	Valeur d'émis- sion	Con- version	Argent frais de- mandé au marché
1971											
2.6.– 9.6.	Intershop Holding AG, Zürich	6½	99,40	6,56	6,50	1986	1981	25 000	24 850	–	24 850
4.6.–11.6.	Kraftwerke Zervreila AG, Vals GR	6	99,00	6,10	6,04	1986	1981	25 000	24 750	25 000	– 250
8.6.–14.6.	Stadt Biel	6	100,00	6,00	5,94	1986	1981	20 000	20 000	–	20 000
8.6.–14.6.	Robert Bosch Internationale Beteiligungen AG, Zürich	6½	98,40	6,67	6,61	1986	1981	40 000	39 360	20 000	19 360
14.6.–18.6.	Canton de Vaud	5¾	99,00	5,85	5,79	1986	1981	35 000	34 650	12 000	22 650
16.6.–22.6.	Heberlein Holding AG, Wattwil	6¼	100,00	6,25	6,19	1986	1981	20 000	20 000	–	20 000
18.6.–24.6.	Einwohnergemeinde Köniz	6	100,00	6,00	5,94	1986	1981	18 000	18 000	–	18 000
18.6.–24.6.	SAPHIR Société Anonyme de Participations Horlogères et Industrielles, Zug	6¾	99,00	6,87	6,80	1983	1979	7 000	6 930	–	6 930
21.6.–25.6.	Nordostschweizerische Kraftwerke AG, Baden, Juli	6	100,40	5,96	5,90	1986	1981	40 000	40 160	–	40 160
22.6.–28.6.	Eidgenossenschaft, Juli ...	5½	98,40	5,68	5,62	1985	1982	200 000	196 800	–	196 800
22.6.–28.6.	Eidgenössische Kassascheine	5½	100,10	5,48	5,40	1976	–	100 000	100 100	–	100 100
24.6.–30.6.	Schweizerische Bankgesellschaft, mit Optionsrecht zur Zeichnung von Aktien	6	100,40	5,95	5,88	1983	1979	100 000	100 400	100 000	400
6.	Comune di Biasca	6¼	99,40	6,33	6,25	1981	–	1 500	1 491	–	1 491
25.6.– 1.7.	Stadt Frauenfeld	6	100,00	6,00	5,94	1986	1981	12 000	12 000	–	12 000
28.6.– 2.7.	Maschinenfabrik Mikron AG, Biel, Wandelanleihe	5¾	99,40	5,82	5,75	1983	1975	5 100	5 069	–	5 069
30.6.– 6.7.	Stadt Thun	6	100,00	6,00	5,94	1986	1981	20 000	20 000	–	20 000
2.7.– 9.7.	Grands Magasins Innovation S.A., Lausanne	6	98,40	6,16	6,10	1986	1981	10 000	9 840	10 000	– 160

*) Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels.
Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen - Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)
In 1000 Franken - En 1000 francs

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénouçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1971											
6.7.-12.7.	Losinger AG, Bern	6 ¼	99,40	6,31	6,25	1986	1981	15 000	14 910	-	14 910
8.7.-14.7.	Monsanto (Suisse) S.A., Zürich	6 ½	98,40	6,67	6,61	1986	1981	50 000	49 200	-	49 200
3.8.- 9.8.	Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken, Zürich, Serie 130, 1971-86	5 ¼	99,40	5,81	5,75	1986	1981	75 000	74 550	54 000	20 550
5.8.-11.8.	Küderli Finanz- und Verwaltungs-AG, Zürich	6 ½	99,40	6,57	6,50	1983	1979	10 000	9 940	-	9 940
9.8.-17.8.	Comune di Paradiso	6 ¼	99,40	6,33	6,25	1981	-	2 000	1 988	815	1 173
10.8.-16.8.	Handwerkerbank Basel ...	5 ¼	98,40	5,96	5,88	1981	-	10 000	9 840	-	9 840
11.8.-17.8.	Stadt Baden	5 ¼	98,40	5,96	5,88	1981	-	12 000	11 808	-	11 808
13.8.-19.8.	Electricité d'Emosson S.A., Martigny VS	6 ¼	99,40	6,31	6,25	1986	1981	50 000	49 700	-	49 700
16.8.-20.8.	Crédit foncier vaudois, série 54	5 ¼	99,40	5,82	5,75	1983	1981	40 000	39 760	27 500	12 260
16.8.-27.8.	HOWEG, Einkaufsgenossen- schaft für das schweizerische Hotel- und Wirtengewerbe, Grenchen	6 ½	100,40	6,44	6,36	1981	1979	5 000	5 020	3 000	2 020
18.8.-24.8.	Reliance Electric AG, Dierikon LU	6 ¼	99,40	6,81	6,75	1986	1981	25 000	24 850	-	24 850
19.8.-25.8.	Stadt St.Gallen	5 ¼	99,40	5,83	5,75	1981	-	30 000	29 820	-	29 820
20.8.-26.8.	Kantonalbank Schwyz	5 ¼	99,00	5,85	5,79	1986	1981	15 000	14 850	-	14 850
20.8.-30.9.	Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft und Gemeindeverein Bonstetten	6	99,52	6,08	6,00	1979	-	750	746	500	246
23.8.-27.8.	Città di Lugano	6	100,40	5,96	5,90	1986	1981	25 000	25 100	-	25 100
24.8.-30.8.	Schweizerische Kreditanstalt	5 ¼	98,40	5,91	5,85	1986	1981	80 000	78 720	-	78 720
27.8.- 2.9.	Gemeinde Muri bei Bern ..	5 ¼	98,40	5,96	5,88	1981	-	15 000	14 760	-	14 760

¹⁾ Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eldg. Titelstempels.
Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

29

Fortsetzung
Suite

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénouçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1971											
27.8.–2.9.	Kraftwerke Sarganserland AG, Pfäfers SG	6	98,40	6,16	6,10	1986	1981	40 000	39 360	–	39 360
30.8.–6.9.	Commune de Pesieux	6	99,40	6,06	6,00	1986	1981	2 000	1 988	1 200	788
1.9.–7.9.	République et Canton de Neuchâtel	5%	99,40	5,81	5,75	1986	1981	25 000	24 850	–	24 850
2.9.–8.9.	Stadt/Land Immobilien AG, Zürich	6%	99,40	6,31	6,25	1986	1981	10 000	9 940	–	9 940
3.9.–10.9.	Caisse hypothécaire du canton de Genève, série 25	5%	99,00	5,86	5,79	1985	1981	15 000	14 850	–	14 850
7.9.–13.9.	Schweizerische Aluminium AG, Chippis und Zürich.	6%	100,00	6,25	6,19	1986	1981	100 000	100 000	–	100 000
10.9.–16.9.	Centralschweizerische Kraftwerke, Luzern	6	100,00	6,00	5,94	1987	1982	30 000	30 000	10 000	20 000
13.9.–17.9.	SANDOZ AG, Basel	6	99,40	6,06	6,00	1986	1981	100 000	99 400	40 000	59 400
15.9.–21.9.	République et Canton de Genève	5%	99,40	5,81	5,75	1986	1981	50 000	49 700	–	49 700
20.9.–24.9.	Bernische Kraftwerke AG, Bern	6	100,40	5,96	5,90	1986	1981	40 000	40 160	–	40 160
20.9.–5.10.	FIBOFINA Fibora Finanzierungs- und Immobilien AG, Zürich ..	7	99,40	7,08	7,00	1983	1978	4 000	3 976	–	3 976
22.9.–28.9.	«National» Registrierkassen AG, Zürich	6½	99,40	6,56	6,50	1986	1975	50 000	49 700	–	49 700
27.9.–1.10.	Société des Forces Motrices du Grand-St-Bernard, Bourg-St-Pierre VS	6	98,40	6,16	6,10	1986	1981	20 000	19 680	20 000	– 320
1.10.–7.10.	Banque Cantonale du Valais, série XIII	5%	99,40	5,81	5,75	1986	1981	20 000	19 880	10 000	9 880
5.10.–11.10.	EUROFIMA Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisenbahnmaterial, Basel, (Oktober)	6½	100,00	6,50	6,43	1976-88	1983	50 000	50 000	–	50 000
10.	Comune di Brissago	6%	99,40	6,33	6,25	1981	–	1 000	994	–	994

¹⁾ Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels.

Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénonçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1971											
7.10.–13.10.	Sprecher & Schuh AG, Aarau	6¼	100,00	6,25	6,19	1986	1981	20 000	20 000	–	20 000
8.10.–14.10.	EMS-GELSENBERG AG, Domat/Ems	6¼	98,40	6,42	6,35	1986	1981	25 000	24 600	–	24 600
11.10.–15.10.	Einwohnergemeinden Zollikofen, München- buchsee, Urtenen- Schönbühl, Moosseedorf	5¼	98,40	5,91	5,85	1986	1981	15 000	14 760	–	14 760
13.10.–19.10.	Kraftwerk Göschenen AG, Göschenen	5¼	98,40	5,91	5,85	1986	1981	40 000	39 360	40 000	– 640
15.10.–21.10.	SWISSAIR Schweizerische Luftverkehr-Aktien- gesellschaft, Zürich	6¼	99,40	6,31	6,25	1986	1981	60 000	59 640	30 000	29 640
18.10.–22.10.	Kanton Luzern	5½	98,40	5,66	5,60	1986	1981	50 000	49 200	–	49 200
18.10.–29.10.	Mövenpick Hotel Regens- dorf AG, Regensdorf ...	6½	100,00	6,50	6,42	1981	1978	1 200	1 200	–	1 200
20.10.–26.10.	Société Genevoise d'Instruments de Physique, Genève	6½	99,40	6,56	6,50	1986	1979	20 000	19 880	–	19 880
22.10.–28.10.	Philips AG, Zürich	6¼	99,40	6,31	6,25	1986	1978	60 000	59 640	–	59 640
27.10.– 2.11.	Oleodotto del Reno S.A., Chur	6½	98,00	6,72	6,66	1985	1981	30 000	29 400	–	29 400
28.10.– 4.11.	Pfandbriefbank schweize- rischer Hypothekar- institute, Zürich, Serie 151	5½	99,40	5,56	5,50	1986	1981	20 000	19 880	20 000	– 120
28.10.– 4.11.	Südamerikanische Elektrizitäts-Gesell- schaft, Zürich	6¼	99,40	6,35	6,25	1974-83	1979	17 500	17 395	–	17 395
1.11.– 5.11.	Kanton Bern	5½	99,40	5,56	5,50	1986	1981	50 000	49 700	–	49 700
4.11.–10.11.	Ville du Locle	6	100,00	6,00	5,94	1986	1981	15 000	15 000	–	15 000
4.11.–10.11.	Dow Chemical AG, Zürich	6¼	99,40	6,31	6,25	1986	1977	100 000	99 400	60 000	39 400
5.11.–12.11.	Gommerkraftwerke AG, Lax VS	6	98,40	6,16	6,10	1986	1981	20 000	19 680	–	19 680
11.	Comune di Gordola	6¼	99,40	6,33	6,25	1981	–	1 000	994	–	994

¹⁾ Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels.

Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)
In 1000 Franken – En 1000 francs

29
Fortsetzung
Seite

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Échéance	Kündbar Dénouçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Con-version	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1971											
8.11.–12.11.	Wasserwerke Zug.....	5¾	99,40	5,81	5,75	1986	1981	8 000	7 952	–	7 952
11.11.–17.11.	Kanton Basel-Landschaft .	5½	100,00	5,50	5,44	1986	1981	40 000	40 000	–	40 000
12.11.–18.11.	Blenio Kraftwerke AG, Olivone	5¾	99,40	5,81	5,75	1986	1981	25 000	24 850	25 000	– 150
15.11.–19.11.	Stadt Zürich	5½	100,00	5,50	5,44	1983	1979	40 000	40 000	30 000	10 000
17.11.–23.11.	Eidgenossenschaft.....	5¼	100,00	5,25	5,18	1985	1983	300 000	300 000	200 000	100 000
22.11.–26.11.	Kanton Basel-Stadt, (Dezember)	5½	100,40	5,46	5,40	1986	1981	50 000	50 200	–	50 200
25.11.– 1.12.	Luwa AG, Zürich	6¼	100,00	6,25	6,19	1986	1979	20 000	20 000	–	20 000
26.11.– 3.12.	Electricité d'Emosson S.A., Martigny VS	6	100,00	6,00	5,94	1986	1981	40 000	40 000	–	40 000
29.11.–17.12.	Luftseilbahn Beckenried–Klewenalp ..	6¾	98,80	6,92	6,83	1982	1980	2 500	2 470	–	2 470
1.12.– 7.12.	Ville de Lausanne	5½	99,40	5,56	5,50	1986	1981	25 000	24 850	24 000	850
1.12.–10.12.	AG Möbelfabrik Horgen-Glarus, Glarus ..	6¼	98,40	6,47	6,39	1981	–	1 500	1 476	500	976
3.12.– 9.12.	Lucas International Company S.A., Zug	6½	99,40	6,57	6,50	1983	1979	40 000	39 760	–	39 760
3.12.– 9.12.	Gasverbund Mittelland AG, Bern	5¾	100,00	5,75	5,69	1986	1981	40 000	40 000	–	40 000
7.12.–13.12.	Kanton Zürich	5¼	100,00	5,25	5,19	1985	1981	60 000	60 000	–	60 000
12.	Comune di Canobbio	6	99,40	6,08	6,00	1981	–	2 000	1 988	–	1 988
7.12.–13.12.	Metallwerke AG, Dornach .	6	100,00	6,00	5,93	1983	1979	10 000	10 000	7 000	3 000
8.12.–14.12.	Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie., Baden ...	6	100,00	6,00	5,94	1987	1979	100 000	100 000	–	100 000
15.12.–21.12.	Forces Motrices de Mauvoisin S.A., Sion ...	5¾	100,00	5,75	5,69	1987	1982	40 000	40 000	40 000	–

¹⁾ Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels.
Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen
Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)
 In 1000 Franken - En 1000 francs

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénonçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1971											
7.1.-13.1.	TEXACO International Financial Corporation, New York	6%	100,00	6,75	6,75	1986	1973	60 000	60 000	-	60 000
21.1.-27.1.	UNILEVER N.V., Rotterdam	6%	100,00	6,75	6,75	1986	1975	60 000	60 000	-	60 000
9.2.-15.2.	Inter-American Development Bank, Washington, D.C.	6%	100,00	6,75	6,75	1986	1981	60 000	60 000	-	60 000
23.2.-26.2.	AEG-TELEFUNKEN FINANZ-HOLDING S.A., Luxemburg	6½	100,00	6,50	6,50	1986	1974	60 000	60 000	-	60 000
3.	Hypothekenbank des Landes Vorarlberg, Bregenz, Reihe 10	6½	99,50	6,58	6,58	1976-83	1973	10 000	9 950	-	9 950
12.3.-17.3.	American Brands Overseas N.V., Willemstad, Curaçao	6½	100,00	6,50	6,50	1981-86	1973	60 000	60 000	-	60 000
26.3.-1.4.	Tube Investments Limited, Birmingham	6%	99,00	6,86	6,86	1986	1974	60 000	59 400	-	59 400
15.4.-21.4.	Asiatische Entwicklungsbank	7	99,00	7,11	7,11	1986	1975	40 000	39 600	-	39 600
21.4.-27.4.	Ugine Kuhlmann, Paris	6½	100,00	6,50	6,50	1978	-	15 000	15 000	-	15 000
30.4.-5.5.	Société Nationale des Pétroles d'Aquitaine (SNPA), Courbevoie	6½	99,00	6,61	6,61	1986	1975	60 000	59 400	-	59 400
10.5.-14.5.	The Montreal Catholic School Commission, Montreal (Canada)	7	100,00	7,00	7,00	1986	-	9 000	9 000	-	9 000
18.5.-24.5.	Republik Oesterreich	6½	100,00	6,50	6,50	1985	1981	60 000	60 000	-	60 000
27.5.-2.6.	Burroughs International Company Wilmington, Delaware, USA	6½	100,00	6,50	6,50	1985	1974	60 000	60 000	-	60 000
9.6.-14.6.	Internationale Bank für Wiederaufbau und Entwicklung, Washington, D.C.	6½	100,00	6,50	6,50	1986	1981	75 000	75 000	-	75 000

¹⁾ Der eidg. Titelstempel wurde durch den Anleihenehmer abgelöst.
 Le droit de timbre suisse sur titres a été acquitté par la société émettrice.

In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen
Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

30
Fortsetzung
Suite

Zelchnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux %	Emis- sions- kurs Cours d'émission %	Brutto- Rendite Rende- ment brut %	Netto- Rendite Rende- ment net ¹⁾ %	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Démon- çable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neube- anspru- chung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
1971											
15.6.-18.6.	Société Alsacienne de Développement et d'Expansion, Strasbourg	6½	100,00	6,50	6,50	1981-86	1977	9 000	9 000	-	9 000
6.	Alusuisse International N.V., Willemstad, Curaçao, Internationale Options- anleihe von \$ 35 Mio	7	100,00	7,00	7,00	1981	1977	81975 ²⁾	81975 ²⁾	-	81975 ²⁾
29.6.- 2.7.	N.V. Nederlandse Gasunie, Groningen	6½	100,00	6,50	6,50	1986	1975	70 000	70 000	-	70 000
5.7.- 9.7.	Ville de Saint-Etienne, Loire (France)	7¼	100,00	7,25	7,25	1972-86	1981	8 000	8 000	-	8 000
9.7.-14.7.	Minnesota (3M) Finance N.V., Willemstad, Curaçao	6½	100,00	6,50	6,50	1986	1975	80 000	80 000	-	80 000
30.7.- 4.8.	Compagnie Française des Pétroles, Paris	6½	100,00	6,50	6,50	1986	1975	80 000	80 000	-	80 000
9.8.-12.8.	Société Lorraine de Développement et d'Expansion, Nancy	6½	100,00	6,50	6,50	1978-86	1975	9 000	9 000	-	9 000
10.8.-13.8.	Mannesmann Finanz- Holding S.A., Luxemburg	6½	100,00	6,50	6,50	1986	1973	60 000	60 000	-	60 000
17.8.-23.8.	NOREMA A/S, Oslo	6¾	100,00	6,75	6,75	1983	1980	9 500	9 500	-	9 500
18.8.-25.8.	PEKEMA OY, Helsinki, Finnland	6¾	100,00	6,75	6,75	1983-86	1983	8 000	8 000	-	8 000
23.8.-26.8.	Alcoa Finance Corporation, Wilmington, Delaware, USA	6½	100,00	6,50	6,50	1986	1975	80 000	80 000	-	80 000
2.9.- 7.9.	Du Pont Europa Holdings S.A., Luxemburg	6½	100,00	6,50	6,50	1986	1974	80 000	80 000	-	80 000
8.9.-15.9.	Norinvest A/S, Oslo	6¾	100,00	6,75	6,75	1976-83	-	10 000	10 000	-	10 000
15.9.-20.9.	Europäische Investitions- bank, Luxemburg	6½	100,00	6,50	6,50	1986	1981	80 000	80 000	-	80 000
29.9.-4.10.	GTE International Incorporated, New York . .	6¼	99,00	6,35	6,35	1986	1974	100 000	99 000	-	99 000

1) Der eidg. Titelstempel wurde durch den Anleihenehmer abgelöst. - Le droit de timbre suisse sur titres a été acquitté par la société émettrice.

2) Von Schweizerbanken zur Platzierung übernommen. - Repris par des banques suisses aux fins de placement.

In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen
Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)
 In 1000 Franken – En 1000 francs

Zelchnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux %	Emis- sions- kurs Cours d'émis- sion %	Brutto- Rendite Rende- ment brut %	Netto- Rendite Rende- ment net 1) %	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Démon- çable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neubean- spruchung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
1971											
5.10.–12.10.	Gränges Aktiebolag, Stockholm	6 ½	100,00	6,50	6,50	1986	1975	25 000	25 000	–	25 000
7.10.–12.10.	IBM World Trade Corporation, New York ..	6 ¼	100,00	6,25	6,25	1986	1973	100 000	100 000	–	100 000
18.10.–22.10.	A/S Ardal og Sunndal Verk, Oslo	6 ¼	98,50	6,41	6,41	1986	1974	60 000	59 100	–	59 100
25.10.–28.10.	Société de Développement Régional du Nord et du Pas-de-Calais, Lille	6 ½	100,00	6,50	6,50	1978-86	1975	9 000	9 000	–	9 000
28.10.– 2.11.	Conoco Eurofinance N.V., Curaçao	6 ¼	100,00	6,25	6,25	1986	1973	80 000	80 000	–	80 000
3.11.– 9.11.	Shell International Finance N.V., Emmastad, Curaçao	6 ¼	100,00	6,25	6,25	1986	1975	80 000	80 000	–	80 000
10.11.–17.11.	ELIN-UNION Aktiengesellschaft für elektrische Industrie, Wien	6 ½	100,00	6,50	6,50	1977-85	1977	20 000	20 000	–	20 000
19.11.–25.11.	Inter-American Development Bank, Washington, D.C.....	6 ¼	100,00	6,25	6,25	1986	1981	60 000	60 000	–	60 000
30.11.– 3.12.	Peugeot S.A., Paris	6 ¼	100,00	6,25	6,25	1986	1975	60 000	60 000	–	60 000

1) Der eidg. Titelstempel wurde durch den Anleihenehmer abgelöst.
 Le droit de timbre suisse sur titres a été acquitté par la société émettrice.

30
Fort-
setzung
Sulte

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

31

Zeichnungsfrist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissionspreis Prix d'émission %	Nominalbetrag Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission
1971				
20.1.–31.3.	Luftseilbahn Itios-Chäserrugg AG, Unterwasser	100 ¹⁾	5 000	5 000
18.2.–18.3.	Ferien- und Sportzentrum Hoch-Ybrig AG, Unterberg	100 ¹⁾	10 000	10 000
2.3.–12.3.	Crédit Foncier Neuchâtelois	110	3 500	3 850
3.3.–15.3.	Schweizerische Volksbank, Stammanteile	200	25 000	50 000
8.3.–15.3.	Bank in Huttwil	150	1 000	1 500
8.3.–22.3.	Gewerbekasse in Bern, Namenaktien	130	3 000	3 900
9.3.–19.3.	Landis & Gyr AG, Zug, Namenaktien, Serie B	100	2 000	2 000
9.3.–19.3.	LG International AG, Zug, Partizipationsscheine	100	250	250
15.3.–24.3.	Schweizerischer Bankverein	200	40 600	81 200
15.3.–26.3.	Bank in Langenthal, Namenaktien	150	3 000	4 500
15.3.–31.3.	Bank in Buchs, Namenaktien	180 u. 230	1 000	2 050
16.3.–29.3.	Schweizerische Bankgesellschaft	250	35 000	87 500
19.3.–29.3.	Rinsoz & Ormond S.A., Vevey, actions nominatives	100	6 000	6 000
22.3.–31.3.	Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank, Namenaktien	150	5 250	7 875
24.3.– 7.4.	Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft, Basel	130	15 000	19 500
29.3.–13.4.	Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit, Bassecourt	140	500	700
5.4.–19.4.	Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft, Kilchberg, Namenaktien	100	1 143	1 143
5.4.–22.4.	Spar- u. Leihkasse Rebstein, Namenaktien	180 ²⁾ u. 200 ²⁾	400	750
14.4.–23.4.	LONZA AG, Gampel VS und Basel	150 ²⁾	25 000	37 500
15.4.–28.4.	Crédit Foncier Vaudois	108 ²⁾	15 000	16 200
23.4.– 6.5.	Zürcher Ziegeleien	100	2 500	2 500
26.4.–10.5.	Schweizerische Aluminium AG, Chippis und Zürich, Inhaberaktien	225	11 000	24 750
	Namenaktien	225	14 000	31 500

¹⁾ Zuzüglich eidg. Titelstempel. – Plus droit de timbre fédéral sur titres.

²⁾ Einschließlich eidg. Titelstempel. – Y compris droit de timbre fédéral sur titres.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

Zeichnungsfrist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissionspreis Prix d'émission %	Nominalbetrag Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission
1971				
27.4.–14.5.	Hero Conserven Lenzburg	100	1 750	1 750
3.5.–13.5.	Papierfabrik Perlen LU, Namenaktien	150	4 000	6 000
4.5.–18.5.	Ersparnisanstalt Bütschwil	140	1 000	1 400
6.5.–14.5.	Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, Winterthur, Namenaktien	150	20 000	30 000
10.5.–25.6.	Unter- und Mittelgoms AG, Fiesch, erste Einzahlung 20%	100 ¹⁾	10 000	2 000
11.5.– 2.6.	Nestlé Alimentana AG, Cham und Vevey, Namenaktien	100	39 120	39 120
	Unilac Incorporated, Panama, Inhaber-Stammaktien von nom. \$ 12.–	Fr. 49,32	19 294	19 294
15.5.–31.5.	Aktiengesellschaft Aargauer Tagblatt, Aarau, Namenaktien	150	300	450
17.5.–28.5.	Spar- und Leihkassa Kaltbrunn	150 u. 200	500	783
24.5.– 3.6.	Furtschellas Bahn AG, Sils, erste Einzahlung 40%	100 ¹⁾	5 000	2 000
27.5.–10.6.	Baumgartner Papiers S.A., Lausanne, actlons nominatives	150	2 000	3 000
27.5.–11.6.	Georg Fischer Aktiengesellschaft, Schaffhausen, Inhaberaktien	180 ²⁾	19 000	34 200
	Namenaktien	180 ²⁾	4 750	8 550
27.5.–30.6.	Zürichsee-Schiffahrtsgesellschaft	100 ¹⁾	2 500 ³⁾	2 500
28.5.– 9.6.	Buss AG, Basel, Inhaberaktien	100 ¹⁾	1 200	1 200
1.6.–10.6.	AG Drahtseilbahn Unterwasser–Itios	160 ¹⁾	275	440
1.6.–11.6.	CIBA-GEIGY AG, Basel, Namenaktien	200	33 125	66 250
	Inhaberaktien	200	7 275	14 550
	Partizipationsscheine	200	4 100	8 200
1.6.–16.6.	Bank Rohner AG, St.Gallen, Inhaberaktien	100 u. 220	3 700	5 920
	Partizipationsscheine	100	50	50
2.6.–16.6.	Cementia Holding AG, Zürich	100	500	500
2.6.–18.6.	Flughafen-Immobilien-Gesellschaft, Zürich (FIG), Namenaktien	100	10 000 ⁴⁾	10 000

¹⁾ Zuzüglich eidg. Titelstempel. – Plus droit de timbre fédéral sur titres.

²⁾ Einschließlich eidg. Titelstempel. – Y compris droit de timbre fédéral sur titres.

³⁾ Davon wurden Fr. 1 500 000 den Aktionären der öffentl. Hand reserviert. – Dont fr. 1 500 000 ont été réservés aux actionnaires de droit public.

⁴⁾ Davon wurden Fr. 5 000 000 den Aktionären der öffentl. Hand reserviert. – Dont fr. 5 000 000 ont été réservés aux actionnaires de droit public.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

31
Fort-
setzung
Suite

Zechnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions- preis Prix d'émission %	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1971				
2.6.–21.6.	Sviluppo Traffici Internazionali S.A., Cadenazzo	100	3 000	3 000
9.6.–21.6.	Bell AG, Basel, Namenaktien	130 ¹⁾	4 000	5 200
10.6.–21.6.	Schindler Holding AG, Hergiswil NW, Namenaktien	150	10 000	15 000
	Inhaberaktien	300	12 500	37 500
10.6.–24.6.	Société des Forces motrices de l'Avançon-Bex, actions au porteur	103 $\frac{1}{2}$	2 331	2 409
	actions nominatives	103 $\frac{1}{3}$	167 ²⁾	172
14.6.–23.6.	Magazine zum Globus, Zürich, Namenaktien	180 ²⁾	2 000	3 600
	Inhaberaktien	180 ²⁾	4 000	7 200
	Partizipationsscheine	180 ²⁾	3 000	5 400
6.	Ginals AG, Unterbäch VS	100 ¹⁾	200	200
21.6.– 1.7.	Auto AG, Rothenburg	100	100	100
1.7.–10.7.	Velectra AG, Biel	100	200	200
1.7.–12.7.	PUBLICITAS Schweizerische Werbegesellschaft, Lausanne, Inhaberaktien	100	2 000	2 000
	Publicitas (Foreign), Inc. Panama, Inhaber-Stammaktien von \$ 17.50	Fr. 71,73	717	717
2.7.–14.7.	AG Davos–Parsenn-Bahnen, Davos, Namenaktien	200	1 250	2 500
9.7.–22.7.	C.F.Bally AG, Zürich, Inhaberaktien	150 ¹⁾	9 000	13 500
19.7.–30.7.	Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie, Baden, Inhaberaktien Serie A	140 ²⁾	21 175	29 645
	Namenaktien Serie B	140 ²⁾	4 235	5 929
	Partizipationsscheine	140 ²⁾	10 000	14 000
26.7.– 6.8.	Color Metal AG, Zürich	100	1 680	1 680
20.8.– 3.9.	Brauerei Haldengut AG, Winterthur, Namenaktien	100	133	133
	Partizipationsscheine	100	133	133
31.8.–13.9.	Progressa AG, Oberburg	100	500	500
2.9.–14.9.	SWISSAIR Schweizerische Luftverkehr- Aktiengesellschaft, Zürich, Namenaktien	114 286	41 016 ⁴⁾	46 875
	Inhaberaktien	114 286	10 258	11 724

¹⁾ Zuzüglich eidg. Titelstempel. – Plus droit de timbre fédéral sur titres.

²⁾ Einschließlich eidg. Titelstempel. – Y compris droit de timbre fédéral sur titres.

³⁾ Fr. 167 000 wurden den Aktionären der öffentl. Hand reserviert. – Fr. 167 000 ont été réservés aux actionnaires de droit public.

⁴⁾ Davon wurden Fr. 12 320 000 den Aktionären der öffentlichen Hand reserviert. – Dont fr. 12 320 000 ont été réservés aux actionnaires de droit public.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

Zeichnungsfrist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissionspreis Prix d'émission %	Nominalbetrag Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission
1971				
4.10.–11.10.	«AGRUNA» Aktiengesellschaft für Grundbesitz, Hergiswil NW	100 ¹⁾	2 000	2 000
16.10.–31.10.	Spar- und Leihkasse Riggisberg, Namenaktien ...	130	500	650
18.10.–29.10.	Mövenpick Hotel Regensdorf AG, Regensdorf ZH, Namenaktien	100	600	600
14.12.–31.12.	Schweizerische Bankgesellschaft.....	250	50 000	125 000
¹⁾ Zuzüglich eidg. Titelstempel. – Plus droit de timbre fédéral sur titres.				

31
Fortsetzung
Seite

Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital - Libération de capital-actions non versés

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

32

Zeichnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1971			

Zusammenfassung der öffentlich aufgelegten Emissionen - Résumé des émissions publiques

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

Januar bis November - Janvier à Novembre

In 1000 Franken - En 1000 francs

33

Gruppe	Anzahl Nombre		Nominalwert Valeur nominale		Emissionswert Valeur d'émission		Konversionen Conversions		Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché		Groupe
	1970	1971	1970	1971	1970	1971	1970	1971	1970	1971	
	Schweizerische Obligationenanleihen - Emprunts suisses										
Bund	2	4	425 000	1 050 000	416 721	1 046 900	305 000	540 000	111 721	506 900	Confédération
Kantone	16	20	462 000	727 000	459 220	724 148	75 000	60 700	384 220	663 448	Cantons
Gemeinden	18	32	242 000	479 500	241 417	477 119	18 570	32 015	222 847	445 104	Communes
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..	36	56	1 129 000	2 256 500	1 117 358	2 248 167	398 570	632 715	718 788	1 615 452	Total emprunts publics
Kraft-, Gas-, Wasserwerke	18	25	515 500	700 000	511 168	694 730	156 500	292 500	354 668	402 230	Electricité, gaz, eau
Industrie	6	13	62 000	583 600	61 915	581 198	5 200	65 000	56 715	516 198	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	1	4	1 000	45 750	994	45 606	-	13 500	994	32 106	Commerce de marchandises
Banken	30	19	1 046 000	592 500	1 043 416	589 204	76 000	143 500	967 416	445 704	Banques
Pfandbriefzentralen	7	5	322 000	255 000	320 128	253 870	104 000	124 000	216 128	129 870	Centrales des lettres de gage
Holdingsgesellschaften	12	17	304 000	514 000	301 886	510 906	-	80 000	301 886	430 906	Holdings
Übrige Unternehmungen ..	4	4	63 200	101 200	62 824	100 180	1 250	30 000	61 574	70 180	Autres entreprises
Total	114	143	3 442 700	5 048 550	3 419 689	5 023 861	741 520	1 381 215	2 678 169	3 642 646	Total
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz Emprunts étrangers en Suisse											
Total	16	37	761 440	1 888 475	757 117	1 884 925	60 000	-	697 117	1 884 925	Total
Schweizerische Aktienemissionen¹⁾ - Emissions d'actions suisses¹⁾											
Kraft-, Gas-, Wasserwerke	-	2	-	2 498	-	2 581	-	-	-	2 581	Electricité, gaz, eau
Industrie	12	26	112 200	253 313	219 300	386 727	-	-	219 300	386 727	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	2	5	4 000	15 000	4 300	24 400	-	-	4 300	24 400	Commerce de marchandises
Banken	16	18	69 833	154 000	116 889	288 328	-	-	116 889	288 328	Banques
Holdingsgesellschaften	11	6	66 254	34 250	108 590	68 750	-	-	108 590	68 750	Holdings
Versicherungsgesellschaften	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Sociétés d'assurances
Übrige Unternehmungen ..	10	17	72 233	102 216	77 436	100 106	-	-	77 436	100 106	Autres entreprises
Total	51	74	324 520	561 277	526 515	870 892	-	-	526 515	870 892	Total
Zusammen - En tout											
Total	181	254	4 528 660	7 498 302	4 703 321	7 779 678	801 520	1 381 215	3 901 801	6 398 463	Total

¹⁾ Einschließlich Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital. - Y compris libération de capital-actions non versé.

Rückzahlungen an den Kapitalmarkt – Remboursements au marché des capitaux

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

Nach Gruppen – Par groupes

In 1000 Franken – En 1000 francs

34

Gruppe)	1971												Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	
	Jan.	Feb.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sep.	Okt.	Nov.	Dez.	1970	1971
	Jan.	Fév.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juil.	Août	Sep.	Oct.	Nov.	Déc.		
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses														
Bund ²⁾	-	-	-	9 333	-	-	-	-	-	-	-	-	178 050	9 333
Kantone	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9 000	-
Gemeinden	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..	-	-	-	9 333	-	-	-	-	-	-	-	-	187 050	9 333
Industrie	-	-	5 000	10 000	-	5 000	-	-	-	-	25 000	-	91 500	45 000
Banken	-	-	4 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4 000
Holdinggesellschaften	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Übrige Unternehmungen ..	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4 730	-
Total	-	-	9 000	19 333	-	5 000	-	-	-	-	25 000	-	283 280	58 333
Schweizerisches Aktienkapital – Capital-actions suisse														
Industrie	400	300	-	300	600	950	-	400	100	1 050	-	-	1 685	4 100
Banken	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Holdinggesellschaften	150	-	1 250	300	-	-	4 650	3 450	4 000	520	2 500	-	5 921	16 820
Übrige Unternehmungen ..	-	3 330	-	-	800	400	-	2 698	70	-	-	-	3 854	7 298
Total	550	3 630	1 250	600	1 400	1 350	4 650	6 548	4 170	1 570	2 500	-	11 460	28 218
Zusammen – En tout														
Total	550	3 630	10 250	19 933	1 400	6 350	4 650	6 548	4 170	1 570	27 500	-	294 740	86 551
1) Texte français voir tableau 33.												1970	1971	
2) Davon eind – Dont												Jan. bis Nov.	Jan. à Nov.	
beim mittleren Verfall zur Rückzahlung gelangte Schuldbucheintragungen –												3 971	-	
créances inscrites au livre de la dette de la Confédération remboursées à l'échéance moyenne												9 079	9 333	
Amortisationszahlungen – amortissements												Total	13 050	9 333

35

Nach Monaten – Par mois
In Millionen Franken – En millions de francs

Jahr Année	Jan.	Feb.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sep.	Okt.	Nov.	Dez.	Total	
	Jan.	Fév.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juil.	Août	Sep.	Oct.	Nov.	Déc.	Jahr Année	Jan. b. Nov. Jan. à Nov.
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses														
1967	-	-	19,0	13,9	0,5	-	2,4	-	-	1,5	30,0	-	67,3	67,3
1968	18,0	-	6,0	9,1	0,5	-	0,3	-	-	-	-	-	33,9	33,9
1969	-	-	25,0	22,8	-	10,0	6,5	-	4,5	6,0	-	-	74,8	74,8
1970	-	-	20,0	13,1	48,0	153,5	4,7	-	14,0	5,0	25,0	11,0	294,3	283,3
1971	-	-	9,0	19,3	-	5,0	-	-	-	-	25,0	-	58,3	58,3
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz – Emprunts étrangers en Suisse														
1967	5,2	80,8	4,1	1,1	8,8	11,8	15,9	14,6	5,5	15,5	15,8	7,3	186,4	179,1
1968	4,6	20,0	4,0	5,6	9,7	12,2	110,9	4,8	2,5	15,7	15,8	64,4	270,2	205,8
1969	5,3	20,0	8,0	4,7	66,6	14,4	28,8	3,0	2,5	29,6	75,8	14,5	273,2	258,7
1970	5,3	24,0	8,0	9,1	14,2	22,4	57,7	11,5	68,2	92,0	25,5	19,6	357,5	337,9
1971	4,7	14,0	54,9	21,4	63,1	73,5	40,2	14,7	8,2	12,7	16,5	-	323,9	323,9
Schweizerisches Aktienkapital – Capital-actions suisse														
1967	1,2	0,1	-	-	0,6	0,3	0,5	-	2,5	-	-	6,0	11,2	5,2
1968	1,5	6,0	1,8	0,4	0,3	0,3	0,2	0,2	0,3	3,1	0,9	1,0	16,0	15,0
1969	0,4	3,2	1,3	0,6	2,0	2,7	0,5	-	-	0,5	0,4	3,0	14,6	11,6
1970	-	1,3	-	2,6	0,5	0,7	2,1	0,7	0,7	2,9	-	13,4	24,9	11,5
1971	0,6	3,6	1,2	0,6	1,4	1,4	4,6	6,6	4,2	1,5	2,5	-	28,2	28,2

Beanspruchung des Kapitalmarktes durch öffentliche Emissionen
Argent frais prélevé par des émissions publiques sur le marché des capitaux

In Millionen Franken - En millions de francs

36

Jahr Année	Jan.	Feb.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sep.	Okt.	Nov.	Dez.	Total	
	Jan.	Fév.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juil.	Août	Sep.	Oct.	Nov.	Déc.	Jahr Année	Jan. b. Nov. Jan. à Nov.
Schweizerische Obligationenanleihen - Emprunts suisses														
a) Emissionswert - Valeur d'émission														
1967	264,7	277,3	503,7	190,3	306,9	328,9	86,0	164,5	278,9	451,0	306,8	225,7	3 384,7	3 159,0
1968	209,0	261,4	248,5	343,8	294,6	207,8	84,6	296,1	289,5	482,8	223,2	45,5	2 986,8	2 941,3
1969	75,0	561,6	402,6	127,4	195,3	307,8	265,4	145,8	290,7	469,5	351,1	139,7	3 331,9	3 192,2
1970	283,1	327,3	248,5	566,3	154,3	260,9	151,5	194,5	332,9	533,2	367,2	260,3	3 680,0	3 419,7
1971	237,0	459,5	543,4	703,3	316,6	704,4	111,0	375,9	475,5	382,8	714,5			5 023,9
b) Konversionen - Conversions														
1967	50,0	45,5	262,0	30,3	81,0	95,0	-	-	17,0	277,0	9,0	72,0	938,8	866,8
1968	-	28,0	52,4	87,9	15,0	7,0	10,0	8,4	60,0	15,2	55,0	-	338,9	338,9
1969	-	260,0	55,4	36,0	74,3	87,6	23,6	7,0	87,0	171,0	150,0	40,0	991,9	951,9
1970	12,0	8,0	59,0	305,0	40,0	19,1	2,5	-	72,2	52,0	171,7	38,0	779,5	741,5
1971	27,7	101,5	88,0	390,0	35,0	157,0	10,0	85,3	51,7	100,0	335,0			1 381,2
c) Neubeanspruchung des Marktes - Argent frais demandé au marché														
1967	214,7	231,8	241,7	160,0	225,9	233,9	86,0	164,5	261,9	174,0	297,8	153,7	2 445,9	2 292,2
1968	209,0	233,4	196,1	255,9	279,6	200,8	74,6	287,7	229,5	467,6	168,2	45,5	2 647,9	2 602,4
1969	75,0	301,6	347,2	91,4	121,0	220,2	241,8	138,8	203,7	298,5	201,1	99,7	2 340,0	2 240,3
1970	271,1	319,3	189,5	261,3	114,3	241,8	149,0	194,5	260,7	481,2	195,5	222,3	2 900,5	2 678,2
1971	209,3	358,0	455,4	313,3	281,6	547,4	101,0	290,6	423,8	282,8	379,5			3 642,7
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz - Emissions d'emprunts étrangers en Suisse														
1967	49,5	-	92,6	54,5	92,3	116,5	50,0	62,0	50,0	118,1	129,0	83,8	898,3	814,5
1968	50,0	50,0	60,0	110,0	178,4	60,0	96,2	110,0	125,8	128,7	60,0	59,4	1 088,5	1 029,1
1969	119,4	195,0	60,0	60,0	74,7	35,0	60,0	39,4	69,5	60,0	202,4	39,4	1 014,8	975,4
1970	59,4	- 0,6	110,0	109,5	-	12,0	68,9	-	130,5	59,7	147,7	108,4	805,5	697,1
1971	120,0	120,0	70,0	114,0	128,4	225,9	158,0	246,5	170,0	292,1	240,0			1 884,9
Schweizerische Aktienemissionen (Emissionswert) - Emissions d'actions suisses (valeur d'émission)														
1967	7,5	0,8	4,7	8,8	127,7	1,2	5,8	0,5	-	66,4	97,8	0,3	321,5	321,2
1968	9,0	-	74,9	9,3	111,2	62,7	81,5	-	1,0	87,8	9,6	55,5	502,5	447,0
1969	10,1	0,3	148,0	128,4	90,5	69,4	67,6	0,5	-	182,7	118,6	3,9	820,0	816,1
1970	-	16,8	82,0	13,2	77,4	45,0	118,0	-	0,9	37,0	136,2	17,7	544,2	526,5
1971	-	-	265,6	75,8	99,1	297,5	68,6	1,7	59,4	3,2	-			870,9
Neubeanspruchung des Marktes durch Obligationenanleihen und Aktien Argent frais demandé au marché par des emprunts et des actions														
1967	271,7	232,6	339,0	223,3	445,9	351,6	141,8	227,0	311,9	358,5	524,6	237,8	3 665,7	3 427,9
1968	268,0	283,4	331,0	375,2	569,2	323,5	252,3	397,7	356,3	684,1	237,8	160,4	4 238,9	4 078,5
1969	204,5	496,9	555,2	279,8	286,2	324,6	369,4	178,7	273,2	541,2	522,1	143,0	4 174,8	4 031,8
1970	330,5	335,5	381,5	384,0	191,7	298,8	335,9	194,5	392,1	577,9	479,4	348,4	4 250,2	3 901,8
1971	329,3	478,0	791,0	503,1	509,1	1 070,8	327,6	538,8	653,2	578,1	619,5			6 398,5
Rückzahlungen an den Kapitalmarkt¹⁾ - Remboursements au marché des capitaux¹⁾														
1967	6,4	80,9	23,1	15,0	9,9	12,1	18,8	14,6	8,0	17,0	45,8	13,3	264,9	251,6
1968	24,1	26,0	11,8	15,1	10,5	12,5	111,4	5,0	2,8	18,8	16,7	65,4	320,1	254,7
1969	5,7	23,2	34,3	28,1	68,6	27,1	35,8	3,0	7,0	36,1	76,2	17,5	362,6	345,1
1970	5,3	25,3	28,0	24,8	62,7	176,6	64,5	12,2	82,9	99,9	50,5	44,0	676,7	632,7
1971	5,3	17,6	65,1	41,3	64,5	79,9	44,8	21,3	12,4	14,2	44,0			410,4
Nettobeanspruchung des Marktes - Prélèvement net sur le marché														
1967	265,3	151,7	315,9	208,3	436,0	339,5	123,0	212,4	303,9	341,5	478,8	224,5	3 400,8	3 176,3
1968	243,9	257,4	319,2	360,1	558,7	311,0	140,9	392,7	353,5	665,3	221,1	95,0	3 918,8	3 823,8
1969	198,8	473,7	520,9	251,7	217,6	297,5	333,6	175,7	266,2	505,1	445,9	125,5	3 812,2	3 686,7
1970	325,2	310,2	353,5	359,2	129,0	122,2	271,4	182,3	309,2	478,0	428,9	304,4	3 573,5	3 269,1
1971	324,0	460,4	725,9	461,8	444,6	990,9	282,8	517,5	640,8	563,9	575,5			5 988,1

¹⁾ Schweizerische und ausländische Obligationenanleihen sowie schweizerische Aktien. - Emprunts suisses et étrangers et actions suisses.

Nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleihssemissionen
Emissions d'emprunts suisses sans souscription publique

37a

Schuldner	Emissionswert in Millionen Franken – Valeur d'émission en millions de francs										Débiteurs
	1967	1968	1969	1970	1970			1971			
					Quartal			Trimestre			
					II	III	IV	I	II	III	
Bund	–	–	–	97,4	–	97,4	–	–	–	–	Confédération
Kantone	20,0	45,4	13,5	50,2	–	–	45,2	7,7	9,2	4,9	Cantons
Gemeinden	20,5	41,7	12,9	33,2	15,4	6,0	11,8	50,1	41,6	26,9	Communes
Kraft-, Gas-, Wasserwerke	5,0	2,0	2,0	22,5	15,0	7,5	–	–	–	–	Electricité, gaz, eau
Industrie	86,5	32,3	10,6	7,8	–	0,4	5,4	–	–	–	Industrie
Warenhandel, Vermittlg.	0,8	7,4	2,5	1,4	–	–	1,4	1,5	1,3	12,5	Commerce
Banken	17,5	–	1,7	10,7	4,7	–	6,0	–	3,7	–	Banques
Pfandbriefzentralen	9,9	57,0	207,6	251,7	–	98,8	70,9	89,4	14,8	91,3	Centr. d. lettres de gage
Holdingsgesellschaften .	2,5	8,4	15,9	24,9	24,6	0,3	–	8,8	51,3	–	Holdings
Übrige	3,9	12,6	2,1	0,9	–	–	0,3	1,8	2,0	1,0	Autres
Total	166,6	206,8	268,8	500,7	59,7	210,4	141,0	159,3	123,9	136,6	Total

Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleihssemissionen
Emissions publiques et non-publiques d'emprunts suisses

37b

Schuldner	Emissionswert in Millionen Franken – Valeur d'émission en millions de francs										Débiteurs
	1967	1968	1969	1970	1970			1971			
					Quartal			Trimestre			
					II	III	IV	I	II	III	
Bund	477,1	251,0	549,2	514,1	313,6	97,4	103,1	–	746,9	–	Confédération
Kantone	633,2	431,4	457,0	546,8	96,4	99,5	196,5	289,1	188,3	79,5	Cantons
Gemeinden	393,8	291,0	175,2	275,6	88,0	45,7	100,9	152,3	227,3	144,4	Communes
Kraft-, Gas-, Wasserwerke	652,8	604,4	589,3	533,7	122,8	62,0	163,5	307,2	116,8	159,2	Electricité, gaz, eau
Industrie	99,5	183,5	116,1	69,7	12,8	11,6	43,3	58,1	105,0	293,9	Industrie
Warenhandel, Vermittlg.	23,8	146,3	82,4	2,4	–	–	2,4	31,5	1,3	28,1	Commerce
Banken	693,4	545,2	794,5	1088,6	239,7	372,0	190,0	290,8	124,2	158,0	Banques
Pfandbriefzentralen	336,4	272,2	547,6	660,2	69,8	139,0	260,4	199,8	63,9	165,9	Centr. d. lettres de gage
Holdingsgesellschaften .	177,7	347,8	204,6	396,4	96,1	61,5	151,6	68,6	272,5	59,1	Holdings
Übrige	63,6	120,8	84,8	93,2	2,0	0,6	90,0	1,8	2,0	10,9	Autres
Total	3551,3	3193,6	3600,7	4180,7	1041,2	889,3	1301,7	1399,2	1848,2	1099,0	Total

Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte Aktienemissionen
Emissions publiques et non-publiques d'actions

In Millionen Franken – En millions de francs

37c

Art der Emissionen bzw. der Bareinzahlungen	Emissionswert in Millionen Franken – Valeur d'émission en millions de francs										Genre des émissions resp. des paiements en espèces
	1967	1968	1969	1970	1970			1971			
					Quartal			Trimestre			
					II	III	IV	I	II	III	
Öffentliche	321,5	502,5	820,0	544,2	135,6	118,9	190,9	265,6	472,4	129,7	Publiques
Nicht öffentliche	1023,7	1432,5	1637,5	1963,0	450,2	416,8	650,2	.	.	.	Non publiques
Einberufungen	97,2	312,1	166,5	323,9	76,6	35,0	138,5	.	.	.	Libérations
Gründungen	335,3	507,4	577,9	665,8	151,6	129,1	229,5	.	.	.	Constitutions
Kapitalerhöhungen	912,7	1115,5	1713,1	1517,5	357,6	371,6	473,1	.	.	.	Augment. de capital
Total	1345,2	1935,0	2457,5	2507,2	585,8	535,7	841,1	.	.	.	Total

Pfandbriefe - Lettres de gage
In Millionen Franken - En millions de francs

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Zinssatz In Prozent - Taux en pour-cent															Mittlere Verzinsung Rendement moyen %	
	2%	3	3 1/4	3 1/2	3 3/4	4	4 1/4	4 1/2	4 3/4	5	5 1/4	5 1/2	5 3/4	6	6 1/4		Total
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses																	
1967	115	500	336	529	245	177	20	345	165	155	95	-	-	-	-	2 682	3,76
1968	115	500	336	529	245	177	20	345	165	340	95	-	-	-	-	2 867	3,84
1969	90	436	336	529	245	177	20	345	165	490	115	74	-	-	-	3 022	3,97
1970	-	349	336	529	245	177	20	345	165	490	115	134	40	150	40	3 135	4,21
1971																	
März - Mars	-	253	336	529	245	177	20	345	165	490	115	134	40	281	40	3 170	4,32
Juni - Juin	-	253	336	529	245	177	20	345	165	490	115	134	105	281	40	3 235	4,35
Sep. - Sep.	-	186	310	529	245	177	20	345	165	490	115	134	221	281	40	3 258	4,44
Dez. - Déc.																	
Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute Banque des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire																	
1967	282	389	355	455	50	65	115	290	174	249	30	-	-	-	-	2 454	3,73
1968	242	387	355	455	50	65	115	290	174	401	30	-	-	-	-	2 564	3,82
1969	137	342	355	455	50	65	115	290	174	515	125	100	-	-	-	2 723	4,04
1970	15	284	355	455	50	65	115	290	174	515	125	162	52	172	40	2 869	4,33
1971																	
März - Mars	15	284	355	455	50	65	115	290	174	515	125	162	52	222	40	2 919	4,35
Juni - Juin	15	231	355	455	50	65	115	290	174	515	125	162	113	222	40	2 927	4,41
Sep. - Sep.	15	226	355	455	50	65	115	290	174	515	125	162	113	222	40	2 922	4,41
Dez. - Déc.																	
Total																	
1967	397	889	691	984	295	242	135	635	339	404	125	-	-	-	-	5 136	3,75
1968	357	887	691	984	295	242	135	635	339	741	125	-	-	-	-	5 431	3,83
1969	227	778	691	984	295	242	135	635	339	1 005	240	174	-	-	-	5 745	4,00
1970	15	633	691	984	295	242	135	635	339	1 005	240	296	92	322	80	6 004	4,27
1971																	
März - Mars	15	537	691	984	295	242	135	635	339	1 005	240	296	92	503	80	6 089	4,34
Juni - Juin	15	484	691	984	295	242	135	635	339	1 005	240	296	218	503	80	6 162	4,38
Sep. - Sep.	15	412	665	984	295	242	135	635	339	1 005	240	296	334	503	80	6 180	4,43
Dez. - Déc.																	

**Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung
Placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants**

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Bilanzwert der Anlagen Valeur de bilan des placements	Feste Anlagen - Placements fermes						Depot- gelder Dépôts	Flüssige Mittel Disponi- bilités
		Bund Confédé- ration	Kantone Cantons	Gemeinden Communes	Pfandbrief- institute Centrales des lettres de gage	Kantonal- banken Banques cantonales	Übrige Autres		
1968	7 615,0	205,5	1 121,8	1 092,3	2 242,3	1 462,7	1 283,4	207,0	163,9
1969	7 660,1	205,7	1 145,6	1 129,7	2 291,1	1 512,1	1 312,9	63,0	51,2
1970									
Okt. - Oct.	7 930,6	206,0	1 149,8	1 146,0	2 257,7	1 520,4	1 315,7	335,0	26,5
Nov. - Nov.	7 888,3	206,0	1 151,9	1 179,8	2 257,7	1 536,4	1 320,5	236,0	33,4
Dez. - Déc.	7 996,5	206,0	1 157,5	1 201,9	2 292,7	1 548,1	1 349,8	240,5	19,6
1971									
Jan. - Jan.	7 986,3	206,0	1 156,6	1 201,7	2 292,7	1 547,9	1 349,9	231,5	46,0
Feb. - Fév.	7 943,9	206,0	1 155,7	1 202,4	2 292,7	1 549,8	1 351,3	186,0	74,6
März - Mars	8 168,6	206,0	1 154,6	1 206,3	2 292,7	1 551,5	1 350,5	407,0	30,2
Apr. - Avr.	8 138,3	206,0	1 154,3	1 207,2	2 284,5	1 553,3	1 356,0	377,0	18,8
Mai - Mai	8 061,9	193,1	1 151,6	1 216,4	2 284,5	1 553,3	1 356,0	307,0	43,6
Juni - Juin	8 291,0	193,1	1 158,0	1 222,0	2 294,5	1 558,7	1 367,7	497,0	28,8
Juli - Juil.	8 239,4	193,1	1 159,9	1 220,4	2 294,5	1 558,6	1 368,9	444,0	32,5
Aug. - Août	8 103,8	193,1	1 159,7	1 221,8	2 286,7	1 557,6	1 380,9	304,0	106,0
Sep. - Sep.	8 358,6	193,1	1 162,4	1 223,1	2 296,7	1 559,9	1 380,4	543,0	26,9
Okt. - Oct.	8 302,5	193,1	1 165,4	1 228,0	2 296,7	1 560,9	1 386,4	472,0	41,5
Nov. - Nov.	8 234,6	193,1	1 166,9	1 232,0	2 296,7	1 559,9	1 390,0	396,0 ¹⁾	41,3

¹⁾ Einschließlich Kassenobligationen. - Y compris les bons de caisse.

BANKEN

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

Aktiven

40

Jahresende Monatsende	Kasse Giro- und Post- checkgut- haben Caisse, compte de vire- ments et compte de chèques postaux	Cou- pons	Bankendebitoren Avoirs en banque		Wechsel Effets de change	Reports	Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen	
			auf Sicht à vue	auf Zeit à terme			ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon ge- gen hyp. Deckung dont garantis par hypo- thèque	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés
Verband schweizerischer Kantonalbanken (28 Banken)											
1967	941,3	6,4	360,1	1 180,5	594,4	4,9	704,9	4 934,6	3 415,3	52,1	2 901,4
1968	1 075,2	6,0	346,0	1 644,8	615,8	9,9	758,6	5 122,4	3 485,7	102,9	3 285,7
1969	1 194,9	9,3	472,8	1 525,6	656,3	9,5	840,3	5 855,5	3 927,9	106,4	3 684,2
1970											
September ..	757,3	18,1	821,0	2 515,2	635,9	6,1	1 029,8	6 268,7	4 239,4	103,2	3 990,6
Oktober	735,2	19,6	607,3	2 940,0	635,1	6,5	1 048,3	6 314,5	4 278,3	100,2	4 023,9
November...	699,1	29,8	694,9	2 815,2	656,5	8,5	1 078,9	6 391,8	4 339,5	109,4	4 080,6
Dezember...	1 148,3	15,0	580,5	2 461,7	695,6	9,2	1 014,3	6 565,8	4 484,9	110,2	4 138,3
1971											
Januar	718,1	21,3	780,1	3 215,8	676,7	8,5	1 032,0	6 358,1	4 345,8	110,5	4 168,9
Februar	753,0	18,4	986,5	3 416,6	655,5	7,4	1 036,6	6 434,8	4 366,8	109,1	4 195,9
März	880,0	23,9	891,4	3 646,9	654,5	7,2	1 057,7	6 503,4	4 445,0	123,0	4 240,8
April	711,7	33,8	703,0	3 998,3	645,8	9,0	1 093,7	6 521,9	4 454,4	123,9	4 280,0
Mai	689,0	39,6	702,9	4 053,6	656,9	12,3	1 089,0	6 550,2	4 477,1	123,9	4 311,0
Juni	801,8	26,2	680,0	4 065,4	683,5	14,8	1 147,2	6 637,9	4 523,6	124,2	4 361,0
Juli	734,5	29,5	675,7	4 158,0	671,5	15,6	1 110,9	6 551,7	4 491,5	124,3	4 402,9
August	992,0	14,7	640,8	4 041,6	660,1	16,4	1 067,1	6 575,0	4 503,0	124,2	4 457,4
September ..	809,9	22,6	671,4	4 144,6	661,9	18,7	1 085,2	6 617,4	4 544,0	121,2	4 498,6
Oktober	914,9	24,3	597,0	4 268,4	657,8	16,1	1 052,8	6 610,2	4 543,4	120,1	4 541,4
Schweizerische Großbanken (5 Banken)											
1967	4 149,0	76,0	4 893,3	6 081,9	5 018,8	20,4	3 044,9	9 399,6	4 283,9	1 603,4	3 413,2
1968	5 708,4	90,8	9 384,7	8 373,7	5 171,2	50,8	3 648,9	10 427,0	4 357,4	2 244,6	3 904,6
1969	6 560,1	111,0	12 338,4	14 454,1	4 815,6	37,0	4 847,1	12 467,4	4 901,9	3 082,2	5 400,5
1970											
September ..	6 555,5	89,3	16 243,0	15 837,6	4 874,9	42,6	5 396,2	12 779,9	5 368,1	3 988,4	6 080,7
Oktober	4 550,1	82,8	17 348,7	18 090,4	5 155,8	9,6	5 441,1	12 684,8	5 409,8	4 042,0	6 039,9
November...	4 704,4	89,4	17 584,9	17 989,1	5 211,5	10,1	5 622,9	12 695,0	5 474,4	3 994,8	6 118,6
Dezember...	7 104,9	109,1	15 891,1	20 348,2	5 208,1	25,8	5 694,7	14 004,0	5 696,0	4 017,0	6 320,2
1971											
Januar	4 792,1	84,3	18 031,4	22 679,7	5 609,5	12,8	5 468,3	13 757,9	5 532,1	4 017,7	6 253,0
Februar	4 470,3	94,4	18 108,4	23 993,1	5 522,2	20,6	5 568,0	14 260,2	5 543,6	4 099,9	6 357,9
März	6 917,1	173,2	17 615,6	23 963,1	5 121,7	81,3	5 633,6	14 380,8	5 604,2	4 152,9	6 559,3
April	4 519,5	123,7	17 841,9	26 208,3	5 441,0	19,5	5 607,1	14 189,0	5 605,5	4 291,9	6 719,9
Mai	5 383,8	180,5	18 082,7	27 628,5	5 374,7	40,4	5 692,0	13 916,5	5 604,5	4 337,1	6 698,9
Juni	7 166,0	241,0	16 144,0	27 134,1	5 266,8	105,2	5 816,1	14 383,0	5 773,5	4 583,1	6 635,4
Juli	4 466,9	189,2	17 732,7	30 190,4	5 683,4	17,7	5 623,8	14 192,3	5 690,5	4 548,6	6 609,0
August	10 451,0	135,4	15 817,0	28 247,9	5 575,7	18,9	5 747,8	14 380,5	5 740,7	4 401,5	6 895,2
September ..	9 949,2	120,0	15 182,3	28 820,3	5 227,4	33,1	5 809,6	13 934,5	5 813,9	4 610,5	6 845,3
Oktober	10 202,3	88,0	14 581,3	31 476,7	5 396,1	15,2	5 547,5	13 868,7	5 844,8	4 619,0	6 830,9

BANQUES

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Actif

40

Avances et prêts à terme fixe	Total Debitoren (Col. 7, 8, 10 u. 11)	Kontokorrent-Vorschüsse u. Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften	Hypothekanlagen	Wertschriften und dauernde Beteiligungen	Syndikatsbeteiligungen	Bankgebäude und Andere Liegenschaften	Treuhandkonten	Sonstige Aktiven	Nicht einbezahletes Kapital	Bilanzsumme	Fin d'année
davon gegen hypoth. Deckung	Débiteurs (Col. 7, 8, 10 et 11)	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public	Placements hypothécaires	Titres et participations permanentes	Participations à des syndicats	Immeubles à l'usage de la banque et Autres immeubles	Comptes fiduciaires	Autres actifs	Capital non versé	Total du bilan	Fin de mois
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	
Union des banques cantonales suisses (28 banques)											
2 536,6	8 593,0	3 112,3	18 715,6	2 240,0	1,9	245,8	.	425,5	6,0	36 427,7	1967
2 914,2	9 269,6	3 388,9	20 264,5	2 560,7	4,6	255,9	.	492,4	-	39 934,3	1968
3 293,1	10 486,4	3 805,0	21 809,8	2 768,6	2,8	283,2	.	531,2	-	43 555,4	1969
1970											
3 570,2	11 392,3	3 711,8	22 777,7	2 800,0	2,4	301,9	.	549,3	-	46 289,0	Septembre
3 600,7	11 486,9	3 819,0	22 879,2	2 823,2	2,7	302,4	.	633,1	-	46 890,2	Octobre
3 658,3	11 660,7	3 888,5	22 935,9	2 881,3	3,8	302,4	.	694,4	-	47 271,0	Novembre
3 715,5	11 828,6	3 940,5	23 067,7	2 886,5	4,2	293,0	.	627,4	-	47 558,2	Décembre
1971											
3 748,0	11 669,5	3 753,1	23 142,2	2 935,7	4,3	291,6	.	520,2	-	47 737,1	Janvier
3 778,8	11 776,4	3 765,7	23 247,2	2 964,0	3,0	292,9	8,3	459,4	-	48 354,3	Février
3 783,8	11 924,9	3 748,4	23 375,4	3 018,3	4,1	295,2	8,5	434,2	-	48 912,9	Mars
3 751,7	12 019,5	3 756,9	23 453,8	3 087,8	4,8	297,4	8,7	421,8	-	49 152,3	Avril
3 879,0	12 074,1	3 795,5	23 548,2	3 140,4	4,9	298,6	8,0	483,9	-	49 507,9	Mai
3 922,3	12 270,3	3 874,3	23 678,9	3 180,7	5,8	295,0	8,5	616,8	12,0	50 214,0	Juin
3 959,0	12 189,8	3 860,5	23 821,7	3 261,0	5,8	297,6	8,6	584,0	12,0	50 325,8	Juillet
4 005,8	12 223,7	3 950,7	23 938,0	3 291,6	5,2	298,4	7,8	616,1	12,0	50 709,1	Août
4 021,8	12 322,4	4 123,1	24 085,6	3 359,0	6,5	300,1	7,0	745,9	12,0	51 290,7	Septembre
4 074,1	12 324,5	4 306,7	24 206,9	3 405,3	6,4	308,2	7,0	760,1	12,0	51 815,6	Octobre
Grandes banques suisses (5 banques)											
2 160,1	17 461,1	650,5	2 307,4	2 147,1	2,1	111,6	.	458,9	-	43 513,1	1967
2 333,9	20 225,1	606,2	3 886,4	2 958,4	2,6	153,3	.	515,6	-	57 127,2	1968
2 858,3	25 797,2	816,2	4 493,1	3 946,2	3,1	230,8	.	646,0	-	74 248,8	1969
1970											
3 091,8	28 245,2	777,6	4 901,0	3 844,0	4,4	260,1	.	675,9	-	82 351,1	Septembre
3 080,0	28 207,8	793,2	4 977,0	3 883,3	6,2	260,1	.	1 133,4	-	84 498,4	Octobre
3 135,2	28 431,3	770,5	4 998,3	3 974,9	3,2	260,6	.	647,1	-	84 675,3	Novembre
3 150,5	30 035,9	782,6	5 054,4	4 006,0	3,9	315,7	4 461,5	1 010,2	-	94 357,4	Décembre
1971											
3 147,1	29 496,9	881,0	5 064,0	3 991,4	3,9	319,2	4 349,9	961,5	-	96 277,6	Janvier
3 196,2	30 286,0	885,4	5 128,4	4 009,7	4,4	319,2	4 401,4	871,3	-	98 114,8	Février
3 220,8	30 726,6	908,9	5 189,8	4 222,2	3,8	321,7	4 531,4	716,5	-	100 492,9	Mars
3 301,0	30 807,9	924,7	5 243,4	4 375,3	21,9	321,9	4 397,5	894,2	-	101 140,7	Avril
3 284,7	30 644,5	939,0	5 349,1	4 454,3	81,0	322,5	4 227,2	941,4	-	103 649,6	Mai
3 275,1	31 417,6	937,2	5 486,2	4 604,1	143,0	322,5	4 306,9	1 083,0	-	104 357,6	Juin
3 291,2	30 973,7	914,1	5 558,3	4 860,5	20,8	322,5	4 281,0	917,7	-	106 128,9	Juillet
3 314,6	31 425,0	989,4	5 618,8	4 835,1	4,1	323,5	4 059,9	972,5	-	108 474,2	Août
3 368,0	31 199,9	988,6	5 703,8	4 945,0	3,7	325,8	3 907,9	887,4	-	107 294,4	Septembre
3 395,1	30 866,1	994,2	5 773,3	5 028,8	3,7	325,7	3 888,6	981,5	-	109 621,5	Octobre

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

Aktiven

40
Fortsetzung

Jahresende Monatsende	Kasse, Giro- und Post-checkguthaben Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux	Coupons	Bankendebitoren Avoirs en banque		Wechsel Effets de change	Reports	Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen	
			auf Sicht à vue	auf Zeit à terme			ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon gegen hyp. Deckung dont garantis par hypothèque	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Lokalbanken (24 Banken ¹⁾) und Sparkassen (15 Banken)											
1967	430,7	1,6	169,2	330,7	205,3	0,2	357,8	2 257,1	1 344,2	12,9	443,8
1968	466,8	1,0	291,6	358,7	208,7	1,1	422,0	2 389,6	1 428,4	15,7	446,6
1969	533,6	1,3	267,2	310,4	231,0	0,6	597,4	2 705,6	1 592,1	17,7	503,0
1970											
September ..	393,3	2,8	319,1	439,0	212,0	0,5	747,3	3 031,9	1 810,4	67,0	528,5
Oktober	285,9	3,7	417,7	599,9	220,5	0,5	738,9	3 031,0	1 830,1	71,9	526,9
November ...	256,0	3,6	426,8	616,7	220,2	0,4	731,4	3 072,9	1 865,4	76,8	530,4
Dezember ...	583,7	1,2	334,4	509,6	228,0	0,4	760,4	3 099,1	1 904,5	71,5	538,3
1971											
Januar	333,9	4,4	461,5	720,6	227,5	0,9	812,4	3 027,5	1 830,9	94,8	536,3
Februar	233,2	5,5	516,6	747,6	216,7	0,9	858,7	3 024,0	1 874,6	103,2	537,3
März	389,2	4,8	453,5	744,7	213,1	0,8	875,4	3 063,2	1 911,8	111,1	532,2
April	293,2	7,2	474,8	868,4	214,5	0,8	880,5	3 123,5	1 904,3	114,2	535,2
Mai	288,7	10,0	495,2	823,3	226,4	1,1	880,7	3 131,3	1 915,7	119,3	540,8
Juni	418,0	5,3	385,5	767,9	215,8	1,6	923,7	3 186,7	1 935,6	118,1	542,5
Juli	324,1	4,8	451,4	843,2	211,8	1,7	883,7	3 149,0	1 913,5	116,2	542,9
August	304,7	3,5	410,1	890,3	214,3	1,3	898,0	3 172,3	1 929,6	120,2	554,1
September...	426,3	3,6	479,4	797,8	219,8	1,0	900,9	3 197,8	1 947,7	137,6	552,6
Oktober	383,7	4,3	521,3	832,2	222,4	1,1	896,1	3 220,6	1 946,0	138,8	556,5
Total (72 Banken ¹)											
1967	5 566,0	84,0	5 512,6	7 593,1	5 818,5	25,5	4 107,6	16 591,3	9 043,4	1 668,4	6 758,4
1968	7 250,4	97,8	10 022,3	10 377,2	5 995,7	61,8	4 829,5	17 939,0	9 271,5	2 363,2	7 636,9
1969	8 288,6	121,6	13 078,4	16 290,1	5 702,9	47,1	6 284,8	21 028,5	10 421,9	3 206,3	9 587,7
1970											
September ..	7 706,1	110,2	17 383,1	18 791,8	5 722,8	49,2	7 173,3	22 080,5	11 417,9	4 158,6	10 599,8
Oktober	5 571,2	106,1	18 373,7	21 630,3	6 011,4	16,6	7 228,3	22 030,3	11 518,2	4 214,1	10 590,7
November ...	5 659,5	122,8	18 706,6	21 421,0	6 088,2	19,0	7 433,2	22 159,7	11 679,3	4 181,0	10 729,6
Dezember ...	8 836,9	125,3	16 806,0	23 319,5	6 131,7	35,4	7 469,4	23 668,9	12 085,4	4 198,7	10 996,8
1971											
Januar	5 844,1	110,0	19 273,0	26 616,1	6 513,7	22,2	7 312,7	23 143,5	11 708,8	4 223,0	10 958,2
Februar	5 456,5	118,3	19 611,5	28 157,3	6 394,4	28,9	7 463,3	23 719,0	11 785,0	4 312,2	11 091,1
März	8 186,3	201,9	18 960,5	28 354,7	5 989,3	89,3	7 566,7	23 947,4	11 961,0	4 387,0	11 332,3
April	5 524,4	164,7	19 019,7	31 075,0	6 301,3	29,3	7 581,3	23 834,4	11 964,2	4 530,0	11 535,1
Mai	6 361,5	230,1	19 280,8	32 505,4	6 258,0	53,8	7 661,7	23 598,0	11 997,3	4 580,3	11 550,7
Juni	8 385,8	272,5	17 209,5	31 967,4	6 166,1	121,6	7 887,0	24 207,6	12 232,7	4 825,4	11 538,9
Juli	5 525,5	223,5	18 859,8	35 191,6	6 566,7	35,0	7 618,4	23 893,0	12 095,5	4 789,1	11 554,8
August	11 747,7	153,6	16 867,9	33 179,8	6 450,1	36,6	7 712,9	24 127,8	12 173,3	4 645,9	11 906,7
September...	11 185,4	146,2	16 333,1	33 762,7	6 109,1	52,8	7 795,7	23 749,7	12 305,6	4 869,3	11 896,5
Oktober	11 500,9	116,6	15 699,6	36 577,3	6 276,3	32,4	7 496,4	23 699,5	12 334,2	4 877,9	11 928,8
¹⁾ Anzahl Banken : Lokalbanken Total Banken Die folgenden Institute wurden von der Schweiz. Bankgesellschaft übernommen:											
Bis November 1967 28 76 Dezember 1967, Banca Popolare di Lugano;											
Dezember 1967-Mai 1968 27 75 Mai 1968, Crédit Hypothécaire pour la Suisse Romande,											
Seit Juni 1968 24 72 Ersparnisanstalt Toggenburg, Hypothekar- & Sparbank HYSVA.											

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Actif

40
Suite

Avances et prêts à terme fixe	Total Debitoren (Col. 7, 8, 10 u. 11)	Kontokorrent- u. Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften	Hypothekaranlagen	Wertschriften und dauernde Beteiligungen	Syndikatsbeteiligungen	Bankgebäude und Andere Liegenschaften	Treuhandkonten	Sonstige Aktiven	Nicht einbezahltes Kapital	Bilanzsumme	Fin d'année
davon gegen hypoth. Deckung	Débiteurs (Col. 7, 8, 10 et 11)	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public	Placements hypothécaires	Titres et participations permanentes	Participations à des syndicats	Immeubles à l'usage de la banque et Autres Immeubles	Comptes fiduciaires	Autres actifs	Capital non versé	Total du bilan	Fin de mois
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	

Banques locales (24 banques) et caisses d'épargne (15 banques)

254,9	3 071,6	401,9	8 767,3	954,7	2,5	75,6	.	206,8	5,0	14 623,1	1967
240,4	3 273,9	429,2	8 371,6	1 081,0	3,7	82,1	.	208,1	-	14 777,5	1968
275,8	3 823,7	455,7	8 872,8	1 203,7	4,3	86,7	.	238,1	-	16 029,1	1969
1970											
298,6	4 374,7	501,6	9 274,9	1 245,0	1,7	96,3	.	315,1	-	17 176,0	Septembre
297,4	4 368,7	505,3	9 310,2	1 256,7	2,3	97,0	.	345,6	-	17 414,0	Octobre
301,9	4 411,5	512,7	9 344,4	1 265,7	2,1	97,3	.	395,9	-	17 553,3	Novembre
300,2	4 469,3	513,8	9 387,4	1 254,5	2,1	111,3	.	264,0	-	17 659,7	Décembre
1971											
298,6	4 471,0	513,2	9 403,8	1 268,6	1,8	112,6	.	226,8	-	17 746,6	Janvier
311,7	4 523,2	516,9	9 461,6	1 283,3	1,3	112,8	.	226,9	-	17 846,5	Février
302,0	4 581,9	522,2	9 514,9	1 317,1	4,3	113,2	1 322,1	280,0	-	19 461,8	Mars
302,0	4 653,4	532,2	9 566,4	1 349,0	4,7	113,5	1 364,7	272,8	-	19 715,6	Avril
303,7	4 672,1	531,6	9 612,7	1 365,5	4,1	113,3	1 316,5	291,6	-	19 752,1	Mai
308,7	4 771,0	544,9	9 672,1	1 400,3	7,3	114,4	.	320,3	-	18 624,4	Juin
308,3	4 691,8	560,2	9 711,8	1 427,0	4,7	115,6	.	331,0	-	18 679,1	Juillet
310,1	4 744,6	573,1	9 778,3	1 453,1	3,6	115,7	.	350,7	-	18 843,3	Août
305,0	4 788,9	574,1	9 843,9	1 526,7	3,6	116,1	.	396,4	-	19 177,6	Septembre
311,9	4 812,0	583,9	9 904,5	1 581,9	3,9	115,6	.	409,8	-	19 376,6	Octobre

Total (72 banques¹)

4 951,6	29 125,7	4 164,7	29 790,3	5 341,8	6,5	433,0	.	1 091,2	11,0	94 563,9	1967
5 488,5	32 768,6	4 424,3	32 522,5	6 600,1	10,9	491,3	.	1 216,1	-	111 839,0	1968
6 427,2	40 107,3	5 076,9	35 175,7	7 918,5	10,2	600,7	.	1 415,3	-	133 833,3	1969
1970											
6 960,6	44 012,2	4 991,0	36 953,6	7 889,0	8,5	658,3	.	1 540,3	-	145 816,1	Septembre
6 978,1	44 063,4	5 117,5	37 166,4	7 963,2	11,2	659,5	.	2 112,1	-	148 802,6	Octobre
7 095,4	44 503,5	5 171,7	37 278,6	8 121,9	9,1	660,3	.	1 737,4	-	149 499,6	Novembre
7 166,2	46 333,8	5 236,9	37 509,5	8 147,0	10,2	720,0	4 461,5	1 901,6	-	159 575,3	Décembre
1971											
7 193,7	45 637,4	5 147,3	37 610,0	8 195,7	10,0	723,4	4 349,9	1 708,5	-	161 761,3	Janvier
7 286,7	46 585,6	5 168,0	37 837,2	8 257,0	8,7	724,9	4 409,7	1 557,6	-	164 315,6	Février
7 306,6	47 233,4	5 179,5	38 080,1	8 557,6	12,2	730,1	5 862,0	1 430,7	-	168 867,6	Mars
7 354,7	47 480,8	5 213,8	38 263,6	8 812,1	31,4	732,8	5 770,9	1 588,8	-	170 008,6	Avril
7 467,4	47 390,7	5 266,1	38 510,0	8 960,2	90,0	734,4	5 551,7	1 716,9	-	172 909,6	Mai
7 506,1	48 458,9	5 356,4	38 837,2	9 185,1	156,1	731,9	4 315,4	2 020,1	12,0	173 196,0	Juin
7 558,5	47 855,3	5 334,8	39 091,8	9 548,5	31,3	735,7	4 289,6	1 832,7	12,0	175 133,8	Juillet
7 630,5	48 393,3	5 513,2	39 335,1	9 579,8	12,9	737,6	4 067,7	1 939,3	12,0	178 026,6	Août
7 694,8	48 311,2	5 685,8	39 633,3	9 830,7	13,8	742,0	3 914,9	2 029,7	12,0	177 762,7	Septembre
7 781,1	48 002,6	5 884,8	39 884,7	10 016,0	14,0	749,5	3 895,6	2 151,4	12,0	180 813,7	Octobre

¹ Nombre de banques: Banques locales Total banques } Les établissements suivants ont été repris par l'Union de Banques Suisses: Jusqu'à novembre 1967 28 76 } Décembre 1967, Banca Popolare di Lugano; Décembre 1967-mai 1968 27 75 } Mai 1968, Crédit Hypothécaire pour la Suisse Romande, Dès juin 1968 24 72 } Ersparnisanstalt Toggenburg, Hypothekar- und Sparbank HYSVA.

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken
Passiven

In Millionen Franken

41

Jahresende Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Verpflichtungen aus Report- geschäften Engagements découlant d'opé- rations de report	Checkrech- nungen und Kreditoren auf Sicht Comptes de chèques et comptes créanciers à vue	Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme		Spar- einlagen Dépôts en caisse d'épargne	Depositen- u. Einlage- hefte Livrets de dépôts	Kassen- obliga- tionen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse	Obli- gationen- Anleihen Emprunts par obligations
	auf Sicht à vue	auf Zeit à terme			Total	davon mehr als 1 Jahr fest dont à plus d'une année terme de terme					5	6	7	8	9	10
Verband schweizerischer Kantonalbanken (28 Banken)										
1967	344,9	214,0	-	2 822,4	4 353,5	2 450,0	12 809,6	816,6	5 733,5	3 850,6
1968	390,1	102,7	-	3 128,0	4 740,9	3 331,5	13 817,6	1 032,0	6 638,6	4 206,1
1969	401,8	187,2	-	3 415,9	5 443,0	3 461,4	14 788,2	1 202,5	7 440,0	4 435,1
1970										
September ..	379,0	332,9	-	3 448,7	6 379,3	3 467,9	15 319,7	1 291,7	7 681,6	4 702,3
Oktober	381,6	440,9	-	3 551,5	6 469,9	3 488,0	15 369,2	1 303,8	7 722,9	4 766,8
November ...	425,6	454,8	-	3 637,1	6 446,2	3 505,8	15 425,7	1 314,2	7 763,5	4 801,3
Dezember ...	411,6	419,4	-	3 671,7	6 478,8	3 580,8	15 879,1	1 353,2	7 812,3	4 834,3
1971										
Januar	326,0	389,8	-	3 839,2	6 501,2	3 603,2	16 062,0	1 384,2	7 911,0	4 889,3
Februar	420,3	447,6	-	3 910,7	6 654,0	3 646,5	16 200,3	1 409,9	7 993,2	4 901,1
März	421,4	390,7	-	3 951,8	6 752,4	3 658,7	16 316,9	1 438,2	8 071,6	4 970,6
April	383,8	396,0	-	4 033,8	6 671,5	3 666,6	16 433,0	1 474,9	8 176,3	4 970,6
Mai	428,8	447,0	-	4 110,7	6 507,1	3 684,9	16 545,8	1 515,2	8 266,5	4 990,6
Juni	463,0	491,3	-	4 135,1	6 381,9	3 713,2	16 641,8	1 552,6	8 367,5	4 990,1
Juli	330,3	532,4	-	4 122,2	6 345,9	3 722,8	16 784,5	1 595,5	8 458,5	4 980,2
August	414,8	503,7	-	4 269,0	6 211,6	3 724,3	16 932,5	1 628,8	8 546,4	4 983,7
September ..	420,4	513,2	-	4 448,3	5 993,8	3 744,8	17 077,4	1 675,3	8 659,0	5 011,2
Oktober	499,0	534,6	-	4 646,8	5 855,2	3 765,5	17 244,8	1 719,2	8 739,6	5 035,7
Schweizerische Großbanken (5 Banken)										
1967	4 076,1	3 490,9	6,3	12 427,0	8 432,5	282,5	1 416,2	4 788,2	4 264,8	374,0
1968	7 443,8	5 147,9	6,3	14 675,7	10 628,4	298,2	2 859,3	5 153,4	5 808,4	446,5
1969	8 831,2	7 169,9	5,6	17 286,4	18 771,1	514,3	3 296,5	5 601,4	6 365,2	540,8
1970										
September ..	12 764,6	7 735,8	12,0	18 421,0	20 201,1	511,3	5 117,4	4 403,4	6 148,2	888,4
Oktober	13 551,2	8 578,5	4,4	18 735,2	20 497,6	490,7	5 190,3	4 450,3	6 176,4	968,4
November ...	13 308,5	9 103,5	2,7	18 677,9	20 274,4	506,5	5 254,1	4 467,3	6 188,3	968,4
Dezember ...	12 161,6	9 495,1	5,4	20 623,4	23 442,7	508,8	5 443,2	4 535,4	6 260,7	1 043,4
1971										
Januar	13 729,3	10 134,0	2,2	20 555,4	23 524,5	462,4	5 591,7	4 624,1	6 326,4	1 101,6
Februar	14 355,6	10 614,1	2,5	20 824,4	23 807,8	475,7	5 705,9	4 675,4	6 363,6	1 100,9
März	14 102,0	11 666,9	21,4	21 535,6	23 358,7	476,4	5 835,1	4 758,5	6 428,3	1 157,4
April	13 730,5	12 712,3	5,4	21 905,6	22 997,8	467,1	5 993,9	4 938,5	6 606,7	1 157,4
Mai	14 770,1	14 119,6	2,8	22 268,5	22 424,7	484,9	6 154,3	5 045,4	6 793,8	1 157,4
Juni	13 393,3	14 689,6	24,7	22 833,0	22 183,1	380,5	6 301,9	5 093,5	6 948,2	1 157,3
Juli	14 965,4	14 653,2	7,1	23 189,6	22 063,0	441,7	6 496,5	5 147,6	7 045,2	1 157,3
August	16 364,4	15 205,4	2,9	23 348,1	21 787,4	457,7	6 685,9	5 268,0	7 312,6	1 151,9
September ..	13 644,5	15 831,0	10,7	23 971,7	21 075,9	548,6	6 846,3	5 361,6	7 618,1	1 231,9
Oktober	14 627,5	16 359,0	3,7	24 400,1	20 872,2	537,1	7 029,4	5 508,1	7 889,9	1 228,9

Bilans intermédiaires de banques suisses
Passif

En millions de francs

41

Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Total fremde Gelder (Kol. 1-5 u. 7-11) Total des fonds de tiers Col. 1-5 et 7-11)	Checks und kurzfristige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme	Tratten und Akzente Traites et acceptations	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	Treuhandkonten Comptes fiduciaires	Sonstige Passiven Autres passifs	Kapital Capital	Reserven Réserves	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	

Union des banques cantonales suisses (28 banques)

2 683,0	33 628,1	5,0	0,5	-	.	900,2	1 243,0	641,9	36 427,7	1967
2 868,0	36 924,0	4,7	0,4	-	.	1 030,4	1 283,0	691,8	39 934,3	1968
3 023,0	40 336,7	5,3	0,2	-	.	1 163,7	1 310,0	739,5	43 555,4	1969
1970										
3 086,1	42 621,3	4,7	0,2	-	.	1 514,5	1 399,0	749,3	46 289,0	Septembre
3 086,0	43 092,6	6,2	0,1	-	.	1 633,0	1 409,0	749,3	46 890,2	Octobre
3 119,9	43 388,3	5,7	0,2	-	.	1 708,5	1 419,0	749,3	47 271,0	Novembre
3 136,0	43 996,4	8,7	0,6	-	.	1 292,3	1 472,0	788,2	47 558,2	Décembre
1971										
3 166,0	44 468,7	5,9	1,5	-	.	1 000,3	1 472,0	788,7	47 737,1	Janvier
3 163,0	45 100,1	6,0	0,7	-	8,3	967,7	1 482,0	789,5	48 354,3	Février
3 170,8	45 484,4	6,1	1,9	-	8,5	1 072,9	1 549,0	790,1	48 912,9	Mars
3 170,8	45 710,7	6,0	1,3	-	8,7	1 056,5	1 579,0	790,1	49 152,3	Avril
3 170,8	45 982,5	6,2	1,2	-	8,0	1 119,7	1 599,0	791,3	49 507,9	Mai
3 235,8	46 259,1	8,4	0,8	-	8,5	1 523,9	1 622,0	791,3	50 214,0	Juin
3 235,8	46 385,3	5,0	0,7	-	8,6	1 509,9	1 625,0	791,3	50 325,8	Juillet
3 227,1	46 717,6	6,4	0,9	-	7,8	1 560,1	1 625,0	791,3	50 709,1	Août
3 259,0	47 057,6	7,2	0,8	-	7,0	1 801,8	1 625,0	791,3	51 290,7	Septembre
3 259,0	47 533,9	8,8	0,4	-	7,0	1 851,2	1 625,0	791,3	51 815,6	Octobre

Grandes banques suisses (5 banques)

77,5	39 353,5	97,3	88,1	-	.	1 345,5	965,0	1 663,7	43 513,1	1967
119,9	52 289,6	76,7	101,8	-	.	1 603,3	1 065,0	1 990,8	57 127,2	1968
150,4	68 018,5	140,8	102,2	-	.	2 071,1	1 281,0	2 635,2	74 248,8	1969
1970										
158,7	75 850,6	54,9	102,9	-	.	2 169,2	1 341,0	2 832,5	82 351,1	Septembre
159,3	78 311,6	64,5	90,9	-	.	1 857,9	1 341,0	2 832,5	84 498,4	Octobre
159,3	78 404,4	56,1	92,0	-	.	1 949,3	1 341,0	2 832,5	84 675,3	Novembre
159,3	83 170,2	138,5	90,5	-	4 461,5	2 027,9	1 341,0	3 127,8	94 357,4	Décembre
1971										
159,3	85 748,5	64,7	88,9	-	4 349,9	1 555,2	1 341,0	3 129,4	96 277,6	Janvier
159,3	87 609,5	61,5	85,8	-	4 401,4	1 485,6	1 341,0	3 130,0	98 114,8	Février
159,3	89 023,2	81,3	122,6	-	4 531,4	2 064,3	1 460,0	3 210,1	100 492,9	Mars
159,3	90 207,4	71,4	95,6	-	4 397,5	1 698,7	1 460,0	3 210,1	101 140,7	Avril
159,3	92 895,9	161,6	88,5	-	4 227,2	1 606,3	1 460,0	3 210,1	103 649,6	Mai
159,5	92 784,1	86,7	117,9	-	4 306,9	2 391,8	1 460,0	3 210,2	104 357,6	Juin
159,5	94 884,4	76,5	92,6	-	4 281,0	2 124,2	1 460,0	3 210,2	106 128,9	Juillet
159,3	97 285,9	70,2	85,2	-	4 059,9	2 298,1	1 460,0	3 214,9	108 474,2	Août
159,3	95 751,0	79,1	98,2	-	3 907,9	2 783,3	1 460,0	3 214,9	107 294,4	Septembre
159,3	98 078,1	103,0	93,7	-	3 888,6	2 780,7	1 460,0	3 217,4	109 621,5	Octobre

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

Passiven

In Millionen Franken

41
Fortsetzung

Jahresende Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Verpflichtungen aus Report- geschäften Engagements découlant d'opé- rations de report	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht Comptes de chèques et comptes créanciers à vue	Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme		Spar- einlagen Dépôts en caisse d'épargne	Depositen- u. Einlage- hefte Livrets de dépôts	Kassen- obligationen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse	Obliga- tionen- Anleihen Emprunts par obligations
	auf Sicht à vue	auf Zeit à terme			Total	davon mehr als 1 Jahr fest dont à plus d'une année terme de terme				
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Lokalbanken (24 Banken ¹⁾) und Sparkassen (15 Banken)										
1967	146,0	87,3	-	1 035,4	1 009,3	155,0	5 312,7	774,6	3 123,0	194,6
1968	171,4	125,8	-	1 165,9	1 135,8	165,9	5 115,1	879,1	2 998,8	192,6
1969	167,8	127,1	-	1 261,6	1 347,3	178,7	5 379,0	959,2	3 232,0	220,0
1970										
September ..	134,6	210,5	-	1 267,9	1 664,3	205,8	5 883,4	798,1	3 436,0	260,0
Oktober	158,0	212,9	-	1 332,5	1 687,0	205,5	5 898,1	810,0	3 476,8	262,0
November ...	147,2	237,2	-	1 318,7	1 716,8	206,8	5 922,3	818,1	3 498,2	263,0
Dezember ...	178,3	213,6	0,1	1 350,9	1 718,3	208,5	6 049,5	837,7	3 541,0	263,0
1971										
Januar	165,4	232,8	-	1 349,2	1 693,9	203,5	6 110,1	865,2	3 635,4	263,0
Februar	113,8	227,6	-	1 434,2	1 676,2	203,7	6 158,4	882,2	3 691,5	263,0
März	145,1	263,8	-	1 426,6	1 664,7	198,6	6 194,9	907,1	3 738,9	305,5
April	152,0	250,3	-	1 490,1	1 679,9	223,8	6 229,7	939,5	3 792,4	305,5
Mai	153,3	217,8	-	1 527,1	1 628,9	223,2	6 266,0	968,8	3 824,1	307,5
Juni	148,5	260,1	-	1 481,4	1 596,4	216,1	6 294,5	995,5	3 858,8	307,5
Juli	120,2	241,8	-	1 505,3	1 546,3	219,9	6 337,3	1 030,6	3 886,2	306,5
August	111,6	219,6	-	1 578,6	1 532,0	221,2	6 392,4	1 056,5	3 900,6	316,5
September ..	154,7	258,7	-	1 654,0	1 502,2	222,6	6 454,2	1 076,6	3 942,7	316,5
Oktober	155,3	230,0	-	1 726,0	1 501,4	222,4	6 502,9	1 098,2	3 982,4	316,5
Total (72 Banken ¹⁾)										
1967	4 567,0	3 792,2	6,3	16 284,8	13 795,3	2 887,5	19 538,5	6 379,4	13 121,3	4 419,2
1968	8 005,3	5 376,4	6,3	18 969,6	16 505,1	3 795,6	21 792,0	7 064,5	15 445,8	4 845,2
1969	9 400,8	7 484,2	5,6	21 963,9	25 561,4	4 154,4	23 563,7	7 763,1	17 037,2	5 195,9
1970										
September ..	13 278,2	8 279,2	12,0	23 137,6	28 244,7	4 185,0	26 320,5	6 493,2	17 265,8	5 850,7
Oktober	14 090,8	9 232,3	4,4	23 619,2	28 654,5	4 184,2	26 457,6	6 564,1	17 376,1	5 997,2
November ...	13 881,3	9 795,5	2,7	23 633,7	28 437,4	4 219,1	26 602,1	6 599,6	17 450,0	6 032,7
Dezember ...	12 751,5	10 128,1	5,5	25 646,0	31 640,2	4 298,1	27 371,8	6 726,3	17 614,0	6 140,7
1971										
Januar	14 220,7	10 756,6	2,2	25 743,8	31 719,6	4 269,1	27 763,8	6 873,5	17 872,8	6 253,9
Februar	14 889,7	11 289,3	2,5	26 169,3	32 138,0	4 325,9	28 064,6	6 967,5	18 048,3	6 265,0
März	14 668,5	12 321,4	21,4	26 914,0	31 775,8	4 333,7	28 346,9	7 103,8	18 238,8	6 433,5
April	14 266,3	13 358,6	5,4	27 429,5	31 349,2	4 357,5	28 656,6	7 352,9	18 575,4	6 433,5
Mai	15 352,2	14 784,4	2,8	27 906,3	30 560,7	4 393,0	28 966,1	7 529,4	18 884,4	6 455,5
Juni	14 004,8	15 441,0	24,7	28 449,5	30 161,4	4 309,8	29 238,2	7 641,6	19 174,5	6 454,9
Juli	15 415,9	15 427,4	7,1	28 817,1	29 955,2	4 384,4	29 618,3	7 773,7	19 389,9	6 444,0
August	16 890,8	15 928,7	2,9	29 195,7	29 531,0	4 403,2	30 010,8	7 953,3	19 759,6	6 452,1
September ..	14 219,6	16 602,9	10,7	30 074,0	28 571,9	4 516,0	30 377,9	8 113,5	20 219,8	6 559,6
Oktober	15 281,8	17 123,6	3,7	30 772,9	28 228,8	4 525,0	30 777,1	8 325,5	20 611,9	6 581,1
<p>¹⁾ Anzahl Banken: Lokalbanken Total Banken</p> <p>Bis November 1967 28 76</p> <p>Dezember 1967-Mai 1968 27 75</p> <p>Seit Juni 1968 24 72</p> <p>Die folgenden Institute wurden von der Schweiz. Bankgesellschaft übernommen: Dezember 1967, Banca Popolare di Lugano; Mai 1968, Crédit Hypothécaire pour la Suisse Romande, Ersparnisanstalt Toggenburg, Hypothekar- & Sparbank HYSBA.</p>										

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Passif

41
Suite

Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Total fremde Gelder (Kol. 1-5 u. 7-11) Total des fonds de tiers (Col. 1-5 et 7-11)	Checks und kurzfristige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme	Tratten und Akzefte Traités et acceptations	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	Treuhandkonten Comptes fiduciaires	Sonstige Passiven Autres passifs	Kapital Capital	Reserven Réserves	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	

Banques locales (24 banques¹⁾ et caisses d'épargne (15 banques)

1 706,7	13 389,6	2,3	2,5	0,1	.	402,9	415,1	410,6	14 623,1	1967
1 748,9	13 533,4	2,3	1,1	-	.	411,5	403,7	425,5	14 777,5	1968
1 854,3	14 648,3	2,5	2,0	-	.	463,0	444,8	468,5	16 029,1	1969
										1970
1 904,6	15 559,4	2,9	1,7	-	.	651,9	471,8	488,3	17 176,0	Septembre
1 925,1	15 762,4	2,0	1,6	-	.	687,8	471,9	488,3	17 414,0	Octobre
1 924,8	15 846,3	2,1	1,7	-	.	732,4	476,2	494,6	17 553,3	Novembre
1 963,4	16 116,2	7,9	1,1	-	.	522,0	484,4	528,1	17 659,7	Décembre
										1971
1 963,4	16 278,4	3,3	0,5	-	.	447,7	485,5	531,2	17 746,6	Janvier
1 963,3	16 410,2	4,0	0,2	-	.	417,4	485,5	529,2	17 846,5	Février
1 986,2	16 632,8	7,3	-	-	1 322,1	450,0	510,2	539,4	19 461,8	Mars
1 986,3	16 825,7	3,3	-	-	1 364,7	459,1	515,3	547,5	19 715,6	Avril
1 986,4	16 879,9	3,8	-	-	1 316,5	489,0	515,5	547,4	19 752,1	Mai
1 987,3	16 930,0	3,7	-	-	.	625,7	515,5	549,5	18 624,4	Juin
1 987,3	16 961,5	5,2	-	-	.	646,1	515,6	550,7	18 679,1	Juillet
1 982,7	17 090,5	3,4	-	-	.	683,0	515,7	550,7	18 843,3	Août
1 982,7	17 342,3	5,7	0,1	-	.	763,1	515,8	550,6	19 177,6	Septembre
1 982,7	17 495,4	3,3	0,2	-	.	813,7	515,9	548,1	19 376,6	Octobre

Total (72 banques¹⁾)

4 467,2	86 371,2	104,6	91,1	0,1	.	2 657,6	2 623,1	2 716,2	94 563,9	1967
4 736,8	102 747,0	83,7	103,3	-	.	3 045,2	2 751,7	3 108,1	111 839,0	1968
5 027,7	123 003,5	148,6	104,4	-	.	3 697,8	3 035,8	3 843,2	133 833,3	1969
										1970
5 149,4	134 031,3	62,5	104,8	-	.	4 335,6	3 211,8	4 070,1	145 816,1	Septembre
5 170,4	137 166,6	72,7	92,6	-	.	4 178,7	3 221,9	4 070,1	148 802,6	Octobre
5 204,0	137 639,0	63,9	93,9	-	.	4 390,2	3 236,2	4 076,4	149 499,6	Novembre
5 258,7	143 282,8	155,1	92,2	-	4 461,5	3 842,2	3 297,4	4 444,1	159 575,3	Décembre
										1971
5 288,7	146 495,6	73,9	90,9	-	4 349,9	3 003,2	3 298,5	4 449,3	161 761,3	Janvier
5 285,6	149 119,8	71,5	86,7	-	4 409,7	2 870,7	3 308,5	4 448,7	164 315,6	Février
5 316,3	151 140,4	94,7	124,5	-	5 862,0	3 587,2	3 519,2	4 539,6	168 867,6	Mars
5 316,4	152 743,8	80,7	96,9	-	5 770,9	3 214,3	3 554,3	4 547,7	170 008,6	Avril
5 316,5	155 756,3	171,6	89,7	-	5 551,7	3 215,0	3 574,5	4 548,8	172 909,6	Mai
5 382,6	155 973,2	98,8	118,7	-	4 315,4	4 541,4	3 597,5	4 551,0	173 196,0	Juin
5 382,6	158 231,2	86,7	93,3	-	4 289,6	4 280,2	3 600,6	4 552,2	175 133,8	Juillet
5 369,1	161 094,0	80,0	86,1	-	4 067,7	4 541,2	3 600,7	4 556,9	178 026,6	Août
5 401,0	160 150,9	92,0	99,1	-	3 914,9	5 348,2	3 600,8	4 556,8	177 762,7	Septembre
5 401,0	163 107,4	113,1	94,3	-	3 895,6	5 445,6	3 600,9	4 556,8	180 813,7	Octobre

¹⁾ Nombre de banques: Banques locales Total banques } Les établissements suivants ont été repris par l'Union de Banques Suisses
 Jusqu'à novembre 1967 28 76 } Décembre 1967, Banca Popolare di Lugano;
 Décembre 1967-mai 1968 27 75 } Mal 1968, Crédit Hypothécaire pour la Suisse Romande,
 Dès juin 1968 24 72 } Ersparnisanstalt Toggenburg, Hypothekar- und Sparbank HYSVA.

Inländische Kreditfähigkeit der Banken

In Millionen Franken

41a

Jahresende Monatsende	Kredite an im Inland domizillierte Schuldner ¹⁾ – Crédits à des personnes domiciliées							
	Bankengruppen – Catégories de banques					Art der Kredite – Genre de		
	Kantonal- banken Banques cantonales	Groß- banken Grandes banques 3)	Lokal- banken Banques locales	Spar- kassen Caisses d'épargne	Andere Banken Autres banques	Debitoren Débiteurs 4)	Konto- korrent- Vorschüsse u. Darlehen an öffentl.- rechtl. Kör- perschaften Avances en compte courant et prêts à des corpora- tions de droit public	Wechsel Effets de change 5)
	72 Banken mit Bilanzsumme über 100 Millionen Franken ⁶⁾							
1968	33 129	19 972	8 972	3 104	.	27 021	4 161	1 507
1969	36 192	24 343	9 777	3 335	.	31 998	4 635	1 845
1970 ⁸⁾								
September ..	37 987	26 684	10 461	3 521	.	35 364	4 596	1 746
Oktober	38 293	26 656	10 476	3 542	.	35 344	4 719	1 746
November ...	38 612	26 919	10 538	3 551	.	35 726	4 774	1 850
Dezember ...	38 978	27 502	10 611	3 580	.	36 316	4 847	1 998
1971								
Januar	38 733	26 906	10 550	3 565	.	35 608	4 646	1 904
Februar	38 902	27 368	10 648	3 584	.	36 147	4 661	1 873
März	39 143	27 603	10 723	3 605	.	36 531	4 663	1 813
April	39 308	27 516	10 825	3 621	.	36 566	4 684	1 770
Mai	39 503	27 735	10 865	3 639	.	36 717	4 747	1 782
Juni	39 918	28 308	10 968	3 664	.	37 402	4 822	1 807
Juli	39 976	27 993	10 920	3 682	.	36 899	4 810	1 774
August	40 208	28 168	11 011	3 705	.	37 047	4 979	1 735
September ..	40 612	28 308	11 121	3 727	.	37 341	5 141	1 658
Oktober	40 913	28 312	11 180	3 745	.	37 344	5 335	1 590
Jahresende Quartalsende	178 Banken mit Bilanzsumme über 50 Millionen Franken ⁷⁾							
1968	33 129	19 972	11 920	4 165	2 053	29 390	4 356	1 658
1969	36 192	24 343	12 968	4 472	2 128	34 538	4 849	1 962
1970 ⁸⁾								
März	36 429	25 451	13 153	4 529	2 263	36 697	4 509	1 851
Juni	37 280	26 571	13 462	4 640	2 243	38 255	4 648	1 949
September ..	37 987	26 684	13 775	4 714	2 269	38 090	4 816	1 868
Dezember ...	38 978	27 502	13 995	4 818	2 466	39 904	5 088	2 111
1971								
März	39 143	27 603	14 175	4 857	2 449	39 501	4 910	1 919
Juni	39 918	28 308	14 498	4 933	2 463	40 372	5 093	1 930
September ..	40 612	28 308	14 699	5 016	2 436	40 299	5 413	1 785
Meldungen gemäß Vereinbarung zwischen der Schweizerischen Nationalbank und den Banken über den Ausbau der Statistik vom 8. Februar 1967.								
1) Von im Inland domizillierten Schuldner beanspruchte Kredite, auch wenn diese im Ausland Verwendung finden (Domizilprinzip).								
2) Ohne Kredite, die auf einen inländischen Schuldner lauten, jedoch im Ausland Verwendung finden; einschließlich Kredite, die an im Ausland domizillierte Schuldner gewährt, jedoch im Inland verwendet wurden (Verwendungsprinzip).								
3) Bis Ende Mai 1968 einschließlich der von der Schweizerischen Bankgesellschaft übernommenen Hypothekarinstitute (vgl. Anmerkung 1 zu Tabelle 40).								
4) Kontokorrent-Debitoren, Feste Vorschüsse und Darlehen.								
5) Ohne Reskriptionen des Bundes, kurzfristige Obligationen, Pflichtlagerwechsel und Solawechsel der BIZ.								
6) 28 Kantonalbanken, 5 Großbanken, 24 Lokalbanken, 15 Sparkassen.								
7) 28 Kantonalbanken, 5 Großbanken, 61 Lokalbanken, 29 Sparkassen, 55 Andere Banken. Ab März 1970 174 Banken.								
8) Die Zahlen ab Januar 1970 sind mit denjenigen für die vorangegangenen Monate nur bedingt vergleichbar. Sie beruhen durchwegs auf den Meldungen der Banken über den Stand ihrer inländischen Kredite ohne jeden Abzug für Delcredere, Bewertungsrückstellungen und Bewertungsreserven (Bruttoprinzip).								

Crédits bancaires en Suisse

En millions de francs

41a

en Suisse ¹⁾		Im Inland verwendete Kredite ²⁾ - Crédits utilisés en Suisse ²⁾						Fin d'année Fin de mois
crédit	Zusammen Total	Bankengruppen - Catégories de banques						
		Kantonal- banken Banques cantonales	Groß- banken Grandes banques 3)	Lokal- banken Banques locales	Spar- kassen Caisses d'épargne	Andere Banken Autres banques	Zusammen Total	
72 banques dont le bilan dépasse 100 millions de francs ⁶⁾								
32 488	65 177	33 111	19 228	8 941	3 106	.	64 386	1968
35 169	73 647	36 182	23 067	9 714	3 335	.	72 298	1969
36 947	78 653	37 941	24 456	10 376	3 521	.	76 294	1970 ⁸⁾
37 158	78 967	38 227	24 607	10 397	3 542	.	76 773	Septembre
37 270	79 620	38 483	24 582	10 454	3 551	.	77 070	Octobre
37 510	80 671	38 891	24 945	10 530	3 580	.	77 946	Novembre
						.		Décembre
						.		1971
37 596	79 754	38 605	24 614	10 487	3 565	.	77 271	Janvier
37 821	80 502	38 773	24 955	10 576	3 584	.	77 888	Février
38 067	81 074	39 025	25 206	10 657	3 605	.	78 493	Mars
38 250	81 270	39 205	25 283	10 735	3 621	.	78 844	Avril
38 496	81 742	39 419	25 570	10 772	3 639	.	79 400	Mai
38 827	82 858	39 835	26 025	10 878	3 664	.	80 402	Juin
39 088	82 571	39 884	25 686	10 862	3 682	.	80 114	Juillet
39 331	83 092	40 110	25 939	10 963	3 705	.	80 717	Août
39 628	83 768	40 526	26 121	11 060	3 727	.	81 434	Septembre
39 881	84 150	40 801	26 194	11 124	3 745	.	81 864	Octobre
178 banques dont le bilan dépasse 50 millions de francs ⁷⁾								Fin d'année Fin de trimestre
35 835	71 239	33 111	19 228	11 892	4 168	1 678	70 077	1968
38 754	80 103	36 182	23 067	12 905	4 473	1 796	78 423	1969
38 768	81 825	36 409	23 875	13 067	4 530	1 787	79 668	1970 ⁸⁾
39 344	84 196	37 249	24 526	13 360	4 641	1 573	81 349	Mars
40 655	85 429	37 941	24 456	13 688	4 715	1 761	82 561	Juin
40 656	87 759	38 891	24 945	13 912	4 820	1 774	84 342	Septembre
								Décembre
								1971
41 897	88 227	39 025	25 206	14 100	4 858	1 745	84 934	Mars
42 725	90 120	39 835	26 025	14 403	4 934	1 845	87 042	Juin
43 574	91 071	40 526	26 121	14 632	5 017	1 868	88 164	Septembre

Données résultant de la Convention sur l'extension des statistiques conclue le 8 février 1967 par la Banque nationale suisse et les Banques.

1) Crédits obtenus par des débiteurs domiciliés en Suisse, qu'ils soient ou non utilisés dans le pays (principe du domicile).

2) Sans les crédits accordés à des débiteurs en Suisse, mais utilisés à l'étranger; y compris les crédits accordés à des débiteurs à l'étranger, mais utilisés en Suisse (principe de l'emploi).

3) Y compris, jusqu'à la fin de mai 1968, les établissements de crédit hypothécaire repris par l'Union de banques suisses (voir note 1 du tableau 40).

4) Comptes courants débiteurs, Avances et prêts à terme fixe.

5) Sans les prescriptions de la Confédération, les obligations à brève échéance, les effets de stocks obligatoires ni les billets à ordre de la BRI.

6) 28 banques cantonales, 5 grandes banques, 24 banques locales, 15 caisses d'épargne.

7) 28 banques cantonales, 5 grandes banques, 61 banques locales, 29 caisses d'épargne, 55 autres banques. Depuis mars 1970, 174 banques.

8) Depuis janvier 1970, les données ne sont plus comparables aux précédentes. Elles proviennent des relevés que nous communiquent les banques de leurs crédits en Suisse, sans déduction pour du croires, provisions et réserves d'évaluation (principe brut).

Quartalsbilanzen der Großbanken

In Millionen Franken

42

Bilanzpositionen	Bank Leu AG Banque Leu S. A.		Schweizerische Bankgesellschaft Union de Banques Suissees		Schweizerischer Bankverein Société de Banque Suisse	
	Dezember 1970	September 1971	Dezember 1970	September 1971	Dezember 1970	September 1971
	1	2	3	4	5	6
Aktiven						
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	98,1	114,2	2 196,6	3 596,6	2 353,3	2 343,3
Coupons	1,8	2,0	26,5	35,1	45,1	55,3
Bankendebitoren auf Sicht	178,3	126,4	3 073,4	2 336,3	8 008,9	9 743,8
Bankendebitoren auf Zeit	114,0	172,8	6 221,7	9 773,2	4 621,7	7 546,4
Wechsel	101,3	62,1	1 565,9	1 661,6	1 549,6	1 470,5
Reports	2,3	2,5	0,3	0,2	22,0	28,6
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	89,0	88,4	1 488,4	1 727,2	1 938,1	1 947,1
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	169,1	154,9	4 150,8	3 964,6	3 019,0	2 834,5
<i>davon gegen hypothekarische Deckung</i>	82,6	90,7	1 786,1	1 764,6	1 045,0	1 097,4
Feste Vorschüsse u. Darlehen ohne Deckung	48,0	58,7	906,0	1 090,0	2 360,1	2 718,8
Feste Vorschüsse u. Darlehen mit Deckung	95,9	98,8	1 794,3	1 997,1	1 927,0	2 013,4
<i>davon gegen hypothekarische Deckung</i>	70,9	66,6	481,2	521,3	1 063,6	1 183,5
Kontokorrent-Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	18,5	20,6	200,1	235,2	248,2	348,0
Hypothekaranlagen	367,1	394,6	2 612,1	2 885,5	290,9	367,8
Wertschriften und dauernde Beteiligungen .	108,4	163,0	1 239,9	1 468,7	1 427,5	1 649,7
Syndikatsbeteiligungen	2,7	2,6	-	-	-	-
Bankgebäude	3,3	3,3	25,0	25,0	50,0	50,0
Andere Liegenschaften	-	-	71,0	71,0	25,0	25,0
Treuhandkonten	-	-	4 461,5	3 907,9	-	-
Sonstige Aktiven	18,1	31,5	196,3	192,9	201,7	187,4
Nicht einbezahltes Kapital	-	-	-	-	-	-
Bilanzsumme	1 415,9	1 496,4	30 229,8	34 968,1	28 088,1	33 329,6
<i>davon Debitoren¹⁾</i>	<i>402,0</i>	<i>400,8</i>	<i>8 339,5</i>	<i>8 778,9</i>	<i>9 244,2</i>	<i>9 513,8</i>
Passiven						
Bankenkreditoren auf Sicht	73,2	95,6	3 128,4	2 703,7	4 563,1	6 568,9
Bankenkreditoren auf Zeit	24,3	35,0	2 988,5	6 908,9	3 740,5	5 507,0
Verpflichtungen aus Reportgeschäften	1,2	1,5	-	-	4,2	9,2
Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	225,0	272,3	5 227,0	6 421,1	8 949,1	9 458,5
Kreditoren auf Zeit	288,4	198,1	6 526,5	5 698,2	4 717,3	4 300,9
<i>davon mehr als 1 Jahr fest</i>	<i>1,0</i>	<i>1,0</i>	<i>78,1</i>	<i>141,1</i>	<i>155,6</i>	<i>166,2</i>
Spareinlagen	255,7	284,9	1 959,5	2 549,7	950,0	1 343,3
Depositen- und Einlagehefte	167,7	199,6	1 339,7	1 480,9	1 267,5	1 543,4
Kassenobligationen und Kassenscheine ...	144,6	154,8	2 136,2	2 581,2	1 572,3	1 940,7
Obligations-Anleihen	20,0	20,0	320,5	316,6	180,0	240,0
Pfandbriefdarlehen	57,5	57,5	54,5	54,5	-	-
Checks und kurzfristige Dispositionen	0,5	0,7	17,1	17,2	31,4	31,9
Tratten und Akzente	-	-	10,7	3,8	73,3	80,1
Hypotheken auf eigenen Liegenschaften ...	-	-	-	-	-	-
Treuhandkonten	-	-	4 461,5	3 907,9	-	-
Sonstige Passiven	62,7	81,3	536,9	753,7	786,6	951,3
Kapital	35,0	35,0	350,0	400,0	406,0	450,0
Reserven	60,1	60,1	1 172,8	1 170,7	846,8	904,4
Bilanzsumme	1 415,9	1 496,4	30 229,8	34 968,1	28 088,1	33 329,6
<i>davon fremde Gelder²⁾</i>	<i>1 257,6</i>	<i>1 319,3</i>	<i>23 680,8</i>	<i>28 714,8</i>	<i>25 944,0</i>	<i>30 911,9</i>

¹⁾ Kontokorrent-Debitoren, Feste Vorschüsse und Darlehen.

²⁾ Bankenkreditoren, Verpflichtungen aus Reportgeschäften, Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht, Kreditoren auf Zeit, Spareinlagen, Depositen- und Einlagehefte, Kassenobligationen und Kassenscheine, Obligationen-Anleihen, Pfandbriefdarlehen.

Bilans trimestriels des grandes banques

En millions de francs

42

Schweizerische Kreditanstalt Crédit Suisse		Schweizerische Volksbank Banque populaire suisse		Total		Positions du bilan
Décembre 1970 7	Septembre 1971 8	Décembre 1970 9	Septembre 1971 10	Décembre 1970 11	Septembre 1971 12	
2 051,0	3 402,8	405,9	492,3	7 104,9	9 949,2	Actif
29,2	20,2	6,5	7,4	109,1	120,0	Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux
4 303,6	2 587,0	326,9	388,8	15 891,1	15 182,3	Coupons
9 041,7	10 658,0	349,1	669,9	20 348,2	28 820,3	Avoirs en banque à vue
1 623,1	1 684,3	368,2	348,9	5 208,1	5 227,4	Avoirs en banque à terme
0,4	0,7	0,8	1,1	25,8	33,1	Effets de change
1 334,1	1 215,3	845,1	831,6	5 694,7	5 809,6	Reports
4 936,5	5 256,5	1 728,6	1 724,0	14 004,0	13 934,5	Comptes courants débiteurs en blanc
1 733,1	1 833,4	1 049,2	1 027,8	5 696,0	5 813,9	Comptes courants débiteurs gagés <i>dont garantis par hypothèque</i>
568,6	571,1	134,3	171,9	4 017,0	4 610,5	Avances et prêts à terme fixe en blanc
2 110,6	2 311,6	392,4	424,4	6 320,2	6 845,3	Avances et prêts à terme fixe gagés <i>dont garantis par hypothèque</i>
1 269,1	1 307,7	265,7	288,9	3 150,5	3 368,0	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public
218,7	262,7	97,1	122,1	782,6	988,6	Placements hypothécaires
141,7	294,2	1 642,6	1 761,7	5 054,4	5 703,8	Titres et participations permanentes
1 032,1	1 388,1	198,1	275,5	4 006,0	4 945,0	Participations à des syndicats
1,2	1,1	-	-	3,9	3,7	Immeubles à l'usage de la banque
22,0	22,0	31,0	31,0	131,3	131,3	Autres immeubles
42,0	42,0	46,4	56,5	184,4	194,5	Comptes fiduciaires
.	.	.	.	4 461,5	3 907,9	Autres actifs
575,6	372,7	18,5	102,9	1 010,2	887,4	Capital non versé
-	-	-	-	-	-	
28 032,1	30 090,3	6 591,5	7 410,0	94 357,4	107 294,4	Total du bilan
8 949,8	9 354,5	3 100,4	3 151,9	30 035,9	31 199,9	<i>dont débiteurs¹⁾</i>
4 079,2	3 801,2	317,7	475,1	12 161,6	13 644,5	Passif
2 476,5	3 019,9	265,3	360,2	9 495,1	15 831,0	Engagements en banque à vue
-	-	-	-	5,4	10,7	Engagements en banque à terme
5 081,5	6 497,8	1 140,8	1 322,0	20 623,4	23 971,7	Engagements découlant d'opérations de report
10 938,8	10 046,6	971,7	832,1	23 442,7	21 075,9	Comptes de chèques et comptes créanciers à vue
195,1	162,5	79,0	77,8	508,8	548,6	Créanciers à terme
753,4	975,3	1 524,6	1 693,1	5 443,2	6 846,3	<i>dont à plus d'une année ferme de terme</i>
929,0	1 160,7	831,5	977,0	4 535,4	5 361,6	Dépôts en caisse d'épargne
1 609,3	2 032,0	798,3	909,4	6 260,7	7 618,1	Livrets de dépôts
383,7	516,5	139,2	138,8	1 043,4	1 231,9	Obligations et bons de caisse
-	-	47,3	47,3	159,3	159,3	Emprunts par obligations
85,5	22,5	4,0	6,8	138,5	79,1	Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage
6,5	14,3	-	-	90,5	98,2	Chèques et dispositions à court terme
-	-	-	-	-	-	Traites et acceptations
.	.	.	.	4 461,5	3 907,9	Dettes hypothécaires sur Immeubles appartenant à la banque
446,7	755,3	195,0	241,7	2 027,9	2 783,3	Comptes fiduciaires
400,0	400,0	150,0	175,0	1 341,0	1 460,0	Autres passifs
842,0	848,2	206,1	231,5	3 127,8	3 214,9	Capital
28 032,1	30 090,3	6 591,5	7 410,0	94 357,4	107 294,4	Total du bilan
26 251,4	28 050,0	6 036,4	6 755,0	83 170,2	95 751,0	<i>dont fonds de tiers²⁾</i>

1) Comptes courants débiteurs, Avances et prêts à terme fixe.

2) Engagements en banque, Engagements découlant d'opérations de report, Comptes de chèques et comptes créanciers à vue, Créanciers à terme, Dépôts en caisse d'épargne, Livrets de dépôts, Obligations et bons de caisse, Emprunts par obligations, Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage.

Jahresende Quartalsende	Schweizerische Fonds mit Anlagen - Fonds suisses avec placements ¹⁾							
	in Wertschriften en titres				in Immobilienwerten en valeurs Immobilières			
	schweizerische suissees 1	ausländische étrangers 2	schweiz. und aus- ländische suissees et étrangers 3	Total 4	schweizerische suissees 5	ausländische étrangères 6	schweiz. und aus- ländische suissees et étrangères 7	Total 8
	Zahl der Anlagefonds							
1969 Dez.	4	12	32	48	40	2	4	46
1970 Sep.	4	14	35	53	38	2	3	43
Dez.	4	14	39	57	38	2	3	43
1971 März	4	14	40	58	40	2	3	45
Juni	4	14	40	58	40	2	3	45
Sep.	5	14	40	59	39	2	3	44
	Zahl der umlaufenden Anteilscheine (in 1000)							
1969 Dez.	4 358	14 176	23 498	42 032	8 781	70	143	8 994
1970 Sep.	4 633	15 111	27 878	47 622	8 725	75	335	9 135
Dez.	4 735	15 263	31 558	51 556	8 676	75	412	9 163
1971 März	4 920	15 740	35 750	56 410	8 713	75	521	9 309
Juni	5 041	15 888	40 127	61 056	8 782	75	662	9 519
Sep.	5 468	16 161	42 837	64 466	9 080	75	735	9 890
	Fondsvermögen (in Millionen Franken)							
1969 Dez.	673,8	1 573,0	2 151,1	4 397,9	2 996,9	58,3	40,0	3 095,2
1970 Sep.	634,2	1 436,1	2 272,4	4 342,7	3 035,2	73,3	65,0	3 173,5
Dez.	626,2	1 496,1	2 630,2	4 752,5	3 007,7	71,9	78,5	3 158,1
1971 März	715,4	1 642,0	3 209,8	5 567,2	3 087,7	73,1	92,4	3 253,2
Juni	726,1	1 577,9	3 522,2	5 826,2	3 090,1	73,8	114,7	3 278,6
Sep.	726,3	1 493,3	3 678,4	5 898,0	3 184,8	78,1	126,9	3 389,8
	Den Anlagefonds zugeflossener Betrag (in Millionen Franken)							
Jahr	25,3	195,4	719,7	940,4	23,5	0,7	13,0	37,2
1969								
1970	44,6	97,4	755,6	897,6	4,9	5,0	51,2	61,1
1970								
III	17,4	20,7	179,8	217,9	0,9	-	16,9	17,8
IV	11,0	13,8	340,2	365,0	1,6	-	14,2	15,8
1971								
I	18,9	45,9	414,3	479,1	13,3	-	13,1	26,4
II	14,0	21,7	443,2	478,9	14,0	-	20,3	34,3
III	43,5	30,1	323,5	397,1	108,4	-	12,1	120,5
	Zu Lasten der Anlagefonds zurückbezahlter Betrag (in Millionen Franken)							
1969	8,5	62,5	82,1	153,1	77,4	-	1,2	78,6
1970	6,3	37,8	62,3	106,4	41,0	-	-	41,0
1970								
III	0,3	7,3	7,9	15,5	12,0	-	-	12,0
IV	0,7	7,3	19,2	27,2	22,2	-	-	22,2
1971								
I	0,8	4,4	17,3	22,5	13,7	0,1	-	13,8
II	1,3	7,3	37,7	46,3	8,3	-	0,2	8,5
III	0,8	12,1	33,4	46,3	4,6	-	-	4,6

Die Tabelle gibt Aufschluß über die Entwicklung der dem Bundesgesetz über die Anlagefonds vom 1. Juli 1966 unterstellten Anlagefonds und anlagefondsähnlichen Sondervermögen. Das Gesetz und die Vollziehungsverordnung traten am 1. Februar 1967 in Kraft.

¹⁾ Ohne Berücksichtigung der Fonds, die sich in Liquidation befinden.

²⁾ Art. 5 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über die Anlagefonds.

Fonds de placements

Schweizerische Fonds mit Anlagen – Fonds suisses avec placements ¹⁾					Anlagefonds- ähnliche Sonder- vermögen	Von Vertretern ausländischer Anlagefonds in der Schweiz plazierte Anteilscheine	Fin d'année Fin de trimestre
in Wertschriften u. Immobilien- werten en titres et en val. immob.	Total			Gesamttotal (Kol. 10-12)			
	schweizerische u. ausländische suissses et étrangers ⁹	in der Schweiz (Kol. 1 u. 5) en Suisse (Col. 1 et 5)	Im Ausland (Kol. 2 und 6) à l'étranger (Col. 2 et 6)	in der Schweiz u. im Ausland (Kol. 3, 7 u. 9) en Suisse et à l'étranger (Col. 3, 7 et 9)	Total général (Col. 10-12)	Fonds analogues ²⁾	Parts émises en Suisse par des représen- tants de fonds étrangers
	10	11	12	13	14	15	
Nombre de fonds de placement							
3	44	14	39	97	6	74	Déc. 1969
5	42	16	43	101	1	82	Sep. 1970
5	42	16	47	105	1	92	Déc.
5	44	16	48	108	1	90	Mars 1971
5	44	16	48	108	1	89	Juin
5	44	16	48	108	1	67	Sep.
Nombre de parts en circulation (en 1000)							
2 081	13 139	14 246	25 722	53 107	14	–	Déc. 1969
2 142	13 358	15 186	30 355	58 899	4	–	Sep. 1970
2 124	13 411	15 338	34 094	62 843	4	–	Déc.
2 100	13 633	15 815	38 371	67 819	4	–	Mars 1971
2 065	13 823	15 963	42 854	72 640	4	–	Juin
2 051	14 548	16 236	45 623	76 407	4	–	Sep.
Fortune des fonds (en millions de francs)							
214,8	3 670,7	1 631,3	2 405,9	7 707,9	14,6	–	Déc. 1969
227,7	3 669,4	1 509,4	2 565,1	7 743,9	8,4	–	Sep. 1970
220,3	3 633,9	1 568,0	2 929,0	8 130,9	6,0	–	Déc.
223,0	3 803,1	1 715,1	3 525,2	9 043,4	5,9	–	Mars 1971
220,7	3 816,2	1 651,7	3 857,6	9 325,5	5,8	–	Juin
224,7	3 911,1	1 571,4	4 030,0	9 512,5	5,9	–	Sep.
Montant revenant aux fonds de placement (en millions de francs)							
–	48,8	196,1	732,7	977,6	–	757,1	1969
0,2	49,5	102,4	807,0	958,9	–	481,9	1970
							1970
0,2	18,3	20,7	196,9	235,9	–	75,5	III
0,0	12,6	13,8	354,4	380,8	–	102,7	IV
							1971
0,0	32,2	45,9	427,4	505,5	–	113,4	I
0,0	28,0	21,7	463,5	513,2	–	99,6	II
0,0	151,9	30,1	335,6	517,6	–	92,2	III
Montant remboursé par les fonds de placement (en millions de francs)							
0,4	85,9	62,5	83,7	232,1	–	77,0	1969
6,9	47,3	37,8	69,2	154,3	–	271,5	1970
							1970
1,6	12,3	7,3	9,5	29,1	–	54,8	III
1,8	22,9	7,3	21,0	51,2	–	85,0	IV
							1971
2,3	14,5	4,5	19,6	38,6	–	81,4	I
3,6	9,6	7,3	41,5	58,4	–	114,5	II
1,4	5,4	12,1	34,8	52,3	–	123,1	III

Le tableau renseigne sur l'évolution des fonds de placement et autres fonds de nature analogue soumis à la loi fédérale sur les fonds de placement du 1er juillet 1966. La loi et l'ordonnance d'exécution y afférente sont entrées en vigueur le 1er février 1967.

1) Compte non tenu des fonds en liquidation.

2) Art. 5 de l'ordonnance d'exécution de la loi fédérale sur les fonds de placement.

BÖRSE - BOURSE

Wertpapierumsätze - Mouvements de titres

Zürcher Börse - Bourse de Zurich

44

Monat Mois	Bezahlte Kurse - Cours cotés					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs 1)				
	1967	1968	1969	1970	1971	1967	1968	1969	1970	1971
Jan. - Jan.	11 186	14 927	17 649	14 239	16 395	1 766,9	2 892,0	4 188,0	3 211,7	3 915,0
Feb. - Fév.	11 503	13 007	15 203	13 654	16 349	1 798,4	2 787,1	3 789,6	2 822,7	4 380,9
März - Mars	10 368	15 875	14 639	12 830	19 111	1 881,2	2 968,1	3 762,3	2 901,4	5 363,7
Apr. - Avr.	10 294	14 486	15 438	14 266	17 468	1 840,8	3 110,6	3 706,8	4 018,5	5 368,6
Mai - Mai	11 401	17 805	16 259	13 973	16 894	2 110,9	4 266,9	3 877,5	2 641,5	4 186,7
Juni - Juin	10 341	13 526	17 173	14 933	16 694	1 843,7	3 475,8	3 594,0	2 579,2	4 051,9
Juli - Juil.	10 071	15 804	16 201	14 799	15 237	2 003,9	3 685,8	3 347,4	2 418,9	4 129,9
Aug. - Août	14 687	12 513	13 334	13 426	15 376	2 343,8	2 783,3	2 532,2	2 435,2	3 875,2
Sep. - Sep.	13 604	13 267	13 841	13 552	15 843	2 599,6	3 114,5	2 738,1	2 596,5	3 941,6
Okt. - Oct.	12 460	15 459	16 992	14 841	15 411	2 436,9	4 103,4	3 859,8	3 254,1	4 317,8
Nov. - Nov.	14 222	15 500	15 690	13 374	17 598	2 747,1	3 880,1	3 514,4	3 135,0	5 216,1
Dez. - Déc.	12 942	13 950	13 245	14 150		2 578,3	4 382,7	3 332,1	3 687,9	
Total	143 079	176 119	185 664	168 037		25 951,5	41 450,3	42 242,2	35 702,6	
Jan. bis Nov.	130 137	162 169	172 419	153 887	182 376	23 373,2	37 067,6	38 910,1	32 014,7	48 747,4
Jan. à Nov.										

1) Mit Einschluß der außerbörslichen Abschlüsse. - Transactions hors bourses comprises.

Basler Börse - Bourse de Bâle

45

Monat Mois	Bezahlte Kurse - Cours cotés					Umsatz in Millionen Franken Mouvements en millions de francs 1)				
	1967	1968	1969	1970	1971	1967	1968	1969	1970	1971
Jan. - Jan.	3 933	5 599	5 954	4 436	4 899	433,5	797,9	994,4	836,3	778,3
Feb. - Fév.	3 972	4 420	4 810	3 954	5 314	547,9	695,9	832,9	653,9	1 022,9
März - Mars	3 719	4 891	4 931	4 027	5 635	523,6	655,5	909,8	598,5	1 216,9
Apr. - Avr.	3 943	5 402	5 743	4 366	5 591	599,4	715,7	929,8	861,6	1 083,7
Mai - Mai	4 004	5 806	5 650	4 236	4 566	547,5	885,6	881,4	686,0	1 123,5
Juni - Juin	3 331	4 764	5 048	4 233	4 773	523,1	808,5	876,4	597,4	1 017,8
Juli - Juil.	3 428	5 420	4 651	4 395	4 504	465,8	921,2	638,0	622,2	845,8
Aug. - Août	5 024	4 346	3 867	4 248	4 786	622,9	608,0	574,6	579,7	931,9
Sep. - Sep.	5 637	5 120	4 499	4 600	4 597	669,8	765,9	780,0	642,2	970,3
Okt. - Oct.	4 488	5 592	5 080	4 617	4 407	626,1	837,6	1 107,0	780,8	876,7
Nov. - Nov.	4 970	5 364	4 706	4 065	5 354	725,5	950,2	1 061,9	810,7	1 291,6
Dez. - Déc.	4 691	4 975	4 142	4 349		685,1	875,5	783,1	1 061,0	
Total	51 140	61 699	59 081	51 526		6 970,2	9 517,5	10 369,3	8 730,3	
Jan. bis Nov.	46 449	56 724	54 939	47 177	54 426	6 285,1	8 642,0	9 586,2	7 669,3	11 159,4
Jan. à Nov.										

1) Mit Einschluß der außerbörslichen Abschlüsse. - Transactions hors bourses comprises.

Genfer Börse - Bourse de Genève

46

Monat Mois	Bezahlte Kurse - Cours cotés				
	1967	1968	1969	1970	1971
Jan. - Jan.	3 902	4 776	5 094	4 110	4 339
Feb. - Fév.	4 149	4 621	4 675	3 883	4 685
März - Mars	4 105	5 167	4 385	3 611	5 433
Apr. - Avr.	3 990	4 678	4 570	4 389	4 792
Mai - Mai	4 282	5 396	4 804	3 901	4 419
Juni - Juin	3 876	3 960	4 271	3 592	4 354
Juli - Juil.	3 688	4 694	4 277	3 667	4 635
Aug. - Août	5 075	3 916	3 577	3 601	4 233
Sep. - Sep.	4 414	3 970	3 592	3 454	4 678
Okt. - Oct.	4 424	5 015	5 012	4 134	4 948
Nov. - Nov.	4 986	4 595	4 426	4 252	5 151
Dez. - Déc.	4 920	4 229	4 175	4 188	
Total	51 811	55 017	52 858	46 782	
Jan. bis Nov.	46 891	50 788	48 683	42 594	51 667
Jan. à Nov.					

ZAHLUNGSVERKEHR - TRAFIC DES PAYEMENTS
Bargeld und Sichteinlagen - Numéraire et dépôts à vue
 In Millionen Franken - En millions de francs

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Bargeld - Numéraire			Sichteinlagen - Dépôts à vue			Bargeld und Sicht- einlagen Numéraire et dépôts à vue
	Münzen Monnaies 1)	Noten Billets	Total	bei 72 Banken auprès de 72 banques 2)	beim Postcheck en comptes de chèques postaux	Total	
1968	985	12 047	13 032	18 970	4 887	23 857	36 889
1969	1 309	12 518	13 827	21 964	5 094	27 058	40 885
1970							
Okt. - Oct.	1 309	12 161	13 470	23 619	4 571	28 190	41 660
Nov. - Nov.	1 309	12 622	13 931	23 634	4 705	28 339	42 270
Dez. - Déc.	1 438	13 106	14 544	25 646	5 513	31 159	45 703
1971							
Jan. - Jan.	1 438	12 332	13 770	25 744	4 921	30 665	44 435
Feb. - Fév.	1 438	12 493	13 931	26 169	4 595	30 764	44 695
März - Mars	1 438	12 549	13 987	26 914	4 854	31 768	45 755
Apr. - Avr.	1 438	12 670	14 108	27 430	4 865	32 295	46 403
Mai - Mai	1 438	12 925	14 363	27 906	4 800	32 706	47 069
Juni - Juin	1 438	12 984	14 422	28 450	5 206	33 656	48 078
Juli - Juil.	1 438	12 878	14 316	28 817	4 882	33 699	48 015
Aug. - Août	1 438	12 872	14 310	29 196	5 013	34 209	48 519
Sep. - Sep.	1 438	13 103	14 541	30 074	5 158	35 232	49 773
Okt. - Oct.	1 438	13 234	14 672	30 773	5 166	35 939	50 611
Nov. - Nov.	1 438	13 728	15 166	.	5 410	.	.

1) Ohne Goldmünzen. Der Bestand Ende Dezember wird bis November des folgenden Jahres fortgeschrieben.
 Non compris les monnaies d'or. Le montant enregistré à fin décembre figure jusqu'en novembre de l'année suivante.
 2) Vgl. Anmerkung 1) Tab.41. - Voir note 1) tabl.41.

Giroverkehr der Schweizerischen Nationalbank - Virements de la Banque nationale suisse
 In Millionen Franken - En millions de francs

Monat Mois	Gesamtumsatz - Mouvement total (Banken, Handel, Industrie - Banques, commerce, industrie)					Umsatz unter Vermeldung von Barzahlungen Virements sans mouvements d'espèces				
	1967	1968	1969	1970	1971	1967	1968	1969	1970	1971
Jan. - Jan.	100 690	124 874	206 005	308 483	348 303	99 579	123 680	204 633	307 125	346 717
Feb. - Fév.	90 403	109 559	202 297	277 792	299 658	89 141	108 175	200 786	276 164	297 810
März - Mars	98 416	132 946	198 994	301 103	383 812	96 941	131 352	197 250	299 150	381 585
Apr. - Avr.	103 892	144 880	220 176	325 011	357 980	102 565	143 304	218 574	323 155	355 901
Mai - Mai	87 922	167 782	179 666	273 141	326 121	86 493	166 127	177 971	271 334	324 094
Juni - Juin	103 097	149 535	235 044	351 923	426 036	101 405	147 813	233 155	349 755	423 632
Juli - Juil.	112 246	163 810	259 588	337 413	443 438	110 755	162 049	257 715	335 341	441 245
Aug. - Août	111 655	161 828	194 529	263 318	398 768	110 314	160 347	193 068	261 650	396 898
Sep. - Sep.	116 127	151 166	200 499	296 867	289 403	114 647	149 572	198 749	295 036	287 273
Okt. - Oct.	124 509	178 636	276 359	364 999	292 815	123 051	177 032	274 563	363 087	290 796
Nov. - Nov.	126 279	162 491	284 894	388 013	342 453	124 645	160 626	282 999	385 864	340 022
Dez. - Déc.	106 959	162 726	304 757	370 456		104 664	160 115	302 019	367 457	
Total	1 282 195	1 810 233	2 762 808	3 858 519		1 264 200	1 790 192	2 741 482	3 835 118	
Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	1 175 236	1 647 507	2 458 051	3 488 063	3 908 787	1 159 536	1 630 077	2 439 463	3 467 661	3 885 973

Wertschriften-Clearing für Kassageschäfte - Clearing des titres pour opérations au comptant
 In 1000 Franken - En 1000 francs

Monat Mois	Basel						Zürich					
	Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés			Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés		
	1969	1970	1971	1969	1970	1971	1969	1970	1971	1969	1970	1971
Jan. - Jan.	146 023	98 934	88 486	99 940	66 492	58 684	571 246	386 879	428 270	428 487	301 168	327 334
Feb. - Fév.	127 791	92 344	129 315	87 370	59 902	82 636	553 700	415 403	547 659	421 124	308 598	412 385
März - Mars	121 580	82 805	136 221	77 158	56 302	91 072	480 819	340 544	599 383	362 890	260 440	458 147
Apr. - Avr.	175 296	99 313	152 813	114 133	67 171	101 245	510 107	346 022	581 844	379 132	273 937	433 341
Mai - Mai	150 925	89 228	135 549	101 491	58 233	89 064	530 213	319 726	579 125	399 061	235 184	451 733
Juni - Juin	164 809	109 494	136 964	111 663	72 489	86 694	569 806	388 502	596 591	438 052	301 048	444 478
Juli - Juil.	126 255	88 524	120 968	83 491	57 511	80 539	469 901	344 399	506 483	361 407	254 439	384 847
Aug. - Août	77 277	79 080	129 071	50 928	52 790	82 769	332 963	312 031	534 129	251 530	246 461	395 324
Sep. - Sep.	106 597	83 562	109 422	69 617	55 662	71 578	381 773	329 314	547 619	297 704	262 186	421 265
Okt. - Oct.	136 022	98 497	109 801	90 132	65 920	71 028	476 267	391 760	564 127	366 770	319 829	419 128
Nov. - Nov.	123 537	94 243	126 735	84 759	62 505	81 161	511 319	387 465	657 519	396 137	305 720	452 718
Dez. - Déc.	112 959	102 201		78 820	68 783		415 785	416 131		331 933	311 478	
Total	1 569 071	1 118 225		1 049 502	743 760		5 803 899	4 378 176		4 434 227	3 380 488	
Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	1 456 112	1 016 024	1 375 345	970 682	674 977	896 470	5 388 114	3 962 045	6 142 749	4 102 294	3 069 010	4 600 700

Postcheck- und Giroverkehr - Trafic des comptes de chèques et virements postaux

50

Monat Mois	Rechnungsinhaber Titulaires de comptes		Umsatz in Millionen Franken - Mouvement en millions de francs										
	Anzahl Nombre	Guthaben in Millionen Franken Avols en millions de francs	Bargeldverkehr Mouvement de fonds					Giroverkehr Virements		Giroausgleich mit d. Schweizerischen Nationalbank Compensation avec la Banque nationale suisse		Total 1)	
			Einzahlungen Versements		Auszahlungen Palements			1970	1971	1970	1971	1970	1971
			1970	1971	1970	1971							
Jan. - Jan.	425 074	4 921	4 053	4 236	1 859	1 956	37 489	40 753	2 782	2 971	46 258	50 116	
Feb. - Fév.	427 551	4 595	3 356	3 665	1 746	1 891	29 342	33 132	1 928	2 186	36 422	40 874	
März - Mars	429 416	4 854	3 879	4 529	1 821	2 086	29 080	36 124	1 924	2 351	36 954	45 230	
Apr. - Avr.	431 372	4 865	4 218	4 278	1 926	2 037	34 431	35 237	2 336	2 302	42 922	43 884	
Mai - Mai	433 094	4 800	3 779	4 080	1 790	2 014	29 044	32 803	1 857	2 054	36 490	40 951	
Juni - Juin	435 451	5 206	4 353	4 968	1 969	2 236	34 041	39 313	2 317	2 585	42 734	49 272	
Juli - Juil.	438 457	4 882	4 548	4 808	2 061	2 247	38 527	41 781	2 644	2 910	47 800	51 796	
Aug. - Août	439 891	5 013	3 721	4 220	1 768	2 023	30 578	35 033	2 013	2 168	38 100	43 464	
Sep. - Sep.	442 175	5 158	3 885	4 260	1 915	2 130	30 783	36 444	2 015	2 407	38 643	45 601	
Okt. - Oct.	445 226	5 166	4 193	4 375	2 042	2 169	35 408	38 015	2 431	2 583	44 264	47 652	
Nov. - Nov.	447 820	5 410	4 164	4 733	2 096	2 380	33 111	37 748	1 993	2 245	41 374	47 136	
Dez. - Déc.			5 718		2 734		41 211		2 396		52 309		
Total			49 867		23 727		403 045		26 636		504 270		
Jan. bis Nov.			44 149	48 152	20 993	23 169	361 834	406 383	24 240	26 762	451 961	505 976	

1) Einschließlich übriger Giroausgleich. - Y compris autres compensations.

Abrechnungsverkehr - Trafic des chambres de compensation

51

Monat Mois	Stück - Nombre					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs				
	1967	1968	1969	1970	1971	1967	1968	1969	1970	1971
	Jan. - Jan.	67 876	77 947	94 424	96 376	99 616	1 042,7	1 542,6	1 770,0	1 666,2	1 469,1
Feb. - Fév.	63 281	71 942	82 932	88 190	97 922	1 037,0	1 236,7	1 658,2	1 470,8	1 455,0
März - Mars	73 418	74 312	95 161	98 945	121 319	1 185,3	1 522,7	1 860,0	1 777,0	1 476,1
Apr. - Avr.	68 296	82 066	98 172	111 932	115 186	1 107,2	1 525,0	1 977,4	1 721,9	1 181,2
Mai - Mai	76 351	86 597	95 762	97 318	109 435	1 108,5	1 723,6	1 567,0	1 859,7	1 103,6
Juni - Juin	75 173	77 758	101 463	111 038	129 915	1 365,2	1 545,9	1 829,2	1 748,8	1 166,6
Juli - Juil.	73 028	97 168	114 247	113 539	125 156	1 113,0	1 739,3	1 874,7	1 918,6	1 201,7
Aug. - Août	74 092	81 678	100 456	99 483	112 871	1 064,7	1 592,4	1 371,7	1 226,5	1 143,5
Sep. - Sep.	68 218	80 377	105 764	106 686	129 654	1 058,6	1 303,2	1 964,2	1 458,7	1 354,4
Okt. - Oct.	77 941	90 545	113 542	111 872	126 695	1 089,9	1 579,7	2 102,7	1 586,8	1 182,1
Nov. - Nov.	77 305	83 406	99 887	106 684	126 943	1 248,9	1 541,6	1 721,8	1 388,7	1 273,7
Dez. - Déc.	78 591	92 682	119 720	128 473		1 154,0	1 820,7	1 980,1	1 798,9	
Total	873 570	996 478	1 221 530	1 270 536		13 575,0	18 673,4	21 677,0	19 622,6	
Jan. bis Nov.	794 979	903 796	1 101 810	1 142 063	1 294 712	12 421,0	16 852,7	19 696,9	17 823,7	14 007,0

Abrechnungsstellen - Chambres de compensation

52

Abrechnungs- stellen Chambres de compensation	Stück - Nombre					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs				
	1970		1971			1970		1971		
	Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	Sep. - Sep.	Okt. - Oct.	Nov. - Nov.	Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	Sep. - Sep.	Okt. - Oct.	Nov. - Nov.	Jan. bis Nov. Jan. à Nov.
	Basel.....	76 846	8 640	7 847	8 863	88 291	4 224,7	364,8	274,3	344,9	3 005,9
Bern.....	73 974	9 265	8 634	9 776	97 215	670,4	56,1	50,5	71,9	645,4
La Chaux-de- Fonds.....	3 698	364	349	416	4 392	54,0	4,8	4,5	3,8	57,7
Genève.....	411 566	40 468	41 843	43 448	440 662	8 250,0	408,3	342,4	313,3	4 977,9
Lausanne.....	163 019	16 705	16 306	18 215	180 266	1 188,0	122,7	118,1	161,2	1 418,2
Neuchâtel.....	6 544	911	917	1 115	9 947	80,2	15,4	15,8	9,6	116,4
St. Gallen.....	19 010	2 196	1 937	2 118	22 127	141,8	16,6	11,8	15,7	157,3
Zürich.....	387 406	51 105	43 862	42 992	451 812	3 214,6	365,7	364,7	353,3	3 628,2
Total.....	1 142 063	129 654	126 695	126 943	1 294 712	17 823,7	1 354,4	1 182,1	1 273,7	14 007,0

ÖFFENTLICHE FINANZEN - FINANCES PUBLIQUES

Fiskaleinnahmen des Bundes - Recettes fiscales de la Confédération

In 1000 Franken - En 1000 francs

53

Einnahmen	1968	1969	1970	1970		1971			Recettes
				Quartal - Trimestre					
				III	IV	I	II	III	
Roherträge - Rendements bruts									
Steuern									Impôts
Wehrsteuer ¹⁾	945 726	870 340	1 175 063	313 390	180 270	117 796	613 410	213 220	Impôt pour la défense nationale ¹⁾
Verrechnungssteuer ²⁾	559 582	589 939	740 184	20 786	266 568	423 984	118 670	57 429	Impôt anticipé ²⁾
Militärpflichtersatz ..	45 339	47 981	51 646	-	51 646	-	-	-	Taxe militaire
Stempelabgaben ...	239 527	272 417	308 018	57 603	106 164	103 813	94 335	99 583	Droits de timbre
Warenumsatzsteuer	1 362 408	1 482 537	1 688 027	433 962	436 257	529 814	419 920	491 061	Impôt sur le chiffre d'affaires
Tabaksteuer	274 775	320 005	625 036	160 240	177 642	136 740	177 786	151 361	Impôt sur le tabac
Biersteuer	27 250	28 137	29 191	8 380	8 878	6 426	6 317	9 360	Impôt sur la bière
Steuern zusammen .	3 454 607	3 611 356	4 617 165	994 361	1 227 425	1 318 573	1 430 438	1 022 014	Impôts en tout
Zölle									Droits de douane
Einfuhrzölle	1 037 937	1 115 399	1 116 667	274 191	289 264	289 464	294 031	280 107	Droits d'entrée
Tabakzölle	159 317	194 059	23 431	2 997	2 481	875	890	959	Droits sur le tabac
Treibstoffzölle	623 497	673 362	739 340	222 724	181 980	162 795	214 270	245 617	Droits sur les carburants
Zollzuschlag auf Treibstoffen	397 626	440 502	470 586	141 190	112 352	106 387	139 880	160 017	Droits supplémentaires sur les carburants
Übrige Zollzuschläge	12 793	13 099	14 050	2 901	3 041	4 131	3 265	3 248	Autres droits supplémentaires
Zölle zusammen	2 231 170	2 436 421	2 364 074	644 003	589 118	563 652	652 336	689 948	Droits en tout
Übrige Abgaben³⁾	229 853	300 817	260 106	53 643	114 662	23 009	43 284	33 525	Autres recettes³⁾
Total	5 915 630	6 348 594	7 241 345	1 692 007	1 931 205	1 905 234	2 126 058	1 745 487	Total
Kantonsanteile - Parts des cantons									
Wehrsteuer ¹⁾	283 718	261 102	352 519	.	.	.	.	.	Impôt pour la défense nationale ¹⁾
Verrechnungssteuer ²⁾	33 314	35 134	44 089	.	.	.	.	.	Impôt anticipé ²⁾
Militärpflichtersatz ..	9 068	9 596	10 329	.	.	.	.	.	Taxe militaire
Stempelabgaben ...	47 449	54 037	61 071	.	.	.	.	.	Droits de timbre

¹⁾ Einschließlich Sonderzuschlag zur Wehrsteuer. - Y compris surtaxe spéciale majorant l'impôt pour la défense nationale.

²⁾ Einschließlich Sicherung der Steueransprüche bei Versicherungen. - Y compris garantie des droits du fisc en matière d'assurance.

³⁾ Preiszuschläge usw. - Suppléments de prix, etc.

Fiskaleinnahmen des Bundes nach Hauptkategorien
Recettes fiscales de la Confédération d'après le genre

Roherträge in 1000 Franken - Rendements bruts en 1000 francs

54

Art der Einnahmen	1965	1966	1967	1968	1969	1970	Genre des recettes
Grundzahlen - Chiffres absolus							
Einkommens- und Vermögenssteuern	817 854	1 348 989	1 151 441	1 550 647	1 508 260	1 966 893	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern	280 981	286 562	200 627	239 527	272 417	308 018	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern .	1 406 819	1 480 417	1 587 978	1 664 433	1 830 679	2 342 254	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle	1 800 177	1 899 327	2 066 924	2 231 170	2 436 421	2 364 074	Droits de douane
Übrige Abgaben ...	103 835	113 832	144 524	229 853	300 817	260 106	Autres recettes
Total	4 409 666	5 129 127	5 151 494	5 915 630	6 348 594	7 241 345	Total
Prozentzahlen - Pour-cent							
Einkommens- und Vermögenssteuern	18,5	26,3	22,4	26,2	23,8	27,2	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern	6,4	5,6	3,9	4,1	4,3	4,3	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern .	31,9	28,9	30,8	28,1	28,8	32,3	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle	40,8	37,0	40,1	37,7	38,4	32,6	Droits de douane
Übrige Abgaben ...	2,4	2,2	2,8	3,9	4,7	3,6	Autres recettes
Total	100	100	100	100	100	100	Total

Eidgenössische Stempelabgaben - Droits de timbre fédéraux

In 1000 Franken - En 1000 francs

54a

Gegenstand der Abgabe	1970			1971			Objet du droit
	Quartal - Trimestre						
	II	III	IV		II	III	
Emission von Wertpapieren	42 671	30 758	77 707	75 261	57 899	63 637	Emission de titres
Umsatz von Wertpapieren ..	9 937	7 374	10 743	11 927	15 034	11 819	Négociation de titres
Wechsel	2 729	2 996	3 113	3 323	3 064	3 031	Effets de change
Prämienquittungen .	15 102	16 354	14 102	13 036	18 078	20 873	Quittances de primes
Coupons (Diverse) .	297	40	364	91	93	82	Coupons (Divers)
Bußen usw.	80	81	136	175	167	142	Amendes, etc.
Rohertrag	70 816	57 603	106 165	103 813	94 335	99 584	Rendement brut

Erträge der Verrechnungssteuer - Rendements de l'impôt anticipé

In 1000 Franken - En 1000 francs

54b

Verrechnungssteuer	1970			1971			Impôt anticipé
	Quartal - Trimestre						
	II	III	IV	I	II	III	
Eingänge	702 800	414 742	542 419	980 001	822 839	512 216	Rentrées
Rückerstattungen ..	657 870	393 956	275 851	556 017	704 169	454 787	Remboursements
Verrechnungssteuer Rohertrag	44 930	20 786	266 568	423 984	118 670	57 429	Rendement brut de l'impôt anticipé

Ausgaben des Bundes - Dépenses de la Confédération

In Millionen Franken - En millions de francs

Ausgaben	1968	1969	1970	1970		1971			Dépenses
				Quartal - Trimestre					
				III	IV	I	II	III	
Total	6 446,7	80,8	7 765,0	1 563,1	2 928,4	1 702,9	1 880,8	1 870,4	Total
davon: Verwaltungs- und Betriebsausgaben ¹⁾	659,0	725,1	779,5	170,7	301,6	138,4	190,7	203,1	dont: Dépenses d'admini- stration et d'explo- itation ¹⁾
Subventionen	1 828,6	1 870,1	1 944,4	276,0	987,6	478,5	277,1	388,4	Subventions
Grundstücke und Fahrnis ²⁾	1 044,7	1 159,5	1 341,5	297,1	486,5	239,1	312,5	336,2	Immeubles et mobilier ²⁾

55

1) Ohne Personalbezüge. - Sans la rémunération du personnel.

2) Inklusive Kriegsmaterial. - Y compris le matériel de guerre.

Rechnungsabschlüsse des Bundes - Clôture des comptes de la Confédération

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahr Année	Gesamtrechnung - Compte général								Fehlbetrag der Bilanz Découvert du bilan
	Finanzrechnung Compte financier			Vermögensveränderungen Variations de la fortune			Abschluß Clôture		
	Ausgaben Dépenses	Einnahmen Recettes	Überschuß Excédent	Aufwand Charges	Ertrag Revenus	Überschuß Excédent	Reinaufwand Déficit	Reinertrag Boni	
1939	964,0	621,5	- 342,5	94,2	34,3	- 59,9	402,4		1 931,4
1961	3 267,1	3 406,0	138,9	489,0	678,2	189,2		328,1	5 909,9
1962	3 684,2	4 116,6	432,4	734,0	786,5	52,5		484,9	5 425,0
1963	4 082,9	4 209,3	126,4	565,1	1 013,0	447,9		574,3	4 850,7
1964	4 856,6	5 276,7	420,1	769,7	936,7	167,0		587,1	4 263,6
1965	4 920,3	4 951,7	31,4	428,2	844,3	416,1		447,5	3 816,1
1966	5 682,9	5 687,6	4,7	496,5	778,6	282,1		286,8	3 529,3
1967	5 873,8	5 717,8	- 156,0	419,9	781,0	361,1		205,1	3 324,2
1968	6 446,7	6 603,5	156,8	578,4	979,2	400,8		557,6	2 766,6
1969	7 080,8	7 108,4	27,6	592,5	1 010,8	418,3		445,9	2 320,7
1970	7 765,0	7 974,5	209,5	757,3	845,7	88,4		297,9	2 022,8
1971 ¹⁾	8 608,8	8 517,1	- 91,7	637,9	1 047,5	409,6		317,9	1 704,9

1) Voranschlag. - Budget.

56

Öffentliche Schulden des Bundes - Dettes publiques de la Confédération

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahr Année	Feste Schulden - Dettes consolidées					Schwebende Schulden Dettes flottantes	Total
	Obligationen Obligations	Schuldbuch- forderungen Créances ins- crites au livre de la dette	Buchschulden Dettes en compte	Reskriptionen Rescriptions	Total		
1939	2 173,6	-	-	339,0	2 512,6	76,8	2 589,4
1961	3 058,7	1 650,8	203,7	813,8	5 727,0	9,6	5 736,6
1962	2 914,5	1 578,5	85,0	813,6	5 391,6	88,8	5 480,4
1963	2 749,6	1 538,4	85,0	934,1	5 307,1	85,7	5 392,8
1964	2 718,5	1 464,7	-	834,4	5 017,6	157,1	5 174,7
1965	2 726,2	1 200,7	-	819,4	4 746,3	147,3	4 893,6
1966	2 907,2	1 034,3	-	811,7	4 753,2	82,4	4 835,6
1967	3 026,3	984,6	-	811,7	4 822,6	94,9	4 917,5
1968	3 182,9	1 000,1	-	811,8	4 994,8	84,1	5 078,9
1969	3 431,6	951,4	30,0	810,7	5 223,7	81,8	5 305,5
1970	3 511,2	926,8	45,0	783,4	5 266,4	81,5	5 347,9

57

Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen
Résultats d'exploitation des chemins de fer fédéraux

In Millionen Franken - En millions de francs

58

Monat Mois	Verkehrsertrag Produits de transport		Betriebsertrag Produits d'exploitation		Betriebsaufwand Charges d'exploitation		Betriebsüberschuß Excédent d'exploitation	
	1970	1971 ¹⁾	1970	1971 ¹⁾	1970	1971 ¹⁾	1970	1971 ¹⁾
	Jan. - Jan.	115,1	114,8	130,0	138,8	115,9	127,6	14,1	11,2
Feb. - Fév.	118,6	121,0	133,5	145,0	116,0	127,9	17,5	17,1
März - Mars	134,4	138,1	149,4	162,1	117,1	130,1	32,3	32,0
Apr. - Avr.	136,0	135,8	151,0	159,8	117,5	131,1	33,5	28,7
Mai - Mai	130,1	132,2	145,1	156,2	118,9	132,4	26,2	23,8
Juni - Juin	143,6	139,5	158,6	163,5	119,2	133,6	39,4	29,9
Juli - Juil.	153,1	151,5	168,1	175,5	121,0	134,3	47,1	41,2
Aug. - Août	135,7	134,9	150,7	158,9	121,3	135,2	29,4	23,7
Sep. - Sep.	142,0	138,2	157,0	162,2	122,0	136,6	35,0	25,6
Okt. - Oct.	143,2	142,8	158,2	166,8	121,3	136,7	36,9	30,1
Nov. - Nov.	130,2		145,2		122,6		22,6	
Dez. - Déc.	132,8		147,8		123,8		24,0	
Total	1 614,8		1 794,6		1 436,6		358,0	
Jan. bis Okt. Jan. à Oct.	1 351,8	1 348,8	1 501,6	1 588,8	1 190,2	1 325,5	311,4	263,3

¹⁾ Approximative Zahlen. - Chiffres approximatifs.

Betriebsergebnisse der PTT-Betriebe
Résultats d'exploitation de l'entreprise des PTT

In Millionen Franken - En millions de francs

59

Monat Mois	Betriebsertrag Produits d'exploitation		Betriebsaufwand Charges d'exploitation ¹⁾		Betriebsergebnis Résultat d'exploitation	
	1970	1971 ²⁾	1970	1971	1970	1971 ²⁾
	Jan. - Jan.	237,8	179,8	223,9	251,1	13,9	- 71,3
Feb. - Fév.	205,9	221,9	237,3	227,8	- 31,4	- 5,9
März - Mars	220,2	252,7	197,9	271,0	- 22,3	- 18,3
Apr. - Avr.	223,0	231,6	237,3	260,7	- 14,3	- 29,1
Mai - Mai	217,3	239,2	196,1	216,2	21,2	23,0
Juni - Juin	176,8	235,6	212,0	235,2	- 35,2	0,4
Juli - Juil.	226,2	252,6	249,5	269,8	- 23,3	- 17,2
Aug. - Août	174,8	221,5	207,9	235,0	- 33,1	- 13,5
Sep. - Sep.	230,0	240,5	223,7	231,5	6,3	9,0
Okt. - Oct.	221,2	245,1	238,1	272,1	- 16,9	- 27,0
Nov. - Nov.	239,2		232,1		7,1	
Dez. - Déc.	377,0		288,8		88,2	
Total	2 749,4		2 744,6		4,8	
Jan. bis Okt. Jan. à Oct.	2 133,2	2 320,5	2 223,7	2 470,4	- 90,5	- 149,9

¹⁾ Inklusive Abschreibungen und Passivzinsen. - Y compris les amortissements et les intérêts passifs.

²⁾ In den Monaten Januar bis November fehlen jeweils die Erträge einiger Kreistelephondirektionen als Folge des zweimonatlichen Taxbezuges. Im Dezember wird der fehlende Betrag geschätzt und transitorisch verbucht. - En raison de la perception bimestrielle des taxes téléphoniques, les produits de quelques directions d'arrondissement manquent pour janvier à novembre. Pour décembre, ce montant est estimé et comptabilisé dans un compte transitoire.

Finanzen und Steuern der Kantone und der größern Städte Finances et impôts des cantons et des plus grandes villes

In 1000 Franken - En 1000 francs

60

Kantone, Städte Cantons, Villes	Rechnungsabschlüsse - Résultats des comptes						Steuererträge - Rendements des Impôts			
	Ordentliche Verwaltungsrechnung (Übersch.) Compte d'administration ordinaire (Excéd.) ¹⁾				Gesamt-Rechnung Compte général ²⁾		Einkommens- und Vermögenssteuern Impôts sur le revenu et la fortune		Gesamte Steuern Total des Impôts	
	Rechn. - Compte 1969	Budget 1970	Rechn. - Compte 1970	Budget 1971	1969	1970	1969	1970	1969	1970
Kantone - Cantons										
Zürich.....	33 128	2 213	37 132	- 45 548	79 067	43 982	749 413	836 500	838 359	926 562
Bern ¹⁾	3 517	- 15 958	641	564	44 942	8 239	559 587	585 901	622 092	652 337
Luzern.....	98	- 5 394	- 164	- 7 616	2 121	1 326	107 680	121 557	123 038	137 931
Uri.....	- 133	- 1 815	- 72	- 2 438	1 200	1 523	11 175	13 025	12 444	14 441
Schwyz.....	118	- 198	7	- 481	- 290	- 192	22 052	24 938	26 349	29 604
Obwalden...	4	- 120	13	- 152	109	71	4 127	4 814	5 064	5 835
Nidwalden...	156	- 348	132	- 1 537	742	420	6 876	7 786	8 095	9 155
Glarus.....	337	- 1	217	- 639	1 170	174	25 190	26 390	28 435	28 204
Zug.....	4 701	181	4 341	53	14	528	26 769	31 847	30 799	36 340
Fribourg.....	4	- 6 273	- 6 390	- 7 082	632	- 4 931	62 767	66 941	74 101	82 807
Solothurn...	494	6 610	70	2 932	-	-	115 130	123 440	127 820	137 198
Basel-Stadt..	26 310	- 18 877	9 628	- 44 762	29 025	3 889	422 409	479 495	437 051	495 057
Basel-Land..	4 592	- 23 512	- 5 913	- 26 288	1 046	400	156 760	178 298	169 167	191 764
Schaffhausen	- 1 334	- 1 902	- 469	- 3 765	362	446	43 758	44 480	47 573	48 650
Appenzell AR	171	- 80	596	- 113	137	155	12 547	13 908	14 928	16 466
Appenzell IR	204	- 21	346	- 119	116	204	3 898	4 490	4 428	5 059
St. Gallen...	3 227	15	100	- 4 809	5 945	2 445	126 347	144 617	148 753	168 158
Graubünden..	4 190	- 2 253	372	- 12 958	- 1 505	2 248	83 976	98 641	93 401	111 185
Aargau.....	- 2 044	- 23 735	- 23 279	- 43 766	1 606	- 19 111	195 812	202 986	219 069	233 506
Thurgau.....	- 2 574	- 6 913	570	- 4 258	1 048	1 674	72 940	79 750	84 055	91 656
Ticino.....	6 181	- 2 597	33 357	- 1 726	- 325	- 1 962	138 963	173 750	163 835	200 959
Vaud.....	6 631	- 7 431	1 893	- 2 663	1 047	347	355 110	388 858	392 723	428 757
Valais ¹⁾	17 957	- 17 002	5 012	- 19 823	9 460	8 210	88 075	94 807	108 824	116 492
Neuchâtel...	221	- 938	1 495	- 1 382	2 473	5 151	111 749	121 479	120 679	130 974
Genève ¹⁾	35 566	- 738	33 348	7 607	30 021	22 771	475 985	583 701	507 132	610 983
Total.....	141 722	- 127 087	92 983	- 220 769	210 163	78 007	3 979 095	4 452 399	4 397 004	4 910 080
25 Städte - 25 Villes										
Zürich.....	-	73	-	1 387	39 947	19 194	474 920	535 188	474 920	535 188
Genève.....	12 600	248	22 779	212	2 866	12 484	123 505	127 930	123 505	127 930
Bern.....	109	325	410	- 6 560	354	1 010	131 566	137 577	134 048	140 230
Lausanne...	- 1 421	- 5 325	5 856	- 2 147	- 1 184	- 774	99 733	106 908	102 534	109 767
Winterthur..	288	249	143	195	11 671	- 8 620	72 440	75 269	72 440	75 269
St. Gallen...	1 483	- 1 459	- 1 130	- 1 897	4 679	20 111	51 488	56 999	52 068	57 600
Luzern.....	236	- 1 504	74	- 1 707	- 411	- 14	51 616	54 726	52 221	55 421
Biel.....	-	67	2 298	- 117	112	166	50 136	60 903	50 875	61 642
Chaux-de-Fds	2 997	- 797	- 2 371	- 711	- 196	322	27 673	30 316	28 003	30 656
Neuchâtel...	2 260	1 583	5 824	1 640	- 936	- 1 345	26 263	30 990	26 753	31 494
Fribourg ¹⁾ ...	3 360	1 112	1 122	1 044	- 81	5	18 122	20 113	19 177	21 269
Schaffhausen	- 1 016	- 1 939	- 543	- 1 830	- 1 283	299	21 217	22 794	21 231	22 809
Thun.....	1 440	- 769	- 819	- 912	-	-	20 779	20 824	21 129	21 163
Köniz.....	13	- 1 703	- 421	- 959	- 308	- 347	20 249	20 382	20 293	20 449
Chur.....	- 29	330	19	- 31	218	298	19 166	19 729	19 354	19 926
Oltén.....	1 283	- 72	1 113	- 457	78	326	16 434	17 408	16 446	17 421
Zug.....	- 779	20	- 309	- 878	-	-	15 009	19 095	15 148	19 200
Lugano.....	61	-	30	-	1 780	- 878	20 772	23 037	20 772	23 037
Solothurn...	- 17	17	34	- 277	3 246	364	15 862	16 032	15 877	16 048
Grenchen...	26	- 219	9	- 1 153	- 4 623	- 521	19 469	20 406	19 478	20 414
Riehen.....	32	53	12	46	30	11	10 862	12 209	10 862	12 209
Montreux...	3 858	1 375	3 906	1 206	508	494	13 370	14 186	13 370	14 502
Wettingen...	43	-	4	-	-	-	8 165	9 803	8 165	9 803
Uster.....	3 649	-	-	-	8 600	2 344	15 800	16 083	15 800	16 083
Aarau.....	468	-	197	-	-	197	10 673	11 813	10 673	11 813
Total.....	30 944	- 8 335	38 237	- 13 906	65 087	45 126	1 355 289	1 480 720	1 365 460	1 491 343

¹⁾ Rechnungsabschlüsse ohne Schuldentilgung. - Résultats des comptes sans les amortissements financiers.

²⁾ Inbegriffen ordentliche und außerordentliche Verwaltungsrechnungen, Spezial-, Vermögens- und Fondsrechnungen.

Y compris les comptes d'administration ordinaire et extraordinaire ainsi que les comptes spéciaux de la fortune et des fonds.

Finanzvermögen und Schulden der Kantone und der größten Städte Fortune financière et dettes des cantons et des plus grandes villes

In 1000 Franken – En 1000 francs

61

Kantone, Städte Cantons, Villes	Überschuß des Finanzvermögens ¹⁾ Excédent de la fortune financière ¹⁾			Feste Schulden Dettes consolidées		Schwebende Schulden Dettes flottantes		Interne Verschuldung ²⁾ Dettes Internes ²⁾	
	Jahresende – Fin d'année			Jahresende – Fin d'année		Jahresende – Fin d'année		Jahresende – Fin d'année	
	1968	1969	1970	1969	1970	1969	1970	1969	1970
Kantone – Cantons									
Zürich	16 771	88 640	111 317	609 451	618 330	–	–	638 875	682 524
Bern	– 80 817	– 63 566	– 33 624	754 979	822 755	53 979	16 259	263	142
Luzern	– 159 518	– 187 304	– 237 864	284 129	344 742	10 559	6 339	43 119	49 931
Uri	– 19 559	– 19 655	– 18 582	41 250	41 250	7 444	1 478	24 971	28 932
Schwyz	– 25 230	– 29 679	– 35 658	49 096	59 500	7 721	–	2 130	2 377
Obwalden	1 218	2 265	2 954	30 013	30 270	803	304	1 987	1 995
Nidwalden	– 17 677	– 17 766	– 20 861	44 500	49 500	830	–	1 193	2 377
Glarus	– 1 003	3 312	6 873	7 000	9 500	–	–	20 026	20 527
Zug	– 12 588	– 11 990	– 8 304	91 433	87 453	1 422	1 395	2 155	2 692
Fribourg	– 171 779	– 197 097	– 237 377	304 220	324 190	44 325	59 117	43 532	55 754
Solothurn	– 2 920	4 239	6 597	120 100	124 100	–	–	201 592	219 000
Basel-Stadt	– 230 829	– 240 097	– 244 772	704 000	798 000	55 500	24 974	325 181	344 431
Basel-Land	– 152 716	– 181 254	– 250 266	200 250	264 700	11 843	12 215	81 460	98 129
Schaffhausen	– 68 548	– 68 737	– 65 402	83 800	73 750	3 563	1 934	50 783	63 133
Appenzell AR	3 186	3 666	2 589	8 000	8 000	629	2 129	4 862	8 290
Appenzell IR	– 5 829	– 5 158	– 3 670	5 000	5 022	6 780	6 204	1 593	2 264
St. Gallen	– 36 347	– 44 478	– 52 313	222 000	242 000	47	–	10 633	7 766
Graubünden	– 54 163	– 59 476	– 49 985	228 485	237 762	44 193	47 031	68 532	76 969
Aargau	– 97 856	– 108 375	– 154 393	269 000	281 000	10 529	5 000	63 044	79 484
Thurgau	13 306	10 106	– 8 762	89 500	120 645	46	60	37 571	41 364
Ticino	– 246 129	– 275 036	– 284 465	206 730	206 030	33 942	29 781	175 396	186 052
Vaud	– 272 792	– 290 489	– 294 197	618 007	644 865	93 760	10 000	26 900	26 900
Valais	– 81 215	– 62 285	– 55 666	185 980	188 140	3 798	4 068	6 559	6 390
Neuchâtel	– 30 341	– 38 822	– 59 953	183 014	209 980	–	–	75 777	82 150
Genève	– 432 573	– 422 050	– 405 835	631 220	628 734	3 137	6 793	178 889	190 861
Total	–2 165 948	–2 211 086	–2 391 619	5 971 157	6 420 218	394 850	235 081	2 087 023	2 280 434
25 Städte – 25 Villes									
Zürich	– 14 051	42 160	57 897	1 005 385	993 817	11 769	12 439	726 072	780 610
Genève	– 101 891	– 62 472	– 26 261	537 071	546 523	–	–	73 519	77 978
Bern	– 92 034	– 104 259	– 118 911	527 353	561 846	4 073	2 132	53 159	76 288
Lausanne	– 189 052	– 185 723	– 199 589	535 362	566 086	400	–	3 556	4 052
Winterthur	22 455	40 470	36 587	64 558	64 662	–	–	130 801	144 225
St. Gallen	– 46 926	– 47 608	– 47 631	187 125	201 257	5 230	5 288	30 754	31 023
Luzern	– 15 302	– 17 050	– 25 593	116 013	137 044	1 369	2 404	61 524	67 192
Biel	– 29 931	– 32 326	– 31 113	203 209	202 768	3 528	4 253	2 749	3 118
La Chaux-de-Fonds	– 26 217	– 38 866	– 28 923	115 157	116 383	5 720	5 105	5 713	6 338
Neuchâtel	– 45 372	– 51 489	– 49 838	147 627	155 106	8 384	364	8 562	894
Fribourg	380	823	2 424	26 548	25 443	156	100	3 814	3 972
Schaffhausen	– 45 454	– 38 352	– 39 758	133 373	137 074	21	1 069	5 656	5 955
Thun	– 38 652	– 47 393	– 59 202	109 478	118 481	–	–	7 278	7 397
Köniz	– 28 664	– 33 335	– 41 949	83 303	91 642	77	73	2 284	3 664
Chur	– 26 702	– 29 293	– 38 090	81 897	91 964	10 604	12 887	3 079	2 718
Olten	– 23 038	– 23 025	– 4 914	34 553	33 008	–	–	12 435	13 785
Zug	– 63 790	– 66 052	– 67 690	71 132	79 148	11 040	6 161	3 250	2 597
Lugano	– 29 931	– 33 728	– 40 053	112 736	129 318	2 746	799	26 489	31 514
Solothurn	961	3 246	4 295	24 040	24 472	436	364	–	–
Grenchen	15 171	14 428	12 836	32 236	35 508	–	–	9 486	9 179
Riehen	20 835	24 513	28 351	2 845	2 790	–	–	116	113
Montreux	6 785	8 230	10 723	17 788	17 443	2 113	2 898	944	1 095
Wettingen	– 18 178	– 20 852	– 18 309	32 967	32 463	3 318	6 065	723	751
Uster	– 10 802	– 7 309	– 7 344	27 195	28 898	3 136	3 125	13 582	13 782
Aarau	– 16 002	– 15 424	– 16 476	30 576	33 737	469	491	4 430	4 509
Total	– 795 402	– 722 332	– 309 353	4 259 527	4 426 881	74 589	66 017	1 189 975	1 292 749

¹⁾ Aktiven des Finanzvermögens und der Fonds weniger Schulden.

Actifs de la fortune financière et de la fortune des fonds, moins les dettes.

²⁾ Schulden an Reservefonds öffentlicher Betriebe, an Spezialfonds und an Sach-, Sozial- und Personalversicherungskassen.

Dettes envers les réserves apparentes des exploitations publiques, envers les fonds à destination spéciale, les caisses d'assurances de choses, d'assurances sociales et les caisses de prévoyance en faveur du personnel.

AUSSENHANDEL - COMMERCE EXTÉRIEUR
Jahresergebnisse des Außenhandels - Résultats annuels du commerce extérieur
 In Millionen Franken - En millions de francs

Jahr Année	Einfuhr - Importation					Ausfuhr - Exportation				
	Rohstoffe, Halb- fabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipe- ment	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Rohstoffe, Halb- fabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipe- ment	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total
1964	6 938	953	2 727	4 923	15 541	4 399	14	3 575	3 474	11 462
1965	7 286	949	2 641	5 053	15 929	4 981	19	4 018	3 843	12 861
1966	7 750	974	2 911	5 370	17 005	5 484	19	4 432	4 269	14 204
1967	7 959	1 053	2 932	5 842	17 786	5 774	24	4 750	4 617	15 165
1968	8 434	1 233	3 456	6 302	19 425	6 648	29	5 412	5 261	17 350
1969	10 183	1 233	3 892	7 426	22 734	7 713	35	6 343	5 918	20 009
1970	12 506	1 456	5 251	8 660	27 873	8 210	41	7 332	6 557	22 140

62

Monatsergebnisse des Außenhandels - Résultats mensuels du commerce extérieur
 In Millionen Franken - En millions de francs

Monat Mois	Einfuhr - Importation			Ausfuhr - Exportation			Handelsbilanz Balance commerciale		
	1969	1970	1971	1969	1970	1971	1969	1970	1971
Jan. - Jan.	1 627,2	1 992,8	2 089,8	1 326,6	1 490,3	1 651,1	- 300,6	- 502,5	- 438,7
Feb. - Fév.	1 572,4	2 166,9	2 362,1	1 520,8	1 703,9	1 806,3	- 51,6	- 463,0	- 555,8
März - Mars	1 828,9	2 324,6	2 750,4	1 675,8	1 818,1	2 080,4	- 153,1	- 506,5	- 670,0
Apr. - Avr.	1 821,4	2 539,0	2 427,7	1 605,1	1 939,8	1 936,2	- 216,3	- 599,2	- 491,5
Mai - Mai	1 833,7	2 145,2	2 520,9	1 618,9	1 712,0	1 876,4	- 214,8	- 433,2	- 644,5
Juni - Juin	1 934,5	2 476,4	2 563,6	1 676,4	2 005,0	2 056,1	- 258,1	- 471,4	- 507,5
Juli - Juil.	2 002,3	2 484,1	2 528,9	1 773,7	1 940,1	2 058,3	- 228,6	- 544,0	- 470,6
Aug. - Août	1 732,4	1 972,8	2 158,9	1 322,7	1 449,5	1 631,7	- 409,7	- 523,3	- 527,2
Sep. - Sep.	1 960,8	2 303,6	2 543,6	1 793,8	1 922,9	2 002,8	- 167,0	- 380,7	- 540,8
Okt. - Oct.	2 245,0	2 538,1	2 510,3	2 008,1	2 063,8	2 130,1	- 236,9	- 474,3	- 380,2
Nov. - Nov.	2 056,7	2 406,9		1 852,9	2 010,4		- 203,8	- 396,5	
Dez. - Déc.	2 168,6	2 531,8		1 934,9	2 093,7		- 233,7	- 438,1	
Total ¹⁾									
Jan. bis Okt.	22 734,4	27 873,5		20 009,1	22 140,3		- 2 725,3	- 5 733,2	
Jan. à Oct. ¹⁾	18 508,9	22 935,0	24 444,9	16 219,8	18 038,6	19 214,8	- 2 289,1	- 4 896,4	- 5 230,1

63

1) Bereinigte Zahlen. - Chiffres rectifiés.

Außenhandelsmengen - Quantités du commerce extérieur

Jahresergebnisse - Résultats annuels

Monatsergebnisse - Résultats mensuels

Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation
	1000 t	
1939	8 772	548
1961	17 307	1 359
1962	19 301	1 342
1963	21 460	1 596
1964	22 066	1 786
1965	22 893	2 055
1966	22 976	2 121
1967	24 064	2 208
1968	25 804	2 693
1969	28 049	2 883
1970	31 264	2 920

Mit Einschluß der in Doppelzentner umgerechneten Hektoliter und Stückzahl. - Y compris les hectolitres et le nombre de pièces convertis en quintaux.

64

Monat Mois	Einfuhr - Importation		Ausfuhr - Exportation	
	1970	1971	1970	1971
1000 t				
Jan. - Jan.	2 013	1 988	191	180
Feb. - Fév.	2 024	2 193	204	205
März - Mars	2 280	2 594	214	256
Apr. - Avr.	2 642	2 703	263	256
Mai - Mai	2 664	2 649	232	238
Juni - Juin	2 958	3 133	267	258
Juli - Juil.	2 995	3 061	271	236
Aug. - Août	2 672	2 722	202	205
Sep. - Sep.	2 806	2 865	261	243
Okt. - Oct.	2 762	2 675	303	277
Nov. - Nov.	2 627		263	
Dez. - Déc.	2 617		237	
Total	31 060		2 908	
Jahr - Année ¹⁾	31 264		2 920	
Jan. bis Okt.	25 816	26 583	2 408	2 354
Jan. à Oct.				

1) Vgl. Anmerkung Tab. 64. - Voir note tabl. 64.

65

Einfuhr wichtiger Waren - Importation des principales marchandises

66

Waren	Wert - Valeur In Millionen Franken - en millions de francs						Marchandises
	September Septembre		Oktober Octobre		Jan. bis Okt. Jan. à Oct.		
	1970	1971	1970	1971	1970	1971	
Land- und forstwirtschaftliche Produkte	364,5	382,2	365,9	358,8	3 498,9	3 691,9	Produits de l'agriculture et de la sylviculture
Ausgangsstoffe für Landwirtschaft u. Industrie	39,5	63,5	61,8	41,9	477,4	571,3	Matières de base pour l'agriculture et l'industrie
Lebensmittel	206,0	222,5	208,3	213,4	2 066,8	2 228,3	Denrées alimentaires
Rohtabak	37,1	17,7	15,4	24,2	236,5	184,7	Tabacs bruts
Alkoholische Getränke	25,1	27,8	25,3	28,1	242,7	254,6	Boissons alcooliques
Forstwirtschaftliche Produkte	40,0	36,2	40,3	37,0	354,2	340,5	Produits de la sylviculture
Energieträger	139,3	150,7	135,8	129,7	1 196,7	1 578,6	Energie
Erdöl und Destillate	126,4	141,4	121,0	120,6	1 090,0	1 485,9	Huiles brutes et distillats
Textilien und Bekleidung ..	256,0	288,6	262,7	276,8	2 389,6	2 595,6	Textiles et habillement
Spinnstoffe	25,8	23,7	31,1	24,8	308,5	278,2	Matières textiles
Garne	21,3	20,3	25,5	23,3	225,7	226,2	Fils
Gewebe	25,5	28,8	27,0	30,3	276,8	306,0	Tissus
Bekleidung und Wäsche	114,4	137,6	110,8	127,1	945,6	1 093,3	Habillement et lingerie
Schuhe	28,8	31,4	34,4	35,8	243,2	273,9	Chaussures
Papier und Papierwaren ...	89,7	88,5	89,7	87,0	803,8	814,4	Papier et ouvrages en papier
Ausgangsstoffe	15,8	13,3	15,6	11,6	137,8	118,5	Matières de base
Papier und Karton	36,8	33,4	34,0	33,7	334,1	333,4	Papiers et cartons
Bücher, Zeitungen, Zeitschriften	26,0	29,1	27,9	29,4	231,4	253,6	Livres, journaux, revues
Häute, Leder, Kautschuk, Kunststoffe	84,5	95,1	90,9	94,5	813,8	887,4	Peaux, cuirs, caoutchouc, matières plastiques
Häute, Felle, Leder	24,3	23,3	23,1	23,3	229,9	234,3	Peaux et cuirs
Kautschuk	27,6	34,4	32,9	33,2	266,2	306,9	Caoutchouc
Kunststoffwaren	32,4	37,4	34,8	38,0	317,8	346,3	Ouvrages en matières plastiques
Chemikalien u. verwandte Produkte	225,2	266,6	239,9	240,7	2 356,5	2 493,7	Produits des industries chimiques et connexes
Grundstoffe u. Verbindungen	140,3	155,5	148,8	144,2	1 438,2	1 499,1	Substances de base et composés
Pharmazeutika	28,9	31,6	27,2	32,3	278,1	300,0	Produits pharmaceutiques
Baustoffe, Keramik, Glas ..	54,3	60,8	57,1	63,2	471,7	531,2	Matériaux p.l. construction, céramique, verre
Metalle und Metallwaren ...	340,1	309,7	372,2	329,2	3 520,8	3 086,0	Métaux et ouvrages en métaux
Eisen und Stahl	158,8	134,3	156,2	141,2	1 665,2	1 327,8	Fer et acier
Nichteisenmetalle	74,5	56,5	92,3	65,3	826,5	614,8	Métaux non ferreux
Metallwaren	106,6	118,9	123,5	122,6	1 028,8	1 143,3	Ouvrages en métaux
Maschinen	376,1	435,1	441,3	459,1	3 842,2	4 150,4	Machines
Nichtelektrische Maschinen ..	207,9	257,3	246,1	274,1	2 261,6	2 517,9	Machines non électriques
Elektr. Maschinen u. Apparate ..	168,4	177,9	195,1	185,0	1 580,5	1 632,5	Machines et appareils élect.
Fahrzeuge	187,6	206,2	251,4	225,8	2 167,1	2 538,5	Véhicules
Personenautomobile	116,9	134,9	137,9	145,1	1 206,9	1 395,6	Voitures de tourisme
Cars, Lastwagen, Spezialautomobile	45,6	38,1	46,8	49,4	506,8	510,6	Autocars, camions, véhicules spéciaux
Luftfahrzeuge	8,7	10,4	47,3	9,2	227,8	359,1	Avions

Einfuhr wichtiger Waren - Importation des principales marchandises

Waren	Wert - Valeur in Millionen Franken - en millions de francs						Marchandises
	September Septembre		Oktober Octobre		Jan. bis Okt. Jan. à Oct.		
	1970	1971	1970	1971	1970	1971	
Feinmech. u. optische Geräte, Uhren u. Bijouterie	115,1	155,6	135,6	128,3	1 179,8	1 235,2	Appareils, instr. d'optique, montres et bijouterie
Optische Geräte.....	17,9	23,2	18,9	23,4	182,3	210,4	Instruments d'optique
Feinmechanische Geräte ...	17,5	19,9	23,2	20,9	180,3	207,2	Appareils de méc. de préc.
Edelmetalle, Edel- u. Schmucksteine für die Industrie ...	46,8	76,2	47,8	48,1	479,2	465,5	Métaux précieux et pierres gemmes p. l'industrie
Bijouterie u. Edelmetallwaren	17,5	20,0	28,3	18,5	193,3	191,2	Bijouterie, ouvrages mét. préc.
Verschiedene übrige Waren	70,5	104,6	95,4	117,2	694,1	842,0	Autres produits divers
Möbel u. Kleintischlerwaren.	26,0	32,0	29,7	33,7	257,7	309,3	Meubles, ouvrages en petite ébénisterie

66
Fortsetzung
Suite

Ausfuhr der Hauptindustrien und wichtiger Waren Exportation des principales industries et marchandises

Industriezweige	Wert - Valeur in Millionen Franken - en millions de francs						Branches d'industrie
	September Septembre		Oktober Octobre		Jan. bis Okt. Jan. à Oct.		
	1970	1971	1970	1971	1970	1971	
Metallindustrie	1 025,5	1 073,6	1 110,5	1 136,4	9 464,2	10 147,0	Industrie métallurgique
Maschinen, nicht elektrische	437,5	473,6	445,7	463,2	4 128,2	4 532,4	Machines non électriques
Maschinen, elektrische	134,8	136,1	131,2	146,2	1 130,0	1 246,4	Machines électriques
Instrumente, Apparate	86,6	95,0	101,8	100,6	852,9	932,0	Instruments, appareils
Uhren	243,0	234,0	291,6	287,1	2 111,3	2 121,7	Montres
Aluminium	22,1	22,5	22,4	24,7	214,9	221,5	Aluminium
Chemische Industrie	373,9	378,2	390,7	400,4	3 897,3	4 128,4	Industrie chimique
Pharmazeutika	70,0	80,0	86,2	81,2	758,3	794,5	Produits pharmaceutiques
Synthetische organische Farbstoffe	79,2	76,0	83,3	81,5	776,9	890,9	Colorants organiques synthétiques
Parfümerie	15,4	15,6	18,4	16,9	179,7	188,5	Parfumerie
Chemikalien, andere	209,2	206,6	202,8	220,8	2 182,2	2 254,5	Produits chimiques, autres
Textilindustrie	178,0	188,3	190,4	198,6	1 600,4	1 704,8	Industrie textile
Chemiefasern u. -garne	42,3	48,2	45,8	49,0	415,4	457,8	Fils et fibres chimiques
Gewebe aus Seide und Chemiefasern	19,3	22,0	23,2	23,3	187,1	214,2	Tissus de soie et de fibres chimiques
Bänder aus Textilien	1,6	1,5	1,9	1,4	15,3	14,6	Rubans en textiles
Garne aus Wolle	2,9	2,5	3,1	2,7	27,8	22,5	Fils de laine
Gewebe aus Wolle	5,1	5,0	5,1	4,6	55,3	49,9	Tissus de laine
Garne aus Baumwolle	7,4	8,0	7,4	7,9	68,0	74,5	Fils de coton
Gewebe aus Baumwolle	16,1	18,5	18,4	21,2	175,2	192,7	Tissus de coton
Stickerereien	14,4	13,0	19,2	16,0	142,4	118,5	Broderies
Wirk- und Strickwaren	20,6	22,7	21,4	25,7	161,9	186,6	Bonneterie
Bekleidungswaren	21,0	22,5	20,5	21,2	136,1	143,3	Articles d'habillement
Hutgeflechte	1,2	1,3	1,6	1,5	15,6	16,0	Tresses à chapeaux
Schuhe	17,1	15,7	12,6	12,9	112,3	119,1	Chaussures
Nahrungs- und Genußmittel	129,0	132,0	140,1	134,1	1 087,5	1 176,1	Denrées alimentaires et tabacs
Käse	30,7	31,6	31,3	27,2	256,7	269,7	Fromage
Milchkonserven und Kindermehl	4,8	4,3	6,8	4,7	56,0	51,9	Lait conservé, farines pour enfants
Schokolade	11,0	11,3	10,4	10,6	71,9	84,6	Chocolat
Suppen, Bouillon	5,4	6,4	5,6	5,7	49,9	57,8	Soupes, bouillons
Tabakfabrikate	46,8	45,4	46,8	47,9	372,5	404,2	Tabacs manufacturés
Bücher, Zeitungen	18,6	24,7	20,4	23,0	144,5	174,4	Livres, journaux

67

Einfuhr und Ausfuhr der Schweiz nach Ländern

In 1000 Franken

68

Länder	Einfuhr – Importation						Ausfuhr	
	1969	1970	Oktober – Octobre		Jan. bis Okt. – Jan. à Oct.		1969	1970
			1970	1971	1970	1971		
	1	2	3	4	5	6	7	8
Westdeutschland	6 643 036	8 349 196	767 947	774 326	6 827 551	7 205 565	3 034 845	3 288 567
Frankreich	2 753 456	3 362 003	308 198	320 428	2 779 439	3 074 631	1 717 773	1 806 490
Italien	2 200 557	2 622 848	232 794	240 592	2 198 257	2 412 599	1 753 255	2 073 722
Niederlande	818 480	964 079	93 108	81 520	794 658	874 578	512 691	593 306
Belgien, Luxemburg	792 701	987 200	87 222	81 908	814 761	821 002	468 624	507 649
Österreich	956 551	1 250 650	125 935	132 923	1 030 309	1 168 714	1 004 789	1 151 744
Großbritannien	1 833 381	2 166 790	196 253	222 716	1 803 911	1 957 318	1 382 726	1 584 846
Dänemark, Grönland	296 179	356 200	32 191	37 987	293 930	342 784	427 254	416 847
Norwegen	118 042	136 939	12 326	9 648	113 615	101 690	251 661	281 105
Schweden	689 702	870 792	85 109	90 881	703 697	797 128	641 147	742 263
Portugal	85 626	103 079	10 004	11 271	86 435	102 928	217 991	257 160
Finnland	127 655	183 360	20 055	21 756	148 421	170 833	206 616	256 287
Island	–	15 077	2 508	411	14 399	2 775	–	6 834
Spanien	211 878	243 655	21 337	24 027	179 662	200 164	474 714	494 678
Griechenland	30 265	53 588	1 550	3 107	41 587	28 130	133 129	142 032
Türkei	68 096	72 350	9 113	7 340	54 481	52 466	139 556	117 735
Ostdeutschland	42 623	58 517	6 468	4 906	47 672	46 760	91 284	110 765
Polen	56 102	67 777	5 383	5 158	53 457	58 691	101 188	120 673
Tschechoslowakei	127 091	142 174	12 248	13 889	115 463	132 047	146 187	186 500
Ungarn	104 896	138 434	12 726	10 896	112 543	84 626	83 455	104 296
Bulgarien	16 203	17 628	897	855	13 527	11 038	62 977	53 337
Rumänien	32 032	37 700	6 144	4 268	28 704	39 650	105 311	113 309
Sowjetunion	85 411	115 064	7 382	9 799	93 755	98 515	154 116	214 736
Jugoslawien	97 227	115 172	9 945	8 305	97 881	87 947	224 664	274 699
Übriges Europa ¹⁾	43 371	44 019	4 335	4 703	36 549	39 653	85 041	59 410
Europa	18 230 561	22 474 291	2 071 178	2 123 620	18 484 664	19 912 232	13 420 994	14 958 990
Ver. Arab. Republik	25 514	21 833	933	557	18 647	18 838	62 367	87 867
Algerien	110 553	72 004	7 006	6 772	50 484	67 731	34 421	61 369
Rep. Kongo Kinshasa	6 377	4 349	27	309	1 855	6 671	28 449	38 056
Rep. Südafrika	38 157	58 894	8 700	3 455	52 330	31 193	256 791	313 359
Übriges Afrika	501 427	656 016	39 603	46 939	545 739	530 668	331 420	360 753
Afrika	682 028	813 096	56 269	58 032	669 055	655 101	713 448	861 404
Israel	74 413	80 504	5 170	4 037	68 122	70 355	154 754	156 112
Iran	42 912	44 034	3 212	3 516	35 809	41 875	112 271	202 344
Pakistan	14 029	18 447	1 316	1 050	15 409	10 882	74 121	77 294
Indien	65 484	57 558	4 271	5 344	48 100	45 802	93 469	92 519
Thailand	15 684	15 832	531	2 428	11 818	13 395	63 869	69 581
Malaysia	19 528	24 304	2 780	1 453	18 514	21 115	13 347	15 546
China (Volksrepublik)	78 082	78 071	6 926	6 284	64 496	54 961	62 333	89 402
Honkong	102 781	124 984	11 149	7 861	106 941	102 803	346 873	392 154
Japan	403 158	615 002	64 401	58 705	500 765	609 431	588 116	698 525
Philippinen	15 560	10 186	388	1 966	6 345	12 117	52 022	39 573
Republik Indonesien	32 452	46 069	6 695	7 089	38 442	32 384	59 352	34 096
Übriges Asien	198 373	206 933	26 990	21 543	171 962	208 192	563 536	545 186
Asien	1 062 456	1 321 924	133 829	121 276	1 086 723	1 223 312	2 184 063	2 412 332
Kanada	182 107	195 074	22 514	14 043	155 832	187 876	303 966	303 662
Ver. Staaten von Amerika	1 922 418	2 371 835	197 506	139 455	1 948 009	1 859 241	1 883 866	1 962 827
Mexiko	42 023	42 653	1 754	4 594	33 493	34 718	211 195	236 796
Kuba	5 941	7 193	321	792	5 382	7 760	40 849	52 575
Niederländische Antillen	241	159	1	6	156	48	14 073	16 137
Kolumbien	58 444	33 332	3 327	3 925	27 307	23 017	57 341	76 096
Venezuela	8 019	4 815	27	171	4 726	3 652	110 316	150 075
Brasilien	117 879	147 767	13 013	12 514	129 612	120 253	247 767	239 207
Uruguay	25 271	16 141	786	515	13 840	12 569	18 429	16 420
Argentinien	113 331	119 156	8 076	8 193	106 257	90 091	184 074	209 365
Chile	24 896	23 261	1 368	1 846	20 915	21 187	65 260	62 870
Peru	57 182	65 583	8 497	5 378	50 371	40 077	50 863	58 236
Übriges Amerika	139 085	179 510	15 247	10 427	147 462	182 083	223 226	219 116
Amerika	2 696 837	3 206 579	272 437	201 859	2 643 362	2 582 572	3 411 225	3 603 382
Australien und Ozeanien	62 479	57 587	4 418	5 506	51 494	71 706	279 331	304 160
Total	22 734 361	27 873 477	2 538 131	2 510 293	22 935 298	24 444 923	20 009 061	22 140 268
davon:								
EWG	13 208 230	16 285 326	1 489 269	1 498 774	13 414 666	14 388 375	7 487 188	8 269 734
EFTA	4 107 136	5 082 887	484 381	527 593	4 194 717	4 644 170	4 132 184	4 697 086

1) Bis Februar 1970 einschliesslich Island.

Importation et exportation de la Suisse par pays

En 1000 francs

68

Exportation				Handelsbilanz - Balance commerciale				Pays
Oktober - Octobre		Jan. bis Okt. - Jan. à Oct.		1969	1970	Jan. bis Okt. - Jan. à Oct.		
1970	1971	1970	1971			1970	1971	
9	10	11	12	13	14	15	16	
309 690	321 985	2 687 458	2 918 781	-3 608 191	-5 060 629	-4 140 093	-4 286 784	Allemagne occidentale
162 599	179 683	1 471 158	1 673 611	-1 035 683	-1 555 518	-1 308 281	-1 401 020	France
195 788	177 478	1 697 853	1 690 021	- 447 302	- 549 127	- 500 404	- 722 578	Italie
54 696	51 838	494 867	517 463	- 305 789	- 370 767	- 299 791	- 357 115	Pays-Bas
45 571	46 468	414 274	430 195	- 324 077	- 479 551	- 400 487	- 390 807	Belgique, Luxembourg
117 942	126 990	935 738	1 085 895	48 238	- 98 906	- 94 571	- 82 819	Autriche
141 648	157 965	1 288 308	1 408 609	- 450 655	- 581 944	- 515 603	- 548 709	Grande-Bretagne
41 214	39 707	347 663	358 872	131 075	60 647	53 733	16 088	Danemark, Groenland
26 826	32 317	219 468	272 259	133 619	144 166	105 853	170 569	Norvège
72 622	75 004	596 186	629 789	- 48 555	- 128 529	- 107 511	- 167 339	Suède
26 154	29 524	204 425	270 398	132 365	154 081	117 990	167 470	Portugal
23 535	25 440	206 472	232 197	78 961	72 927	58 051	61 364	Finlande
650	1 430	5 154	12 537	-	8 243	- 9 245	9 762	Islande
44 785	44 804	407 930	423 521	262 836	251 023	228 268	223 357	Espagne
12 909	16 876	114 610	159 352	102 864	88 444	73 023	131 252	Grèce
6 831	8 601	91 731	75 970	71 460	45 385	37 250	23 504	Turquie
10 791	6 723	83 143	85 736	48 661	52 248	35 471	38 976	Allemagne orientale
15 344	12 292	101 002	96 037	45 086	52 896	47 545	37 346	Pologne
16 190	12 634	130 690	120 036	19 096	44 326	15 227	- 12 011	Tchécoslovaquie
9 065	9 034	87 827	99 455	- 21 441	- 34 138	- 24 716	14 829	Hongrie
5 315	2 448	43 280	46 896	46 774	35 709	29 753	35 858	Bulgarie
8 179	7 109	98 607	75 194	73 279	75 609	69 903	35 544	Roumanie
14 513	13 203	162 031	157 365	68 705	99 672	68 276	58 850	Union soviétique
26 958	22 831	226 676	247 647	127 437	159 527	128 795	159 700	Yougoslavie
6 087	6 339	48 420	53 234	41 670	15 391	11 871	13 581	Reste de l'Europe ¹⁾
1 395 902	1 428 723	12 164 971	13 141 070	-4 809 567	-7 515 301	-6 319 693	-6 771 162	Europe
4 592	3 203	78 091	76 580	36 853	66 034	59 444	57 742	Rép. Arabe Unie
6 175	3 054	47 975	39 767	- 76 132	- 10 635	- 2 509	- 27 964	Algérie
4 458	4 061	31 150	36 379	22 072	33 707	29 295	29 708	Rép. du Congo Kinshasa
26 065	26 604	246 824	274 605	218 634	254 465	194 494	243 412	Rép. de l'Afrique du Sud
30 537	35 937	289 897	334 386	- 170 007	- 295 263	- 255 842	- 196 282	Reste de l'Afrique
71 827	72 859	693 937	761 717	31 420	48 308	24 882	106 616	Afrique
11 419	15 937	130 603	140 773	80 341	75 608	62 481	70 418	Israël
15 353	31 909	158 043	159 780	69 359	158 310	122 234	117 905	Iran
4 076	28 000	67 436	63 555	60 092	58 847	52 027	52 673	Pakistan
8 046	6 479	75 273	75 118	27 985	34 961	27 173	29 316	Inde
5 870	6 179	59 742	57 849	48 185	53 749	47 924	44 454	Thaïlande
1 072	2 325	13 385	20 152	- 6 181	- 8 758	- 5 129	- 963	Malaisie
11 657	5 647	67 867	51 784	- 15 749	11 331	3 371	- 3 177	Chine (Rép. popul.)
38 014	34 282	321 636	313 191	244 092	267 170	214 695	210 388	Hongkong
59 699	65 455	568 635	544 350	184 958	83 523	67 870	- 65 081	Japon
3 892	3 259	33 449	31 130	36 462	29 387	27 104	19 013	Philippines
4 538	1 973	27 287	29 974	26 900	- 11 973	- 11 155	- 2 410	République d'Indonésie
50 254	67 357	438 314	508 679	365 163	338 253	266 352	300 487	Reste de l'Asie
213 890	268 802	1 961 670	1 996 335	1 121 607	1 090 408	874 947	773 023	Asie
27 652	32 977	256 174	256 105	121 859	108 588	100 342	68 229	Canada
197 980	170 600	1 615 929	1 652 673	- 38 552	- 409 108	- 332 080	- 206 568	Etats-Unis d'Amérique
20 993	20 488	201 647	184 374	169 172	194 143	168 154	149 656	Mexique
10 198	215	44 784	19 112	34 908	45 382	39 402	11 352	Cuba
2 060	2 049	12 898	15 447	13 832	15 978	12 742	15 399	Antilles néerlandaises
5 909	5 872	59 375	69 245	- 1 103	42 764	32 068	46 228	Colombie
11 242	13 292	116 059	126 570	102 297	145 260	111 333	122 918	Venezuela
27 762	32 097	199 008	237 126	129 888	91 440	69 396	116 873	Brésil
1 170	1 449	13 501	10 950	- 6 842	279	- 339	- 1 619	Uruguay
25 127	12 613	180 917	155 831	70 743	90 209	74 660	65 740	Argentine
3 246	5 213	48 438	52 808	40 364	39 609	27 523	31 621	Chili
4 069	8 377	43 535	60 718	- 6 319	- 7 347	- 6 836	20 641	Pérou
18 807	23 198	175 155	199 853	84 141	39 606	27 693	17 770	Reste de l'Amérique
356 215	328 440	2 967 420	3 040 812	714 388	396 803	324 058	458 240	Amérique
25 992	31 254	251 406	274 907	216 852	246 573	199 912	203 201	Australie et Océanie
2 063 826	2 130 078	18 039 404	19 214 841	-2 725 300	-5 733 209	-4 895 894	-5 230 082	Total
768 344	777 452	6 765 610	7 230 071	-5 721 042	-8 015 592	-6 649 056	-7 158 304	dont:
450 591	488 377	3 803 414	4 270 556	25 048	- 385 801	- 391 303	- 373 614	CEE
								AELE

¹⁾ Jusqu'en février 1970 y compris Islande.

Außenhandel nach Verwendungszweck
Commerce extérieur par catégories d'utilisation

In Millionen Franken - En millions de francs

69

Monat Mois	Einfuhr - Importation					Ausfuhr - Exportation				
	Rohstoffe, Halb- fabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Rohstoffe, Halb- fabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total
1970										
Sep. - Sep.	1 019	139	388	758	2 304	690	4	628	601	1 923
Okt. - Oct.	1 097	136	493	812	2 538	735	4	641	684	2 064
Nov. - Nov.	1 070	127	436	774	2 407	722	3	672	613	2 010
Dez. - Déc.	1 064	132	565	771	2 532	685	4	798	607	2 094
1971										
Jan. - Jan.	956	114	382	638	2 090	641	2	540	468	1 651
Feb. - Fév.	1 010	126	460	766	2 362	701	2	585	518	1 806
März - Mars	1 134	164	517	935	2 750	786	3	686	605	2 080
Apr. - Avr.	993	176	458	801	2 428	720	3	661	552	1 936
Mai - Mai	975	172	641	733	2 521	716	2	632	526	1 876
Juni - Juin	1 083	205	476	800	2 564	771	2	721	562	2 056
Juli - Juil.	1 000	186	499	844	2 529	715	2	737	604	2 058
Aug. - Août	892	156	396	715	2 159	571	3	563	495	1 632
Sep. - Sep.	1 058	151	439	896	2 544	700	2	679	622	2 003
Okt. - Oct.	1 020	130	469	891	2 510	751	3	675	701	2 130
1971 Jan. bis Okt. ¹⁾	10 104	1 579	4 744	8 018	24 445	7 075	24	6 468	5 648	19 215
1970 Jan. à Oct.	10 371	1 197	4 251	7 116	22 935	6 803	35	5 863	5 338	18 039

¹⁾ Bereinigte Zahlen. - Chiffres rectifiés.

Preisindex des Außenhandels
Indice des prix du commerce extérieur

70

Jahr und Quartal Année et trimestre	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Rohstoffe und Halb- fabrikate Matières premières et produits mi-fabri- qués	Investi- tions- güter Biens d'équi- pement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Investi- tions- güter Biens d'équi- pement	Total
	1961 = 100					
1966	107	119	112	110	125	118
1967	107	123	112	110	130	122
1968	107	125	111	111	134	126
1969	112	127	117	114	136	127
1970	120	140	122	123	146	132
1970						
I	121	136	123	122	143	130
II	121	136	124	123	145	133
III	121	140	123	124	148	138
IV	120	145	126	126	151	135
1971						
I	117	143	127	125	152	138
II	117	143	130	126	154	139
III	114	149	129	126	159	142
IV						

Mengenindex des Außenhandels
Indice des quantités du commerce extérieur

71

Jahr und Quartal Année et trimestre	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Rohstoffe und Halb- fabrikate Matières premières et produits mi-fabri- qués	Investi- tions- güter Biens d'équi- pement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Investi- tions- güter Biens d'équi- pement	Total
	1961 = 100					
1966	131	129	147	140	128	148
1967	136	127	160	147	133	155
1968	146	149	177	162	148	179
1969	174	163	203	188	169	206
1970	202	204	226	216	183	220
1970						
I	193	182	213	203	167	202
II	215	213	224	225	184	224
III	192	190	223	210	177	211
IV	208	229	244	227	203	242
1971						
I	204	207	240	220	175	216
II	205	240	233	227	191	228
III	198	203	247	222	183	220
IV						

**ERTRAGSBILANZ, GEBUNDENER ZAHLUNGSVERKEHR
BALANCE DES REVENUS, SERVICE RÉGLEMENTÉ DES PAIEMENTS**

Ertragsbilanz - Balance des revenus

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahr Année	Außenhandel Commerce extérieur		Elek- trische Energie Energie élec- trique	Fremden- verkehr Tourisme	Kapital- erträge Revenus des capitaux	Versiche- rungen Assu- rances	Transit- handels- geschäfte Opérations de commerce en transit	Güter- transporte Transports de mar- chandises	Post- und Fernmelde- verkehr Postes et télécommu- nications	Verschle- dene Dienst- leistungen Services divers	Total
	Spezial- handel Commerce spécial	Übrige Posten Autres postes									
Einnahmen - Recettes											
1966	14 204	428	201	2 900	1 635	210	135	295	102	1 975	22 085
1967	15 165	469	252	3 005	1 820	248	135	305	111	2 170	23 680
1968	17 350	534	268	3 125	2 200	289	210	335	139	2 490	26 940
1969 ¹⁾	20 010	630	300	3 430	2 580	340	240	380	160	2 830	30 900
1970 ²⁾	22 140	730	350	3 900	3 440	340	230	500	170	3 190	34 990
Ausgaben - Dépenses											
1966	17 005	351	73	1 245	265	5	-	.	146	2 465 ²⁾	21 555
1967	17 786	421	82	1 295	285	8	-	.	163	2 600 ²⁾	22 640
1968	19 425	506	85	1 380	300	9	-	.	185	2 700 ²⁾	24 590
1969 ¹⁾	22 730	490	160	1 570	340	10	-	.	210	3 120 ²⁾	28 630
1970 ²⁾	27 870	550	120	1 840	400	10	-	60	220	3 620 ²⁾	34 690
Saldo - Solde											
1966	- 2 801	77	128	1 655	1 370	205	135	295	- 44	- 490	530
1967	- 2 621	48	170	1 710	1 535	240	135	305	- 52	- 430	1 040
1968	- 2 075	28	183	1 745	1 900	280	210	335	- 46	- 210	2 350
1969 ¹⁾	- 2 720	140	140	1 860	2 240	330	240	380	- 50	- 290	2 270
1970 ²⁾	- 5 730	180	230	2 060	3 040	330	230	440	- 50	- 430	300

¹⁾ Beträge auf 10 Mio Franken gerundet. - Montants arrondis à 10 millions de francs.

²⁾ Davon in der Schweiz nicht verausgabte Einkommen der ausländischen Arbeitskräfte } 1966: 1670 Mio Fr. 1968: 1740 Mio Fr.
Dont revenus non dépensés dans notre pays des travailleurs étrangers occupés en Suisse } 1967: 1625 Mio Fr. 1969: 2010 Mio Fr.
1970: 2280 Mio Fr.

Gebundener Zahlungsverkehr - Service réglementé des paiements

In 1000 Franken - En 1000 francs

Jahr Monat Année Mois	Anzahl Vertrags- staaten Nombre de pays con- tractants 1)	Gebundene Zahlungen Paiements réglementés				Außenhandel mit Vertragsländern Commerce extérieur avec les pays contractants	
		Einzahlungen Versements	Auszahlungen Paiements	Sonstiger Verkehr Autre trafic	Verfügbare Mittel Disponibilités 2)	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation
1970	7	563 116	659 535	75 532	19 393	462 230	688 880
1970							
Sep. - Sep.	7	50 702	55 111	1 595	41 242	40 727	44 167
Okt. - Oct.	7	50 380	66 400	1 510	26 732	43 854	64 824
Nov. - Nov.	7	47 181	57 410	6 007	22 510	41 220	61 012
Dez. - Déc.	7	59 230	74 305	11 958	19 393	49 644	83 319
1971							
Jan. - Jan.	7	46 959	66 694	18 829	18 487	32 249	46 612
Feb. - Fév.	7	38 246	55 115	17 018	18 636	30 289	53 759
März - Mars	7	47 577	64 247	24 652	26 618	43 375	60 786
Apr. - Avr.	7	42 738	56 395	4 367	17 328	34 738	46 799
Mai - Mai	7	35 396	43 985	10 811	19 550	31 314	49 301
Juni - Juin	7	53 088	60 896	8 087	19 829	41 368	47 716
Juli - Juil.	6	32 399	49 550	7 062	9 740	27 492	46 580
Aug. - Août	6	29 486	42 708	13 458	9 976	23 100	40 687
Sep. - Sep.	6	29 738	40 942	14 337	13 109	25 820	38 275
Okt. - Oct.	6	33 029	41 711	10 554	14 981	26 085	37 598
Jan. bis Okt. Jan. à Oct.		388 656	522 243	129 175	14 981	315 830	468 113

¹⁾ Vgl. Tab. 74. - Voir tabl. 74.

²⁾ Monatsende. - Fin de mois.

72

73

Gebundener Zahlungsverkehr nach Ländern - Service réglementé des paiements par pays

In 1000 Franken - En 1000 francs

74

Länder Pays	Verfügbare Mittel anfangs der Periode	Einzahlungen - Versements			Auszahlungen - Paiements			Sonstiger Verkehr	Verfügbare Mittel Ende Okt. 1971
	Disponi- bilités au début de la période	Waren Marchan- dises	Andere Ein- zahlungen Autres verse- ments	Total	Waren Marchan- dises	Andere Aus- zahlungen Autres paiements	Total		Autre trafic 1)	Disponi- bilités à fin oct. 1971
Oktober 1971 - Octobre 1971									
Bulgarien	767	2 188	823	3 011	1 203	974	2 177	- 172	1 429
Polen	12	5 617	1 029	6 646	10 567	991	11 558	5 978	1 078
Rumänien	5 868	3 207	2 442	5 649	9 911	2 527	12 438	3 700	2 779
Ungarn	1 646	8 626	2 950	11 576	9 045	3 219	12 264	754	1 712
Deutschland-Ost	4 424	4 567	1 572	6 139	1 400	1 479	2 879	294	7 978
Türkei, Konsolidierung ³⁾	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Türkei, Konsortialhilfe ⁴⁾	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ägypten ⁵⁾	392	4	4	8	-	395	395	-	5
Total	13 109	24 209	8 820	33 029	32 126	9 585	41 711	10 554	14 981
Januar bis Oktober 1971 - Janvier à Octobre 1971									
Bulgarien	5 750	24 079	4 950	29 029	34 977	4 614	39 591	6 241	1 429
Polen	460	59 013	10 754	69 767	102 088	13 059	115 147	45 998	1 078
Roumanie	5 181	37 743	12 137	49 880	83 327	13 655	96 982	44 700	2 779
Tschechoslowakei ²⁾	4	65 124	11 919	77 043	72 176	13 454	85 630	8 583	-
Hongrie	1 317	81 753	23 088	104 841	103 632	23 573	127 205	22 759	1 712
Allemagne orientale	6 565	44 416	13 396	57 812	36 913	18 464	55 377	- 1 022	7 978
Türkei, Konsolidierung ³⁾	-	-	-	-	295	-	295	295	-
Türkei, Konsortialhilfe ⁴⁾	-	-	-	-	1 553	68	1 621	1 621	-
Ägypten ⁵⁾	116	145	139	284	-	395	395	-	5
Total	19 393	312 273	76 383	388 656	434 961	87 282	522 243	129 175	14 981
¹⁾ Eingang oder Rückgabe (-) von freien Mitteln: Franken- und Devisenzahlungen, Beanspruchung und Rückzahlung von in Zahlungsabkommen vorgesehenen Krediten usw. Entrées de fonds (francs et devises libres) ou leur remboursement (-), utilisation et remboursement de crédits prévus dans les accords de paiements, etc.									
²⁾ Aufhebung des gebundenen Zahlungsverkehrs am 30. Juni 1971 - Suppression du service réglementé des paiements le 30 Juin 1971.									
³⁾ Abkommen von Paris vom 11. Mai 1959. - Accord de Paris du 11 mai 1959.									
⁴⁾ Kreditabkommen vom 3. Dezember 1965, 20. Oktober 1966 und 2. Juli 1970. - Accords de crédit du 3 décembre 1965, du 20 octobre 1966 et du 2 juillet 1970.									
⁵⁾ Entschädigungsabkommen vom 20. Juni 1964. - Accord d'indemnisation du 20 Juin 1964.									

PREISE - PRIX

Preisgestaltung - Evolution des prix

Jahresmittel Moyenne annuelle	Großhandelsindex Indice des prix de gros			Index der Konsumentenpreise Indice des prix à la consommation							Preisindizes der Landwirtschaft Indices des prix agricoles	
	Inland- waren Marchan- dises suissees	Ausland- waren Marchan- dises étran- gères	Total- index Indice général	Nah- rungs- mittel Denrées allmen- tales	Brenn- und Leucht- stoffe Chauf- fage et éclairage	Beklei- dung Habille- ment	Miete Loge- ment	Rein- gung Net- toyage	Verschie- denes Divers	Total- index Indice général	Produktions- mittel Agents de la production	Erzeug- nisse Produits
	August - Août 1939 = 100											1948 = 100
1939	101,5	106,7	103,5	100,8	100,9	100,8	100,6	.	.	100,7	.	.
1961	213,0	216,9	214,9	198,8	146,5	227,8	152,5	219,2	171,4	186,7	122,4	104,2
1962	223,6	219,9	222,3	210,1	149,2	233,1	160,1	225,3	177,1	194,8	129,4	110,4
1963	230,8	230,6	230,9	217,8	154,0	239,1	166,8	232,4	182,7	201,5	134,7	112,1
1964	234,9	235,8	235,4	221,4	157,4	247,9	177,2	239,4	188,8	207,7	141,8	116,2
1965	236,2	235,3	237,1	226,2	159,5	256,9	187,0	247,9	198,5	214,8	149,2	119,9
1966	.	.	.	.	.	.	.	.	.	225,0	155,9	121,8
1967	.	.	.	.	.	.	.	.	.	234,1	162,2	123,6
1968	.	.	.	.	.	.	.	.	.	239,8	167,9	120,8
1969	.	.	.	.	.	.	.	.	.	245,7	175,0	122,2
1970	.	.	.	.	.	.	.	.	.	254,6	188,5	128,2

75

Großhandelspreisindex Indice des prix de gros

1963 = 100

Monat	1968	1969	1970	1971
Januar	104,5	105,4	110,2	112,4
Februar	104,9	105,8	110,7	112,9
März	104,6	105,3	111,5	114,2
April	103,9	106,0	111,9	114,6
Mai	103,8	106,6	112,3	114,7
Juni	103,7	107,0	111,9	114,4
Juli	103,5	107,3	111,8	114,3
August	103,5	107,3	111,6	114,0
September ..	103,9	107,7	111,8	114,0
Oktober	104,2	108,3	111,4	114,2
November ...	104,5	109,3	112,0	114,2
Dezember ...	104,7	109,9	112,2	.
Mittel	104,1	107,2	111,6	.

76

Index der Konsumentenpreise Indice des prix à la consommation

August - Août 1939 = 100

Mois	1968	1969	1970	1971
Janvier	238,8	244,2	249,8	264,3
Février	239,2	244,7	249,8	265,4
Mars	238,3	244,2	250,3	267,0
Avril	238,1	243,8	250,1	267,3
Mai	238,8	244,9	252,6	270,2
Juni	239,0	246,0	253,7	270,4
Juli	238,8	246,0	254,4	271,5
Août	239,4	245,5	255,3	272,0
September ..	239,7	245,8	256,8	274,0
Oktober	240,6	246,2	258,2	275,2
November ...	242,8	248,2	261,6	278,8
Décembre ...	243,5	249,2	262,7	.
Moyenne	239,8	245,7	254,6	.

77

Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel Indice des prix des agents de la production agricole

1948 = 100

Monat	1968	1969	1970	1971
Januar	167,6	171,4	183,5	198,9
Februar	167,0	172,1	184,7	199,1
März	166,6	172,0	184,5	199,3
April	166,6	172,1	186,1	199,1
Mai	167,4	175,0	188,5	201,5
Juni	167,6	175,6	189,0	202,3
Juli	168,4	175,6	188,6	203,0
August	168,4	175,6	189,7	202,6
September ..	168,3	176,3	190,4	202,4
Oktober	168,1	177,3	190,4	203,7
November ...	168,2	177,8	190,8	.
Dezember ...	169,6	180,6	193,6	.
Mittel	167,9	175,0	188,5	.

78

Index der Preise landwirtschaftlicher Erzeugnisse Indice des prix des produits agricoles

1948 = 100

Mois	1968	1969	1970	1971
Janvier	124,2	122,6	129,3	130,5
Février	123,8	122,9	128,7	130,7
Mars	123,7	123,0	128,9	130,8
Avril	123,0	122,8	129,0	130,6
Mai	120,3	122,1	129,5	135,1
Juni	120,6	124,5	130,5	136,3
Juli	118,6	120,5	128,1	134,8
Août	118,9	119,9	127,4	135,3
September ..	120,1	121,7	128,7	137,1
Oktober	120,9	122,6	129,0	138,4
November ...	121,9	128,1	129,6	.
Décembre ...	122,8	129,0	130,7	.
Moyenne	120,8	122,2	128,2	.

79

Großhandelspreisindex nach Herkunft und Art der Waren
Indice des prix de gros selon la provenance et le genre des marchandises

1963 = 100

Herkunft der Waren - Provenance des marchandises

Warenarten - Genre des marchandises

80

Jahresmittel und Monatsende	Inland-waren	Import-waren	Total-Index
	Marchandises suisses	Marchandises Importées	Indice général
1966	104,4	102,1	103,8
1967	104,9	102,2	104,1
1968	104,7	102,9	104,1
1969	106,3	109,0	107,2
1970	110,2	114,9	111,6
1970			
Oktober	110,8	113,0	111,4
November ..	111,6	112,9	112,0
Dezember ..	111,8	112,9	112,2
1971			
Januar	112,1	113,1	112,4
Februar	112,6	113,4	112,9
März	114,1	114,6	114,2
April	114,4	115,0	114,6
Mai	115,0	113,7	114,7
Juni	114,8	113,4	114,4
Juli	114,9	112,7	114,3
August	114,8	112,2	114,0
September .	115,1	111,4	114,0
Oktober	115,4	111,4	114,2
November ..	115,7	110,4	114,2

81

Moyenne annuelle et fin de mois	Landw. Produkte u. Nahrungsmittelrohstoffe	Energieträger und Hilfsstoffe	Verarbeitete Nahrungsmittel, Getränke, Tabak	Textillen
	Prod. agric. et mat. prem. p.dénrées alimentaires	Produits énergétiques et connexes	Prod. alim. transformés, boissons, tabacs	Textiles
1966	104,1	103,6	107,2	95,9
1967	105,7	109,4	109,6	92,2
1968	106,0	111,9	107,7	92,9
1969	108,3	113,8	110,9	93,8
1970	110,5	121,9	111,6	96,9
1970				
Oktober	111,1	127,9	109,8	96,1
Novembre ..	111,5	128,9	110,6	96,7
Décembre ..	112,0	128,9	111,2	96,8
1971				
Janvier	113,2	129,7	111,7	96,9
Février	113,4	130,6	112,0	96,5
Mars	113,4	131,3	112,5	96,9
Avril	113,6	131,1	113,3	97,0
Mai	114,8	130,6	113,6	96,9
Juin	114,3	129,2	113,6	96,8
Juillet	113,8	127,8	114,2	97,0
Août	113,2	126,7	114,3	97,0
Septembre .	113,7	126,6	114,3	97,2
Oktober	114,8	127,6	114,6	96,9
Novembre ..	115,0	127,3	114,7	97,0

Warenarten

Genres des marchandises

82

Jahresmittel und Monatsende	Metalle u. Metall-waren Métaux et ouvrages en métal	davon - dont	
		Eisen und Stahl	Nicht-Eisen-Metalle
		Fer et acier	Métaux non ferreux
1966	111,1	100,9	136,7
1967	108,0	99,6	124,8
1968	109,0	99,7	129,0
1969	123,3	118,5	147,3
1970	136,1	137,2	146,9
1970			
Oktober	131,1	132,7	131,4
November ..	132,4	135,7	130,0
Dezember ..	131,8	135,3	128,1
1971			
Januar	131,1	135,1	125,4
Februar	131,1	134,8	126,6
März	133,8	134,6	135,8
April	134,3	134,5	138,3
Mai	133,4	136,6	128,1
Juni	132,9	135,5	127,7
Juli	131,4	132,7	127,6
August	130,9	132,3	126,7
September .	129,8	131,8	123,2
Oktober	128,8	129,7	123,2
November ..	128,6	129,8	120,9

83

Moyenne annuelle et fin de mois	Holz und Kork	Papier und Papierwaren	Häute, Leder, Kautschuk u. Kunststoffw.	Baustoffe, Keramik u. Glas
	Bols et liège	Papier et ouvrages en papier	Peaux, cuirs, caoutchouc et ouvrages en matière plast.	Matériaux de construction céramique et verre
1966	102,3	101,0	104,3	106,1
1967	101,6	101,1	99,3	107,8
1968	98,3	99,6	98,8	110,6
1969	102,7	99,0	100,2	111,9
1970	110,6	106,5	100,8	118,2
1970				
Oktober	112,2	108,5	101,1	119,8
Novembre ..	112,2	108,9	101,2	119,9
Décembre ..	112,8	108,9	101,8	120,5
1971				
Janvier	111,6	109,4	101,0	121,4
Février	112,9	109,6	100,9	128,3
Mars	115,4	113,7	101,3	130,4
Avril	117,0	113,8	101,4	130,2
Mai	117,0	114,0	101,4	131,2
Juin	117,9	114,0	101,5	131,2
Juillet	119,3	114,0	102,4	131,3
Août	119,4	114,0	102,6	131,2
Septembre .	119,5	113,7	103,0	131,4
Oktober	118,7	114,3	103,2	131,9
Novembre ..	118,7	114,3	103,3	132,4

Indeziffern der Weltmarktpreise und des Großhandels in verschiedenen Ländern
Indices des prix des marchés mondiaux et des prix de gros dans différents pays

1953 = 100

84

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Indeziffern der Weltmarktpreise Indices des prix des marchés mondiaux		Großhandelsindexziffern - Indices des prix de gros									
	Moody	Reuter	Schweiz Suisse	Vereinig- te Staaten Etats-Unis	Groß- britannien Grande- Bretagne 1963 = 100	Frank- reich France 1963=100	Deutsch- land- West Alle- magne occi- dentale	Italien Italie	Belgien Bel- gique	Nieder- lande Pays- Bas	Schwe- den Suède	Kanada Canada
1966	96	91	113	114	110	106	112	114	114	122	133	118
1967	98	88	113	114	111	104	111	114	113	122	133	119
1968	88	100	113	117	117	106	99 ¹⁾	115	114	122	134	122
1969	96	108	116	122	121	115	102	119	119	123	140	128
1970	100	113	121	126	129	126	108	128	125	130	149	130
1970												
Okt. - Oct.	97	113	121	127	132	126	109	129	125	129	150	129
Nov. - Nov.	94	112	122	127	133	127	109	130	125	130	151	129
Dez. - Déc.	93	111	122	127	134	128	110	130	125	131	151	129
1971												
Jan. - Jan.	93	111	122	128	135	126	111	131	124	131	151	129
Feb. - Fév.	95	109	123	129	136	126	112	131	123	131	151	130
März - Mars	92	108	124	129	137	128	112	131	123	131	151	130
Apr. - Avr.	91	108	124	130	138	128	112	131	123	131	151	131
Mai - Mai	91	107	124	130	139	129	112	131	123	131	152	130
Juni - Juin	91	106	124	131	140	128	113	132	125	131	152	131
Juli - Juil.	90	106	124	131	141	128	113	132	124	131	154	132
Aug. - Août	89	106	124	132	141	.	113	133	125	131	154	132
Sep. - Sep.	88	103	124	131	141	.	113	133	125	.	157	132
Okt. - Oct.	89	102	124	131	141	.	113	133	124	.	158	.
Nov. - Nov.	89	103	124	131	.	.	.	.	.	.	.	.

¹⁾ Ab 1968 neuer Index 1962 = 100. - Depuis 1968 nouvel indice, 1962 = 100.

Index der Konsumentenpreise - Indice des prix à la consommation

Bedarfsgruppen - Groupes de consommation

September 1966 = 100 - Septembre 1966 = 100

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Nahrungs- mittel Alimen- tation	Getränke und Tabak- waren Boissons et tabacs	Beklei- dung Habillement	Miete Loyer	Heizung und Be- leuchtung Chauffage et éclairage	Haushalt- einrichtung und -unterhalt Aménagement et entretien du logement	Verkehr Trans- ports	Körper- u. Gesund- heitspflege Santé et soins per- sonnels	Bildung und Unter- haltung Instruction et diver- tisements	Totalindex Indice général
1967	103,4	101,8	101,5	107,5	108,5	100,5	103,5	101,8	100,8	103,6
1968	103,4	103,9	101,9	115,5	111,3	100,1	108,7	105,0	103,3	106,1
1969	105,2	105,7	102,5	122,8	112,2	99,8	111,7	108,6	106,0	108,8
1970	107,8	107,6	105,1	130,8	124,1	102,3	112,9	111,6	108,6	112,7
1970										
Okt. - Oct.	108,7	108,7	106,4	131,6	134,5	103,7	113,3	113,5	109,6	114,3
Nov. - Nov.	110,1	109,2	106,4	136,5	136,9	103,7	113,6	113,5	110,0	115,8
Dez. - Déc.	110,7	109,2	107,9	136,5	138,8	103,7	113,6	113,5	110,0	116,3
1971										
Jan. - Jan.	112,4	109,2	107,9	136,5	140,2	103,7	115,0	113,5	110,0	117,0
Feb. - Fév.	112,9	111,5	107,9	136,5	141,3	103,7	115,3	113,5	112,5	117,5
März - Mars	113,0	111,5	110,0	136,5	142,9	106,0	115,5	115,3	112,5	118,2
Apr. - Avr.	112,9	111,5	110,0	136,5	142,2	107,4	115,6	116,5	112,6	118,3
Mai - Mai	113,4	112,4	110,0	143,2	139,5	107,4	116,4	116,5	112,8	119,6
Juni - Juin	113,7	112,4	111,1	143,2	138,2	107,4	116,5	116,5	112,8	119,7
Juli - Juil.	114,4	112,4	111,1	143,2	134,3	107,4	117,4	121,5	112,8	120,2
Aug. - Août	115,6	114,5	111,1	143,2	129,6	107,4	117,4	121,5	114,5	120,4
Sep. - Sep.	116,3	114,5	113,7	143,2	129,5	109,1	117,5	124,5	114,5	121,3
Okt. - Oct.	117,0	114,5	113,7	143,2	130,5	109,3	117,5	126,6	114,5	121,8
Nov. - Nov.	117,6	114,9	113,7	149,4	131,0	109,3	121,1	126,6	114,8	123,4

85

Indizes der Konsumentenpreise in verschiedenen Ländern
Indices des prix à la consommation dans différents pays

1953 = 100

86

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Schweiz Suisse	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Großbritannien Grande-Bretagne	Frankreich France	Deutschland-West Allemagne occid.	Italien - Italie		Belgien Belgique	Niederlande Pays-Bas 1958=100	Schweden Suède	Kanada Canada
						Konsumentenpreise ¹⁾	Lebenshaltungskosten ²⁾				
1966	133	121	150	167	132	150	163	130	133	158	125
1967	138	125	153	172	135	156	166	134	137	165	129
1968	141	130	161	179	137	158	168	137	141	168	134
1969	145	137	169	190	140	162	172	142	152	173	140
1970	150	145	180	201	146	170	181	148	159	185	145
1970											
Okt. - Oct.	152	147	184	204	147	172	184	149	162	188	146
Nov. - Nov.	154	148	185	205	147	173	185	149	162	189	146
Dez. - Déc.	155	149	186	205	148	174	186	150	162	190	145
1971											
Jan. - Jan.	156	149	189	207	149	175	187	150	163	196	146
Feb. - Fév.	156	149	190	208	151	175	187	152	165	196	146
März - Mars	157	149	191	208	151	176	188	152	166	197	147
Apr. - Avr.	157	150	195	209	152	176	188	153	168	196	148
Mai - Mai	159	151	197	211	153	177	190	153	169	196	148
Juni - Juin	159	152	198	211	153	178	190	154	169	196	149
Juli - Juil.	160	152	199	213	154	178	191	155	170	197	150
Aug. - Août	160	152	199	214	154	178	191	155	171	200	151
Sep. - Sep.	161	153	200	215	154	180	192	156	172	200	151
Okt. - Oct.	162	153	201	216	155	181	194	157	.	202	151
Nov. - Nov.	164	.	.	.	156	.	.	157	.	.	.

¹⁾ Prix à la consommation.

²⁾ Coût de la vie.

Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel
Indice des prix des agents de la production agricole

1948 = 100

87

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Futtermittel Fourrage	Dünger Engrais	Saatgut Semences	Pflanzenschutzmittel Produits contre les parasites végétaux	Treibstoffe Carburants	Geräte und Maschinen Machines et outils	Bauten Constructions	Zinssatz für l. Hyp. Taux pour l'ère hyp.	Familienfremde Arbeit Main-d'œuvre	Gesamtindex Indice total
1967	102,7	85,1	114,3	138,4	92,4	150,9	186,7	125,2	258,6	162,2
1968	103,8	84,3	115,3	138,2	97,5	152,8	190,2	128,9	277,0	167,9
1969	103,8	84,0	108,9	134,6	96,3	155,1	202,7	132,6	296,9	175,0
1970	113,9	83,7	131,6	150,3	99,6	162,9	222,1	138,9	321,4	188,5
1970										
Sep. - Sep.	119,5	83,4	130,3	150,3	104,3	162,7	222,5	140,8	323,6	190,4
Okt. - Oct.	117,4	84,6	124,4	150,3	104,3	164,1	221,7	142,7	323,9	190,4
Nov. - Nov.	117,2	83,1	128,0	150,7	104,3	165,7	221,7	143,0	324,3	190,8
Dez. - Déc.	117,0	83,1	131,5	150,7	104,3	165,7	222,1	143,0	342,1	193,6
1971										
Jan. - Jan.	118,4	83,3	138,7	151,8	104,3	165,7	240,9	145,8	343,1	198,9
Feb. - Fév.	115,4	83,5	139,1	151,8	106,2	166,6	243,7	145,8	343,2	199,1
März - Mars	115,2	83,8	142,1	151,8	106,8	166,6	244,2	146,3	343,3	199,3
Apr. - Avr.	112,4	83,8	143,1	151,8	106,8	167,5	244,8	146,6	343,2	199,1
Mai - Mai	110,0	80,7	144,2	151,8	106,8	167,5	245,1	147,1	356,7	201,5
Juni - Juin	109,6	81,3	146,8	151,8	106,8	167,5	244,8	147,7	360,2	202,3
Juli - Juil.	112,1	81,9	141,9	151,8	106,8	168,0	245,0	148,2	360,4	203,0
Aug. - Août	109,6	82,6	142,4	151,8	106,8	168,0	244,7	148,2	360,9	202,6
Sep. - Sep.	108,8	83,2	131,1	151,8	106,8	168,6	244,7	148,2	361,1	202,4
Okt. - Oct.	115,7	84,4	128,9	151,8	106,8	168,6	244,3	148,2	361,3	203,7

86

LÖHNE - SALAIRES

Entwicklung der Löhne und Gehälter - Evolution des salaires et des traitements

89

Datum Date	Arbeiterlöhne nach Arbeiterkategorien Salaires ouvriers par catégorie d'ouvriers						Angestelltegehälter Traitements des employés			
	Gelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés	An- und un-gelernte Arbeiter Ouvriers semi et non qualifiés	Er-wachsene Arbeiter zusammen Ensemble des ouvriers adultes	Er-wachsene Arbeiter-rinnen Ouvrières adultes	Jugend-liche Arbeiter Jeunes ouvriers	Jugend-liche Arbeiter-rinnen Jeunes ouvrières	Total	Männer Hommes	Frauen Femmes	Total
Juni - Juin 1939 = 100										
Okt. - Oct.										
1962	298	323	305	349	426	418	326	270	291	278
1963	323	350	331	377	459	453	353	286	310	295
1964	348	379	357	406	500	491	381	306	332	316
1965	373	407	383	437	546	522	409	327	356	338
1966	399	439	413	472	.	.	441	349	386	363
1967	423	468	439	503	.	.	468	374	414	388
1968	446	490	462	526	.	.	491	391	441	410
1969	471	519	489	563	.	.	521	414	469	434
1970	515	572	537	629	.	.	574	447	508	469
Oktober - Octobre 1949 = 100										
1963	175	174	174	169	191	173	173	163	166	164
1964	189	189	188	182	208	188	187	174	178	176
1965	202	203	202	196	227	200	201	186	190	188
1966	217	219	217	212	.	.	217	198	206	202
1967	229	233	231	226	.	.	230	212	221	216
1968	242	214	243	236	.	.	242	222	236	228
1969	256	259	257	252	.	.	257	235	251	242
1970	280	285	283	282	.	.	283	254	272	261

Index der durchschnittlichen Stunden- verdienste verunfallter Arbeiter

Indice des gains horaires moyens d'ouvriers victimes d'accidents

90

Jahr Année	Nominelle Stundenverdienste Gains horaires nominaux		Reale Stundenverdienste Gains horaires réels	
	Gelernte, angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi- qualifiés	Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qua- lifiés	Gelernte, angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi- qualifiés	Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qua- lifiés
1939 = 100				
1963	323	360	160	179
1964	352	390	169	188
1965	376	418	175	195
1966	401	450	178	200
1967	439	483	187	206
1968	465	513	194	214
1969	489	539	199	219
1970	526	585	207	230
1949 = 100				
1963	174	177	139	142
1964	189	192	147	149
1965	203	206	155	155
1966	216	222	155	159
1967	236	238	163	163
1968	250	253	169	170
1969	263	266	173	174
1970	283	288	180	183

Entwicklung der Lohnsätze in der Industrie und im Baugewerbe

Evolution des taux des salaires dans l'industrie et dans le bâtiment

91

Quartalsende Fin de trimestre	Zunahme gegenüber dem Vorquartal in Prozent Augmentation en pour-cent par rapport au trimestre précédent		Zunahme gegenüber dem Vorjahresquartal in Prozent Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente	
	Industrie	Bau- gewerbe Bâtiment	Industrie	Bau- gewerbe Bâtiment
1969				
März - Mars	2,4	3,6	4,4	3,7
Juni - Juin	0,4	0,1	4,5	3,7
Sep. - Sep.	0,6	0,1	4,5	3,8
Dez. - Déc.	0,6	0,1	4,1	3,9
1970				
März - Mars	3,1	7,4	4,8	7,7
Juni - Juin	1,1	0,2	5,5	7,9
Sep. - Sep.	1,7	0,3	6,6	8,0
Dez. - Déc.	2,1	0,1	8,1	8,0
1971				
März - Mars	4,7	8,5	9,8	9,1
Juni - Juin	1,1	0,3	9,9	9,3
Sep. - Sep.	1,5	0,2	9,7	9,2
Dez. - Déc.				

BRUTTO-SOZIALPRODUKT - PRODUIT NATIONAL BRUT
Nach Einkommensart - Selon le genre de revenus

92

Einkommensart Genre de revenus	1964	1965	1966	1967	1968	1969	1970 ¹⁾
	In Millionen Franken zu laufenden Preisen En millions de francs, aux prix courants						
Arbeitnehmereinkommen	29 415	32 090	34 315	36 525	38 760	42 030	47 025
Geschäftseinkommen	8 420	8 765	9 290	9 750	10 100	10 770	11 390
Vermögenseinkommen der Haushalte (netto) ...	3 600	4 080	4 565	5 160	5 885	6 585	7 495
Unverteiltes Einkommen der Unternehmungen ..	2 385	2 430	2 665	2 760	3 200	3 645	3 760
Direkte Steuern der Unternehmungen.....	1 260	1 230	1 440	1 470	1 825	1 880	2 190
Vermögens- und Erwerbseinkommen des Staates (abzügl. Schuldzinsen)	375	310	340	345	450	465	520
Vermögenseinkommen der Sozialversicherungen	1 115	1 240	1 400	1 490	1 630	1 755	1 885
Volkseinkommen	46 570	50 145	54 015	57 500	61 850	67 130	74 265
Indirekte Steuern	4 040	4 380	4 620	4 865	5 335	5 950	6 455
Abzüglich: Subventionen	520	590	610	660	865	850	800
Netto-Sozialprodukt.....	50 090	53 935	58 025	61 705	66 320	72 230	79 920
Abschreibungen	5 450	6 050	6 600	7 120	7 900	8 700	9 900
Brutto-Sozialprodukt zu Marktpreisen	55 540	59 985	64 625	68 825	74 220	80 930	89 820
	Zunahme gegenüber dem Vorjahr in Prozent Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente						
Rémunération des salariés	10,2	9,1	6,9	6,4	6,1	8,4	11,9
Revenu d'exploitation	9,2	4,1	6,0	5,0	3,6	6,6	5,8
Revenu de la propriété échéant aux ménages privés (net)	8,9	13,3	11,9	13,0	14,1	11,9	13,8
Epargne des sociétés et entreprises publiques..	5,8	1,9	9,7	3,6	15,9	13,9	3,2
Impôts directs frappant les sociétés	25,4	- 2,4	17,1	2,1	24,1	3,0	16,5
Revenu échéant à l'Etat au titre de la propriété et de l'entreprise (moins: intérêt de la dette pu- blique)	- 2,6	- 17,3	9,7	1,5	30,4	3,3	11,8
Revenu échéant aux assurances sociales au titre de la propriété	14,4	11,2	12,9	6,4	9,4	7,7	7,4
Revenu national	10,0	7,7	7,7	6,5	7,6	8,5	10,6
Impôts indirects	10,2	8,4	5,5	5,3	9,7	11,5	8,5
Moins: subventions	10,6	13,5	3,4	8,2	31,1	- 1,7	- 5,9
Produit national net	10,1	7,7	7,6	6,3	7,5	8,9	10,6
Amortissements	12,3	11,0	9,1	7,9	11,0	10,1	13,8
Produit national brut aux prix du marché	10,3	8,0	7,7	6,5	7,8	9,0	11,0
¹⁾ Provisorische Ergebnisse, vgl. «Die Volkswirtschaft», Heft 9, 1971. Résultats provisoires, voir «La Vie économique», 9e fascicule, 1971.							

Nach Verwendungsart – Selon le genre de dépenses

93

Verwendungsart Genre de dépenses	1964	1965	1966	1967	1968	1969	1970 ¹⁾
	In Millionen Franken zu laufenden Preisen En millions de francs, aux prix courants						
Privater Konsum von Gütern und Diensten	32 740	35 200	37 770	40 525	42 990	46 505	50 780
Laufende Käufe des Staates und der Sozialversicherungen	6 480	6 920	7 655	8 240	8 725	9 420	10 095
Brutto-Inlandsinvestition	17 190	17 050	17 530	17 935	19 040	21 415	24 935
Export von Gütern und Diensten	15 930	18 100	19 890	21 275	24 060	27 615	30 780
Abzüglich: Import von Gütern und Diensten ...	17 395	18 160	19 325	20 315	22 095	25 750	31 430
Arbeits- und Kapitaleinkommen aus dem Ausland	1 340	1 580	1 860	2 070	2 505	2 905	3 810
Abzüglich: Arbeits- und Kapitaleinkommen an das Ausland	745	705	755	905	1 005	1 180	1 430
Brutto-Sozialprodukt zu Marktpreisen	55 540	59 985	64 625	68 825	74 220	80 930	87 540
	Zunahme gegenüber dem Vorjahr in Prozent Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente						
Dépenses des consommateurs en biens et services	8,8	7,5	7,3	7,3	6,1	8,2	9,2
Dépenses courantes de l'Etat et des assurances sociales	10,1	6,8	10,6	7,6	5,9	8,0	7,2
Formation intérieure brute de capital	13,7	- 0,8	2,8	2,3	6,2	12,5	16,4
Exportation de biens et de services	10,8	13,6	9,9	7,0	13,1	14,8	11,5
Moins: importation de biens et de services	11,0	4,4	6,4	5,1	8,8	16,5	22,1
Revenu du travail et de la propriété reçu de l'étranger	7,2	17,9	17,7	11,3	21,0	16,0	31,2
Moins: revenu du travail et de la propriété versé à l'étranger	7,2	- 5,4	7,1	19,9	11,0	17,4	21,2
Produit national brut aux prix du marché	10,3	8,0	7,7	6,5	7,8	9,0	8,2
	Reale Zunahme des Brutto-Sozialprodukts zu Preisen von 1958 Augmentation réelle du produit national brut, aux prix de 1958						
Zunahme gegenüber dem Vorjahr in Prozent. Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente	5,1	4,3	2,9	1,8	4,2	6,0	.
¹⁾ Provisorische Ergebnisse, vgl. «Die Volkswirtschaft», Heft 9, 1971. Résultats provisoires, voir «La Vie économique», 9e fascicule, 1971.							

PRODUKTION - PRODUCTION

Index der industriellen Produktion - Indice de la production industrielle

1963 = 100

Jahr und Quartal Année et trimestre	Nahrungs-, Genuß- mittel Alimen- tation, bois- sons, tabac	Textilien Textiles	Beklei- dung, Wäsche Habille- ment, lingerie	Holz Bois	Papier Papier	Gra- phisches Gewerbe Arts graphiques	Leder, Kautschuk Cuirs, caout- chouc	Chemie Chimie	Steine, Erden Pierre, terre	Metalle Métaux	Maschinen, Apparate Machines, appareils	Uhren, Bijouterie Horlogerie, bijouterie	Industrie Total ¹⁾ Industrie total ¹⁾
1965	108	103	106	114	113	112	125	108	112	100	106	115	108
1966	111	98	111	107	119	125	129	119	115	102	107	131	112
1967	115	96	111	101	121	128	141	120	109	106	112	138	116
1968	120	101	113	105	124	140	136	132	112	107	120	141	121
1969	127	105	118	114	129	152	158	162	122	117	132	149	132
1970	135	103	118	121	137	165	175	171	131	127	152	152	143
1969													
I	115	109	122	99	122	138	156	161	91	99	121	124	121
II	130	109	118	114	129	152	158	156	132	119	131	142	132
III	135	95	108	110	127	142	153	160	140	119	138	139	133
IV	127	109	122	133	136	176	163	171	125	130	139	189	141
1970													
I	123	106	122	108	133	151	171	167	88	127	144	127	134
II	143	105	124	125	144	168	177	173	152	134	153	152	147
III	141	93	104	114	134	150	169	169	138	121	149	142	141
IV	132	109	123	138	137	190	182	175	145	126	160	187	151
1971 ²⁾													
I	131	104	122	116	128	154	179	173	95	130	149	135	138
II	144	106	123	122	124	171	176	179	158	135	155	141	147
III	148	93	107	116	129	157	168	176	151	126	152	129	141
IV													

¹⁾ Einschließlich Elektrizität, Gas, Wasser. - Y compris électricité, gaz, eau. ²⁾ Provisorische Angaben. - Chiffres provisoires.

Bauinvestitionen - Investissements en constructions

Jahr Année	Öffentliche Bauten Travaux publics ¹⁾	Private Bauten Travaux privés ²⁾		Gesamt- total Total général	Öffentliche Bauten Travaux publics ¹⁾	Private Bauten Travaux privés ²⁾		Gesamt- total Total général	
		Total	Wohnungs- bau Logements			Total	Wohnungs- bau Logements		
In Millionen Franken - en millions de francs					Index - Indice 1950 = 100				
1955	1 127	2 733	1 549	3 860	145,8	196,9	173,1	178,6	
1956	1 226	3 076	1 568	4 302	158,6	221,6	175,2	199,1	
1957	1 466	3 120	1 449	4 586	189,7	224,8	161,9	212,2	
1958	1 571	2 695	1 203	4 266	203,2	194,2	134,4	197,4	
1959	1 674	3 460	1 856	5 134	216,6	249,3	207,4	237,6	
1960	1 731	4 365	2 543	6 096	223,9	314,5	284,1	282,1	
1961	2 031	5 472	3 061	7 503	262,7	394,2	342,0	347,2	
1962	2 523	5 992	3 226	8 515	326,4	431,7	360,4	394,0	
1963	3 172	6 826	3 568	9 998	410,3	491,8	398,7	462,7	
1964	3 807	7 899	4 207	11 706	492,5	569,1	470,1	541,7	
1965	3 960	7 784	4 268	11 744	512,3	560,8	476,9	543,5	
1966	4 332	7 589	4 325	11 921	560,4	546,8	483,2	551,6	
1967	4 539	7 513	4 258	12 052	587,2	541,3	475,8	557,7	
1968	4 768	7 836	4 465	12 604	616,8	564,6	498,9	583,2	
1969	5 221	8 794	5 218	14 015	675,4	633,6	583,0	648,5	
1970	6 006	10 305	6 057	16 311	777,0	742,4	676,8	754,8	
1971 ³⁾	7 727	12 995	7 833	20 722	-	-	-	-	

¹⁾ Inklusive Unterhaltsarbeiten. - Y compris les travaux d'entretien.

²⁾ Ohne Unterhaltsarbeiten. - Non compris les travaux d'entretien.

³⁾ Bauvorhaben. - Constructions projetées.

Bautätigkeit - Industrie du bâtiment

96

Monat Mois	Neuerstellte Wohnungen Logements construits				Baubewilligte Wohnungen Constructions autorisées				Begutachtete Fabrikbauvorlagen Construction de fabriques, projets acceptés		
	65 Städte - 65 Villes		92 Städte - 92 Villes		65 Städte - 65 Villes		92 Städte - 92 Villes		1969	1970	1971
	1969	1970	1970	1971	1969	1970	1970	1971			
Jan. - Jan.	1 022	981	1 210	1 318	1 397	2 963	3 348	2 537	806	870	894
Feb. - Fév.	826	1 156	1 500	1 198	2 151	2 100	2 971	2 840			
März - Mars	2 261	1 829	2 569	2 529	2 245	2 549	3 154	2 091			
Apr. - Avr.	1 703	2 559	2 924	2 749	1 921	2 935	3 278	2 387	854	1 024	961
Mai - Mai	1 990	2 071	2 516	2 084	1 863	1 757	2 377	2 168			
Juni - Juni	1 686	2 224	2 678	2 834	2 822	2 847	3 848	4 048			
Juli - Juil.	1 542	1 546	1 818	2 000	2 889	2 171	2 690	2 786	910	908	905
Aug. - Août	1 851	1 110	1 431	1 491	2 062	2 264	2 999	2 407			
Sep. - Sep.	1 947	1 778	2 211	1 949	2 501	1 715	2 242	2 424			
Okt. - Oct.	2 451	2 255	2 694	3 414	3 289	1 997	2 297	2 861	884	864	
Nov. - Nov.	1 771	2 451	2 757		2 671	2 517	2 685				
Dez. - Déc.	1 413	2 338	3 407		3 629	2 018	2 616				
Total	20 463	22 298	27 715		29 440	27 833	34 505		3 454	3 666	
Jan. bis Okt.	17 279	17 509	21 551	21 566	23 140	23 298	29 204	26 549			
Jan. à Oct.											

Marktproduktion von tierischen Erzeugnissen - Produits d'origine animale mis sur le marché

97

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Menge Quantité			Mengen- index Indice des quantités 1948 = 100	Wert in Millionen Franken Valeur en millions de francs				Wertindex Indice des valeurs 1948 = 100
	Milchein- lieferung Livraisons de lait 1000 q	Schlacht- vieh ¹⁾ Bétail de boucherie ¹⁾ 1000 q	Eier Mio Stück Oeufs millions de pièces		Milchein- lieferung Livraisons de lait	Schlacht- vieh ¹⁾ Bétail de boucherie ¹⁾	Eier Oeufs	Total	
1969	2 096	264	48	231	109,0	140,0	11,8	260,8	254
1970	2 071	271	50	235	115,6 ²⁾	152,8	11,4	279,8 ²⁾	272 ²⁾
1970 Sep. - Sep.	2 025	257	45	224	113,3	149,6	10,2	273,1	266
1970 Okt. - Oct.	1 893	269	52	228	105,9	152,6	12,4	270,9	264
1970 Nov. - Nov.	1 598	291	44	225	89,6 ²⁾	162,7	10,4	262,7 ²⁾	256 ²⁾
1970 Dez. - Déc.	1 672	286	49	227	93,7 ²⁾	162,8	11,8	268,3 ²⁾	261 ²⁾
1971 ²⁾ Jan. - Jan.	1 855	263	46	221	104,5	151,0	10,5	266,0	259
1971 ²⁾ Feb. - Fév.	1 813	266	49	223	102,4	154,2	11,2	267,8	261
1971 ²⁾ März - Mars	2 124	322	55	265	120,3	187,2	13,9	321,4	313
1971 ²⁾ Apr. - Avr.	2 242	277	47	243	125,9	160,2	11,1	297,2	289
1971 ²⁾ Mai - Mai	2 555	274	54	255	152,5	159,4	12,5	324,4	316
1971 ²⁾ Juni - Juin	2 341	309	58	268	142,7	182,8	13,3	338,8	330
1971 ²⁾ Juli - Juil.	2 408	253	48	238	145,6	147,5	10,9	304,0	296
1971 ²⁾ Aug. - Août	2 303	292	52	255	138,5	176,1	11,8	326,4	318
1971 ²⁾ Sep. - Sep.	2 103	271	52	237	127,1	165,8	12,8	305,7	298
1971 ²⁾ Okt. - Oct.	1 990	265	44	227	119,5	159,1	11,2	289,8	282

¹⁾ Rindvieh, Schweine. - Bovins, porcs.

²⁾ Provisorische Ergebnisse. - Résultats provisoires.

Elektrizitätsverbrauch - Consommation d'électricité

In Millionen kWh - En millions de kWh

98

Monat Mois	Industrie						Gesamter Landesverbrauch Consommation totale du pays			Ausfuhrsaldo Solde d'exportation		
	Allgemeine Industrielle Anwendungen Applications Industri- elles en général			Elektrochemische, -metallurgische und -thermische Anwendungen Applications électrochimiques, métallurgiques et thermiques			1969	1970	1971	1969	1970	1971
	1969	1970	1971	1969	1970	1971						
Jan. - Jan.	467	485	517	304	333	350	2 273	2 420	2 603	31	- 51	41
Feb. - Fév.	444	475	495	296	319	339	2 129	2 250	2 378	56	107	- 116
März - Mars	470	486	545	323	359	389	2 244	2 386	2 643	137	209	- 183
Apr. - Avr.	437	495	478	338	380	375	2 078	2 320	2 246	- 140	192	103
Mai - Mai	432	447	469	359	377	382	2 086	2 174	2 251	595	527	652
Juni - Juin	447	482	480	367	395	395	2 097	2 230	2 308	694	990	501
Juli - Juil.	427	452	443	371	399	388	2 086	2 184	2 223	904	1 068	480
Aug. - Août	408	436	449	358	380	385	2 059	2 177	2 245	519	1 081	301
Sep. - Sep.	472	478	492	366	385	412	2 129	2 252	2 354	92	1 030	120
Okt. - Oct.	504	515		365	384		2 287	2 425		- 182	589	
Nov. - Nov.	486	520		344	377		2 284	2 419		- 97	217	
Dez. - Déc.	484	511		339	358		2 461	2 533		- 114	66	
Total	5 478	5 782		4 130	4 446		26 213	27 770		2 495	6 025	

¹⁾ Ohne die an Elektrokessel abgegebenen Überschüsse und ohne den Verbrauch der Speicherpumpen.

¹⁾ Non compris les excédents livrés aux chaudières électriques, ni le pompage d'accumulation.

BESCHÄFTIGUNG, ARBEITSMARKT - ACTIVITÉ INDUSTRIELLE, MARCHÉ DU TRAVAIL
Beschäftigungsgrad der Industrie - Activité industrielle

99

Quartalsende Fin de trimestre	Beschäftigungskoeffizient (Lagebeurteilungsziffer) Coefficient d'activité (Indice appréciatif de la situation) 1)					Index der beschäftigten Arbeiter Indice des ouvriers occupés 3. Quartal 1966 = 100 - 3e trimestre 1966 = 100				
	1967	1968	1969	1970	1971	1967	1968	1969	1970	1971
	März - Mars	129	126	133	137	135	99,1	98,0	97,6	98,1	96,5
Juni - Juin	128	128	135	138	135	99,5	98,5	98,4	98,1	96,9
Sep. - Sep.	128	131	136	137	133	99,0	98,6	98,3	97,5	96,4
Dez. - Déc.	127	132	137	137		98,1	97,9	98,1	96,6	

1) 150 = gut - bon, 100 = befriedigend - satisfaisant, 50 = schlecht - mauvais.

Beschäftigungsindex in einzelnen Industrien und im Baugewerbe
Indice d'occupation dans différentes industries et dans le bâtiment

3. Quartal 1966 = 100 - 3e trimestre 1966 = 100

100

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Nahrungs- und Futter- mittel Alimen- tation, fourrage	Textil- industrie Industrie textile	Beklei- dung, Wäsche Habille- ment, lingerie	Holz, Kork Bols, liège	Papier- industrie Industrie du papier	Gra- phisches Gewerbe Arts graphiques	Chemie Chimie	Metalle, Maschinen Métaux, machines	Uhren- industrie Industrie horlogère	Bau- gewerbe Bâtiment
1968	98,2	94,5	95,1	95,3	96,2	101,7	104,5	97,5	101,5	67,9
1969	97,2	93,6	94,9	94,8	94,4	101,4	109,4	97,3	105,5	67,1
1970										
Juni - Juin	95,3	92,2	93,4	97,4	95,0	101,7	111,2	96,8	107,1	96,7
Sep. - Sep.	95,3	90,3	91,6	97,1	93,5	101,7	112,0	96,4	106,6	95,2
Dez. - Déc.	94,6	89,5	90,2	95,6	93,7	101,1	112,2	95,7	104,6	63,4
1971										
März - Mars	96,5	88,6	88,8	96,2	93,4	100,6	112,5	95,6	104,6	93,1
Juni - Juin	95,8	87,7	88,0	96,8	93,0	102,2	115,1	96,2	104,1	102,6
Sep. - Sep.	96,5	87,7	87,9	96,2	91,7	103,3	115,3	95,9	101,1	102,6

Index der in vergleichbaren Betrieben Beschäftigten. - Indice des personnes occupées dans les mêmes entreprises.

Arbeitsmarkt - Marché du travail

101

Monatsende Fin de mois	Stellensuchende Demandes d'emploi			Ganzarbeitslose Chômeurs complets			Offene Stellen Offres d'emploi		
	1969	1970	1971	1969	1970	1971	1969	1970	1971
Jan. - Jan.	761	494	314	545	313	199	3 504	4 180	4 102
Feb. - Fév.	594	393	258	422	247	139	3 826	4 451	4 322
März - Mars	393	249	190	178	130	84	3 926	5 132	4 115
Apr. - Avr.	298	192	162	134	83	59	4 147	5 226	4 096
Mai - Mai	236	163	137	95	59	46	4 460	5 259	4 061
Juni - Juin	244	151	128	92	36	44	4 686	5 269	3 925
Juli - Juil.	195	120	122	60	26	53	4 650	5 036	3 690
Aug. - Août	201	131	129	62	34	51	4 706	4 808	3 843
Sep. - Sep.	247	131	151	86	45	67	4 804	5 024	3 875
Okt. - Oct.	286	167	211	101	59	101	4 649	4 885	3 787
Nov. - Nov.	306	191	263	121	74	135	4 283	3 842	3 825
Dez. - Déc.	352	241		198	143		3 787	4 216	
Mittel Moyenne	343	219		175	104		4 286	4 777	

Ganzarbeitslose nach Berufsgruppen - Chômeurs complets par groupe de professions

Monatsende - Fin de mois

102

Berufsgruppen	1970		1971		Groupes de professions
	Nov. - Nov.	Sep. - Sep.	Okt. - Oct.	Nov. - Nov.	
Nahrungs- und Genußmittel.....	-	-	-	-	Alimentation, boissons et tabacs
Textilberufe.....	1	-	-	1	Professions de l'industrie textile
Bekleidung.....	-	-	-	1	Habillement
Metallbearbeitung.....	2	1	4	7	Métaux et machines
Uhrmacherei, Bijouterie.....	-	25	43	37	Horlogerie, bijouterie
Bauberufe ¹⁾	2	-	1	1	Bâtiment ¹⁾
Gastgewerbliche Berufe.....	20	2	6	11	Prof. de l'industrie hôtelière
Kaufmännische und Büroberufe..	12	19	19	28	Prof. du commerce et des bureaux
Verschiedene.....	37	20	28	49	Divers
Total.....	74	67	101	135	Total

1) Einschließlich Erden, Steine, Glas. - Y compris terre, pierre, verre.

HANDEL, VERKEHR - COMMERCE, TRANSPORTS
Wertumsätze im Kleinhandel¹⁾
Commerce de détail, chiffre d'affaires¹⁾
 Jahresdurchschnitt - Moyenne annuelle 1949 = 100

Verkehrsmengen der Schweiz. Bundesbahnen
Quantités transportées par les Chemins de fer fédéraux suisses

103

Monat Mois	1968	1969	1970	1971
Jan. - Jan.	297,5	314,8	338,4	375,3
Feb. - Fév.	250,1	266,9	290,9	316,5
März - Mars	306,4	331,5	368,0	359,9
Apr. - Avr.	314,6	327,5	327,8	401,2
Mai - Mai	294,8	341,4	363,6	388,3
Juni - Juin	298,2	305,1	330,1	361,5
Juli - Juil.	287,1	306,9	329,6	362,2
Aug. - Août	270,5	293,0	309,7	326,1
Sep. - Sep.	278,8	289,7	314,3	347,0
Okt. - Oct.	296,7	320,7	370,4	393,0
Nov. - Nov.	353,3	381,6	391,5	
Dez. - Déc.	449,1	483,7	524,3	
Mittel Moyenne	307,3	329,4	354,1	

¹⁾ Pro Verkaufstag. - Par jour ouvrable.

104

Monat Mois	Personen - Voyageurs in - en Mio		Güter - Marchandises in - en Mio t ¹⁾	
	1970	1971 ²⁾	1970	1971 ²⁾
Jan. - Jan.	19,6	19,8	3,21	3,17
Feb. - Fév.	18,2	18,1	3,27	3,39
März - Mars	19,8	19,1	3,66	4,17
Apr. - Avr.	19,1	19,6	3,84	3,65
Mai - Mai	18,0	17,9	3,63	3,79
Juni - Juin	18,8	18,3	4,21	4,14
Juli - Juil.	19,6	19,2	4,25	4,03
Aug. - Août	19,0	18,6	3,57	3,55
Sep. - Sep.	19,0	19,0	4,13	3,92
Okt. - Oct.	19,8	20,3	4,33	3,99
Nov. - Nov.	19,8		4,06	
Dez. - Déc.	20,1		3,47	
Total	230,8		45,63	
Jan. bis Okt.	190,9	189,9	38,10	37,80
Jan. à Oct.				

¹⁾ Wagenladungen, Stückgüter, Post.
 Wagons complets, envois de détail, transports postaux.
²⁾ Approximative Zahlen. - Chiffres approximatifs.

Verkehrsleistungen der PTT-Betriebe - Trafic de l'entreprise des PTT

105

Monat Mois	Adressierte Briefpost Poste aux lettres (envois adressés)		Paketpost Colis postaux		Telephonverkehr - Trafic téléphonique				Telexverbindungen Communications téléx ¹⁾	
					Ortsgespräche Conversations locales		Ferngespräche ¹⁾ Conversations interurbaines ¹⁾			
	in - en 1000									
	1970	1971 ²⁾	1970	1971 ²⁾	1970	1971 ²⁾	1970	1971 ²⁾	1970	1971 ²⁾
Jan. - Jan.	392 060	404 213	9 111	9 058	85 454	94 976 ³⁾	290 424	317 153 ³⁾	14 093	15 979
Feb. - Fév.			9 048	9 110	92 436	87 612 ³⁾	324 555	290 364 ³⁾		
März - Mars			9 984	10 564	81 058	90 587 ³⁾	293 805	322 366 ³⁾		
Apr. - Avr.	367 818	406 877	10 996	10 578	94 707	85 276 ³⁾	339 675	291 773 ³⁾	15 697	17 081
Mai - Mai			9 527	9 850	80 244	90 848 ³⁾	281 931	323 351 ³⁾		
Juni - Juin			10 549	10 594	63 145	87 364 ³⁾	219 891	294 241 ³⁾		
Juli - Juil.	379 270	380 424	9 369	9 242	77 498	86 601 ³⁾	274 674	313 439 ³⁾	15 416	16 713
Aug. - Août			8 400	8 442	58 630	75 576 ³⁾	229 194	279 269 ³⁾		
Sep. - Sep.			10 091	10 007	85 579	84 103 ³⁾	316 122	308 326 ³⁾		
Okt. - Oct.	431 975		11 373	10 899	83 259	85 000 ³⁾	291 747	295 500 ³⁾	16 190	17 000
Nov. - Nov.			11 355		95 395		339 585			
Dez. - Déc.			15 798		90 472		304 140			
Total	1 571 123		125 601	98 777	987 877		3 505 743		93 219	
Jan. bis Okt.			98 448	98 344	802 010	867 943 ³⁾	2 862 018	3 035 782 ³⁾	77 531	84 318
Jan. à Oct.										

¹⁾ Taxminuten. - Minutes taxées. ²⁾ Provisorische Zahlen. - Chiffres provisoires.
³⁾ Vorübergehende Verschlebung wegen Einführung des zweimonatlichen Taxbezuges. - Décalage dû à la perception bimestrielle des taxes.

Güterverkehr in den Basler Rheinhäfen - Trafic de marchandises des ports de Bâle
 In 1000 Tonnen - En 1000 tonnes

106

Monat Mois	Ankunft - Arrivée			Abgang - Départ			Total		
	1969	1970	1971	1969	1970	1971	1969	1970	1971
Jan. - Jan.	448,6	408,4	444,1	22,4	22,8	13,6	471,0	431,2	457,7
Feb. - Fév.	475,2	463,5	521,7	22,7	19,9	21,7	497,9	483,4	543,4
März - Mars	600,6	654,3	586,2	29,3	19,1	23,5	629,9	673,4	609,7
Apr. - Avr.	649,5	777,7	879,6	33,1	24,5	29,8	682,6	802,2	909,4
Mai - Mai	804,4	838,3	861,9	28,2	21,6	27,0	832,6	859,9	888,9
Juni - Juin	922,9	919,5	995,5	28,6	26,9	29,6	951,5	946,4	1 025,1
Juli - Juil.	957,4	942,2	814,2	30,0	33,2	28,5	987,4	975,4	842,7
Aug. - Août	742,1	833,4	692,6	27,2	25,5	24,5	769,3	858,9	717,1
Sep. - Sep.	750,4	695,7	656,4	32,2	28,7	24,4	782,6	724,4	680,8
Okt. - Oct.	495,9	816,9	518,5	20,1	26,8	21,1	516,0	843,7	539,6
Nov. - Nov.	431,2	650,5	396,7	13,7	28,3	12,5	444,9	678,8	409,2
Dez. - Déc.	429,1	619,9		21,8	27,2		450,9	647,1	
Total	7 707,3	8 620,3		309,3	304,5		8 016,6	8 924,8	
Jan. bis Nov.	7 278,2	8 000,4	7 367,4	287,5	277,3	256,2	7 565,7	8 277,7	7 623,6
Jan. à Nov.									

Fremdenverkehr - Mouvement touristique

Jahr Monat Année Mois	Geöffnete Betriebe Entre- prises en exploit- ation	Verfügbare Gastbetten Lits d'hôtes disponibles	1000 Ankünfte - 1000 Arrivées			1000 Logiernächte - 1000 Nuits				Bett- besetzung 1) Taux d'oc- cupation des lits ¹⁾ %
			Schweizer- gäste Hôtes domiciliés en Suisse	Gäste aus dem Ausland Hôtes domiciliés à l'étranger	Total	Schweizer- gäste Hôtes domiciliés en Suisse	Gäste aus dem Ausland Hôtes domiciliés à l'étranger	Total	davon berufstätige Dauergäste dont hôtes permanents exerçant une prof.	
1967	7 975	196 560	3 201	5 914	9 115	13 211	18 937	32 148	1 470	35
1968	8 052	200 947	3 306	6 013	9 319	13 499	18 985	32 484	1 526	35
1969	8 080	204 029	3 435	6 273	9 708	14 016	19 707	33 723	1 604	36
1970	8 085	208 299	3 497	6 847	10 344	14 272	21 345	35 617	1 555	37
1970										
Sep. - Sep.	7 673	233 616	405	821	1 226	1 510	2 209	3 719	122	47
Okt. - Oct.	6 724	184 575	335	427	762	1 215	1 037	2 252	133	27
Nov. - Nov.	5 592	145 218	187	226	413	652	563	1 215	133	15
Dez. - Déc.	6 562	178 113	194	293	487	760	1 183	1 943	119	24
1971										
Jan. - Jan.	6 517	202 719	224	301	525	993	1 354	2 347	125	29
Feb. - Fév.	6 557	206 234	256	315	571	1 230	1 330	2 560	123	35
März - Mars	6 781	212 496	264	379	643	1 176	1 638	2 814	138	34
Apr. - Avr.	7 191	213 701	278	520	798	1 070	1 794	2 864	127	36
Mai - Mai	6 850	200 007	291	592	883	1 035	1 479	2 514	136	31
Juni - Juin	7 512	236 617	315	743	1 058	1 189	2 142	3 331	135	42
Juli - Juil.	7 775	255 455	420	1 088	1 508	1 855	3 300	5 155	126	62
Aug. - Août	7 791	256 170	398	1 170	1 568	1 755	3 610	5 365	121	64
Sep. - Sep.	7 629	237 100	414	838	1 252	1 585	2 282	3 867	124	48
Okt. - Oct.	6 721	187 993	364	467	831	1 286	1 099	2 385	131	29
1971 Jan. b. Okt.	.	.	3 224	6 413	9 637	13 174	20 028	33 202	1 286	.
1970 Jan. à Oct.	.	.	3 116	6 329	9 445	12 861	19 599	32 460	1 302	.

Fremdenverkehr in Hotels, Motels, Pensionen, Sanatorien und Kuranstalten.

Mouvement touristique dans les hôtels, motels, pensions, sanatoria et établissements de cure.

¹⁾ In Prozent der vorhandenen Betten. - En pour-cent des lits existants.

**AUSLÄNDISCHE BANKEN, INTERNATIONALE INSTITUTIONEN
BANQUES ÉTRANGÈRES, INSTITUTIONS INTERNATIONALES**

**Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken
Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission**

Banque Nationale de Belgique
En millions de francs belges

108

Fin d'année Fin de mois	Actif								Passif			
	Or	Monnaies étran- gères	Accords inter- nationaux	Effets de com- merce	Avan- ces sur nan- tisse- ment	Effets publics	Créance consoli- dée sur l'Etat	Fonds publics	Billets en cir- culation	Comptes courants		Accords inter- nationaux
										Total	dont Trésor public	
1968	76 175	18 525	18 354	23 684	37	14 750	34 000	3 515	179 848	6 187	34	402
1969	75 957	35 856	7 777	17 762	24	12 150	34 000	3 633	179 613	2 719	20	508
1970	76 369	39 456	16 862	6 847	14	8 675	34 000	3 728	184 601	2 710	15	855
1971												
Juin.....	79 187	37 305	25 946	1 733	20	15 550	34 000	3 832	194 298	9 168	23	1 163
Juillet.....	79 165	39 072	25 812	9 446	15	4 350	34 000	3 832	196 444	4 925	22	908
Août.....	79 162	42 659	29 910	3 441	25	1 025	34 000	3 832	193 826	6 805	15	2 284
Septembre..	78 567	42 612	29 910	1 437	26	9 475	34 000	3 832	191 759	9 056	14	7 501
Octobre.....	78 213	38 269	29 972	16 831	244	-	34 000	3 832	196 009	6 871	4 689	7 241
Novembre...	78 194	37 978	29 972	8 710	19	-	34 000	3 832	192 571	2 901	65	5 355

Banque Nationale de Danmark
En millions de couronnes

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif				
	Encaisse or	Corres- pondants à l'étranger, Effets sur l'étranger	Avances et es- comptes	Débi- teurs divers	Compte de règlement de l'Etat	Obli- gations et actions	Billets de banque en circulation	Dépôts à vue, Comptes courants	Minis- tère des finances	Compte de con- solidation de l'Etat	Corres- pondants à l'étranger
1968	68	2 495	1 141	607	1 900	5 901	5 444	634	2 481	.	191
1969	666	2 682	1 825	882	1 850	7 832	5 816	699	4 736	.	163
1970	484	2 816	2 436	921	1 800	7 249	5 387	500	6 247	.	167
1971											
Juin.....	484	2 172	2 291	716	.	7 809	5 289	1 076 ¹⁾	1 182 ²⁾	3 866	166
Juillet.....	484	2 240	1 324	404	.	7 787	5 289	992 ¹⁾	-	3 866	212
Août.....	484	2 160	1 597	418	.	7 951	5 117	762 ¹⁾	416 ²⁾	3 844	216
Septembre..	484	2 151	1 558	435	.	7 972	5 310	2 163 ¹⁾	-	3 843	256
Octobre.....	476	2 312	1 129	423	.	8 067	5 195	268 ¹⁾	74 ²⁾	4 048	256
Novembre...	476	3 218	1 113	552	.	7 907	5 133	259 ¹⁾	-	4 873	226

¹⁾ Après inclusion des comptes de virements postaux.

²⁾ Après remboursement ou consolidation d'emprunts d'Etat et exclusion des comptes de virements postaux.

Deutsche Bundesbank
In Millionen Deutsche Mark

Jahresende Monatsende	Aktiven							Passiven			
	Gold	Aus- lands- geschäft	Kredite an inter- nationale Einrich- tungen	Inlands- wechsel	Lombard- forde- rungen	Kassen- kredite und Schatz- wechsel	Wert- papiere	Noten- umlauf ¹⁾	Einlagen		Verbind- lichkeiten aus dem Auslands- geschäft
									ins- gesamt	davon Kredit- institute	
1968	17 881	18 351	3 969	2 139	875	1 349	1 688	32 499	21 255	17 579	365
1969 ²⁾	14 700	13 338	1 699	11 425	2 797	2 551	1 031	34 617	21 089	16 890	472
1970	14 340	37 912	1 992	14 125	1 682	2 818	760	36 480	29 618	26 231	380
1971											
Juni.....	14 580	49 225	2 020	17 704	375	476	1 190	37 819	38 090	30 923	622
Juli.....	14 687	50 409	2 020	17 974	67	1 095	1 125	39 332	36 364	32 391	536
August....	14 687	49 288	2 200	17 897	908	961	956	38 682	37 045	32 392	437
September..	14 687	49 383	2 200	18 297	2 360	558	925	38 585	38 280	31 547	454
Oktober.....	14 687	49 877	2 200	19 748	643	296	781	38 650	37 210	33 212	626
November...	14 687	50 248	2 200	16 079	1 028	881	783	39 790	33 520	29 545	587

¹⁾ Einschließlich die in Westberlin in Umlauf gesetzten DM-Noten.

²⁾ Ab Oktober 1969 Aufwertung der DM auf der Basis von 0,242 806 25 g Feingold für 1 DM.

Bank of England
In million Pounds Sterling

End of year End of month	Issue Department			Banking Department					
	Government Securities	Fiduciary Issue	Notes In Circulation	Notes, Coin	Government Securities	Other Securities	Public Deposits	Bankers Deposits	Other Deposits
1968	3 388,0	3 400,0	3 367,1	34,0	533,5	121,3	13,2	289,7	141,9
1969	3 460,7	3 500,0	3 429,8	72,7	469,1	92,2	13,2	231,9	144,9
1970	3 501,3	3 700,0	3 666,4	35,3	680,0	99,5	17,5	225,6	162,7
1971									
June	3 375,4	3 725,0	3 684,1	42,3	670,1	264,5	15,2	260,0	279,9
July	3 476,2	3 825,0	3 794,1	32,1	738,0	116,1	13,3	190,9	265,4
August	3 397,6	3 775,0	3 726,4	49,5	766,4	97,2	13,4	179,9	292,6
September...	3 244,3	3 675,0	3 639,0	36,9	319,7	156,3	14,5	200,9	283,0
October	3 269,8	3 700,0	3 665,0	35,9	361,0	151,0	12,8	208,7	311,8
November ...	3 277,5	3 725,0	3 706,2	19,6	334,6	145,8	13,4	165,2	306,7

108
Fortsetzung
Suite

Banque d'Espagne
En millions de pesetas

Fin d'année Fin de mois	Actif							Passif		
	Or et devises convertibles	Devises non convertibles	Encasse argent	Effets et avances	Titres	Dette spéciale (loi du 13 mars 1942)	Trésor public	Billets en circulation	Comptes courants	Trésor public
1968	78 343	.	12	155 964	574	6 791	2 806	226 558	13 295	8 532
1969	87 792	.	12	205 156	574	7 982	473	253 191	16 420	13 022
1970	115 994	4 848	12	196 864	574	9 118	1 400	273 880	57 007	11 299
1971										
Juin	148 647	4 276	10	154 198	574	9 180	2 074	273 108	63 074	20 959
Juillet	159 968	4 234	10	158 811	574	9 190	3 589	293 797	51 824	23 236
Août	179 424	4 382	10	140 028	574	9 190	3 172	282 008	85 467	18 989
Septembre...	189 206	4 448	10	137 359	574	9 190	14 111	280 197	95 094	18 304
Octobre	197 082	4 578	10	135 418	574	9 191	14 616	281 069	91 911	33 962
Novembre ...	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

Banque de France
En millions de francs

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif		
	Encaisse or	Disponibilités à vue à l'étranger	Avances au Fonds de Stabilisation des changes	Portefeuille d'effets	Avances sur titres	Prêts et avances à l'Etat	Billets en circulation	Comptes créditeurs	
								Total	dont établissements astreints à la constitution de réserves
1968	4 322	16 117	1 216	49 561	142	8 728	71 104	13 215	8 114
1969	4 863	15 238	1 368	60 045	130	8 349	72 398	17 394	5 262
1970	4 863	21 392	3 407	51 857	60	7 101	75 621	15 134	7 662
1971									
Juin	4 863	24 215	4 277	55 225	62	8 691	71 409	26 365	20 932
Juillet	4 863	27 997	4 664	56 272	58	8 902	77 345	27 564	22 157
Août	4 863	32 577	4 705	51 423	55	8 902	73 668	29 488	27 251
Septembre...	4 863	31 390	4 289	46 195	58	8 902	75 154	20 949	18 088
Octobre	4 863	30 613	4 876	54 139	56	8 902	75 755	28 591	25 883
Novembre ...	4 863	30 541	5 004	53 309	67	8 902	73 186	29 918	27 096

Banque de Grèce
En millions de drachmes

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif				
	Or et devises	Portefeuille d'escompte	Avances et crédits		Billets en cir- culation	Comptes courants et dépôts			Engage- ments à vue en devises
			à l'Etat	autres		Etat	Banques	autres	
1968	10 476	874	16 244	20 625	32 955	3 106	5 814	16 373	818
1969	10 694	1 303	19 703	21 755	35 502	4 122	5 006	18 489	1 183
1970	10 792	522	19 300	28 723	38 874	3 796	4 103	22 200	1 490
1971									
Juin.....	10 644	439	19 409	30 037	37 913	4 617	4 345	24 123	729
Juillet.....	11 459	423	20 061	29 621	39 077	4 695	4 576	24 471	1 306
Août.....	13 011	413	19 907	30 163	39 243	5 595	5 010	24 716	1 283
Septembre..	15 522	393	19 072	30 513	39 570	4 752	6 143	24 930	1 984
Octobre.....	14 745	376	18 529	30 641	39 744	5 566	6 340	25 352	921
Novembre...	.	.	.	.	.	.	.	.	.

Banque d'Italie
En millions de lires

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif		
	Encasse or	Débiteurs divers	Office italien des changes	Porte- feuille sur l'Italie	Avances sur titres	Avances diverses au Trésor ¹⁾	Billets en circulation	Dépôts libres	Dépôts bloqués
1968	1 827 052	530 713	2 085 886	1 332 856	1 337 494	1 373 575	5 389 854	186 347	2 424 425
1969	1 847 451	680 528	1 626 186	1 652 507	1 643 549	2 785 566	6 099 903	86 839	2 783 693
1970	1 804 207	943 342	1 687 335	1 035 325	841 736	3 559 784	6 619 136	284 229	3 304 851
1971									
Juin.....	1 802 408	960 424	2 033 854	1 015 099	570 396	4 195 634	6 456 995	218 521	4 239 822
Juillet.....	1 802 437	831 860	2 054 412	1 006 295	504 897	4 176 530	6 709 386	62 710	4 343 099
Août.....	1 802 437	821 225	2 331 858	998 619	405 333	4 168 786	6 450 032	82 834	4 517 436
Septembre..	1 802 437	960 397	2 469 652	1 005 682	417 719	4 066 744	6 444 221	86 884	4 556 735
Octobre.....	1 802 437	872 919	2 445 491	998 508	699 647	4 048 525	6 479 488	55 099	4 208 429
Novembre...	.	.	.	.	.	.	.	.	.

1) Y compris les titres de l'Etat.

Banque néerlandaise
En millions de florins

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif					
	Encasse or	Avoirs sur l'étran- ger	Effets, Bons du Trésor et obliga- tions achetés par la Banque	Avances sur nantisse- ment	Billets en cir- culation	Comptes courants créditeurs			Engagements envers l'étranger	
						Total	Etat	Banques néer- landaises	en florins	en monnaies étran- gères
1968	6 115	1 117	1 618	386	8 800	486	404	39	66	7
1969	6 198	1 403	1 043	802	9 399	299	169	85	72	6
1970	6 437	2 792	1 393	365	9 858	1 262	1 207	21	70	7
1971										
Juin.....	6 727	2 238	829	31	10 278	442	214	199	106	5
Juillet.....	6 727	1 916	579	9	10 050	423	86	246	113	3
Août.....	6 804	1 375	583	122	10 056	118	57	31	100	3
Septembre..	6 804	1 749	297	13	9 875	280	74	174	114	3
Octobre.....	6 804	1 745	1 176	444	9 862	1 635	1 586	20	160	5
Novembre...	6 804	1 572	1 439	23	10 068	1 080	859	199	166	4

Bank von Norwegen
In Millionen Kronen

Jahresende Monatsende	Aktiven					Passiven			
	Gold	Auslands- guthaben 1)	Konsoli- dierte Staats- schuld	Inländ. Wert- schriften	Lombard- und Diskont- vor- schüsse	Noten- umlauf	Depositen		Übrige Ausland- verpflich- tungen und Verbind- lichkeiten in fremder Währung
							davon Staat und andere öffentliche Konti	davon Inlän- dische Banken	
1968	75	4 380	5 430	276	163	6 252	1 855	760	25
1969	75	4 367	5 430	423	328	6 643	2 432	474	28
1970	167	5 762	5 430	1 250	124	7 360	2 218	351	27
1971									
Juni.....	225	6 850	5 430	866	593	7 474	2 862	216	26
Juli.....	244	7 267	5 430	864	162	7 481	2 279	575	46
August.....	244	8 032	5 430	862	250	7 348	3 499	260	36
September..	244	8 014	5 430	863	195	7 370	3 507	239	47
Oktober.....	244	7 962	5 430	891	182	7 669	3 219	262	46
November...	244	7 901	5 430	937	236	7 722	2 936	421	44

1) Seit Januar 1970 einschließlich Nettokreditposition beim Internationalen Währungsfonds.

Oesterreichische Nationalbank
In Millionen Schilling

Jahresende Monatsende	Aktiven				Passiven				
	Gold	Devisen und Valuten	Eskon- tierte Wechsel 1)	Forderung gegen den Bundes- schatz	Noten- umlauf	Sofort fällige Verbindlichkeiten			
						Total	davon Guthaben		
					inländ. Kredit- unterneh- mungen		ausländ. Kredit- unterneh- mungen	öffentl. Stellen u. sonstige Guthaben	
1968	18 406	16 544	5 971	5 136	32 450	12 536	11 018	262	1 256
1969	18 415	17 050	6 536	5 149	34 121	12 776	11 153	187	1 436
1970	18 388	22 068	6 897	5 073	35 666	14 175	12 476	205	1 494
1971 ²⁾									
Juni.....	18 326	23 641	7 301	4 906	38 786	14 043	10 198	567	3 278
Juli.....	18 457	26 679	6 827	4 914	40 323	13 376	9 255	324	3 797
August.....	18 457	31 876	5 851	3 082	39 404	14 070	9 292	349	4 429
September..	17 874	32 434	6 297	3 096	38 930	16 125	10 528	425	5 172
Oktober.....	17 874	31 678	6 503	3 086	38 828	15 693	11 804	396	3 493
November...	17 876	31 111	5 933	3 086	39 437	16 993	11 417	368	5 208

1) Inbegriffen ERP-Wechsel (November 1971: 5354 Mio Schilling).

2) Ab Mai 1971 Aufwertung des Sch. auf der Basis von 0,035 905 9 g Feingold für 1 Sch.

Banque de Portugal
En millions d'escudos

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif				
	Encaisse Or	Dispo- nibilités en devises étrangères	Autres dis- ponibilités en or et en devises étrangères	Etat c/remises faites par la Banque au FMI	Fonds publics portugais	Portefeuille commercial	Billets en circu- lation	Autres engagements en escudos à vue			Engage- ments en devises étrangères
								Total	dont banques	dont Trésor public ¹⁾	
1968	19 411	6 000	13 932	561	170	4 681	28 453	15 307	9 752	4 164	103
1969	20 382	6 823	14 053	561	167	6 800	31 019	16 161	9 597	5 213	126
1970	21 384	7 504	13 878	561	157	9 251	33 759	16 996	11 203	4 595	66
1971											
Juin.....	21 384	7 478	15 205	561	149	7 871	32 795	17 344	11 530	3 965	11
Juillet.....	21 384	7 472	16 369	561	143	7 905	33 302	16 066	10 314	4 420	92
Août.....	21 870	7 530	16 391	876	142	8 454	34 064	16 624	11 152	4 017	67
Septembre..	21 870	9 053	17 742	876	142	7 627	34 099	18 948	13 129	4 276	16
Octobre.....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Novembre...	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

1) Compte courant et accords internationaux de coopération économique.

108
Fort-
setzung
Sulte

Banque de Suède
En millions de couronnes

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif					
	Or	Avoirs sur l'étranger	Titres d'Etat	Autres effets et avances	Billets en circulation	Comptes courants			Dépôts à terme	Compte d'ajustement des changes
						Total	dont avoirs de l'Etat	dont banques		
1968	1 163	2 123	7 530	941	10 581	278	102	172	883	509
1969	1 168	1 720	8 589	1 650	10 962	633	87	543	1 074	657
1970	1 035	1 740	9 658	1 235	11 319	594	37	554	1 250	784
1971										
Juin	1 036	2 824	7 894	2 270	11 238	644	146	495	1 406	904
Juillet	1 036	2 977	9 656	233	11 005	568	69	492	1 386	904
Août	1 036	3 055	9 326	496	10 960	572	76	492	1 344	904
Septembre ..	1 036	3 052	8 840	1 216	11 196	600	97	501	1 247	904
Octobre	1 036	3 059	10 300	85	11 577	563	54	501	1 174	904
Novembre ...	1 036	3 098	10 611	101	11 892	603	87	513	1 121	904

Banque centrale de la République de Turquie
En millions de livres turques

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif				
	Or	Débiteurs étrangers	Effets	Titres	Avances		Créances à liquider ¹⁾	Billets en circulation	Dépôts	Exgl-bilités en or	Exgl-bilités en devises
					sur or, devises et titres	au Trésor, à court terme					
1968	839	505	7 345	80	198	2 143	5 391	9 752	4 958	63	950
1969	1 019	1 246	8 868	72	187	3 029	5 388	10 761	5 828	63	466
1970	1 834	4 301	9 828	70	57	4 359	5 809	13 915	7 712	—	161
1971											
Juin	1 834	4 449	8 273	68	16	5 074	5 805	13 760	8 978	—	239
Juillet	1 834	5 115	9 097	68	20	5 647	5 805	15 110	9 060	—	630
Août	1 834	5 654	8 794	68	12	5 768	5 803	15 521	9 420	—	569
Septembre ..	1 834	6 426	9 076	68	17	5 632	5 803	16 117	9 334	—	400
Octobre	1 834	7 103	9 761	68	19	5 946	5 802	17 114	10 169	—	304
Novembre ...	1 758	7 794	9 311	67	11	6 135	5 802	16 969	10 135	—	285

¹⁾ Obligations du Trésor en contrepartie des créances consolidées et Bons du Trésor en contrepartie de la différence de réévaluation.

Banque centrale de la République argentine
En millions de pesos

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif			
	Or et devises	Avances transitoires au gouvernement	Avances diverses aux banques du pays	Valeurs mobilières ¹⁾	Bons d'assainement bancaires	Circulation monétaire	Dépôts		Engagements envers l'étranger
							des banques	autres	
1968	218 209	161 494	103 259	286 691	28 669	713 283	115 366	4 698	22 336
1969	133 375	193 730	132 664	292 906	28 406	775 765	73 719	6 457	45 091
1970	199 989	83 406	147 737	62 440	28 116	914 246	100 822	8 171	35 408
1971									
Juin	145 077	124 000	200 780	67 333	28 116	917 658	121 464	9 536	56 675
Juillet	142 495	131 466	229 475	68 430	28 116	948 553	124 813	12 617	59 212
Août	143 138	140 069	235 896	67 136	28 116	962 265	122 432	15 041	61 171
Septembre ..	133 161	170 189	256 708	69 068	28 116	973 877	138 904	27 950	77 734
Octobre	94 504	200 936	244 086	66 654	28 116	1 001 064	123 143	33 465	82 619
Novembre ...	.	.	.	.	.	.	.	.	.

¹⁾ Y compris valeurs hypothécaires et Industrielles.

Banque du Canada
En millions de dollars canadiens

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif				
	Devisees et titres étrangers	Titres émis ou garantis par l'Etat			Investisse- ments à l'Industrial Develop- ment Bank	Billets en circulation	Dépôts			Engage- ments en monnaies étrangères
		Bons du Trésor	autres titres				du Gouverne- ment	des Banques à Charte	autres	
			à trois ans de terme et moins	à plus de trois ans de terme						
1968	107	453	1 541	1 890	354	3 229	47	1 114	38	28
1969	161	478	1 930	1 650	403	3 446	81	1 109	42	24
1970	195	621	1 703	1 917	470	3 632	228	1 176	38	33
1971										
Juin.....	180	708	1 808	1 944	494	3 745	57	1 373	35	49
Juillet.....	259	756	1 806	1 938	499	3 811	128	1 405	35	38
Août.....	133	847	1 699	2 147	500	3 816	83	1 500	45	25
Septembre..	112	888	1 728	2 137	501	3 819	137	1 425	32	39
Octobre....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Novembre..	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

108

Fort-
setzung
Suite

South African Reserve Bank

In million Rands

End of year End of month	Assets						Liabilities			
	Gold Coin and Bullion	Foreign Exchange		Domestic Bills Discounted	Loans and Advances		Notes in Circulation	Deposits		
		Foreign Bills	Other foreign Balances		To Govern- ment	Other		Bankers	Govern- ment	Other
1968	880,7	17,0	64,7	34,7	-	78,3	452,2	184,4	495,6	46,1
1969	790,0	4,7	58,8	38,5	-	48,7	502,0	191,9	272,3	8,1
1970	472,0	17,5	172,9	143,3	-	180,1	549,6	207,9	148,7	98,4
1971										
June.....	390,2	12,4	147,5	99,9	-	229,4	555,4	181,9	221,9	99,1
July.....	340,8	11,0	147,7	106,3	-	322,0	568,9	189,3	208,3	98,5
August.....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
September..	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
October....	325,8	29,2	85,7	153,9	-	341,7	582,6	188,3	183,0	99,6
November..	313,9	12,0	69,5	168,5	-	296,9	599,9	183,5	132,0	98,0

Federal Reserve Banks (U.S.A.)

In million Dollars

End of year End of month	Assets				Liabilities		
	Gold certificate reserves	Reserve Bank credit outstanding			Federal Reserve notes	Deposits	
		Total	of which			Total	of which Member bank reserves
US Govern- ment securities	Discounts and advances ¹⁾						
1968	10 026	56 624	52 937	246	44 726	23 484	21 818
1969	10 036	63 584	57 154	247	47 473	24 338	22 085
1970	10 457	67 918	62 142	392	50 323	26 687	24 150
1971							
June.....	10 075	69 661	65 518	508	51 452	26 711	24 550
July.....	10 075	70 501	65 841	833	51 610	27 355	25 321
August.....	9 875	70 938	66 868	965	51 887	27 245	25 467
September..	9 875	72 016	67 566	249	51 758	28 469	25 424
October.....	9 875	72 358 ²⁾	67 205	263	52 173	28 441 ³⁾	25 697 ³⁾
November ²⁾ .	9 875	.	69 487	2 596	53 387	31 073	28 814

¹⁾ Including acceptances.

²⁾ Last Wednesday.

³⁾ Preliminary.

Ausweise der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, Basel
Situations de la Banque des Règlements Internationaux, Bâle

In Millionen Goldfranken¹⁾ - En millions de francs or¹⁾

109

Fin d'année Fin de mois	Actif							
	Or	Espèces en caisse et avoirs bancaires à vue	Bons du Trésor	Autres titres mobili- sables sur demande	Dépôts à terme et avances	Titres à terme		Divers
						Or	Monnaies	
1966	2 582,6	975,2	70,4	74,9	4 108,3	419,3	865,3	2,4
1967	2 719,8	38,3	1 335,2	71,7	6 630,8	402,9	1 538,2	0,9
1968	4 056,8	41,5	69,5	62,0	9 949,2	416,5	1 146,7	20,5
1969	4 177,1	46,1	7,0	62,9	10 673,4	416,6	4 131,1	17,1
1970								
Octobre	4 156,5	38,1	874,8	-	14 083,0	419,1	2 402,9	0,7
Novembre ...	4 167,3	42,7	966,7	-	15 176,6	419,1	2 897,4	0,7
Décembre ...	4 145,2	47,7	1 046,2	-	17 025,9	419,9	2 064,4	0,9
1971								
Janvier	4 180,1	43,5	1 065,5	-	15 062,4	419,8	1 537,4	1,1
Février	4 202,2	35,0	1 062,2	-	15 073,2	422,9	1 456,9	0,9
Mars	4 202,1	53,3	1 058,2	-	15 059,1	424,0	3 059,0	0,8
Avril	4 031,0	42,6	1 059,0	-	14 210,7	375,4	4 449,9	0,8
Mai	4 034,4	53,4	1 086,8	-	13 375,5	376,3	5 677,5	0,8
Juin	4 073,8	92,1	1 045,5	-	13 521,1	356,7	8 633,6	0,7
Juillet	4 082,8	41,5	821,0	-	12 468,6	357,1	10 364,1	1,0
Août	4 091,9	60,0	718,6	-	12 707,7	312,9	8 396,2	5,5
Septembre ..	4 175,6	87,8	869,9	-	12 892,6	291,2	8 868,6	14,4
Octobre	4 228,8	128,3	976,6	-	13 203,3	277,3	10 018,4	24,8
Novembre ...	4 228,6	58,1	1 014,9	-	13 417,4	276,8	11 629,3	29,6
	Passif							
	Capital versé	Réserves	Dépôts (or)	Dépôts (monnaies)		Effets	Divers	Total du bilan
				Banques centrales	Autres déposants			
1966	125,0	25,8	4 303,2	3 816,6	238,9	284,4	304,5	9 098,4
1967	125,0	45,3	5 032,3	5 897,8	329,5	573,1	334,8	12 337,8
1968	125,0	75,3	5 542,5	7 688,5	552,7	1 466,1	312,6	15 762,7
1969	250,0	167,8	6 073,7	10 881,8	1 179,2	835,3	153,5	19 531,8
1970								
Octobre	280,2	242,9	5 566,5	14 447,0	821,6	461,9	155,0	21 975,1
Novembre ...	280,2	242,9	5 583,5	16 141,4	793,4	466,6	162,2	23 670,5
Décembre ...	289,6	248,5	5 492,4	17 694,3	376,4	469,0	180,0	24 750,2
1971								
Janvier	290,5	249,0	5 226,8	15 439,3	439,1	466,1	199,0	22 309,8
Février	290,5	249,0	5 252,0	15 331,9	452,6	464,8	212,5	22 253,3
Mars	290,5	249,0	4 939,3	17 324,6	355,8	466,5	230,8	23 856,5
Avril	290,5	249,0	4 430,9	18 119,9	362,6	467,7	248,8	24 169,4
Mai	290,5	249,0	4 112,5	18 053,9	1 109,4	493,8	295,6	24 604,7
Juin	300,7	331,2	3 842,0	21 926,2	591,8	496,9	234,7	27 723,5
Juillet	300,7	331,2	3 823,0	21 414,8	1 553,8	490,4	222,2	28 136,1
Août	300,7	331,2	3 832,6	20 397,7	731,3	488,3	211,0	26 292,8
Septembre ..	300,7	331,2	3 878,6	21 316,3	660,8	490,4	222,1	27 200,1
Octobre	300,7	331,2	3 900,3	22 978,4	619,5	492,5	234,9	28 857,5
Novembre ...	300,7	331,2	3 883,8	24 793,6	602,0	494,6	248,8	30 654,7

¹⁾ Einheiten zu 0,290 322 58 Gramm Feingold. - Unités de 0,290 322 58 gramme d'or fin.

Internationale Bank für Wiederaufbau und Entwicklung
Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement

In Millionen Dollar - En millions de dollars

110

Bilanzposten	30. September 1970 30 Septembre 1970	30. September 1971 30 Septembre 1971	Postes du bilan
Aktiven			Actif
Guthaben bei Banken und andern Depositären			Créances sur banques et autres dépositaires
In Währungen der Mitgliedstaaten	118,7	145,3	En monnaies des Etats-membres
In Währungen von Nicht-Mitgliedstaaten	1,1 119,8	- 145,3	En monnaies des Etats non membres
Anlagen			Placements
Regierungsobligationen	1 066,0	1 246,7	Obligations de gouvernement
Auf Zeit	832,8	1 059,1	A terme
Aufgelaufene Zinsen	65,8 1 964,6	50,8 2 356,6	Intérêts courus
Auf Rechnung des gezeichneten Kapitals ausstehende Beträge	351,6	385,8	A recevoir sur le capital souscrit
Ausstehende Darlehen im Besitz der Bank	9 339,9	10 550,7	Prêts en cours détenus par la Banque
Aufgelaufene Zinsen und Gebühren	96,4	109,3	Intérêts courus et commissions
Andere Aktiven und Debitoren	101,4	110,6	Autres actifs et montants à recevoir
Anlagen des Spezialreservefonds	292,0	292,2	Fonds de la réserve spéciale
Total	12 265,7	13 950,5	Total
Passiven			Passif
Aufgelaufene Zinsen	62,9	79,6	Intérêts courus
Nicht ausbez. Darlehensverpflichtungen..	3 260,9	3 855,3	Solde non versé sur prêts
Konsolidierte Schuld			Dette consolidée
In Dollar der Vereinigten Staaten	3 077,0	3 348,9	En dollars des Etats-Unis
In Schweizerfranken	176,9	220,1	En francs suisses
In andern Währungen	1 594,3 4 848,2	2 127,8 5 696,8	En autres monnaies
Spezialreserve	292,0	292,2	Réserve spéciale
Ordentliche Reserve	1 149,7	1 253,6	Réserve générale
Sonstige Passiven	331,3	382,8	Divers
Kapital			Capital
Aktienkapital	23 207,2	23 902,5	Capital social autorisé
Abzüglich nicht einbezahltes Aktien- kapital	20 886,5 2 320,7	21 512,3 2 390,2	A déduire la partie non appelée des souscriptions
Total	12 265,7	13 950,5	Total

Internationaler Währungsfonds - Fonds monétaire international

In Millionen Dollar - En millions de dollars

111

Bilanz - Bilan							
Bilanzposten	31.10.1966	30.4.1967	30.4.1968	30.4.1969	30.4.1970	30.4.1971	Postes du bilan
Aktiven							Actif
Gold (zu 35 \$ die Feinunze)	2 903,0	2 931,8	3 016,2	2 571,1	2 763,3	4 338,3	Or (à 35 \$ l'once de fin)
Anlagen	800,0	800,0	800,0	800,0	800,0	400,0	Investissements
Guthaben in konvertierbaren und nichtkonvertierbaren Wäh- rungen	17 603,8	17 982,0	17 795,8	18 801,8	18 564,5	24 232,9	Avoirs en monnaies convertibles et non convertibles
Ausstehendes Kapital der Mit- gliedstaaten	821,7	882,9	820,1	769,4	770,3	207,5	Souscriptions à recevoir des Etats-membres
Sonstige Aktiven	117,1	47,2	42,0	48,5	267,8	528,7	Autres postes de l'actif
Total	22 245,6	22 643,9	22 474,1	22 990,8	23 165,9	29 707,4	Total
Passiven							Passif
Genehmigtes Kapital der Mitglied- staaten	20 646,8	20 997,2	21 171,3	21 254,0	21 350,5	28 481,0	Souscriptions autorisées des Etats-membres
Reserven	413,0	459,9	554,2	634,1	716,5	784,4	Réserves
Kreditaufnahmen ¹⁾	1 180,0	1 180,0	740,0	1 096,0	1 065,0	399,4	Emprunts ¹⁾
Sonstige Passiven	5,8	6,8	8,6	6,7	33,9	42,6	Autres postes du passif
Total	22 245,6	22 643,9	22 474,1	22 990,8	23 165,9	29 707,4	Total

Verkehr einiger Mitglieder - Relations de quelques Etats-membres

Stand Ende Oktober 1971 - Montant à fin octobre 1971

Länder	Einbezahlte Beteiligungen		Transaktionen (netto)			Bestände des Fonds an Mitglie- derwährungen		Pays
	Souscriptions versées		Transactions (nettes)			Avoirs du Fonds en monnaies des pays-membres		
	Gold	Mitglied- währung	Bezüge beim Fonds	Andere	Kreditauf- nahmen des Fonds ¹⁾	Zunahme seit 1. März 1947	Bestand am	
Or	Monnaie nationale	Utilisation du Fonds	Autres	Emprunts contrac- tés par le Fonds ¹⁾	Augmen- tation depuis le 1er mars 1947	Montant au	31.10.1971	
Argentinien	110,0	330,0	- 5,1	- 0,1	-	324,8	324,8	Argentine
Australien	166,2	498,8	-	- 1,2	-	497,6	497,6	Australie
Belgien	162,5	487,5	- 432,8	- 4,1	-	- 118,2	50,6	Belgique
Brasilien	110,0	330,0	- 6,4	0,1	-	323,7	323,7	Brésil
Deutschland-West	400,0	1 200,0	- 656,7	- 2,2	-	541,1	541,1	Allemagne occidentale
Frankreich	375,0	1 125,0	- 34,2	- 9,3	-	636,1	1 081,5	France
Großbritannien	700,0	2 100,0	998,1	199,3	-	2 207,9	3 297,4	Grande Bretagne
Indien	162,5	777,5	-	86,4	-	491,4	863,9	Inde
Italien	250,0	750,0	- 97,8	- 0,7	-	651,5	651,5	Italie
Japan	300,0	900,0	- 189,9	-	-	710,1	710,1	Japon
Kanada	275,0	825,0	- 30,0	- 4,1	-	565,9	790,9	Canada
Niederlande	175,0	525,0	- 458,9	- 9,1	-	- 149,3	57,0	Pays-Bas
Schweden	81,2	243,8	-	- 2,4	-	241,4	241,4	Suède
Südafrika, Republik	80,0	240,0	-	- 0,5	-	164,5	239,5	Rép. de l'Afrique du Sud
Vereinigte Staaten	1 675,0	5 025,0	1 075,4	19,4	-	4 058,0	6 119,8	Etats-Unis
Übrige Mitglieder	1 824,5	6 360,7	1 400,4	22,6	-	7 419,5	7 783,7	Autres Etats-membres
Total	6 846,9	21 718,3	1 562,1	294,1	-	18 566,0	23 574,5	Total

¹⁾ Auf Grund der «Allgemeinen Kreditvereinbarungen» vom Januar 1962.
En vertu des «Arrangements généraux de crédit» de janvier 1962.

**WÄHRUNGSRESERVEN UND GELDUMLAUF IM AUSLAND
RÉSERVES MONÉTAIRES ET CIRCULATION MONÉTAIRE A L'ÉTRANGER**

Geldumlauf in den Vereinigten Staaten - Circulation monétaire aux Etats-Unis

In Millionen Dollar — En millions de dollars

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Umlauf an Banknoten, Zertifikaten und Staatsnoten Billets de banque, certificats et billets d'Etat en circulation							Gesamter Geldumlauf
	Federal Reserve Notes	Federal Reserve Bank Notes and National Bank Notes	United States Notes	Gold certificates	Silver certificates	In process of retirement	Total	Total de la circulation monétaire
1968	44 653	-	310	-	-	308	45 271	50 961
1969	47 334	-	292	-	-	303	47 929	53 950
1970	50 204	-	309	-	-	298	50 811	57 093
1971								
Juni - Juin	51 304	-	321	-	-	296	51 921	58 393
Juli - Juil.	51 448	-	322	-	-	296	52 066	58 558
Aug. - Août	51 750	-	322	-	-	295	52 367	58 904
Sep. - Sep.	51 625	-	321	-	-	295	52 241	58 797
Okt. - Oct.	.	.	.	.	.	.	.	59 174 ¹⁾
Nov. - Nov.	.	.	.	.	.	.	.	60 119 ¹⁾

1) Provisorische Angabe. — Chiffre provisoire.

Papiergeldumlauf in einigen Ländern - Billets en circulation dans différents pays

In Millionen der Landeswährung — En millions d'unités monétaires nationales

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Schweiz Suisse Fr.	Belgien Belgique b. Fr.	Deutschland- West Allemagne occidentale DM	Frankreich France F	Groß- britannien Grande- Bretagne £	Italien Italie L.	Niederlande Pays-Bas Fl.	Schweden Suède Kr.
1968	12 047	179 848	32 499	71 104	3 367	5 389 854	8 800	10 581
1969	12 518	179 613	34 617	72 398	3 430	6 099 903	9 399	10 962
1970	13 106	184 601	36 480	75 621	3 666	6 619 136	9 858	11 319
1971								
Juni - Juin	12 984	194 298	37 819	71 409	3 684	6 456 995	10 278	11 238
Juli - Juil.	12 878	196 444	39 332	77 345	3 794	6 709 386	10 050	11 005
Aug. - Août	12 872	193 826	38 682	73 668	3 726	6 450 032	10 056	10 960
Sep. - Sep.	13 103	191 759	38 585	75 154	3 639	6 444 221	9 875	11 196
Okt. - Oct.	13 234	196 009	38 650	75 755	3 665	6 479 488	9 862	11 577
Nov. - Nov.	13 728	192 571	39 790	73 186	3 706	.	10 068	11 892

Goldbestände zentraler Notenbanken - Réserves d'or des banques centrales d'émission

In Millionen der Landeswährung — En millions d'unités monétaires nationales

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Schweiz Suisse Fr.	Belgien Belgique b. Fr.	Deutschland- West Allemagne occidentale DM	Frankreich France F	Italien Italie L.	Niederlande Pays-Bas Fl.	Schweden Suède Kr.	Vereinigte Staaten Etats-Unis \$
1968	11 356	76 175	17 881	4 322	1 827 052	6 115	1 163	10 892
1969	11 435	75 957	14 700	4 863	1 847 451	6 198	1 168	11 859
1970	11 821	76 369	14 340	4 863	1 804 207	6 437	1 035	11 072
1971								
Juni - Juin	11 669	79 187	14 580	4 863	1 802 408	6 727	1 036	10 507
Juli - Juil.	11 879	79 165	14 687	4 863	1 802 437	6 727	1 036	10 453
Aug. - Août	11 879	79 162	14 687	4 863	1 802 437	6 804	1 036	10 209
Sep. - Sep.	11 879	78 567	14 687	4 863	1 802 437	6 804	1 036	10 207
Okt. - Oct.	11 879	78 213	14 687	4 863	1 802 437	6 804	1 036	10 207
Nov. - Nov.	11 879	78 194	14 687	4 863	.	6 804	1 036	.
Bewertung je Kilo fein Evaluation par kilo de fin	4 595,74 ¹⁾	56 263,7994	4 118,510 ²⁾	6 250,000	703 297,00	4 073,499	5 821,29	1 125,276

1) Bis 9. Mai 1971: 4 869,80. — Jusqu'au 9 mai 1971: 4 869,80.

2) Bis September 1969: 4 501,104. — Jusqu'en septembre 1969: 4 501,104.

Offizielle Währungsreserven einiger Länder - Réserves monétaires officielles de différents pays

115

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Alle Länder - Tous les pays			Intern. Institut. Institut. Intern. 1)	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Frankreich France 2)	Italien Italie	Groß- britannien Grande- Bretagne	Deutsch- land Allemagne occidentale 3)	Nieder- lande Pays-Bas
	Total	Devisen Devises	Gold Or							
	In Millionen Dollar - En millions de dollars							Mio £	Mio DM	Mio Fl.
1968	70 840	31 900	38 940	1 969	14 420	4 200	4 447	1 009	36 232	7 159
1969	71 465	32 340	39 125	1 882	14 640	3 833	4 150	1 053	28 038	7 523
1970										
Okt. - Oct.	.	.	.	.	12 306	4 617	4 642	1 141	43 120	9 495
Nov. - Nov.	.	.	.	.	12 118	4 789	4 734	1 168	48 973	9 796
Dez. - Déc.	81 665	44 480	37 185	4 102	11 701	4 789	4 946	1 178	52 252	9 678
1971										
Jan. - Jan.	.	.	.	.	11 531	5 007	5 291	1 251	53 559	9 881
Feb. - Fév.	.	.	.	.	11 366	5 057	5 359	1 331	56 430	10 059
März - Mars	86 255	49 380	36 875	4 376	11 219	5 140	5 518	1 382	59 749	10 365
Apr. - Avr.	.	.	.	.	11 182	5 211	5 683	1 425	62 786	10 406
Mai - Mai	.	.	.	.	10 886	5 277	5 583	1 468	70 718	11 026
Juni - Juin	92 030	55 550	36 480	4 783	10 829	5 304	5 538	1 508	63 805	10 559
Juli - Juil.	.	.	.	.	10 703	5 802	5 529	1 613	65 096	10 591
Aug. - Août	.	.	.	.	10 457	6 889	5 948	2 003	63 975	10 140
Sep. - Sep.	.	.	.	4 984	10 457	6 556	6 094	2 089	64 070	10 501
Okt. - Oct.	.	.	.	.	10 466	6 511	6 052	2 171	64 564	10 450
Nov. - Nov.	.	.	.	.	.	6 726	.	2 322	64 935	10 271

Angaben der einzelnen Länder ohne Reserveposition des IMF. - Résultat de chaque pays, sans concours au FMI.
 1) Internationaler Währungsfonds, Europäisches Währungsabkommen, Bank für Internationalen Zahlungsausgleich.
 Fonds Monétaire International, Accord Monétaire Européen, Banque des Règlements Internationaux.
 2) Ab 11. August 1969 neue Parität: 1 \$ = 5.55419 FF. - Dès le 11 août 1969 nouvelle parité: 1 \$ = 5.55419 FF.
 3) Ab 27. Oktober 1969 neue Parität: 1 \$ = 3.66 DM. - Dès le 27 octobre 1969 nouvelle parité: 1 \$ = 3.66 DM.

Index der Geldversorgung - Indice de la masse monétaire

Ende - Fin 1958 = 100

116

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Schweiz Suisse	Belgien Belgique	Deutschland- West Allemagne occidentale	Frankreich France	Groß- britannien Grande- Bretagne	Italien Italie	Nieder- lande Pays-Bas	Oesterreich Autriche	Vereinigte Staaten Etats-Unis
1968	220	180	223	285	163	375	214	208	142
1969	244	184	236	279	168	435	229	224	147
1970									
Juni - Juin	240	196	232	278	171	467	253	236	138
Sep. - Sep.	246	191	239	283	174	490	252	246	139
Dez. - Déc.	273	200	257	309	183	557	256	239	153
1971									
März - Mars	273	200	246	306	183	537	268	240	149
Juni - Juin	287	216	261	323	189	564	297	267	154
Sep. - Sep.	297	.	.	.	.	.	.	274	.

Bargeld und Sichteinlagen. - Numéraire et dépôts à vue.

Goldproduktion - Production d'or

In Millionen Dollar - En millions de dollars

117

Quartal Trimestre	Total ¹⁾			Südafrika Afrique du Sud		Kanada Canada		Vereinigte Staaten Etats-Unis	
	1967	1968	1969	1970 ²⁾	1971 ²⁾	1970 ²⁾	1971 ²⁾	1968	1969
I	.	.	.	275,5	275,2	21,1	20,3	.	.
II	.	.	.	283,9	275,4	20,8	19,9	.	.
III	.	.	.	287,7	.	19,7	.	.	.
IV	.	.	.	280,9	.	20,2	.	.	.
Jahr - Année	1 410,0	1 420,0	1 420,0	1 128,0	.	81,8	.	53,9	60,1

¹⁾ Ohne USSR, übriges Osteuropa, Chinesisches Festland und Nordkorea. - Sans l'URSS, le reste de l'Europe orientale, la Chine continentale, et la Corée du nord.
²⁾ Provisorische Angaben. - Chiffres provisoires.

STICHWORTVERZEICHNIS

	Tab.		Tab.		Tab.
Abrechnungsverkehr	51, 52	Ertragsbilanz	72	Offizielle Diskontosätze	17
Aktien: Emissionen	31-33, 36, 37c	Fabrikbauvorlagen	96	Notenumlauf: Ausland	108, 112, 113
Index: Ausland	28	Finanzen: Bund	53-59	Schweiz	1, 5, 6, 8
Schweiz	24	Kantone	60, 61	Obligationen: Index ausländ. Werte	26
Rückzahlungen	34, 35, 36	Städte	60, 61	Index schweiz. Werte	23
Alters- und Hinterlassenensversichg.	39	Fremdenverkehr	107	Rendite ausländ. Anleihen	27
Anlagefonds	43	Geldmarktsätze: Ausland	20	Rendite von Bundesanleihen	23
Anleihen: Emissionen	29, 30, 33, 36-37b	Schweiz	19	Rendite von kantonalen Anleihen	23
Kurse von Bundesanleihen	25	Geldversorgung	116	Rückzahlungen	34, 35, 36
Kursindex	23, 26	Giroverkehr: Nationalbank	48	Offizielle Diskontosätze	17
Rendite	23, 27	Post	50	Parität:	9-11
Rückzahlungen	34, 35, 36	Gold: Ausländ. Banken usw.	108, 109	Pfandbriefe	38
Arbeitsmarkt	99-102	Nationalbank	111, 114, 115	Preise: Entwicklung	75
Ausfuhr	62-65, 67-71	Preise	1, 2	Gold	16
Ausgleichsfonds der AHV	39	Produktion	16	Landw. Erzeugnisse	88
Ausländ. Anleihen: Emissionen	30, 33, 36	Großbanken: Bilanzen	117	Preisindizes, siehe Indizes	
Kursindex	26	Dreimonatsdepots	40-42	Privatdiskontosätze:	
Rendite	27	Zinssätze für Kassenobligationen	19	Ausland	20
Außenhandel: Ausfuhr nach Ländern	68	Großhandelsindex: Ausland	21	Schweiz	19
Ausfuhr wichtiger Waren	67	Schweiz	75, 76, 80-83, 84	PTT: Betriebsergebnisse	59
Einfuhr nach Ländern	68	Handelsbilanz	63, 68	Postcheck- u. Giroverkehr	50
Einfuhr wichtiger Waren	66	Hotelfrequenz	107	Verkehrsleistungen	105
Gebundener Zahlungsverkehr	73	Hypothekenzinssätze	22	Rendite: Anleihen von Kantonen	23
Jahresergebnisse	62, 64	Indizes: Agrarproduktion	97	Bundesanleihen	23
Mengenindex	71	Aktien: Ausland	28	Obligationen im Ausland	27
Monatsergebnisse	63, 65	Schweiz	24	Rheinschiffahrt	106
nach Verwendungszweck	69	Ausländische Anleihen	26	Rückzahlungen	34, 35, 36
Preisindex	70	Außenhandel	70, 71	Schatzanweisungen, ausländische	3
Bankausweise:		Außenhandelspreise	70	Schulden: Bund	57
Ausländische Notenbanken	108	Großhandel	76, 80-84	Sichteinlagen	47
BIZ	109	Industrielle Produktion	94	Spareinlagen, Zinssätze	22
Großbanken	40-42	Konsumentenpreise	77, 85, 86	Staatsanleihen: Emissionen	29, 33, 37a, 37b
Internationaler Währungsfonds	111	Landw. Produktionsmittelpreise	75, 78, 87	Kurse	25
Internationale Wiederaufbaubank	110	Landw. Produktenpreise	75, 79, 88	Rendite	23, 27
Kantonalbankenverband	40-41a	Obligationenkurse	23, 26	Rückzahlungen	34-36
Lokalbanken	40-41a	Weltmarktpreise	84	Staatsrechnungen: Bund	53-57
Nationalbank	1-8	Industrie: Aktienindex	24, 28	Städte, Finanzlage	60, 61
Pfandbriefzentralen	38	Beschäftigungsgrad	99, 100	Stellensuchende	101, 102
Banken: Aktienindex	24	Löhne	89-91	Stempelabgaben	53, 54a
Bilanzen	40-42	Produktion	94	Steuern	53-54b, 60
Banknotenkurse	14	Stellensuchende	101, 102	Verkehr in den Basler Rheinhäfen	106
Bargeld	47	Kantonalbanken: Bilanzen	40-41a	Verrechnungssteuer	53, 54b
Bauinvestitionen	95	Zinssätze	21, 22	Währungsfonds, Internationaler	111
Bautätigkeit	96	Kantone, Finanzlage	60, 61	Währungsparitäten	9-11
Beschäftigungsgrad	99, 100	Kassenobligationen, Zinssätze	21	Währungsreserven:	
Betriebsergebnisse PTT	59	Kleinhandel, Wertumsätze	103	Ausland	115
Betriebsergebnisse SBB	58	Konsumentenpreise:		Schweiz, Nationalbank	2, 3
Bilanzen	40-42	Index: Ausland	86	Wechselkurse:	
Börsenindex	23, 24, 26	Schweiz	77, 85, 86	Banknotenkurse	14
Börsenkurse von Bundesanleihen	25	Kurse von Bundesanleihen	25	Clearingkurse	12
Börsenumsätze	44-46	Landwirtschaft:		Europäisches Währungsabkommen	11
Brutto-Sozialprodukt	92, 93	Preise der Produktionsmittel	75, 78, 87	Goldkurse für Devisen	13, 15
Bund: Finanzlage	55-57	Produktenpreise	75, 79, 88	Wertpapierumsätze	44-46
Steuern	53-54b	Tierische Erzeugnisse	97	Wertschriften-Clearing	49
Bundesbahnen: Betriebsergebnisse	58	Löhne	89-91	Wiederaufbaubank, Internationale	110
Verkehrsmengen	104	Lokalbanken, Bilanzen	40-41a	Wohnbautätigkeit	96
Callgeldausleihungen	19	Lombardzinsfuß	18	Zahlungsverkehr	47
Clearing, siehe Abrechnungsverkehr		Nationalbank, Schweizerische:		Zahlungsverkehr mit dem Ausland	73, 74
Clearingkurse	12	Ausweise	1	Zinssätze: Diskontosätze	17, 19, 20
Devisenkurse, siehe Wechselkurse		Diskontosatz	17	Hypotheken	22
Diskontosätze: Geldmarktsätze	19, 20	Giroverkehr	48	Kassenobligationen	21
Offizielle Sätze	17	Kreditbeanspruchung	4	Lombardzinsfuß	18
Privatsätze	19, 20	Lombardsatz	18	Spareinlagen	22
Dreimonatsdepots	19	Notendeckung	8	Zolleinnahmen	53, 54
Einfuhr	62-66, 68-71	Währungsreserven	2, 3	Zwischenbilanzen der Banken	40, 41
Elektrische Energie	98	Notenbanken, ausländische:			
Emissionsstatistik	29-37c	Ausweise	108		

INDEX ALPHABÉTIQUE

	Tabl.		Tabl.	Tabl.	
Actions: Emissions	31-33, 36, 37c	Exportation par pays	68	Indice des actions	24, 28
Indice: à l'étranger	28	Importation des princ. marchandises	66	Production	94
en Suisse	24	Importation par pays	68	Salaires	89-91
Remboursements	34, 35, 36	Indice des prix du com. extér.	70	Investissements en constructions	95
Activité: Bâtiment	96	Indice des quantités du comm. extér.	71	Lettres de gage	38
Commerce de détail	103	par catégories d'utilisation	69	Marché du travail	99-102
Industrie	99, 100	Résultats annuels	62, 64	Masse monétaire	116
Agriculture:		Résultats mensuels	63, 65	Mouvement: Bourses	44-46
Indice des prix des agents de la		Service réglémenté des paiements	73	Chambres de compensation	51, 52
production agricole	75, 78, 87	Confédération:		Clearing des titres	49
Indice et prix des produits agri-		Impôts	53-54b, 60	Comptes de chèques et virements	
coles	75, 79, 88	Situation financière	55-57	postaux	50
Produits d'origine animale	97	Constructions	95, 96	Comptes de virements de la Banque	
Argent au jour le jour	19	Cours: de billets de banque	14	nationale suisse	48
Assurance-vieillesse et survivants	39	de clearing avec l'étranger	12	Touristique	107
Avances sur nantissement:		des devises	13, 15	Navigation sur le Rhin	106
Taux officiels	18	des fonds d'Etat fédéraux	25	Numéraire	47
Balance commerc. de la Suisse	63, 68	en vertu de l'Accord Monétaire		Obligations: de caisse, taux des	21
Balance des revenus	72	Européen	11	Emissions	29, 30, 33, 36-37b
Banque des Règlements internat.	109	Demandes d'emploi	101, 102	Indice	23, 26
Banque Internat. pour la Reconstruc-		Dépôts à trois mois	19	Rendement	23, 27
tion et le Développement	110	Dépôts à vue	47	Or: Banque nationale suisse	1, 2
Banque nationale suisse:		Dettes publiques: Confédération	57	Banques étrangères, etc.	108, 109
Couverture des engagements	8	Douanes, recettes des	53, 54	Prix	111, 114, 115
Crédits accordés	4	Droits de timbre fédéraux	53, 54a	Production	16
Réserves monétaires	2, 3	Emissions	29-37c	Production	117
Situations	1	Emprunts: Conversions	33, 36	Paiements avec l'étranger	73, 74
Taux d'avances s. nantissement	18	Cours d'emprunts fédéraux	25	Parités monétaires	9-11
Taux d'escompte	17	Indice des emprunts étrangers	26	Prix à la consommation:	
Virements	48	Remboursements	34, 35, 36	Indice: à l'étranger	86
Banques cantonales: Bilans	40-41a	Rendement à l'étranger	27	en Suisse	77, 85, 86
Taux d'intérêt	21, 22	en Suisse	23	Prix:	
Banques d'émission étrangères:		Energie électrique	98	de l'or	16
Situations	108	Epargne, taux des dépôts d'	22	des produits agricoles	88
Taux officiels	17	Escompte: Taux officiel	17	Evolution des	75
Banques locales, bilans	40-41a	Taux du marché monétaire:		Produit national brut	92, 93
Bâtiment	96	à l'étranger	20	PTT: Chèques et virements	50
Bilans de banques suisses	40-42	en Suisse	19	Résultats d'exploitation	59
Billets en circulation:		Exportations	62-65, 67-71	Trafic de l'entreprise	105
à l'étranger	108, 112, 113	Finances: Cantons	60, 61	Remboursements	34, 35, 36
en Suisse	1, 5, 6, 8	Confédération	53-59	Rendement:	
Bons du Trésor étrangers	3	Villes	60, 61	des droits de timbre fédéraux	53, 54a
Bourse:		Fonds de compensation de l'AVS	39	des impôts fédéraux	53-54b
Cours des fonds d'Etat fédéraux	25	Fonds de placements	43	d'obligations	23, 27
Indices	23, 24, 26	Fonds monétaire international	111	Réserves monétaires:	
Mouvements	44-46	Grandes banques: Bilans	40-42	Banque nationale suisse	2, 3
Cantons, situation financière	60, 61	Dépôts à trois mois	19	Etranger	115
Centrales de lettres de gage	38	Taux d'int. des bons de caisse	21	Salaires	89-91
Chambres de compensation	51, 52	Hôtellerie	107	Situations de banques:	
Changes: Cours de billets de banque	14	Hypothèques, taux des	22	Banque des Règlements internat.	109
Cours de clearing	12	Importations	62-66, 68-71	Banque Internat. pour la Recon-	110
Cours des devises	13, 15	Impôts fédéraux	53-54b	Banque nationale suisse	1-8
Cours en vertu de l'Accord Moné-		Indice:		Banques d'émission étrangères	108
taire Européen	11	de la production industrielle	94	Fonds monétaire international	111
Parités	9-11	des actions à l'étranger	28	Taux: d'avances sur nantissement	18
Chemins de fer fédéraux:		des actions en Suisse	24	de l'argent au jour le jour	19
Quantités transportées	104	des emprunts étrangers	26	d'épargne	22
Résultats d'exploitation	58	des obligations	23, 26	d'escompte officiel	17
Chèques et virements postaux	50	des prix à la consommation:		des obligations de caisse	21
Chômage	101, 102	à l'étranger	86	du marché monétaire	19, 20
Circulation des billets:		en Suisse	77, 85, 86	hors banque	19
Banque nationale suisse	1, 5, 6, 8	des prix de gros: à l'étranger	84	hypothécaire	22
Banques centrales étrang.	108, 112, 113	en Suisse	75, 76, 80-83, 84	Timbre, droit de	53, 54a
Clearing: Cours de	12	des prix:		Tourisme	107
des titres	49	des agents de la prod. agric.	75, 78, 87	Trafic des ports de Bâle	106
Commerce de détail	103	des marchés mondiaux	84	Villes, situation financière	60, 61
Commerce extérieur:		des produits agric.	75, 79, 88	Virements:	
Exportation des princ. marchandises	67	du commerce extérieur	70	de la Banque nationale suisse	48
		des produits d'origine animale	97	postaux	50
		des quantités du commerce extér.	71		
		Industrie: Degré d'activité	99, 100		

Verzeichnis der Quellen und Erhebungsstellen – Indication des sources

Quellen	Tabellen – Tableaux	Sources	
Ausweise zentraler Notenbanken	108, 113–115	Situations des banques centrales d'émission	
Bilanzen der Kantonalbanken, Großbanken, Lokalbanken und Sparkassen	40–42	Bilans des banques cantonales, des grandes banques, des banques locales et des caisses d'épargne	
Bulletin d'Information et de Documentation de la Banque Nationale de Belgique	27	Bulletin d'Information et de Documentation de la Banque Nationale de Belgique	
Bundesblatt	53–55	Feuille fédérale	
Die Volkswirtschaft	72, 75–77, 80–83, 85, 89–91, 96, 101–103	La Vie économique	
Federal Reserve Bulletin	108, 112, 114, 115, 117	Federal Reserve Bulletin	
International Financial Statistics, Washington	9, 27, 28, 84, 86, 111, 115, 116	International Financial Statistics, Washington	
Monatsstatistik des Aussenhandels der Schweiz	63, 65, 68, 70–72	Statistique mensuelle du commerce extérieur de la Suisse	
Neue Zürcher Zeitung	116	Neue Zürcher Zeitung	
Monatsberichte der Deutschen Bundesbank	27	Monatsberichte der Deutschen Bundesbank	
Wirtschaft u. Statistik, Statistisches Bundes- amt, Wiesbaden	28	Wirtschaft u. Statistik, Statistisches Bundes- amt, Wiesbaden	
Erhebungsstellen		Offices et administrations	
Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlas- senenversicherung	39	Fonds de compensation de l'assurance-vieil- lesse et survivants	
Ausländische Notenbanken	27, 108, 113–115	Banques d'émission	
Bank für Internationalen Zahlungsausgleich ..	109	Banque des Règlements Internationaux	
Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit	75–77, 80–83, 85, 89–91, 96, 99–103	Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail	
Börsenkommissariate der Kantone Basel, Genf und Zürich	44–46	Chambres de bourse (Bâle, Genève et Zurich)	
Der Delegierte für Arbeitsbeschaffung	95	Le Délégué aux possibilités de travail	
Eidg. Amt für Energiewirtschaft	98	Office fédéral de l'économie énergétique	
Eidg. Finanzverwaltung	53, 54, 54b–57	Administration fédérale des finances	
Eidg. Oberzolldirektion	62–72	Direction générale des douanes fédérales	
Eidg. Statistisches Amt	37a–37c, 92–94, 107	Bureau fédéral de statistique	
Eidg. Steuerverwaltung	54a, 60, 61	Administration fédérale des contributions	
Internationale Bank für Wiederaufbau und Entwicklung, Washington	110	Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement, Washington	
Internationaler Währungsfonds, Washington .	111	Fonds monétaire international, Washington	
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kan- tonalbanken	38	Centrale de lettres de gage des banques can- tonales suisses	
Pfandbriefbank schweiz. Hypothekarinstitute..	38	Banque des Lettres de Gage d'Établissements suisses de Crédit hypothécalre	
PTT-Generaldirektion	50, 59, 105	Direction générale des PTT	
Rheinschiffahrtsamt Basel	106	Office de la navigation rhénane, Bâle	
Schweizerisches Bauernsekretariat	75, 78, 79, 87, 88, 97	Secrétariat des paysans suisses	
Schweizerische Bundesbahnen	58, 104	Chemins de fer fédéraux	
Schweizerische Nationalbank	1–26, 29–36, 37b, 37c, 43, 47–49, 51, 52, 113, 114	Banque nationale suisse	
Schweizerische Verrechnungsstelle	73, 74	Office suisse de compensation	
Verband schweizerischer Kantonalbanken....	21, 22	Union des Banques cantonales suisses	